

# NAYTIKA XRONIKA



15η Αυγούστου 1984

Αρ. Φύλλου 1181/940

# NAYTIKA XRONIKA

ENGLISH SUPPLEMENT

ΑΡΙΘ. 1181/940 ΔΡΧ. 100

15 ΑΥΓΟΥΣΤΟΥ 1984



ΤΑΚΤΙΚΑΙ ΓΡΑΜΜΑΙ  
ΑΝΑΤ. ΜΕΣΟΓΕΙΟΥ - KONTINENT

ΚΕΝΤΡΙΚΑ ΓΡΑΦΕΙΑ : Δ. ΓΟΥΝΑΡΗ 2 - ΠΕΙΡΑΙΕΥΣ  
ΤΗΛΕΦΩΝΑ : 4111.511 - 516 (6 ΓΡΑΜΜΑΙ)  
TELEX : 212371 - 212152 - 212618 - 213247 - 212387

### ΠΡΑΚΤΟΡΕΣ

- DE KEYSER THORNTON, ANTWERP, BELGIUM
- VAN DOSSELAERE AND ACHTEN, ANTWERP, BELGIUM
- C. STEINWEG N.V., ROTTERDAM, HOLLAND
- CARGO LEVANT SCHIFFAHRTSGESELLSCHAFT MBH, HAMBURG, W. GERMANY
- D. FUHRMANN, NISSLER AND GUENTHER NFLG, HAMBURG, W. GERMANY
- CARGO LEVANT SCHIFFAHRTSGESELLSCHAFT MBH, BREMEN, W. GERMANY
- D. FUHRMANN, NISSLER AND GUENTHER NFLG, BREMEN, W. GERMANY
- ISKON GMBH, DUSSELDORF, W. GERMANY
- FRED OLSEN LTD, FELIXSTOWE (U.K.)
- GELLATLY SHIPPING U.K., LONDON (U.K.)
- PANALPINA WORLDTRANSPORT LTD., BASEL, SWITZERLAND
- SALIMAR, MADRID, SPAIN
- BERGE Y CIA S.A., BILBAO, AVILES, GIJON, SPAIN
- NAKUFREIGHT LIMITED, NICOSIA, CYPRUS
- SARK EXPRESS SHIPPING AGENCY LTD., ISTANBUL, TURKEY

**Φέτος συμπληρώνουμε:**  
**ΔΕΚΑ** χρόνια στήν Ναυλαγορά τοῦ  
**ΛΟΝΔΙΝΟΥ**  
**ΕΠΤΑ** χρόνια στήν **ΝΕΑ ΥΟΡΚΗ**  
καί σύνολον  
**ΤΡΕΙΣ ΔΕΚΑΕΤΙΕΣ** πεῖρας  
στόν Ναυτιλιακό Στίβο

## **BALKANFRACHT**

### **ΝΙΚΟΛΑΟΣ ΚΟΛΛΑΡΟΣ**

‘Ο ‘Ελληνικός Ναυλομεσιτικός Οίκος  
μέ τήν Διεθνή ’Ακτινοβολία καί ’Εμπιστοσύνη

2, Afentouli Str.  
PIRAEUS  
PHONES: 4520106/4520268  
4525510/4520609  
TLX.: 212378 BALK - 212772 FLOT

82 Borough High Str.  
LONDON SE1LL  
407.3543 (Five Lines)  
8812035/8811414 BALK G.

19 Rector Str.  
Suite 2602  
NEW YORK 10006  
3442393/4/5  
ITT 426799 BALF



# Securing Ship Lines.

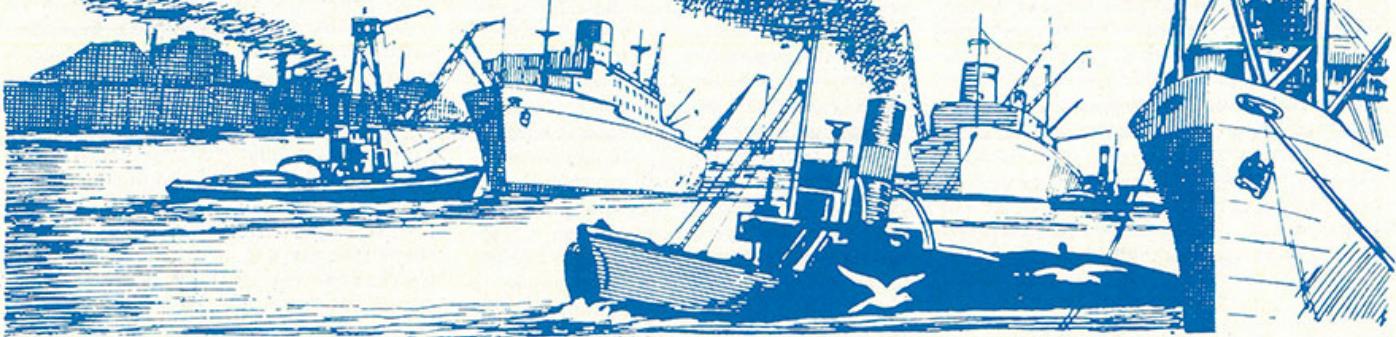
Frank B. Hall & Company has been providing security for the Marine Industry since 1862. No risk or value is beyond its worldwide capabilities.

Today more than 50 Hall Marine Adjusters are readily available to offer their services anywhere in the world.

FRANK B. HALL & CO. OF NEW YORK, INC.  
WALL STREET PLAZA, NEW YORK, N.Y. 10005  
International Insurance Brokers and Average Adjusters



# ΝΑΥΤΙΚΑ ΧΡΟΝΙΚΑ



## ΔΕΚΑΠΕΝΘΗΜΕΡΗ ΝΑΥΤΙΛΙΑΚΗ ΕΠΙΘΕΩΡΗΣΗ

ΙΔΡΥΤΗΣ: ΔΗΜ. Ν. ΚΩΤΤΑΚΗΣ

ΕΤΟΣ ΝΔ' (ΠΕΡΙΟΔΟΣ Β') ΑΡΙΘ. 1181/940

15 ΑΥΓΟΥΣΤΟΥ 1984

ΔΙΕΥΘΥΝΤΗΣ:  
ΔΗΜ. ΡΗΓΑΣ — ΚΩΤΤΑΚΗΣ

ΔΙΕΥΘΥΝΤΗΣ ΣΥΝΤΑΞΕΩΣ:  
ΔΗΜ. ΤΣΑΠΡΑΛΗΣ

ΕΙΔΙΚΟΣ ΣΥΝΕΡΓΑΤΗΣ:  
ΞΕΝ. ΑΝΤΩΝΙΑΔΗΣ

Άντι για τό καθιερωμένο δρόμο των «Ναυτικών Χρονικών», στή θέση αυτή δημοσιεύουμε σήμερα ένα δρόμο πού γράφτηκε καί δημοσιεύθηκε τό 1903 με τόν τίτλο «Έμπορικά άτμοπλοιαν στή συνταξή έπιθεώρησης «Τό Ήμερολόγιον τής Σύρου», άλλα παρ' δλα αυτά διατηρεῖ τήν έπικαιρότητά του, καί άν είχε γραφεί σήμερα δέν θά άπειχε καθόλου άπό τήν πραγματικότητα. Τό δρόμο αυτό βρήκε τυχαία δ. κ. Γιώργος Μ. Φουστάνος (διαντάκτης του Αντώνιος Π. Φουστάνος ήταν άδελφός του παππού του) καί είχε τήν καλωσόνη νά μᾶς τό στείλει μαζί μέ τά λόγια πού τό άκολουθούν καί μέ τά δρόπια συμφωνούμε άπολύτως:

### ΕΜΠΟΡΙΚΑ ΑΤΜΟΠΛΟΙΑ

Μιά τῶν πλουτοφόρων πηγῶν είναι ή έμπορική ναυτιλία, αυτή δέ, ήσης ή πρόδοδος ήτο σημαντικωτάτη έντός τής τελευταίας πενταετίας, έξακολονθεῖ εντυχώς προοδεύοντα. Τό παρελθόν έτος έσημείωσε λαμπρά ανέξηστην είς τῶν άριθμόν τῶν όπό τῶν Έρμουπολιτῶν άγορασθέντων διά συνεταιρισμοῦ φορτηγών άτμοπλοιών. Ο συνεταιρισμός ούτος έκαμε θαύματα, είς τρόπον ώστε έντός χρόνους έλαχίστουν καί άνευ ουδεμιᾶς προστασίας τής Κυβερνήσεως κατωρθώθη ν' άγορασθῶσι καί ναυπηγηθῶσι πολλά έμπορικά άτμοπλοια, άπερ νῦν μεθ' ύπερηφανίας διασχίζουν τήν Μεσόγειον καί τούς ώκεανους, έπιχειρούντα μετά θαυμαστῆς τόλμης καί γενναιοψυχίας πλάσις είς τήν νότιον καί βόρειον Αμερικήν καί είς αυτάς έτι τάς άνατολικάς Ινδίας, δύποταν εβρωσι συμφέρον. Ή άθροια αυτή άγορά τῶν άτμοπλοιών έπανέφερεν κατά τι τούς χρόνους τής έργασίας είς τήν ήμετέραν πόλιν, καθ' δσον καθημερινῶς καταπλέουσιν καί άποπλέουσιν έκ τού λιμένος τής ήμετέρας πόλεως τά φορτηγά, άτινα, χάριν άνθρακεύ-

σεως, έπισκεπτονται τήν πόλιν μας. Ό πρός άγοράν δέ φορτηγών άτμοπλοιών πόθος θά ήτο άσυγκρίτως μεγαλείτερος καί θά ήγοράζοντο πλείστα δσα έτι άτμοπλοια, δν τήν ίδιωτικήν πρωτοβουλίαν ένίσχυνε ή κυβερνητική μέριμνα. Άντι δμως εύγνωμοσύνης μόνον δέος καί φόβον έμπνει ή λιμενική καί ναυτιλιακή νομοθεσία μας! Έχουν τόσας ύποχρεώσεις οί ναυτιλλόμενοι καί καμμίαν εύκολιαν' τούτο δέ διότι ουδεμίαν ούδεποτε προσοχήν έδωσαν εἰς τήν έμπορικήν ναυτιλίαν αί κατά καιρούς κυβερνήσεις, τούναντίον μάλιστα άνυπέρβλητα προσκόμματα άκόμη καί νῦν παρεμβάλλονταν οί άρμόδιοι εἰς τήν ναυτιλίαν, ψηφίζοντες εἰκῇ καί άλογίστως μετά παραδειγματικής έπιπλαισιότητος καί άνευ τής έλαχίστης πείρας νόμους ώς π.χ. τόν περι μηχανικῶν τῶν έμπορικῶν άτμοπλοιών, τού δοπίον ή έφαρμογή καθ' δηκούσαμεν παρ' έφοπλιστῶν, μεγάλως ζημιοῦ τά φορτηγά άτμοπλοια, έν' ώ δει έπι τοιούτων ζητημάτων νά προκαλῶσι τήν γνώμην τῶν ειδικῶν καί έμπειρων. Έχομεν δμως δι' έλπιδα νῦν όπότε συγκροτηθήσεται έν τή ήμετέρα πόλει τό πρώτον Πανελλήνιον Ναυτιλιακόν Συνέδριον κατά τήν πρώτην τού έλευ-

σομένου μηνός Σεπτεμβρίου δτι θά μεταβληθή έπι τά κρείττω ή θέσις τής έμπορικής ναυτιλίας μας, τής προσοχής τής κυβερνήσεως καί τής Βουλής στρεφομένης καί είς τήν έμπορικήν ναυτιλίαν, ήτις μεγάλως συντελεί είς τήν πρόοδον τού έθνους ήμων.

ΑΝΤΩΝΙΟΣ Π. ΦΟΥΣΤΑΝΟΣ

### ΣΥΡΟΣ 1903

Σήμερα, μᾶς γράφει δ. κ. Γιώργος Φουστάνος, 81 άλοκληρα χρόνια μετά τήν δημοσίευση τού άνωτέρω δρόμου, δ ναυτιλιακός κόσμος αισθάνεται τό ίδιο άποξενωμένος στόν τόπο του. Καί δυστυχώς, άντιθετα μέ έκεινες τίς έποχές, τό καράβι τής ναυτιλίας μας βυθίζεται, χωρίς νά ύπάρχουν πολλές έλπιδες άνελκύσεώς του.

Σήμερα, δέν μπορούμε νά έλπιζουμε στά άποτελέσματα ένδος κάποιου «Πανελλήνιου Ναυτιλιακού Συνεδρίου», γιατί λείπει ή διμοψυχία γύρω άπο το θέμα, δέν έγινε άντιλητό άπο δλους τούς ένδιαφερομένους δτι ή Ναυτιλία μας είναι Εθνική ύπόθεση.

Σήμερα, φθάσαμε δλοι νά έλπιζουμε στό «θαύμα» καί μόνο.

Γιά τούς ρεαλιστές δμως, ή πραγματικότητα είναι σκληρή καί άμειλικτη.

Στή σημερινή έποχη θαύματα δέν συμβαίνουν. Αυτά άνήκουν στό παρελθόν, Ισως κάπου στό 1903. Γιατί τότε, δν μή τί δλλο, ή ναυτιλία μας ήταν άνταγωνιστική, μέ δλη τή σημασία τής λέξεως.

### Τό δεκαπενθήμερο

### Νά ύλοποιηθούν οί προθέσεις

Ίδιαίτερη έντυπωση προκάλεσαν οί άντιληψεις καί οι προθέσεις πού διατύπωσε ό νέος άρχηγός τού Λιμενικού Σώματος κ. Παντ. Πρωτονοτάριος στήν ήμερήσια διαταγή του μέ τήν εύκαιρια τής άναληψεως τῶν καθηκόντων του, άντιληψεις καί προθέσεις πού προσιωνίζουν κάτι καλό, άρκει νά ύλοποιηθούν μέ γρήγορους ρυθμούς, γιατί άλ-

λιώς θά χάσουμε τό τραίνο.

Ή κυριότερη άπό αύτές τίς άντιληψεις άναφέται στό ρόλο τού 'Υπουργείου καί τού προσωπικού του, στρατιωτικού καί πολιτικοή: 'Υπέρτατο χρέος δλων μας, ύπογράμμισε δ. κ. Πρωτονοτάριος, είναι ή έξυπηρέτηση τής 'Έμπορικής μας Ναυτιλίας, πού τή χαρακτήρισε σάν μιά πολυδύναμη έθνικη

δραστηριότητα βγαλμένη μέσα από τίς έθνικές καταβολές μας και ποτισμένη με τό μόχθο και τόν ιδρώτα τών ναυτικών μας και καταξιμένη άπό τήν επινοητικότητα και τήν άξιωσύνη τών πλοιοκτητών μας. Πραγματικά παραπορούμε έμεις, έκεινο πού μπορούμε νά προσφέρουμε στήν τόσα εισφέρουσα Ναυτιλία είναι μόνο ή έξυπρέτηση, γιατί ούτε φορτία διαθέτουμε, άλλα ούτε και τούς άναγκαίους χρηματοδοτικούς πόρους πού έχει άνάγκη και τούς άντλει άπό τή διεθνή χρηματαγορά, και άμολογούμε διτή χαιρόμεθα ίδιατερα για τήν υιοθέτηση αύτής τής άντιληψεως — πού έχει διατυπωθεί έπανελημένα άπό τίς στήλες αύτές — άπό τόν νέο άρχηγό τού Λιμενικού Σώματος.

Όφειλομε δυμάς νά άναφερθούμε και στίς άλλες άντιληψεις πού έξεφρασε ο κ. Πρωτονοτάριος γιατί είναι ίσης σημασίας και γιατί δείχνουν διτή θά ύπάρχει έπι τέλους ή τόσο άναγκαία προσαρμογή τού διοικητικού φορέα στίς συνθήκες τού καιρού μας. Τό βαρύ έργο τής διοικήσεως τής Εμπορικής Ναυτιλίας, ύπογράμμισε ο κ. Πρωτονοτάριος, στήν περίοδο πού περνάμε είναι ένα έργο άκομη δυσκολότερο. Γιατί στόν καιρό τής εύημερίας και ή μικρή προσπάθεια άποδιδει άποτέλεσμα. "Οταν δυμάς οι καιροί είναι δύσκολοι και δταν μάλιστα αύτές οι δυσκολίες δέν φαίνεται νά είναι ένα έποχιακό σύμπτωμα άλλα προϊόν μιας βαθύτερης διεργασίας, τότε οι προβληματισμοί μεγαλώνουν. Και δλοι πρέπει νά διερωτώμεθα άν είναι ίκανές οι μέθοδοι και τά σχήματα πού χρησιμοποιούμασμε μέχρι τώρα ή πρέπει νά άναζητήσουμε νέες λύσεις στήν άργανωση, νέες μορφές, νέα σχήματα και νέους τρόπους στήν προσπάθεια προσεγγίσεως τών θεμάτων. Πρέπει, συνεπώς, νά δούμε πώς θά άξιοποιηθει καλύτερα τό προσωπικό πού διαθέτουμε και πώς, μέσα άπό τούς έπιβαλλόμενους μετασχηματισμούς, θά έπιταχύνουμε τή λειτουργικότητα και τήν άπόδοση. Και μέ κριτήριο τήν παρατήρηση και τή γνώση ή πολιτική ήγεσία, με τή δική μας βοήθεια, θά προχωρήσει στούς άναγκαίους μετασχηματισμούς τού διοικητικού φορέα και θά άριθμετησει νέες δομές άργανωσεως και λειτουργίας.

Έντυπης προκάλεσε σέ δοσους παραβρέθηκαν στήν τελετή παραδόσεως τής άρχηγίας άπό τόν κ. Κων. Προκόπη στόν νέο άρχηγό ή αύτορότατος τόνος τής φωνής τού κ. Πρωτονοτάριου και κατά τή διατύπωση τών άνωτέρω άντιληψεών του άλλα και τών διακηρύξεών του γιά έπιδειξη ίδιατερης αύτορότητας έναντι έκείνων πού λησμονούν τό καθήκον τους, γιατί, δπως είπε, ή έπιείκεια έκτρεφει νοσηρές καταστάσεις και ή έπιείκεια, ή άνοχη και ή φαβοριτισμός πού δχι σπάνια έπιδειχθησαν στό παρελθόν δόδηγησαν στή δημιουργία καρκινωμάτων τά δποια σπίλωσαν έκείνους πού τά δημιούργησαν άλλα προκάλεσαν και γενικότερες

δυσμενείς και δδικες έντυπωσεις σέ βάρος τών στελεχών τού Λιμενικού Σώματος πού δέν δέχονται νά ταυτίζονται με τούς έλαχίστους πού προδίδουν τήν άποστολή τους.

Ο κ. Πρωτονοτάριος έξηρε με ίδιατερη έμφαση τήν προσωπικότητα τού άπελθόντος άρχηγού άντιληψεως τού Κων. Προκόπη ύπογραμμίζοντας διτή ή άρχηγία του σφραγίσθηκε με έξαιρετα δείγματα εύγενειας, ήθους, άνθρωπιας, έργατικότητας και βαθιάς γνώσεως τών θεμάτων τής Έμπορικής μας Ναυτιλίας. Τήν προσωπικότητα τού κ. Προκόπη καθώς και τήν προσφορά του έξηρε και ή Υπουργός κ. Γιώργος Κατσιφάρας με τήν έπιστολή πού άπηγνυνε άποδεχόμενος τήν παραίτησή του, άλλα και με δηλώσεις του πρός τούς ναυτιλιακούς συντάκτες τήν 1η Αύγουστου, δόποτε ύπογράμμισε διτή ή συνεργασία τους θά συνεχισθει. Ταυτόχρονα ο κ. Κατσιφάρας έδωσε στή δημοσιότητα και τό κείμενο τής παραίτησεως τού κ. Προκόπη άπό τό δποιο δέν προκύπτει διαφωνία του πρός τό πενταετές πρόγραμμα οίκονομικής άναπτυξεως, ένω ή κ. Προκόπης, κατά τήν άνγνωση τής ήμερησας διαταγής του, κατά τήν τελετή τής παραδόσεως τών καθηκόντων του, είπε έκτός χειρογράφου διτή «άστοχούς δσοι έγραψαν διτή ή άποχώρηση μου συνδέεται με τήν ύπαγωγή τού Λ.Σ. σέ άλλο Υπουργείο, ή με τήν πολιτικοποίηση.

Γιά τό πρώτο ύπάρχει κατηγορηματική δήλωση τού Υπουργού διτή τό Λ.Σ. δέν πρόκειται νά ύπαχθει σέ άλλο Υπουργείο, ένω διά τό δεύτερο θά έλεγα διτή οι μέχρι τώρα έξελίξεις δέν είναι δυσάρεστες». Ο κ. Προκόπης, ή δποιος έπιστης εύχαριστης τό Υπουργού και τήν Κυβέρνηση γιά τήν έπιλογή του στή θέση τού άρχηγού τού Λιμενικού Σώματος άπεφυγε διακριτικά νά άνακοινώσει τούς λόγους πού τόν δόδηγησαν στήν άποχώρηση και τούς δποιους έπικαλείται, άλλα χωρίς νά τούς προσδιορίζει, στό κείμενο τής παραίτησεως του.

• "Οπως είχαμε σημειώσει και στό προγούμενο τεύχος, μετά τήν έπιλογή τού κ. Πρωτονοτάριου άποστρατεύονται ή μέχρι τώρα ύπαρχηγός Άλκ. Βαρελάς και οι άρχιπλοιάρχοι Δημη. Γιανακόπουλος, Τρ. Παπαγεωργίου, Παν. Βαλασόπουλος και Δημη. Βαβούρης οι δποιοι προάγονται σέ ύποναυάρχους και άποχωρούς στής άρχες Σεπτεμβρίου. Γιά τήν κάλυψη τών κενών θέσεων προάγονται σέ άρχιπλοιάρχους οι πλοίαρχοι Ιωάν. Μανουσάκης, Γεώργ. Σπαρτιώτης, Στ. Λαΐνης, Αγγ. Γεωργακόπουλος, Αρ. Παπανδρέου και Χρ. Ντούνης και σέ πλοιαρχούς οι άντιπλοιάρχοι Βασ. Παπαγάληνης, Ιωάν. Σιατερλής, Κων. Σταμάτης, Δημ. Μπογδάνοπουλος, Πασχ. Γερακάρης και Αγγ. Τούντας, μετά δέ τή δημοσίευση τών Π.Δ. γιά τήν προαγωγή τών νέων άρχιπλοιάρχων θά γίνει ή έπιλογή τού νέου ύπαρχηγού.

## NA STAMATHSOUY OI AIFNIIDIASMOI

Και άλλοτε έχομε ύποστηριξει διτή πρέπει νά σταματήσουν οι αιφνιδιασμοί στούς δποιους μάς ύποβάλουν τόν τελευταίο καιρό οι διάφορες Διευθύνσεις τού ύπουργειού Οικονομικών και διτή γιά κάθε μέτρο πού σχετίζεται με τή Ναυτιλία πρέπει νά ένημερώνεται προηγουμένως τό ύπουργειο Ναυτιλίας.

Οι μανδαρίνοι δμάς τού ύπουργειού Οικονομικών δέν βάζουν μυαλό και άγνοον συστηματικά τήν άντιληψη πού, δπως είμαστε σέ θέση νά γνωρίζουμε, έχει διατυπώσεις έπισημα και ή Υπουργός κ. Γιώργος Κατσιφάρας, νά ένημερώνουν τό YEN πρίν άπο κάθε ένέργεια τους πού σχετίζεται με τή Ναυτιλία. Τό τελευταίο κρούσμα άφορά τήν άξιωση γιά τήν άναδρομή έφαρμογή τού N. 4444/64 πού τινάζει κυριολεκτικά στόν άερα δλα τά ναυτικά πρακτορεία γιατί πρέπει νά καταβάλουν έξι ίδιων μία δυσβάστακτη φορολογία πού άναφέρεται σέ τρίτους και άπλως αύτά ένεργον σάν εισπράκτορες τού Δημοσίου.

Ο έν λόγω νόμος έμεινε άνενεργός άπο τότε πού θεσπισθήκε — κανένας άρμόδιος δέν άξιωσε τήν έφαρμογή του — και τώρα κάποιος εύφυής τόν άνεσυρε άπο τό χρονοτούλαπο και ζητεί άπο τά ναυτικά πρακτορεία δσα έπρεπε νά έχουν εισπράξει γιά λογαριασμό τού Δημοσίου. Τό λογικό — και ταυτόχρονα έντιμο — είναι, έφ' δσον ύπάρχει ή νόμος αύτός και θέλομε νά ένεργοποιηθεί, νά έφαρμοσθεί άπο τώρα και δχι άναδρομικά. Γιατί σέ άντιθετη περίπτωση εύθυνες πρέπει νά άναζητηθούν και άπο τά ναυτικά πρακτορεία περίπτωση εύθυνες πρέπει νά άναζητηθούν και άπο τά ναυτικά πρακτορεία — πού δέν μερίμνησαν γιά τήν εισπράξη τής φορολογίας και τήν όποια δέν μπορούν νά τή θυμούνται κατά τό δοκούν, έπειτα άπο 15 άλοκληρα χρόνια.

Πρέπει νά σημειώσουμε διτή τό θέμα έφερε στήν έπιφάνεια ή συνάδελφος Z. Ζήκου τής οίκονομικής έφημερίδας «Εξπρές».

## H ANAKYKLOWSH

"Η Έπιτροπή τού δρθρου 3 τού N. 1376 μέ άπόφαση τής πού έλήφθη στής 7 Αύγουστου άναστελλει έπι δίμηνο τή διάταξη γιά τή χορήγηση βεβαιώσεως τού ΓΕΝΕ περί μή προσφερομένου σέ δώδεκα ειδικότητες ναυτικών. Στό πρακτικό τής Έπιτροπής άναφέρονται σχετικώς τά έξης:

"Η Έπιτροπή άφοι έλαβε ύπόψη τής τήν μέ άριθμό 70055/6773/30.7.84 άπόφαση YEN(ΔΝΕΡ) 30, τά στοιχεία τών άνεργων ναυτικών πού καλύπτουν τής παραίτησης τού Π.Δ. 29/84 τά όποια τηρούνται στό ΓΕΝΕ και



# LAUREL SEA TRANSPORT LTD.

93, AKTI MIAOULI, PIRAEUS, GREECE  
CABLES: LAURELSHIP PIRAEUS  
TELEX: 21 1602 LAUR GR  
TEL.: 4531586 - 4516945 - 4519304

στις Λιμενικές Ἀρχές καί τό γεγονός δι ναυτικοί δρισμένων εἰδικοτήτων δέν προσφέρονται πρός ναυτολόγηση μέ δρους Συλλογικής Σύμβασης,

#### ΑΠΟΦΑΣΙΖΕΙ ΟΜΟΦΩΝΩΣ

1. Γά τίς παρακάτω δώδεκα εἰδικότητες ναυτικών δέν ἀπαιτεῖται γιά τήν ἐφαρμογή τῶν διατάξεων τῶν ἀρθρῶν 7 παρ. 4 καὶ 3 παρ. I τοῦ N. 1376/83 ἡ χορήγηση βεβαίωσης τοῦ ΓΕΝΕ γιά μή προσφορά ναυτικών πρός ναυτολόγηση σέ φορτηγά πλοϊα ἔξωτερικοῦ πάνω ἀπό 3.000 κο.χ μέ δρους Συλλογικῆς Σύμβασης: 1) Πλοιάρχοι Γ', 2) Μηχανικοί Β', 3) Μηχανικοί Γ', 4) Ναύληροι, 5) Ξυλουργοί, 6) Ἀντλιώροι, 7) Ναύτες, 8) Μηχανοδηγοί Α', 9) Μηχανοδηγοί Β', 10) Ἀρχιθερμαστές, 11) Θερμαστές, 12) Θαλαμηπόλοι.

II. Ἡ ἀπόφαση αὐτή ισχύει μέχρι 6 Ὁκτωβρίου 1984, δηλαδή δύο μῆνες ἀπό σήμερα ἐκτός ἐάν στό μεταξύ χρονικό διάστημα ἀνακληθεῖ μέ σχετική ἀπόφαση τῆς ίδιας Ἐπιτροπῆς.

III. Ἡ ἀπόφαση αὐτή κοινοποιεῖται καί πρός NAT πρός ἀποφυγή ἐπιβολής κυρώσεων γιά τό χρονικό διάστημα τῆς ισχύος τῆς.

#### ΠΑΛΙ ΤΟ ΘΕΜΑ FIO

Εἶχαμε γράψει σέ προηγούμενο τεῦχος γιά τό κακό πού σχεδιάζεται νά γίνει σέ βάρος τοῦ Πειραιῶς καί τῆς Ναυτιλίας μέ τό δστοχο μέτρο πού πρότειναν οι μανδαρῖνοι τοῦ ΟΛΠ γιά τήν κατάργηση τοῦ δρου FIO. Ὑπογραμμίζοντας δτοι οι ἀνεγέκεφαλοι τοῦ ΟΛΠ «Δυναματίζουν τό λιμάνι», εἶχαμε ζητήσει ἀπό τόν κ. Κατσιφάρα νά δεῖ τό θέμα ὑπό τό πρίσμα τῆς ναυτιλιακῆς πολιτικῆς πού ἀκολουθεῖ καί νά θέσει τέρμα σέ ἐπιπόλαιες καί μέ στενή — στενότατη — ἀντίληψη εἰστήγησεις ὑπηρεσιακῶν παραγόντων τοῦ ΟΛΠ πού δέν λογαριάζουν τίς παρενέργειες καί τά δεινά πού θά ἐπισωρεύσουν καί στό λιμάνι, καί στή Ναυτιλία, καί στή φήμη τῆς χώρας.

Ἡ σοβαρότατη καί μέ διεθνή ἀπήχηση ζημιά πού θά γίνει στό λιμάνι καί τή Ναυτιλία ἀπό τήν καθιέρωση τοῦ μέτρου ἐπισημάνθηκαν ἡδη ὑπεύθυνα στόν Ὑπουργό ἀπό τήν «Ἐνωση Ἐφοπλιστῶν Μεσογειακῶν Φορτηγῶν Πλοίων καί τή Διεθνή Ναυτική» Ἐνωση. Καί τό θέμα τέθηκε καί στήν Ἐπιτροπή Συναλλάγματος καί τή Διεύθυνση Διεθνῶν Συναλλαγῶν τῆς Τράπεζας τῆς Ἐλλάδος, γιατί ἐκτός δλλων, μέ τήν τυχόν γενίκευση τοῦ δρου FIO τά δέσδα κύτους θά ἐνσωματώνωνται στό ναῦλο καί θά αὔξηθει ἡ ἐκροή συναλλάγματος κατά 500 ἑκατόμ. δραχμές ἐτησίως, δπως ὑπόλογιζει ὁ ΟΛΠ, ἐνώ τώρα τό ποσό ἀπό πληρώνεται σέ δραχμές ἐπό τόν παραλήπτη τοῦ φορτίου στήν Ἐλλάδα.

Ἐάν ὁ ΟΛΠ ἔχει προβλήματα ἀπό τήν καθυστέρηση παραλαβῆς δρισμένων φορτίων ἄς δργανωθεῖ στό σημεῖο αὐτό πού βρίσκεται στό μηδὲν καί νά μήν ἐπαναπαύεται στά ξεσδα ἀπό ἀπόθηκευτρα. «Ἄς δργανωθεῖ ἐπίστης καί στίς ἐπιστροφές τῶν προκαταβολῶν πού πληρώνουν τά πλοϊα μαζί μέ ἀπραγματοποίητες, κατά κανόνα, «ἔκτακτες δαπάνες» μέ τίς ὀποίες ὁ ΟΛΠ «μαδάεις κυριολεκτικά τά πλοϊα καθυστερώντας μέ τό «τοι θέλω» τίς ἐπιστροφές.

#### ΤΟ ΑΚΤΟΠΛΟΪΚΟ

Ὁ Ὑπουργός κ. Γιώργος Κατσιφάρας καί ὁ νέος Ἀρχηγός τοῦ Λιμενικοῦ Σώματος κ.

Πρωτονοτάριος προέβησαν σέ μακρές ἀνακοινώσεις γιά τίς ἀνωμαλίες πού είχαν παρουσιασθεῖ τίς τελευταῖες ἡμέρες στή διακίνηση κυρίως φορτηγῶν αύτοκινήτων πρός τά νησιά καί ιδιαίτερα πρός τά Δωδεκάνησα καί τή Ρόδο. Είχαν προηγηθεῖ δηνονες διαμαρτυρίες τῶν ὀδηγῶν φορτηγῶν αύτοκινήτων πού ἀνέμεναν μέχρι καί ἐπτά ἡμέρες στόν Πειραιᾶ σειρά γιά νά διακινηθούν πρός τά Δωδεκάνησα, οἱ ὄποιοι κατηγορούσαν τίς πλοιοκτήτριες τάιερες δτοι πρωθυσίαν σέ βάρος τους τά ιδιωτικά αύτοκινητα καί πράγματα αὐτό γινόταν. Καί ὁ Ὑπουργός, καί ὁ Ἀρχηγός τοῦ Λ.Σ. ἀπέδωσαν τίς δυσχέρειες που είχαν προκληθεῖ στήν αὔξηση τῆς κινήσεως πρός τά νησιά πού σημειώθηκε ἐφέτος καί πού ήταν πολύ μεγαλύτερη ἀπό τίς ἄλλες χρονιές καί ἀνέφεραν δτοι γιά πρώτη φορά παρατηρήθηκε ἡ μεταφορά καί τῶν αύτοκινήτων τῶν «Ελλήνων τουριστῶν στά νησιά. Δέν ἀνέφεραν δωμάς δτοι ἐφέτος ἔχουν λείψει τρία πλοϊα ἀπό τίς ἀκτοπλοίκες συγκοινωνίες («Μίνως» πού πουλήθηκε γιά δάλιση, «Ηνίοχος Εξηρές» πού διακινούσε δχήματα καί ἔχει κατασχεθεῖ καί «Αννα Λ.» πού ἔχει ἀποσυρθεῖ ἀπό τή γραμμή τῆς Ραφήνας χωρίς νά διευκρινίζονται ἐπακριβῶς οἱ λόγοι). Γιά τήν ἀντιμετώπιση τῆς καταστάσεως ἀποφασίσθηκε νά ἀνασταλεῖ ἡ ἐκδοση εἰσιτηρίων γιά τή μεταφορά IX αύτοκινήτων, ἡ ἐντατικοποίηση τῶν διατιθεμένων μέσων καί ἡ διάθεση χώρου τῶν πλοίων σέ κάθε δρομολόγιο γιά τή μεταφορά 25-40 φορτηγῶν αύτοκινήτων, ἀνάλογα μέ τή χωρητικότητά τους καί μέ τή ρύθμιση αὐτή, καθώς καί μέ τή χρησιμοποίηση τοῦ ὑπό Κυπριακή σημαία ἐπιβατηγού - όχηματαγωγού «Ηπειρος III» ἀποκλειστικά γιά τή μεταφορά φορτηγῶν αύτοκινήτων πρός τή Ρόδο, ἡ κατάσταση ὀμαλοποιήθηκε.

Εἶναι γεγονός δτοι πάντοτε αὐτή τήν ἐποχή ἔχουμε μία αίχμη στής ἀκτοπλοίκες συγκοινωνίες. Καί βεβαίως δέν πμορούμε νά διατηρούμε τά πλοϊα πού χρειάζονται γιά τήν ἀντιμετώπιση αὐτής τῆς ἐποχιακῆς αίχμης, χρειάζεται δωμάς νά προχωρήσουμε σέ λύσεις τέτοιες (ό κ. Πρωτονοτάριος μίλησε καί γιά μακροχρόνιες λύσεις) πού θά μπορούν νά ἐπιτρέπουν προσωρινή ἀπόσπαση ἐπιβατηγῶν - όχηματαγωγῶν ἀπό τίς γραμμές στής ὄποιες είναι δρομολογημένα στής γραμμές οἱ ὄποιες παρουσιάζουν ἔντονα προβλήματα τά πόπια μπορούν νά προκύψουν καί ἀπό ένα τυχαίο ἀτύχημα, δπως συνέβη ἐφέτος μέ τό «Κάμιρος» πού ἀνέτρεψε τά καθιερώμένα δρομολόγια τοῦ σκάφους καί συνέτεινε στή δημιουργία τῆς ἐντάσεως. Καί μία ἀπό τίς λύσεις αὐτες είναι καί ἡ χρησιμοποίηση ταχύπλωων σκαφῶν γιά τήν ἔξυπηρέτηση τῆς ἐπιβατικῆς κινήσεως στά νησιά πού μπορούν νά ἔξυπηρετησούν ἀπό παρόμοια σκάφη.

#### ΤΟΥΣ ΑΞΙΖΕΙ ΚΑΘΕ ΕΠΑΙΝΟΣ

Καί ὁ Ὑπουργός, καί ὁ κ. Πρωτονοτάριος ἔχηραν, μέ τήν εύκαιρια, τίς προσπάθειες τῶν λιμενικῶν γιά τήν ἔξυπηρέτηση αὐτής τῆς αὔξημένης κινήσεως. Ὁ Ὑπουργός είπε χαρακτηριστικά δτοι πολλοί λιμενικοί ἀξιωματικοί είχαν μεταφέρει τά κρεβάτια τους στής υπηρεσίες τους, ἐνώ ὁ κ. Πρωτονοτάριος ύπογράψιε δτοι στό λιμεναρχείο Πειραιῶς ἐργάζοντας σέ 24ωρη βάση. Καί αὐτό, πράγματι, είναι γεγονός. «Ολοι τους στό λιμεναρχείο Πειραιῶς ἐργάσθηκαν μέ αύταν την προσπάθηση καί χωρίς ώραριο καί γι' αὐτό δικαιούνται τόν δημόσιο ἔπαινο. «Ἔπαινος ἀξίζει ἐπίσης

#### ΠΡΙΝ 50 ΧΡΟΝΙΑ

— Εις μειονεκτικήν θέσιν εύρισκεται ἡ κατηγορία τῶν μικρῶν πλοίων μας, τῶν μᾶλλον προσαρμοζομένων εις τάς Μεσογειακάς μεταφοράς. Οὕτω τό σύνολον τῶν ὑπαρχόντων φορτηγῶν μας κάτω τῶν 3.000 τον. γκρός τήν 1 Αύγουστου 1934 ἐφθανε μόνον τά 139 σκάφη 182.519 τον. γκρός.

— Εἰς ὅλους ἔκεινους πού κατά καιρούς ἐπέκρινον τόν νόμον 5304 ὡς δεσμευτικόν τῆς ἀνανεώσεως καί ἀναπτύξεως τής ἐπιβατηγού ναυτιλίας, ευγλωτούς ἀπάντησις ἐδόθη διά τῆς ἐντός διετίας μόνον προσκήσεως τεσσάρων ἀκτοπλοϊκῶν σκαφῶν ήλικίας μικροτέρας τῶν 20 ἑταν καί κατά πάντα ἀνταποκριμένων εις τάς ἀνάγκας τῶν ἐσωτερικῶν θαλασσών συγκοινωνιών μας.

— Τό φορτηγόν «Μαρή Χανδρῆ» προεκάλεσε τήν προσοχήν καί τά εύνοϊκά σχόλια τῶν ναυτιλιακῶν κύκλων τῆς Βενετίας, διότι, ὡς γραφει ὁ ἔκει Ἰταλικός τύπος, κατώρθωσε νά φορτώσει 6.708 κ.μ. ξυλείας, πού ἀποτελούν ρεκόρ δι' ἐν σκάφος τοῦ ὑπό οποίου ἡ χωρητικότης DW στρέφεται γύρω τῶν 3.580 τόννων.

— Ο κ. Ιωάννης Βαρζάκος, ναυτικός πράκτωρ ἐν Αμβούργω καί ἡ δίς Ειρήνη Μαδιά ἐτέλεσαν τούς γάμους τῶν ἐν Χίῳ.

— Οι ύπογραφομένοι πλοίαρχοι Λ. Μωσιάδης, Σ. Κουφοπαντελῆς, Σ. Δαφνόπουλος, Σ. Ἀλεξανδράτος καί Ν. Καρατζᾶς, θεωρούμενοι καθήκοντας μας ὥπως ἐκφράσωμεν τάς θερμάς εύχαριστίας μας πρός τόν διαπρεπή ἐμποροπλοίαρχον κ. Γ. Δ. Μηλιαρέσην, διπλωματούχον τῆς Γερμανικῆς Κυβερνητικῆς Ναυτικῆς Ἀκαδημίας καί τοῦ Γερμανικοῦ Υδρογραφικοῦ Ινστιτούτου, διά τής μεθοδικής καί ἐπιστημονικῆς τοῦ οποίου διδασκαλίας δχη μόνον ἐπετύχομεν πάντες οἱ μαθηταί του κατά τάς ἐξετάσεις ἀλλά μεταξύ ήμων κατελέγετο καί ὁ πρώτος κατά σειράν ἐπιτυχίας.

(«Ναυτικά Χρονικά», τ. 88/15.8.1934)

καί στά λιμεναρχεῖα τῶν νησιών πού ἔξυπηρέτησαν μετίς ἐλάχιστες δυνάμεις καί τά μέσα που διαθέτουν κατά τόν καλύτερο δυνατό τρόπο τήν δυντώς αὔξημένη κίνηση πού σημειώθηκε ἐφέτος. «Ο καλός λόγος πρέπει νά λέγεται πάντοτε δταν δημόσιες ὑπηρεσίες λειτουργούν δπως λειτουργησαν τίς ἡμέρες αὐτές διεύθυνση Ἀκτοπλοΐας, τό λιμεναρχείο Πειραιῶς καί οι λιμενικές ἀρχές τῶν νησιών.

#### ΘΑ ΣΥΝΕΧΙΣΘΕΙ ΠΟΛΥ;

Μετά τή μετατόπιση τῶν κρουαζιεροπλοίων πρός τήν Ἀκτή Ζαβερίου, ἐπειδή πλέον τό κεντρικό λιμάνι διατίθεται περισσότερο γιά τήν ἔξυπηρέτηση τῶν ἀναγκῶν τῆς ἀκτοπλοΐας, ἔχει δημιουργηθεῖ ἔνα πρόβλημα που ταλαιπωρεῖ τούς ἐπιβάτες τῶν σκαφῶν αὐτῶν. Πρόκειται γιά τήν ἀπαγόρευση εισόδου τῶν πούλμαν, πού μεταφέρουν τούς ἐπιβάτες τῶν κρουαζιεροπλοίων στής διάφορες δημόσιες πού γίνονται τώρα τά πλοϊα αὐτά. Μέ τόν τρόπο αὐτόν οἱ ἐπιβάτες τῶν κρουαζιεροπλοίων ἀναγκάζονται νά διανύουν μέ τά πόδια μεγάλες ἀποστάσεις γιά νά φθάσουν ὡς τά πούλμαν πού σταθμεύουν στό χώρο δπου ήταν δλλοτε cι παλιές ἀπο-

## ΕΠΙΣΗΜΑΝΣΕΙΣ ΤΟΥ 15ΘΗΜΕΡΟΥ

## Οι άλλαγές στό Λιμενικό

‘Από την άντιπαράθεση τής Νέας Δημοκρατίας μέτων ‘Υπουργό Γιώργο Κατσιφάρα για τό θέμα τής άλλαγής που έγινε στήν ήγεσία του Λιμενικού Σώματος άλλα και άπο αύτή την ίδια την άλλαγή προκύπτουν όρισμένα ουσιαστικής σημασίας θέματα.

Το κυριότερο άπό αυτά είναι, κατά την άντιληψη τού ύποσημειουμένου, ή άναγνωριση σε κρατικούς λειτουργούς δικαιώματος νά διαφωνούν μέτην πολιτική της έκαστοτε νόμιμης κυβερνήσεως, δηλαδή κυβερνήσεως που έχει έκλειγει άπό τὸν έλληνικό λαό έπι τη βάσει ενός συγκεκριμένου προγράμματος τὸ όποιο έχει ύποχρέωση νά έφαρμοσει ἐφ' δσον έξασφαλίζει τήν άπαιτούμενη κοινοβουλευτική πλειοψηφία. Τέτοιο δικαιώμα δέν παρέχεται σε καμμιά άλλη τουλάχιστον εύρωπαική χώρα, γιατί άπλουστα ή παροχή του παραβιάζει βάναυσα τήν άρχη τῆς λαϊκῆς κυριαρχίας. Οι κρατικοί λειτουργοί, άνεξάρτητα άπό τη δική τους πολιτική τοποθέτηση, έφαρμόζουν καὶ υλοποιοῦν, στά πλαίσια τῶν ἀρμοδιοτήτων τους, τήν κυβερνητική πολιτική καὶ μποροῦν δχι ἀπλῶς νά διαφωνήσουν άλλα έχουν ύποχρέωση νά καταγγείλουν κάθε παράβαση τῶν νόμων καὶ τού συντάγματος πού ένδεχομένων θά έπιχειρήσει μία κυβέρνηση.

‘Η παροχή τού δικαιώματος τῆς διαφωνίας στού δικούς μας κρατικούς λειτουργούς, πού δέν είναι τωρινό καὶ πρέπει νά άπασχολήσει ουσιαστικά τούς συνταγματολόγους μας ξεκινάει άπό τὸν τρόπο ἐπιλογῆς στίς άνωτατες βαθμίδες — οι θέσεις αὐτές θεωροῦνται άπό δλ ες τίς κυβερνήσεις πολιτικές μέτηποτέσμα νά μήν τίθενται ποτέ άπόλυτα άξιολογικά κριτήρια κατά την ἐπιλογή: ‘Επιλέγονται έκεινοι πού θεωρεῖται δτι θά ύπηρτησουν μία κυβέρνηση, ένω οι δημόσιοι λειτουργοί, άνεξάρτητα άπό τὸ βαθμὸ τους, πρέπει νά ύπηρτοῦν μόνον τήν Πολιτεία. Γι' αὐτό στό συγκεκριμένο χώρα, δηλαδή στό Λιμενικό Σώμα τὸ όποιο άλλωστε καὶ μᾶς ένδιαφέρει, είδαμε έπανειλημένα νά παραμερίζονται ίκανότατοι άνθρωποι καὶ νά έπιλέγονται έκεινοι πού είχαν πετύχει πολιτική ύποστηριξη. ‘Έτσι ύπηρχε άνεκαθεν ή τάση έξασφαλίσεως μιᾶς πολιτικῆς πλάτης ώστε στήν κρίσιμη ώρα η πλάτη αὐτή νά στηρίξει τήν έπιλογή στά άνωτατα άξιώματα.

Τά άλλα ζητήματα πού άνέκυψαν άπό τήν άλλαγή καὶ τήν έπιλογή τού κ. Πρωτονοτάριου είναι έπισης σοβαρότατα, κατά τή δική μας άντιληψη:

Πρώτο, είναι ή άποστράτευση άνωτατων άξιωματικών πού δέν είχαν συμπληρώσει τήν 35ετία καὶ τό Δημόσιο (στήν κυριολεξία ὁ έλληνικός λαός) πού είχε κάνει σοβαρές δενδύσεις γι' αὐτούς στερείται πρόωρα τίς ύπηρεσίες τους, ένων παράλληλα έπιβαρύνεται μέ τίς δαπάνες συνταξιοδοτήσεώς τους. ‘Επι πλέον δχι δλοι, οι περισσότεροι πάντως άπο αὐτούς, γιά λόγους βιολογικούς καὶ μόνον (λόγοι οίκονομοι δέν τίθενται γιατί ή σύνταξη καὶ ή άξιοποίηση τού ἐφ' απαξ τῶν 4-5 έκατομ. δραχμῶν πού παίρνουν έπιλύει κάθε οίκονομικό πρόβλημα) θά έπιζητήσουν νά έξασφαλίσουν κάποια άπασχόληση καὶ θά καταλάβουν θέσεις τίς όποιες άγωνιζονται νά έπιπρθησουν οι νέοι μας γιά νά ένταχθοῦν στόν παραγωγικό μηχανι-

σμό — μιά ματιά γύρω μας άποδεικνύει τοῦ λόγου τό άληθες.

Δεύτερο, ή πρόωρη προώθηση στίς άνωτατες θέσεις άλλων νεώτατων άξιωματικών. Χρειάζεται νά θεσπισθεί κάποιος φραγμός, δπως είναι λόγου χάρη ή παραμονή στό βαθμό τοῦ πλοιάρχου γιά μία συγκεκριμένη χρονική περιόδο, άνεξάρτητα έάν ύπάρχουν δχι κενές θέσεις στό βαθμό τοῦ άρχιπλοιάρχου. ‘Αν δέν γίνει αὐτό κινδυνεύουμε νά γεμίσουμε καὶ άπο νεώτατους άπόστρατους ύποναύαρχους τοῦ Λιμενικού Σώματος, δπως έχει γίνει στά άλλα σώματα καὶ δπλα — είμαστε θσως ή μόνη εύρωπαική χώρα πού έχουμε τόσους άπόστρατους τῶν άνωτατων βαθμῶν.

Τρίτο, χρειάζεται νά τεθει καὶ κάποιος φραγμός στούς κατώτερους βαθμούς, γιατί δπως έχουν σήμερα τά πράγματα, δλοι, καὶ μέ τη βοήθεια τού Συμβουλίου ‘Επικρατείας άκομη, φθάνουν, είτε άξιζουν είτε δχι, στό βαθμό τουλάχιστον τοῦ άρχιπλοιάρχου. Χρειάζεται νά θεσπισθεί ένα σχολείο στό δποιο θά φοιτούν ύποχρεωτικά οι πλωτάρχες, λόγου χάρη, καὶ μόνον δσοι θά τό περνοῦν νά πρωθεύνται στούς άνωτατους βαθμούς. Οι ύπολοιοι πά τερματίζουν τή σταδιοδρομία τους στό βαθμό τοῦ πλοιάρχου έξαντλώντας τήν 35ετία.

Τέταρτο, πρέπει νά παραχωρηθοῦν ούσιαστικές άρμοδιότητες στόν ύπαρχηγό, γιατί ή θέση δπως είναι σήμερα είναι άπλως διακοσμητική καὶ πρέπει νά καταργηθεί.

Πρέπει νά ύπογραμμίσουμε δτι πολλές άπο τίς σκέψεις πού διατυπώθηκαν άνωτέρω άπηχούν καὶ τίς άντιλήψεις πολλῶν λιμενικῶν άξιωματικών έν ένεργεια, οι δποιοί ζοῦν ‘άπο μέσα’ τήν κατάσταση πού έχει δημιουργηθεί στό Σώμα. Καὶ θεωροῦμε περιπτό νά πούμε δτι οι σκέψεις αὐτές πρέπει νά προσελκύσουν τό ένδιαφέρον καὶ τού ‘Υπουργού, καὶ τού νέου άρχηγού, δποιος μέ την ήμερησα διαταγή του, μέ την εύκαιρια τής άναλήψεως τῶν καθηκόντων του, είπε πολλά καὶ ένδιαφέροντα, τά όποια άναφέρονται σέ άλλες στήλες.

• ‘Η έπώνυμη αὐτή δέν μπορει νά μήν έπισημάνει τίς πρωτοφανείς άντιλήψεις πού διατυπώνται στήν άπόφαση τού Συμβουλίου ‘Επικρατείας πού άφορά τούς πλοηγούς. Διότι ούτε πολύ, ούτε λίγο, μέ τήν άπόφαση αὐτή νομιμοποιεῖται τό μπαξισ πρός τούς δημοσίους ύπαλληλους καὶ παράλληλα ένθαρρύνεται ή τάση νά γίνεται δεκτό τό μπαξίσ. ‘Εκείνο πού δέν λέγει μόνο τό Συμβούλιο ‘Επικρατείας είναι δτι τά έσοδα τῶν δημοσίων ύπαλληλων άπό τό μπαξίσ είναι άφορολόγητα.

Δημ. Χ. Τσαπραλής

θήκες πού κατεδαφίσθηκαν πρόσφατα. Είναι τόσο δύσκολο νά ρυθμισθεί αύτό τό ζήτημα από τίς άρμόδιες ύπηρεσίες, η πρέπει νά ζητήσουμε καὶ πάλι τήν παρέμβαση τού ίδιου τού ‘Υπουργού;

## Η ΣΙΩΠΗ ΤΟΥ NAT

Τό NAT έξακολουθεῖ νά τηρει σιγήν ιχθύος σε καίρια θέματα πού έχουν θιγεί τελευταία. Καὶ βεβαίως δέν θά είχαμε καμμιά άντιρρηση γιά τή σιωπή αύτή έάν τά θέματα αύτά άφορούσαν μόνον τούς άνθρωπους τού NAT, έπειδη δμως άφορούν τή Ναυτιλία θεωρούμε τή σιωπή έπικινδυνη, γιατί έπηρεάζει τίς έξελιξεις πού σημειώνονται στόν ύπο ‘Ελληνική σημαία στόλο.

Ξαναρωτούμε, λοιπόν, τί έγινε μέ τό θέμα τού θερμαστή, γιά τό όποιο τό NAT γνωμάτευσε βαρύγδουπα δτι οι νηογγώμονες δέν είναι σε θέση νά γνωρίζουν δν άλλαξαν τά συντήματα πού έχει έκ γενετής ένα πλοίο.

Φυσικά δέν είναι μόνον αύτό: Είναι καὶ τό θέμα τῶν πληροφοριῶν γιά αύξηση τῶν εισφορῶν, γιά τό όποιο καὶ πάλι τό NAT τήρησε σιγή ιχθύος.

Καὶ είναι καιρός νά καταλάβουν δλοι δτι τό NAT δέν έχει δημιουργηθεῖ, ούτε λειτουργεῖ γι' αὐτούς, καὶ πρέπει νά σταματήσουν τήν έπικινδυνη γιά τά γενικότερα ναυτιλιακά συμφέροντα τής χώρας τακτική τους.

## Η ΑΠΟΓΡΑΦΗ

Στήν 20 Σεπτεμβρίου θά γίνει νέα άπογραφή τῶν ναυτικών ‘Ελλήνων καὶ ξένων, οι όποιοι θά ύπηρετούν τήν ήμέρα έκείνη σε πλοία μέ ‘Ελληνική σημαία καθώς καὶ σε πλοία μέ ξένες σημαίες συμβεβλημένα μέ τό NAT χωρητικότητας δνω τῶν 100 τον. γκρός.

‘Οπως γίνεται καὶ αὐτή ή άπογραφή δέν πρόκειται νά έχουμε τήν άκριβή διάσταση τού ναυτεργατικού μας δυναμικού, γι' αύτο θεωροῦμε δτι πρέπει νά περιλάβει δλοις τούς ‘Ελληνες ναυτικούς, δηλαδή καὶ έκείνους πού ύπηρετούν σε άνασφάλιστα πλοία μέ ξένες σημαίες, καὶ έκείνους πού βρίσκονται στήν ‘Ελλάδα.

Σημειώνουμε έπίσης δτι τά στοιχεία πού ζητοῦνται καὶ μέ τή νέα άπογραφή θά μπορούσαμε νά τά είχαμε δύο φορές κάθε χρόνο έάν καθιερώναμε τό έξαμηνο ναυτολόγιο, τό όποιο δμως δέν καθιερώνεται γιατί, δπως προκύπτει, αύτό δέν συμφέρει πλέον στό NAT, τό όποιο θά έχανε τόσα «καπέλα» πού μέ τό ίσχυον σύστημα καὶ μέ διάφορα προσήματα βάζει σε δλες τίς ναυτιλιακές έταιρίες, οι δποιες ταυτόχρονα έπιβαρυνονται καὶ μέ τίς πρόσθετες δαπάνες πού έπιφέρουν οι έγγυητικές έπιστολές πού έχουν καθιερωθεῖ γιά τίς διαγραφές πλοίων καὶ κρατούνται μέχρις δτου τό NAT κατορθώσει νά έκκαθαρίσει τά σχετικά ναυτολόγια, δηλαδή περίπου τρία χρόνια.

## ΠΩΛΕΙΤΑΙ

TAXYPLAO FIBERGLASS ΣΚΑΦΟΣ 14 ΜΕΤΡΑ, POSSILIPPO TOBAGO SPECIAL, 1976, 2 ΜΗΧΑΝΕΣ G.M.X430 HP, 3 ΚΑΜΠΙΝΕΣ (ΣΥΝ ΚΥΒΕΡΝΗΤΟΥ). ΑΡΙΣΤΗ ΚΑΤΑΣΤΑΣΗ, ΕΝ ΠΛΗΡΗ ΛΕΙΤΟΥΡΓΑ, ΤΙΜΗ \$ 200.000. ΤΗΛ. 411.8511 ΩΡΕΣ ΓΡΑΦΕΙΟΥ

## ΑΠΟΚΕΦΑΛΙΣΜΟΣ

Αύτός ο τακτικά έπαναλαμβανόμενος άποκεφαλισμός των άνωτάτων στελεχών του Λιμενικού Σώματος έχει κατανήσει πλέον θεσμός. Άλλα θεσμός έπικατάρατος και έπικινδυνός. Στελέχη πού βρίσκονται στήν άκμη της έπανγελματικής μορφώσεως, στό ύψηλότερο ίσως σημείο της ύπηρεσιακής άποδόσεως, άποστρατεύονται καθ' ομάδας — καλοί και κακοί — γιά νά καταστούν άπομαχοι σέ μια ήλικια πού θά τούς έπετρεπε νά προσφέρουν πολύτιμες άκομη υπηρεσίες στό δημόσιο τομέα. Σέ πολλές μάλιστα περιπτώσεις ή έξοδος είναι τόσο ταχεία πού μερικοί έξ αύτων είναι ζήτημα διαφοράινουν νά συμπληρώσουν τίς προϋποθέσεις συνταξιοδοτήσεως. Οι συνέπειες ίσως δέν άφορούν μόνο τούς άπερχόμενους, δεδομένου ότι η συνεχής αύτή διαρροή και περιδίνηση δημιουργεί μοιραίως και άναποτρέπτως κενά, άσυνεχίεις και άναστολές, πού ξεσπούν δυστυχώς στή λειτουργία και άποδοση τής Ύπηρεσίας.

«Έτσι δέν γνωρίζει, κανείς τί νά πρωτοθυμάσει. Τήν άποφάνιση τής ύπηρεσίας, τή διαρκή ύπηρεσιακή άναστάτωση ή τήν έπιβρυνση τού συνταξιοδοτικού προϋπολογισμού; Καί νά σκεφθεί κανείς ότι τό Κράτος δαπανά μιά όλοκληρη ζωή γιά νά μορφώσει τά στελέχη του τά όποια άπολύει τήν ώρα άκριβως πού οι δαπάνες του θά άπεδιδαν τούς καρπούς τους. Θά μου πήτε βέβαια πώς άυτά συμβαίνουν και άλλου και δχι μόνο στό YEN. Έμεις ίσως τή ναυτιλία ξέρουμε και γιά τή διοίκηση της ένδιαφερόμαστε.

## ΤΑ ΔΙΑΛΥΤΗΡΙΑ

Καθώς ο βραδυκίνητος κρατικός μηχανισμός — πού προσκρούει και στίς βραδυκίνητες διαδικασίες πού έχουν καθιερωθεί και γιά τούς όργανισμούς τοπικής αύτοδιοικήσεως πού πρέπει νά έχουν λόγο και μάλιστα ισχυρό γιά όποιοδήποτε ζήτημα — δέν μπορεί νά πρωθήσει τά σχέδια γιά τή δημιουργία διαλυτηρίων πλοίων, γιά τά όποια υπάρχει ιδιαίτερο ένδιαφέρον γιά έπενδύσεις άπό τήν ιδιωτική πρωτοβουλία και άπό τήν Ναυτιλία, κινδυνεύομε νά «χάσουμε τό τραϊνό» και στόν τομέα αύτόν. Ή μόνη συστηματική δουλειά πού έχει ξεκινήσει γιά τόν τομέα αύτόν, γίνεται, σύμφωνα μέ πληροφορίες μας, μόνον στήν ETBA, άλλα και έκει οι προσπάθειες φαίνεται ότι προσκρούουν στή σημαντικές δυσκολίες πού προβάλλονται άπό τήν τοπική αύτοδιοικήση — ώς τώρα μόνον ή τοπική αύτοδιοικήση τού 'Αστακού Αιτωλοακαρνανίας έχει άποδεχθεί τή δημιουργία NA.BI.PE γιά τήν έγκατάσταση διαλυτηρίων στήν περιοχή Πλαταγιάλι, ένω δλοι οι άλλοι όργανισμοι τοπικής αύτοδιοικήσεως στούς όποιους έγιναν κρούσεις γιά τήν άναπτυξη τής δραστηριότητας αύτής στή περιοχές τους άπαντησαν άρνητικά.

Μέχρι τώρα έχουν δημοσιευθεί πληροφορίες γιά δημιουργία διαλυτηρίων στή Χρυσούπολη τής Καβάλας, στή Σύρα, στό Βόλο, στή Σούδα και στή Χίο, που μόλις πρό ήμερων άναφέρθηκε ότι σταμάτησε ή προώθηση τού θέματος άπό τήν 'Αρχαιολογική Ύπηρεσία.

Νομίζουμε ότι ήρθε ή ώρα νά άποφασίσει ή Κυβέρνηση όριστικά γιά τίς περιοχές στής άποιες θά δημιουργηθούν Ναυτιλιακές Βιομηχανικές Περιοχές και άπό έκει και πέρα νά μήν πέφτει λόγος σέ κανέναν πλέον. 'Επι-

σης νομίζουμε ότι ήρθε ή ώρα νά πεῖ ή Κυβέρνηση σέ δλους δσους άντιδρούν στή δημιουργία τών NA.BI.PE, είτε αύτοί έκφραζουν τήν τοπική αύτοδιοικήση, είτε αύτούς πού θεωρούν ότι κάθε χωράφι στήν Έλλαδα περικλείει όρχαίους θησαυρούς και δέν πρέπει νά τά σκάψουμε γιά νά μήν τούς καταστρέψουμε, είτε τούς άλλους πού κόπτονται γιά τήν προστασία τού περιβάλλοντος, ότι ή άνεργία, όπως ζγραψε τόσο εύστοχα ό Καλαματιανός δημοσιογράφος Σπύρος Ξιάρχος στήν έφημερία του «Η Μάχη τής Καλαμάτας, είναι ή χειρότερη ρύπανση άπό δλες δσες μπορούν νά ύπαρξουν. Νά τούς πει άκομη ότι δέν μπορούν μόνον νά ζητούν άπό τό κράτος σχολεία, δρόμους, τηλέφωνα, ή λεκτρισμό, νοσοκομεία και γενικά άλλες τίς ύπηρεσίες πού είναι ύποχρεωμένη ή Πολιτεία νά παρέχει στούς κατοίκους τής χώρας χωρίς νά συμβάλουν και οι ίδιοι στή δημιουργία τού εισοδήματος πού έξασφαλίζει άλλες αύτες τίς παροχές. Μέ λίγα λόγια νά τούς πει δέν μπορούν νά τά έχουν άλλα χωρίς νά προσφέρουν τίποτε, γιατί άλλη ίδια λογική έδειχναν, λόγου χάρη, και οι ταλαίπωροι κάτοικοι αύτού τού τερατώδους λεκανοπεδίου, πού παράγουν τό μεγαλύτερο μέρος τού έθνικου προϊόντος, δέν θά ύπηρχε ούτε δραχμούλα γιά τούς δρόμους τους, τά σχολεία, τά νοσοκομεία, τά πανεπιστήμια, τά τηλέφωνα, τό ήλεκτρικό ρεύμα κλπ. πού άξιώνουν μέ τόση φορτικότητα άπό τό κράτος

Φυσικά δέν έννοούμε ότι έπιθυμούμε νά γίνει άλη ή Έλλαδα όπως ζγινει άυτό τό λεκανοπέδιο. Υποστηρίζομε μόνο ότι πρέπει και άλλες περιοχές νά δεχθούν δραστηριότητες οι άποιες δέν δημιουργούν, άλλα και ούτε είναι δυνατόν νά δημιουργήσουν, τίς συνθήκες πού έχουν δημιουργήθει στό λεκανοπέδιο τής Αττικής άπό τήν άλογιστη και χωρίς καμμία πρόβλεψη γιά τίς συνέπειες συγκέντρωση δόλκηρης σχεδόν τής παραγωγικής δραστηριότητας τής χώρας, ζητούμε δηλαδή τό μοίρασμα τής παραγωγικής δραστηριότητας σέ δόλκηρη τή χώρα μέ προβλέψεις και ρυθμίσεις τέτοιες ώστε νά μήν έπαναληφθεί τό φαινόμενο τού λεκανοπεδίου τής Αττικής. Ζητούμε έπίσης νά μήν καθυστερήσει άλλο ή δημιουργία τών διαλυτηρίων σέ δλες τίς περιοχές πού προσφέρονται γιά τήν άναπτυξη αύτής τής δραστηριότητας, στίς άποιες έκτός άπό τίς προαναφερθείσες περιλαμβάνεται και ή τής Ιτέας, γιά τήν άποια δέν έχει γίνει λόγος μέχρι τώρα.

## Η ΥΠΟΘΕΣΗ ΤΟΥ «ΓΑΡΥΦΑΛΙΑ»

Η τακτική άνακριση γιά τήν ύπόθεση τού πλοίου «Γαρυφαλιά», ή άποια έχει χαρακτηρισθεί κακούργημα, τερματίσθηκε και ή σχετική δικογραφία χρεώθηκε στόν άντειαγέλεα Πειραιώς κ. Λαμπρόπουλο, δρόμος παρακάμπτοντας τό Συμβούλιο Πλημμελειοδίκων, θά κάνει τίς προτάσεις του πρός τό Συμβούλιο Εφετών. «Έτοις έπιστεύδεται ή σχετική διαδικασία και οι κατηγορούμενοι (έννεα «Ελλήνες και τρεις Πακιστανοί ναυτικοί) θά κληθούν μέ άπ' εύθειας κλήση νά δικασθούν γιά τήν άποτρόπαιη πράξη τους στό Πενταμελές Εφετείο Πειραιώς. Η δική τους άναμένεται ότι θά γίνει τόν Σεπτέμβριο ή τό άργότερο τόν Οκτώβριο. Οι κατηγορούμενοι ναυτικοί είναι προφυλακισμένοι. Στό μεταξύ θέλομε νά έρωτησουμε τίς ζγινει μέ πέτρα της ζητούμε προτιμότερο νά άνακοινώνεται τό περιεχόμενο τέτοιων συμφωνιών μόνον δταν ή ύλοποίση τους σέ δλους τούς τούς τομείς θά είναι άμεση, δηλαδή όρατη, πλέον διά γυμνού όφθαλμού.

## ΠΡΟΣ ΝΕΑ ΔΙΩΡΥΓΑ

Η τριμερής σύσκεψη πού πραγματοποιήθηκε στήν Ούσσιγκτον μεταξύ τών άντιπρωτώπων τών Η.Π.Α., τής Ιαπωνίας και τού Παναμά γιά νά συζητήσει τό σχέδιο μιᾶς νέας διώρυγας στήν περιοχή τού Παναμά, έλπιζεται ότι προσθέτει ένα ούσιαστικό βήμα στήν πολυσυζητημένη άυτή ύπόθεση.

«Οπως είναι γνωστό ή διώρυγα τού Παναμά πού άνοιξε τό 1914 δέν είναι άρκετά μεγάλη γιά νά ίκανοποιησει τίς άναγκες διελεύσεως τών συγχρόνων μεγάλων σκαφών. Γ' αύτό και έχουν κατά καιρούς προταθεί διάφορα σχέδια άναφερόμενα είτε στή διαπλάτυνση τής σημερινής διώρυγας, είτε στό άνοιγμα μιᾶς νέας διώρυγας, είτε άκομα στή θέση τής διώρυγας σέ έπιπεδο θαλάσσης, Θεωρείται βέβαιο πάντως ότι μία έμπειραστωμένη μελέτη έχει ήδη καταρτισθεί και πιστεύεται ότι θά δει τό φῶς τής δημοσιότητας μέσα στό προσεχές έτος.

Κυρίως ένδιαφερόμενη γιά τήν ύπόθεση είναι ή Ιαπωνία, τής όποιας μέρος τού ένεργειακού έφοδιασμού γίνεται μέσω τής διώρυγος τού Παναμά και τής όποιας έπομένων ή μεγένθυση θά ήταν ίδιαιτέρως σημαντική έφόσον θά έπετρεπε τή διέλευση πλοίων μεγαλυτέρων τών 150.000 τον. d.w. Γ' αύτό άλλωστε και ο Πρόεδρος τού Παναμά κατά τήν τελευταία έπισκεψή του στό Τόλυο έξαπλυσε πρός τούς οικόνομικούς κύκλους τής Ιαπωνίας άνοικτη πρόσκληση, ή όποια και ζγινει ίκανοποιητικώς δεκτή, δεδομένου ότι πολλοί ένδιαφερόμενοι έκαμπαν ήδη προτάσεις χρηματοδοτήσεως τού έργου. Έν τούτοις τό κυριώτερο πρόβλημα πρός τό παρόν είναι ή κατάληξη σέ ένα δριστικό σχέδιο πού θά έπιπτρεπε τή διέλευση μεγάλων σκαφών, πράγμα πού προϋποθέτει τήν τελική έπιλογή τού πιό κατάληλου και πιό πραγματοποιήσιμου έργου άπό τά πολλά πού προτείνονται.

## Η ΣΥΜΦΩΝΙΑ ΜΕ ΤΟ IPAN

Άναμφισβήτησα τό 'Ιράν είναι μία σημαντική χώρα και γιά τά γενικότερα έλληνικά συμφέροντα, και γιά τά ειδικότερα πού άφορούν τόν ναυτιλιακό τομέα. Και άπωσήποτε θά είναι χρήσιμη ή συμφωνία πού ύπεγράφη πρό ήμερων γιά τήν προμήθεια πετρελαίου μέ άνταλλαγή έλληνικών προϊόντων και τή ναυπήγηση ιρανικών πλοίων άπό τίς άπληνικές μονάδες. Έπειδή ίσως στό παρελθόν είχαν γίνει παρόμοιες συμφωνίες και μέ άλλες χώρες πού τελικά δέν ύλοποιηθηκαν, τουλάχιστον στά σημεία τους πού άναφερόνταν στόν ναυτιλιακό τομέα, έξακολουθούμε νά διατηρούμε μία δυσπιστία ώς πρός τήν ύλοποίση και άλλη τή φορά τής πλευράς τής συμφωνίας πού άφορά τίς ναυπήγησες πλοίων στήν Έλλαδα. Γ' αύτό θεωρούμε προτιμότερο νά άνακοινώνεται τό περιεχόμενο τέτοιων συμφωνιών μόνον δταν ή ύλοποίση τους σέ δλους τούς τούς τομείς θά είναι άμεση, δηλαδή όρατη, πλέον διά γυμνού όφθαλμού.

## ΑΝΑΓΚΑΣΤΙΚΑ ΠΕΡΙΟΡΙΣΜΕΝΟ

Οι έτήσιες άδειες τού τεχνικού προσωπικού καθώς και ή έօρτη τής Μεγαλόχαρης πού περιορίζει τά χρονικά όρια τής έκδοσεως είναι οι λόγοι πού τό σημερινό τεύχος τών «Ναυτικών Χρονικών» είναι «φτωχό». Οι άναγνωστες έλπιζομε ότι θά κατανοήσουν τό πρόβλημα και θά μᾶς συγχωρήσουν.

**ΑΝΑΣΤΟΛΗ ΣΕ ΑΥΞΗΣΕΙΣ**

Συνεχίζοντας την άπο εικοσαετίας τακτική του τό Διεθέτης Ναυτικό Επιμελητήριο, πραγματοποίησε και φέτος την έτησια συνάντησή του στήν Αίγυπτο μέ τη Διοίκηση της Διώρυγος του Σουέζ. Η αντιπροσωπεία του μέ επικεφαλής τόν Πρόεδρό του, συζήτησε κατά κύριο λόγο τό θέμα τών διοδίων της Διώρυγος, τά όποια άπο τετραετίας δέν έχουν σταματήσει ν' αύξανουν.

Είναι προφανές δτή η Διώρυγα έχει και αύτή ν' αντιμετωπίσει τά συνεχών αύξανόμενα έξοδά της, άλλα μιά σχετική ανάπτυξα στίς αύξησεις παρίσταται σήμερα άναγκαία περισσότερο άπο κάθε άλλη φορά γιά τήν παγκόσμια ναυτιλία, τής όποιας ή γνώμη θα ξπρεπε νά άκούγεται πρίν άποφασισθεί άποιαδήποτε νέα ρύθμιση. "Όταν ένα πετρελαιοφόρο ή πλοϊο κοντείνερ δένει φθάσει νά πληρώνει 125.000 δολλάρια γιά μιά άπλή διάβαση, καταλαβαίνει κανείς δτή μέ τή σημερινή διεθνή κρίση, κάθε πρόσθετη έπιβαρυνση άποβαίνει άφορόητη. Γ' αύτό και τό Δ.Ν.Ε. έλπιζε δτή οι άρμόδιες Αιγυπτιακές Αρχές θ' άφήσουν νά περάσει ένα άρκετά μεγάλο διάστημα πρίν προέλθουν σέ νέα άναπροσαρμογή τών δικαιωμάτων διελεύσεως και δτή θά ένημερώσουν έγκαιρως τών διεθνή έφοπλισμού γιά τίς προθέσεις τους.

Στήν πραγματοποιηθείσα σύσκεψη συζητήθηκαν έπισης και άλλα ένδιαφέροντα σχετικά θέματα δπως είναι ή προσόρμιση και ή πλοήγηση στή Διώρυγα καθώς και τά μέσα βοηθείας και ή άσφαλεια ναυσιπλοΐας γιά τά διαπλέντα τη Διώρυγα πλοϊα.

**ΠΛΩΤΑ ΝΟΣΟΚΟΜΕΙΑ**

Μέχρι τώρα δέραμε τά πλωτά ξενοδοχεία και σέ κάπως άκραίς περιπτώσεις τίς πλωτές σχολές και τά πλωτά μουσεία. Νά δμως πού οι ανάγκες και ή έφευρικότης δδήγησαν ηδη και στά πλωτά νοσοκομεία. Πρόκειται γιά ναυπηγήματα τών όποιων τά τελικά σχέδια παρουσιάσαν δυσ Σουηδικές έταιρες. Προορίζοντα νά καλύψουν έπιτακτικές υγειονομικές ανάγκες θά κατασκευάζονται και θά έξοπλίζονται έτσι ώστε νά είναι εύκολα προσαρμόσιμα στίς ιδιαίτερες παραδόσεις και στό πολιτιστικό έπιπεδο τών χωρών στίς δποιες θά έγκατασταθούν.

Τά πλωτά αύτά νοσοκομεία, μήκους 117 μέτρων και πλάτους 35 μέτρων διαθέτουν έπτα δρόφους στούς όποιους μπορούν νά δεχθούν δνετα 300 κλίνες άσθενών. Θά μεταφέρονται έπι τόπου μέ ειδικό πλοϊο και θά παραδίδονται «μέ τό κλειδί στό χέρι» σέ προθεσμία μικρότερη τού έτους άπο τήν ήμέρα τής παραγγελίας τους. Κατασκευασμένα γιά τήν αντιμετώπιση εύρυτατου φάσματος υγειονομικών ύπηρεσιών, θά είναι αύτομα σέ παροχές υδατος και ήλεκτρικού και θά διαθέτουν πλήρες άποχετευτικό σύστημα μέ τό δποιο θά άποφεύγεται κάθε ρύπανση τού περιβάλλοντος.

Τέλος, θά πωλούνται σέ σταθερές τιμές, οι δποιες — έστω και δν δέν διαφέρουν πλού άπο τό κόστος τών άλλων κοινών νοσοκομείων — θά πλεονεκτούν άπο τό γεγονός δτή η ναυπηγησή τους θά άπαιτει τόν μισό χρόνο άπο έκεινον πού θά χρειαζόταν ή κατασκευή ένός κοινού νοσοκομείου ξηρᾶς.

**ΣΚΕΨΕΙΣ... ΈΞΕΛΙΞΕΙΣ... ΚΑΙ ΠΡΟΟΠΤΙΚΕΣ...**

Σέ μία πολύ ένδιαφέρουσα μελέτη πού συνέταξαν οι Βρετανοί Phillips & Drew παρουσιάζονται τά τεράστια οφέλη πού προκύπτουν γιά τό έμπτοριο στίς χώρες τού ΟΟΣΑ, έναν ή διεθνής τιμή τού πετρελαίου μειωθεί άπο 29 σε 22 δολλάρια τό βαρέλι.

Σύμφωνα μέ τούς ύπολογισμούς τους, ή μείωση αύτή στήν τιμή τού πετρελαίου σημαίνει αύξηση τού έμποριου κατά 15 δισεκ. δολλάρια στίς χώρες τού ΟΟΣΑ και ειδικότερα κατά 6,5 δισεκ. δολλάρια στόν δγκο τού έμποριου τών Ήνωμένων Πολιτειών.

'Ακόμη και σέ περίπτωση πού ή τιμή τού πετρελαίου μειωθεί κατά 2 δολλάρια μόνο — πράγμα δχι και τόσο άπιθανο μετά τήν έπισημη μείωση τής τιμής τού σοβιετικού άργον και τών έκπτωσεων πού έπιτυχάνονται σήμερα στήν άγορά τού Ρόττερνταμ — ή ώφελεια στό σύνολο τού έμποριου τών χωρών τού ΟΟΣΑ ύπολογίζεται σέ 4 δισεκ. δολλαρίων, άπο τά δποια 2 δισεκ. δολλάρια θά είναι ή αύξηση τών συναλλαγών τών ΗΠΑ.

Γιά τό μέλλον τής τιμής τού πετρελαίου, χαρακτηριστική είναι ή πρόσφατη δήλωση τού σαουδάραβα Σεΐχη Γιαμανί, δτή τό κλειδί στή νέα κατάσταση τής διεθνούς άγοράς πετρελαίου κρατει τώρα ή βρετανική κυβέρνηση, γιατί έδν μειώσεις έστω και ήλαφρά τήν τιμή της, θά άναγκασθεί ή Νιγηρία νά άκολουθησει, γεγονός πού θά άδηγησει σέ ένα φαῦλο κύκλο μειώσεως τιμών.

\*\*\*

Η πρόσφατη έπιθεση κατά τού έλληνόκτητου σουπερτάνκερ «Φρέντσιπ Λ.» έθεσε

τέρμα στήν έκεχειρία διαρκείας τεσσάρων έβδομαδων πού είχε διατηρηθεί στόν Περσικό. Πάντως στούς ναυτιλιακούς κύκλους θεωρήθηκε σάν ένα μεμονωμένο έπεισόδιο πού δέν άναμενεται νά έπηρεάσει τούς ναύλους άπο τήν περιοχή, δπου τό προσφερόμενο τοννάς ύπολογίζεται δτή ξεπερνά τούς 8 έκατομ. τον. d.w.

\*\*\*

Συνεχίζεται σταθερά ή αύξηση τού παγκόσμιου στόλου τών μπάλκ κάρριερ και οι παραδόσεις τών νεοτεύκτων σκαφών κυμαίνονται περίπου στό τετραπλάσιο τών διαλυθέντων ή άπωλεσθέντων.

Πρόσφατα στοιχεία τού οίκου Eggar Foster άναφέρουν δτή ή στόλος τών μπάλκ κάρριερ αύξανει μέ έτήσιο ρυθμό δνω τού 6,5%, ένω άντιθετά δ στόλος τών δεξαμενοπλοίων μειώθηκε κατά 7% μέχρι τά μέσα τού έτους.

Τά παραπάνω στοιχεία ύποδηλουν δτή έάν ύπολογισθεί τό άργον τοννάς και τό έύρισκό μένο ύπο παραγγελία πολύ σύντομα τό προσφερόμενο τοννάς μπάλκ κάρριερ θά ξεπεράσει τούς 200 έκατομ. τον. d.w. έναντι 178 έκατομ. τόννων στίς άρχες τού 1984.

\*\*\*

Η καθίζηση τών ναύλων πλοίων ξηρού φορτίου πού παρατηρήθηκε τόν περασμένο Ίούλιο άδηγησε σέ αύξηση τού άριθμου τών άργοντων διεθνών μπάλκ κάρριερ.

Σύμφωνα μέ στοιχεία τών ναυλομεσιτών Howard Holder, τά παροπλισμένα μπάλκερ

**Τό Σχόλιο  
τού 15θημέρου**

Μιά άσυνήθιστη άγγελία — διαφήμιση γιά τήν πώληση έτοιμου πλοίου διαβάσαμε στό Fairplay. Άναφέρεται στό τρίτσιο σκάφος τού θρυλικού Βρετανού άρχιπειρατού σέρφ Φράνσις Ντρέικ, μέ τό δνομα Golden Hinde (Χρυσή Δορκάς), τού δποίου μάλιστα παραθέτει και κομψό σχέδιασμα, πού σου δίνει τήν έντύπωση πλαστικού προτύπου άπο αύτά πού συναρμολογούν τά παιδιά.

Φυσικά δέν πρόκειται ούτε γιά παιχνίδι ούτε γιά τό άληθινό Golden Hinde πού ξεχει χαθεί έδω και τέτρακόσια περίπου Χρόνια. Πρόκειται γιά ένα πιστό και άκριβές όμοιωμα (exact replica) τού πραγματικού σκάφους, πού άρχισε νά ναυπηγείται μέ διαλεγμένη ξυλεία τό Σεπτέμβριο τού 1971 και καθελκύστηκε τόν Απρίλη τού 1973 άπο τά ναυπηγεία Hinks and Son τού Appledore στό Ντέβον. "Έχει άλικο μήκος 102 πόδια, πλάτος 20 πόδια, βάθος 9 πόδια, κύριο ίστο ύψους 59 πόδιων και συνολική έπιφανεια ιστών 4.150 τετρ. πόδια.

Στήν άγγελία προστίθεται δτή ο πλοιοκτήτης τού δέχεται προσφορές άναλογες τής μοναδικότητας τού σκάφους.

Νά λοιπόν άκόμα ένα δνομαστό σκάφος πού προστίθεται στή θαυμαστή άλυσίδα τών θρυλικών πλοίων πού διασώζονται. Είτε στό πρωτότυπο τους στά μουσεία τού κόσμου, σάν τό άρχαιο πλοϊο τής Κυρήνειας, τά Βίκινγκς, τό Βάζα ή τό Κόν - Τίκυ. Είτε άνακατασκευασμένα μέ πιστότητα και εύσυνειδησία σάν τήν Αργά, τό Μέϋφλαουερ ή τή Χρυσή Δορκάδα. Γιά νά άσκον τήν άκατανίκητη γοητεία τους πάνω στόν άνθρωπο, δχι μονάχα σάν θαυμαστά ναυπηγήματα ή σάν παλιά μνημεία άλλα σάν άληθινές κιβώτοι τής άνθρωπινης μοίρας.

αύξηθηκαν τόν περασμένο μήνα κατά 36 σκάφη, χωρητικότητας 400.000 τόννων, μέ άποτέλεσμα νά άριθμούν στίς άρχές Αύγουστου 236 πλοϊα 7,3 έκατομ. τον. d.w.

Στήν κατηγορία τών δεξαμενοπλοίων τό άργον σέ παγκόσμια κλίμακα τοννάς παραμένει σταθερό περί το 49,2 έκατ. τον. d.w., ένω παραπέραιται δτή παροπλίζονται, προφανώς λόγω τής θερινής άπραξίας, τά μικρότερα δεξαμενόπλοια και έπανηθλαν στήν ύπηρεσία άρκετά σουπερτάνκερ μέ σκοπό νά έκμεταλλευθούν τήν κρίση στόν Περσικό.

\*\*\*

Αύξημένος έναντι τού περασμένου έτους ή ρυθμός διαλύσεως φορτηγών και μπάλκ κάρριερ κατά τό πρώτο έπταμηνο τού 1984, ένω μείωση παρατηρείται στόν άριθμό τών δεξαμενοπλοίων πού άδηγούνται στή διάλυση.

Συγκεκριμένα, κατά τούς πρώτους έπτα μήνες τού έτους διαλύθηκαν 115 φορτηγά ξηρού φορτίου 3,15 έκατομ. τον. d.w., έναντι 102 πλοϊων 3,23 έκατ. τόννων πού διαλύθηκαν καθόλη τή διάρκεια τού 1983.

Στά δεξαμενόπλοια δμως ρυθμός έμφανιζεται μειωμένος καθώς κατά τό έπταμηνο τά σκάφη πού κατάληξαν στά διαλυτήρια άνερχονται σέ 146, χωρητικότητας 11,7 έκατ. τόννων, έναντι 257 σκαφών 25,9 έκατ. τον. d.w. πού διαλύθηκαν κατά τό 1983.

# ‘Η ἀλληλογραφία μας

## ΟΡΘΗ ΕΝΕΡΓΕΙΑ

Κύριε Διευθυντά,

‘Απαντώντας σέ δημοσίευμα που έγινε στό τεύχος τής 15.7.84 τοῦ περιοδικοῦ σας με τίτλο «Κάναμε τίποτα;» σᾶς πληροφορούμε τά ἐπόμενα:

Τό Y.E.N. ἔχει στείλει ἔγγραφο στό ‘Υπουργεῖο ‘Εξωτερικῶν, μέ τό δόποιο ζητάει νά ληφθοῦν ἐπί διεθνοῦς ἐπιπέδου μέτρα γιά νά ἀποφεύγεται ἡ δημιουργία προβλημάτων καὶ ἐπιβαρύνσεων τοῦ πλοίου ὅταν σ’ αὐτό ἐπιβιβάζονται λαθρεπιβάτες.

Τά μέτρα αὐτά — ἀνάλογα μέ τό τίθα ἀποφασισθεῖ — μπορεῖ νά είναι παρόμοια μέ αὐτά πού παίρνονται γιά τούς πρόσφυγες, δημοσίευμα πού δημοσιεύεται στό πρώτο λιμάνι κατάπλου καὶ πρωθησή τους στή χώρα ἡ χώρες πού έχουν συμφωνηθεῖ διεθνῶς γιά ύποδοχή τῶν προσφύγων κλπ.

Μέ τιμή  
ΓΙΩΡΓΟΣ ΚΑΤΣΙΦΑΡΑΣ

Πειραιάς, 3.8.1984

**Σημ. Συντ.: Χαιρόμεθα γιά τήν ένέργεια τοῦ ‘Υπουργείου γιατί τό πρόβλημα τῶν λαθρεπιβατῶν έχει γίνει ὁξύτατο. Καὶ θέλουμε νά ἐλπίζουμε δτί δέν θά περιορισθεῖ στήν ἀποστολή τοῦ ἔγγραφου πρός τό υπουργεῖο ‘Εξωτερικῶν καὶ θά παρακαλουθεῖ τίς ἔξελιξεις γιά νά ἐντείνει, ἀν χρειασθεῖ, τίς προσπάθειες πρός τήν δριτική ρύθμιση τοῦ θέματος.**

## Ο ΓΑΛΛΙΚΟΣ ΚΑΝΟΝΙΣΜΟΣ

Κύριε Διευθυντά,

Στήν ἐπιστολή μας πού σχολίαζε τό ἄρθρο σας «HTAN ENA TRAGIKO LAATHOS» ὑπῆρξε μιά περικοπή πού δέν κατανοήσατε καὶ μᾶς ζητήσατε διευκρίνιση.

Σάς διευκρίνιζουμε λοιπόν δτί στήν περικοπή αὐτή ἐκφράζαμε τήν διαφωνία μας μέ τήν ἀποψη τοῦ συντάκτου τοῦ ἄρθρου δτί τό YEN θά ἐπρεπε στό θέμα τοῦ Γαλλικοῦ Κανονισμοῦ νά μήν ἀκολουθήσει τίς ἀπόψεις τοῦ N.E.E., E.E.E. ἀλλά νά είχε ἐνεργήσει σύμφωνα μέ τίς — ἐκ τῶν ύστερων δημοιευθεῖσες — ὑποδείξεις τοῦ περιοδικοῦ σας.

‘Αναγνωρίζουμε καὶ σεβόμεθα τό δικαίωμα τοῦ τύπου νά ἐκφέρει γνώμες. Θεωρούμε δμως ύπερβολική ἀλλά καὶ περιέργη τήν ἀξίωση νά συμμορφώνεται τό Y.E.N. μέ τίς ἀπόψεις οιουδήποτε ἀρθρογράφου — πού ἐνιοτε ἀπηχούν καὶ ἀπόψεις μεμονωμένων ἴδιωτῶν — παραβλέποντας τίς ἀντικειμενικές ύπηρεσιακές ἐκτιμήσεις καὶ τίς θέσεις τῶν ἐπισήμων φορέων τοῦ ἐφοπλισμοῦ, μόνων ἐκφραστῶν τῶν πραγματικῶν συμφερόντων τής Ελληνικῆς ναυτιλίας.

Μέ τήν εύκαιρια αὐτή σᾶς λέμε πώς τά συμπληρωματικά σχόλια τοῦ τελευταίου σας φύλλου πάνω στό ίδιο θέμα προκαλοῦν νέες ἀπορίες.

Μολονότι ἔχουμε σάν μέλη τούς ἐφοπλιστές τής Ἀκτῆς Μιαούλη ἀλλά καὶ τοῦ Λονδίνου καὶ τής Νέας Υόρκης δέν ἀκούσαμε μέχρι τώρα ἀπό κανένα νά ἐπικροτεῖ τό ἄρθρο σας. ‘Αντι ἀοριστιῶν λοιπόν θά ἡταν κα-

λύτερο νά ἀναφερθῆτε περισσότερο ἐπώνυμα στούς ὑποστηρικτές σας ὥστε νά γίνει πιό καρποφόρος ὁ διάλογος. Δέν ἀποκλείουμε ἀλλωστε δτί ὑπάρχουν καὶ μερικές ἀπόψεις διαφέρουσες ἀπό τίς δικές μας. Γιά τό N.E.E. δμως ἔχει σημασία νά ἀπηχεῖ τήν γενικότερη γνώμη τοῦ ἐφοπλισμοῦ.

Καὶ μερικά ἐπί τῶν σχολίων σας στήν ούσια τοῦ θέματος. Θά πρέπει νά γνωρίζετε πώς ἀπό Ζετίας καὶ πλέον ἡ Ἑλλάδα προσπαθεῖ νά περάσει στήν EOK ψήφισμα πού ἐπισημοποιεῖ τήν ἐφαρμογή κοινοτικῆς πολιτικῆς ἐλευθέρου ἀνταγωνισμοῦ στής μεταφορές BULK. Παρ’ δλες τίς προσπάθειες τοῦ Προεδρεύοντος στό τελευταίο Συμβούλιο Μεταφορῶν ‘Ελληνα ‘Υπουργοῦ E.N. τό ψήφισμα αὐτό δέν πέρασε λόγω ἀντιδράσεως Γάλλων καὶ Γερμανῶν. ‘Υστερα ἀπό αὐτό ἔσακολουθεῖτε νά πιστεύετε σοβαρά δτί θά ἡταν τώρα τό Συμβούλιο διατεθειμένο νά συζητήσει ἀντίμετρα γιά τήν στήριξη πολιτικῆς πού δέν ἔχει ἀκόμα σοφασίες;

Ζητάτε ἐπιστράτευση Κυβερνήσεων καὶ... λαῶν τής Κοινότητας γιά νά ἀσπασθοῦν τίς ίδεες σας περί ἀντιμέτρων. Δέν γνωρίζουμε πόσο θά συγκινηθοῦν οἱ λαοί τής Εύρωπης ἀπό μία τέτοια ἐπιστράτευση χάριν τής Ελληνικῆς ναυτιλίας ἀλλά οἱ κυβερνήσεις τους ἀπορρίπτουν ἀντίμετρα κατά τῶν ἀναπτυσσομένων χωρῶν διότι τά θεωρούν (δικαίως) ἀψυχολόγητα καὶ συνεπαγόμενα σοβαρές πολιτικές ἐπιπτώσεις.

‘Αναφέρεσθε στήν ‘Αμερικανοσοβιετική συμφωνία σιτηρῶν (πού δέν είναι δπως λέτε 50/50 διότι διατηρεῖται τό 1/3 τῶν φορτίων σε CROSS TRADERS) ἡ δμως είναι ἀνεκτή ἀπό τούς Εύρωπαιούς ἐδώ καὶ πολλά χρόνια ἐνώ η συμμετοχή τῶν Ελληνικῶν πλοίων τόσο στό ‘Αμερικανικό δσο καὶ στό σοβιετικό μερίδιο είναι σημαντικότατη. Πιστεύετε πώς πρέπει νά ληφθοῦν ἀντίμετρα κατά τῶν Αμερικανῶν καὶ τῶν Ρώσων λόγω τής συμφωνίας αὐτῆς; Καὶ ξεχνᾶτε πώς στά λιμάνια τῶν χωρῶν αὐτῶν διακινεῖται τό 1/3 τοῦ Παγκόσμιου Έμπορίου ἄρα καὶ τό ἐνδιαφέρον πού δέν δημοφάνει τής Ελληνικής Πλοιοκτησίας γιά

τίς ἀπρόσκοπτες προσεγγίσεις τῶν ‘Ελληνικῶν πλοίων; ‘Ισως τό θέμα αὐτό νά μή τό ἔχουν ἀντιληφθεῖ δσο πρέπει ἐλάχιστοι ἐφοπλιστές δταν μάλιστα δέν ἔχουν πλοία πού προσεγγίζουν στής ἐν λόγω χώρες. Μπορεῖ δμως νά ἀποτελεῖ λόγον γιά νά θυσιασθοῦν τά συμφέροντα τής Ελληνικῆς ναυτιλίας;

Θίγετε συμφωνίες κοινοτικῶν ἀταιριῶν καὶ ‘κλειστές λέσχες’ πού ἀφήνουν στήν ‘Ελληνική ναυτιλία φορτία ‘κατιμάδες’. Θά ἐπρεπε δμως νά δέρετε δτί οἱ συμφωνίες τοῦ είδους τούτου (ἐφόσον φυσικά ὑπάρχουν μέ τή μορφή πού τούς προσδίδετε) δέν συνιστοῦν προστατευτισμό ἀλλά ἀθέμιτο ἀνταγωνισμό καὶ ἀπομένως ἀνήκουν στόν χώρο τῶν κανόνων ἀνταγωνισμοῦ. Τί ἀκριβώς μᾶς ὑποδεικνύετε λοιπόν ἐδώ; Νά ξαναπεριλαβούμε στήν κανόνες ἀνταγωνισμοῦ τίς μεταφορές BULKS (πού είδαμε καὶ πάθαμε μέχρι νά ἔξαιρέσουμε) καθιστώντας ἐτοί τήν COMMISSION iεροξετασή τῶν ναυτιλιακῶν μας συναλλαγῶν;

Λέτε δτί ἀπομονωνόμαστε ἀφοῦ η COMMISSION προχωρεῖ μόνη τής τόν Γαλλικό κανονισμό. ‘Αν καὶ δέν θά συμβεῖ τελικά τούτο ἀναρωτιώμαστε γιατί ἀν συνέβαινε θά ἐπρεπε νά μᾶς στενοχωρήσῃ. Στό ἐργο τής COMMISSION είναι καὶ η ὑποβολή προτάσεων γιά κανονισμούς πού γίνονται δέν γίνονται δεκτοί ἀπό τό Συμβούλιο ‘Υπουργῶν ἐνώ γιά τήν ἀποδοχή αὐτή χρειάζεται όμοφωνία. ‘Αν διαφωνήσει ἔνα μέλος δέν ἀπομονώνεται ἀλλά ἔνασκει δικαιώματα πού τού παρέχει η Συνθήκη τής EOK γιά τήν προστασία τῶν ειδικώτερων συμφερόντων του. Μέ τήν διαφωνία τους ἀλλωστε ἀνέκοψαν καὶ οἱ Γάλλοι καὶ Γερμανοί τό υποστηριζόμενο ἀπό τήν Ελληνική ψήφισμα γιά τόν ἐλεύθερο ἀνταγωνισμό στά BULKS χωρίς νά θεωρηθοῦν δτί ἀπομονώθηκαν.

Πρέπει δμως νά σταματήσουμε ἐδώ γιατί τό θέμα είναι μεγάλο κι δσο προχωροῦμε τόσο περισσότερα χρειάζονται νά πούμε γιά νά καταλάβετε δλες τίς πτυχές. Είμαστε δπως πάντα στήν διάθεσή σας γιά ὄπιεσδήποτε θά θέλατε πληροφορίες πιστεύοντας δτί θά σάς βοηθήσουν στήν καλύτερη παρουσίαση τής κριτικῆς σας.

Ο ΠΡΟΕΔΡΟΣ  
ΚΩΝ/ΝΟΣ Λ. ΦΑΦΑΛΙΟΣ

Πειραιεύς, 27 Ιουλίου 1984

## at Argentina

### HELLAS MAR. S.A.

CHAIRMAN MAN. DIRECTOR: CONST. VALAOURIS

STEAMSHIP AGENTS — SHIPBROKERS (P + I CLAIMS ALL MATTERS)  
BUNKERS — STEVEDORING — CATERING — REPRESENTATIONS

WE ATTEND ALL ARG. PORTS

1119 San Martin, Buenos Aires 1004 — ARG.

Phones: 3116163, 3114209, 3111384, 3113397, 3110483,

3119480 OR 3121843, 3129735, 3121616

A.O.H. MR. VALAOURIS 226316, 226371, 222063

Telexes: 18724 HELLAS AR., 23575 FRACHT AR., 23573 BUNKER AR

CABLES: HELLSMAR BAIRRES

**Σημ. Συντ.:** Για τά θέματα τής ούσιας νομίζουμε πώς άπαντήσαμε στό προηγούμενο τεύχος στίς έποιτολές τών κ.κ. Φαφαλιού και Κούτση.

Τό καινούργιο στοιχείο πού προκύπτει είναι αύτό πού προέρχεται από τήν έπειδηγση τού Προέδρου τού NEE γιά τίς διευκρινίσεις πού παρακαλέσαμε. Τό στοιχείο αύτό είναι ή θέση τού ναυτιλιακού τύπου (γιά νά μήν αναφερθώμε έδω στό ρόλο τού τύπου γενικώτερα) γιά τήν όποια νά μᾶς έπιτρέψει δ. κ. Φαφαλιούς νά έχουμε έντελώς διαφορετική γνώμη. Γιατί έμεις πιστεύουμε πώς ή άποστολή τού ναυτιλιακού τύπου — πέρα από τήν ειδησεογραφία — είναι ή έλεγχος και ή κριτική και άκομα ή διστύπωση προτάσεων και γνωμών γιά τήν προώθηση γενικών ή είδικών θεμάτων τής ναυτιλίας και τού κόσμου της. "Ας μή έχουμε διτί διπειρά είναι τά θέματα πού βρήκαν πρέπουσα λύση από τήν άρθρογραφία τού τύπου, ένω και ειδικώτερα στό ναυτιλιακά μας πράγματα θά μπορούσαμε, δην θέλετε, νά διαρθρήσουμε συγκεκριμένες ρυθμίσεις πού προήλθαν από ύποδειξεις μας ή έπισημάνσεις. Ή φανερή λοιπόν πρόθεση ύποβαθμίσεως τού ρόλου μας σε τάξη άνευθύνων «ιδωτών» άντιπαραβαλλόμενη μέ τό άλανθαστο τών κρατικών ή δλαγών έπισήμων φορέων, άποτελει άσφαλώς άπαράδεκτη παρεξήγηση τού ρόλου τού τύπου, τού όποιου έσται αίρει τά θεμέλια τής ήποστολής και ύπάρξεως του.

Αύτά, μέ τήν πεποίθηση πώς διάλογος είναι πάντα ο καλύτερος τρόπος προαγωγής τών θεμάτων και μάλιστα σέ μια ύπόθεση δημος ή ναυτιλία πού άναμφισβήτητα είναι ύπόθεση έθνική, ύπόθεση δλων τών Έλλήνων.

## Η ΠΛΗΓΗ ΤΩΝ ΥΠΕΡΑΡΙΘΜΩΝ

Κύριε Διευθυντά,

Συνοδεύοντας συγγενικό μου πρόσωπο, βρέθηκα τό περασμένο Σάββατο στόν Πειραιά. Εμεινα έκπληκτος βλέποντας διτί έπιτόσα χρόνια τίποτα δέν άλλαξε στή μεταχεί-

ριση τού έπιβάτη και στή βεβαιότητα διτί θά ταξιδέψει μέ τό εισιτήριο πού έχει.

Δέν μπορει νά έλθει κανείς στή θέση έκεινου πού προγραμματίζοντας άδειες, ξενοδοχεία, μέρες μετρημένες, μέ παιδιά η νά έρχεται από κοντινές ή μακρινές έπαρχιες και νά μένει άπ' έξω από τό πλοϊο έπειδη κάποιος έχοντας ένα μπλόκ εισιτηρίων έβγαλε διακόσια εισιτήρια παραπάνω. Τά λιμενικά δργανα έχοντας τήν εύθυνη γιά τήν άσφαλτεια τού πλοίου δέν έπιτρέπουν και πολύ σωστά τήν έπιβίβαση τών ύπεραριθμών. Ο συλληφθείς δημος ύπευθυνος τήν ήμερα έκεινη έδωσε μιά άπλη εικόνα τής άσυδοσίας: «Τί νά κάνω άφοι έχω 200 ύποπράκτορες έδω γύρω;»

"Ετοι δείχνει μόνος του τήν πληγή τού θέματος. Αφού καθιστοῦν ύπευθυνο έναν κεντρικό πράκτορα, γιατί χαλαρώνουν τό δεσμό αύτού μέ τό νόμο και τού έπιτρέπουν νά δίδει και σέ δλλους; Βέβαια ο νόμος προβλέπει δέν ύπευθυνο, άλλα τί θά άφελήσει τόν κόσμο πού κατέβηκε στό λιμάνι και γύρισε έπειτα από σπρωχήματα, άναμονή κλπ. δην διεγόρασε άμεσως τήν χρηματική ποινή πού θά τού έπιβάλει τό δικαστήριο μέ τό κέρδος άπο τά ύπεραριθμά και ούτε γάτα ούτε ζημιά.

Τό θέμα θά λυθεί άν προστεθεί στά μέτρα πού ύπάρχουν ή πρόληψη. Είχαν γίνει προσπάθειες στό παρελθόν άλλα άπετυχαν. Μήπως είναι καιρός τό έτος "Οργουελ 1984, δην δέν τόλμησαν στό παρελθόν στό σεβασμό τού έπιβάτου νά γίνει τώρα; Μήπως είναι καιρός νά μήν έπαναπαύμαστε διτί βρεθηκε δέν ύπευθυνος από τό νόμο — και τί τόν νοιάζει αύτόν πού τόν κοροϊδεψαν και δέν ταξί-

δεψε; Ή πρόληψη λοιπόν θά σώσει τήν άπεργοραπτή κατάσταση πού θά έμαθε άσφαλως ό κ. Υπουργός. Νά μιά εύκαιρια νά συνδέσει τό δνομά του μέ ένα μέτρο σεβασμού τού κοινωνικού συνόλου. Στό διάταγμα πού ύπάρχει και προβλέπει μόνο γιά τόν ύπευθυνό πράκτορα νά προστεθούν πέντε γραμμές παραπάνω και νά δρίζεται διτί μέ τόν καθορισμό τών δρυμολογών κάθε χρόνο οί κεντρικοί πράκτορες έκτυπωνουν μπλόκ εισιτηρίων άνταποκρινόμενα μέ έχεχωριστά χρώματα στίς θέσεις κάθε πλοίου μέ άριθμό ταξίδιου, καμπίνας και σειράς στό συνολικό άριθμο. Αύτό τό μπλόκ, δημος και στά έκδοτήρια τού Έθνικού Θεάτρου π.χ. είναι ένα μόνο και διτί κόπηκε δέν ξανακόβεται. Έτοι δέν θά ύπάρχει πλέον δέν άνεξέλεγκτος ύποπράκτορας νά βγάζει, διτί θέλει από μπλόκ «έν Λευκώ» γιατί τά μπλόκ θά είναι πλέον μοναδικά, ένιαία και έχεχωριστά γιά κάθε ταξίδι. Έτοι έξασφαλίζεται ή πρόληψη δισο και νά θίγει τά συμφέροντα δσων έπιθυμουν νά συνεχίζεται ή άσυδοσία άλλα και ή δργή τών πολιτών έναντι τού Κράτους. Ας προχωρήσει ό κ. Υπουργός στή διάταξη αύτή. Τού δίνεται μιά εύκαιρια νά πάσει τόν ταύρο τής άσυδοσίας στήν έκδοση εισιτηρίων από τά κέρατα και νά τόν έξοντώσει, γιά νά μή ξαναδούμε θέαμάτα πού ύποβιβάζουν τόν άνθρωπο σέ «δούλο».

Μέ έκτιμηση  
ΔΗΜΗΤΡΗΣ Χ. ΑΛΙΦΡΑΓΚΗΣ  
Συνταξιούχος Δικηγόρος

Αθήνα, 6.8.84

**Σημ. Συντ.:** Έχει άπολυτο δίκαιο δέ προστολογράφος στίς έπισημάνσεις του γιά τό θέμα τών ύπεραριθμών εισιτηρίων. Τό θέμα, δημος δήλωσε τήν Τετάρτη, 8 Αύγουστου, ό Υπουργός κ. Γ. Κατσιφάρας μετά τήν ένταση πού είχε δημιουργεί στίς άκτοποικές συγκοινωνίες λόγω τής έποχακής αίχμης πού έφετος ήταν ίδιατερα έντονη έξετάζεται σέ βάθος. Υπάρχει, είπε, έποιμο ένα σχετικό νομοσχέδιο γιά τόν τρόπο άργανωσεως και λειτουργίας τών πράκτορεων και ταυτόχρονα θά μεταβληθεί διό τό νομικό καθεστώς πού άφορα τόν έκδοση δεσμών γιά τή λειτουργία πράκτορεων. Ο Υπουργός είπε έπισης διτί οι ποινές πού προβλέποντα από τή νομοθεσία γιά τήν έκδοση ύπεραριθμών εισιτηρίων είναι πολύ μικρές και από αύτό προκύπτει διτί μέ τήν άναμορφωση τού νομικού καθεστώτος τών πράκτορεων πού έπιχειρεταί θά ύπαρξουν ποινές πού θά κόψουν τήν δρεξη δημοσίης πού έπισημηρεί προβλήματα σέ βάρος τών ύπεραριθμών άλλα και σέ βάρος τών δημαρχης κινήσεως τών πλοίων. Πραγματικά — άν οι τροποποίησες πού μελετά τό Υπουργείο είναι αύτές πού πραγματικά πρέπει νά γίνουν ό κ. Κατσιφάρας θά συνδέσει τό δνομά του μέ ένα μέτρο σεβασμού τού άνθρωπου.

## Η ΠΡΟΛΗΨΗ ΤΩΝ ΑΤΥΧΗΜΑΤΩΝ ΤΩΝ ΝΑΥΤΙΚΩΝ

Κύριε Διευθυντά,

Στό τεύχος τών «Ναυτικών Χρονικών» τής 15/6/1984 διάβασα τίς δικαιολογημένες άνησυχίες σας γιά τά άτυχήματα πού συμβαίνουν στά Έλληνικά πλοία. Δέν θ' άναφερθω στά αίτια, γιατί πιστεύω διτί είναι λίγο - πολύ γνωστά. Θά έλεγα, μόνο διτί είναι απόλυτα βέβαιο πώς άπαντες δουλειά γίνεται και κάθε υπηρεσία έκτελείται μέ σιγουριά και άσφαλτεια, διταν ύπάρχει ή άπαιτούμενη ΓΝΩΣΗ και ΠΕΙΡΑ. Κι άκομα διτί ή έλλειψη των, δηγει σέ συνέπειες άδυνηρές μέ μαθηματική άκριβεια.



**INTERNATIONAL**  
**TAGAROPULOS, S.A.**

OLDEST AND LARGEST SHIP CHANDLERS

AT THE

**PANAMA CANAL**

(MAIN OFFICE)

**CRISTOBAL / COLON**

CABLE  
TONIO COLON  
TELEX  
From U.S.A.: 368-8572  
From Others: 379-8572

TELEPHONE  
Colon 45-0127  
45-0137, 45-0128

MAILING ADDRESS  
P O Box 443  
Colon, R Panama

PROVISIONS  
DECK SUPPLIES  
DUTY FREE LIQUORS

RADIO VHF 156.800 MHz CHANNEL 16

24 HOUR SERVICE

COMPLETE SATISFACTION GUARANTEED

Θά ήθελα δυμας ν' αναφερθώ, άφ' ένός στήν έπιτυχημένη μετάφραση τοῦ Διεθνούς Κώδικος 'Ατυχημάτων τοῦ κ. 'Απ. Καζάκου και' άφ' έτερου στήν έπιμελημένη έκδοση τῆς Διευθύνσεως 'Έκπαιδεύσεως τοῦ YEN σέ συνεργασία μέ το 'Ιδρυμα Εύγενιδη, σπου άναφέρονται τά «Ναυτικά Χρονικά τῆς 1/7/1984. Πιστεύω δτι ή συνεισφορά καί τών δύο έγχειριδίων μπορεί νά είναι μεγάλη, δταν ο ναυτικός καθίσει καί τά διαβάσει μέ προσοχή. Καί έδω τίθεται τό έρωτημα: Θά τά διαβάσει ο ναυτικός και δή τό κατώτερο πλήρωμα; Θά τά πάρει στά χέρια του, δχι μόνο δταν βρίσκονται ταιριασμένα στή βιβλιοθήκη τοῦ πλοίου, άλλα καί δταν άκομη περιφέρονται έλευθερα πάνω στά τραπέζια ή τά ραφάκια τῆς τραπεζαρίας καί τού κανιστηρίου τοῦ πλοίου; 'Ισως ναι. 'Άλλα σίγουρα δχι σέ έπιθυμτό ποσοστό. Γ' αύτό θά ήταν άποτελεσματικότερο, άν διάθεση τών έγχειριδίων στά πλοϊα συνδυαζόταν μέ τήν έπειτημησή τους στό πλήρωμα, άπο άρμόδιο κατά κλάδο 'Αξιωματικό. 'Εκεί στήν πράξη, έν πλώ η καί έν δρμα έστω καί σέ έργασμες ώρες, περιδιαβαίνοντας τό κατάστρωμα, τό μηχανοστάτιο, τούς χώρους ένδιαιτήσεως, τά μαγειρεία, τά ψυγεία, τις δεξαμενές καί τούς χώρους φορτίου, ή έπειτημηση συνδυαζόμενη μέ τήν έπιδειξη θά είχε όπωσδήποτε άποτελέσματα.

Με τήν εύκαρια αύτή άναφέρομαι καί στή μέθοδο τῆς παραστατικής φωτο-εικονογραφίας πού έφαρμόζεται μέ έπιτυχία γιά τήν πρόληψη τών άτυχημάτων στά ξένα πλοϊα καί ίδιαίτερα στά σκανδιναβικά. Σέ διάφορα πολυσύχναστα καί έμφανη μέρη τοῦ πλοίου, περισσότερο στούς χώρους ένδιαιτήσεως τοῦ πληρώματος, άναρτώνται φωτογραφίες ή εικονογραφίες πού δειχνούν άπλα άλλα «ζωντανά» τις τραγικές συνέπειες πού μπορεΐ νά έχει, κατά τήν ώρα τής έργασίας άλλα καί τής ψυχαγωγίας, ή άγνοια, ή έλλειψη τῆς άπαιτούμενης προσο-

χής, ή άπερισκεψία καί ή άπειρια. Κινούμενος συνεχώς στόν περιορισμένο χώρο τοῦ πλοίου ο ναυτικός γίνεται δέκτης, πολλές φορές κάθε μέρα, χωρίς νά καταβάλλει ίδιαίτερη προσοχή, τοῦ «μαθήματος πρόληψη άτυχημάτος», πού ή μονίμως άναρτημένη είκόνα τοῦ έμφυσα.

Μιά τέτοια συγκέντρωση παραστατικών είκόνων, βρίσκεται στόν πίνακα πού σάς έσωκλείων.

Στό μέσον του ύπαρχει ο παγκόσμιος ναυτικός χάρτης μέ χρήσιμα στοιχεία γιά τήν έληξη τοῦ ένδιαφέροντος τοῦ ναυτικού. 'Αναρτημένος σέ περίοπτη θέση τοῦ καπνιστηρίου ή τής τραπεζαρίας τοῦ πλοίου, «μπαίνει» στόν νού τοῦ ναυτικού «άκοπα», χωρίς πολλές φορές ο ίδιος νά τό έπιδιώκει.

Θά αισθανόμουν ίδιαίτερη ίκανοποίηση άν οι λίγες αύτές σκέψεις καί γνώμες μου (πού είναι προσωπικές καί δχι έπισημες άποψεις τοῦ YEN) καί άκομη ή μικρή έργασία πού βλέπετε, θά μπορούσαν νά συμβάλουν έστω καί κατ' έλλαχιστο στόν περιορισμό τής μάστιγας πού λέγεται «άτυχημα ναυτικού».

Μέ ίδιαίτερη έκτιμηση

ΜΙΧΑΗΛ ΜΗΝΑΤΣΗΣ  
Πλωτάρχης Λ.Σ.  
Α.Δ.Σ.Ε.Ν./ΡΟΔΟΥ

Ρόδος, 9 Ιουλίου 1984

χρήση μόνον γιά τεχνικούς λόγους, έπειδη άπο τήν φωτοτυπία δέν μπορεΐ νά ύπάρξει ίκανοποιητική άναπαραγωγή καί έκτύπωση. Βεβαιώς τό θέμα δέν τελειώνει έδω καί τόν διαβεβαίωνουμε δτι προσπαθούμε νά βρούμε τόν τρόπο ώστε δ πίνακας πού μάς έστειλε, άλλα καί άλλοι άναλογοι, τουλάχιστον νά δούν τό φῶς τής δημοσιότητας.

## Η ΦΟΡΟΛΟΓΙΑ ΤΩΝ ΣΥΝΤΑΞΙΟΥΧΩΝ

Κύριε Διευθυντά,

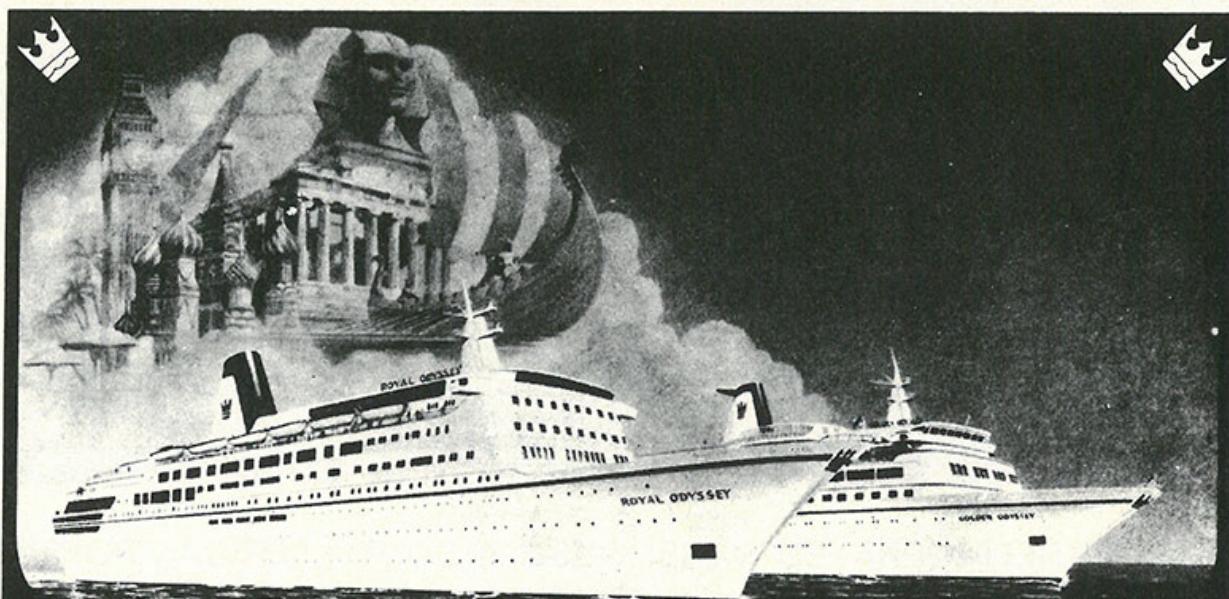
Διαβάζοντας στά τεύχη 15/6 — 1/7 καί 15/7/1984 τοῦ περιοδικού σας, τίς έπιστολές συναδέλφων μου, συνταξιούχων NAT καί τά σχόλια τής συντάξεως τοῦ περιοδικού γιά τό θέμα τής φορολογίας τών συντάξεων NAT, θεωρώ ύποχρέωσή μου νά σάς εύχαριστησώ καί νά σάς συγχαρώ γιά τίς πάντα σωστές άποψεις σας σέ δλα τά θέματα πού άφορούν τή Nautilia μας καί τούς ναυτικούς μας.

'Ανεξάρτητα άπο τό δίκαιο αιτημα τών συνταξιούχων NAT, είναι έπισης άναντήρητο δτι ή συμπεριφόρα τής Πολιτείας έναντι τών άπομάχων τοῦ κύματος, άποτελεῖ κίνητρο ή άντικίνητρο γιά τήν προσέλευση νέων στό ναυτικό έπαγγελμα, ή δέ άνιση καί άδικη μεταχείριση τών συνταξιούχων στό φορολογικό σέ συνάρτηση μέ τίς παρεχόμενες συντάξεις μόνο κίνητρο δέν μπορεΐ νά χαρακτηριστεῖ.

Μετά τιμῆς

ΕΛΕΥΘ. ΜΑΡΜΑΤΣΟΥΡΗΣ  
Συντ. Πλοιάρχος Ε.Ν.

Σημ. Συντ.: Πρέπει νά καταλάβουν δλοι δτι τό ζήτημα αύτό πρέπει νά ρυθμισθεί. Και γιά νά τό καταλάβουν οι άλλοι πού είναι άρμόδιοι γιά τή ρύθμισή του, πρέπει νά τό καταλάβει καί νά παρέμβει άποφασιστικά τό YEN.



**ROYAL CRUISE LINE**  
81 AKTI MIAOULI, PIRAEUS, TEL. 451.9553

**M/S GOLDEN ODYSSEY S/S ROYAL ODYSSEY**  
**Year round luxury cruises**



★ ADDRESS:  
★ 153 - 157 GALE STREET  
★ OR P.O. BOX 475  
★ DURBAN - R.S.A.

TELEX No. 6-20129 SA ★  
CABLE ADDRESS: ★  
"HERMES" DURBAN ★

# HERMES SHIP CHANDLERS (Pty) Ltd.

Directors: A. TSELENTIS C. TSELENTIS G. PAPAS P. ROUSSOS G. KATSAROS

## DURBAN & RICHARDS BAY



LARGEST REFRIGERATED WAREHOUSE IN SOUTH AFRICAN PORTS

Office Hrs Tel.  
6518

Athens Office: Telephone 4112252 Telex 21 1136 KATS  
Resident Director in Greece: G. Katsaros - Telephone 2282920  
Address: IONIAS 211 / 213 Agios Eleftherios T.T. 917 Athens

After Hrs Tel.  
523064 - 846474  
843647 - 370491  
523978

AT YOUR SERVICE AROUND THE CLOCK INCLUDING PUBLIC HOLIDAYS

WHOLESALE SHIP CHANDLERS TO THE ROYAL NAVY & LEADING MARITIME FIRMS  
DIRECT IMPORTERS OF ITEMS APPLICABLE TO GREEK CREW  
BONDED WAREHOUSE PROVISIONS - CABIN - DECK - ENGINE

## NAYTIKA ΘΕΜΑΤΑ

**Nautikός ἀποκλεισμός**

ΤΟΥ I. ΖΑΦΕΙΡΟΠΟΥΛΟΥ, 'Αρχιπλοιάρχου Π.Ν. Ε.ά.

'Ο ναυτικός ἀποκλεισμός ἀποτελεῖ πολεμική πράξη καὶ προϋποθέτει ἐμπόλεμη κατάσταση μεταξύ τοῦ Κράτους πού τὸν ἐπιβάλλει καὶ τοῦ Κράτους πού ἀποκλείεται. 'Ασκεῖται ἀπὸ τίς ἀεροναυτικές δυνάμεις ἐνός Κράτους ἡ καὶ τῶν συμμάχων του, ἐναντίον τοῦ ἀντίπαλου, μὲ σκοπὸν τῇ μείωση τοῦ ἀμυντικοῦ του δυναμικοῦ, τὸ ὅποιο ἔξαρτάται ἀπὸ τίς ἔχωτερικές ἐνισχύσεις, καὶ τελικῶς τὴν ἡττα.

'Ο τυπικός ναυτικός ἀποκλεισμός ἀσκεῖται μέσα στὴν ἀμεση περιοχὴ ναυτικῶν ἐπιχειρήσεων. Τὰ πολεμικά πλοῖα πού τὸν ἀσκοῦν, ἀπαγορεύουν τὴν ἐπικοινωνίαν τῶν οὐδετέρων μὲ τὸ ἀποκλεισμένο ἀντίπαλο Κράτος καὶ ἔχουν δικαίωμα νά συλλάβουν κάθε οὐδέτερο πλοῖο, τὸ ὅποιο τὸν παραβιάζει. Μετά τὴ σύλληψη ἀκολουθεῖ, σάν ποινή, κατάσχεση καὶ δῆμευση τοῦ οὐδέτερου πλοίου καὶ τοῦ φορτίου του, ἀπὸ τὸ Δικαστήριο λειών. Βεβαίως, ἔάν τὸ πλοῖο, τὸ ὅποιο ἐνεργεῖ τὴ διάσπαση τοῦ ἀποκλεισμοῦ, ἀνήκει στὸ ἔχθρικό κράτος ἡ εἶναι ἔχθρικο χαρακτῆρος οὐδέτερο, συλλαμβάνεται, κατάσχεται καὶ δῆμευται, μαζὶ μὲ τὸ φορτίο του. 'Η ἐνέργεια αὐτή δέν ἔχει τὴν ἔννοια τῆς ποινῆς, ἀλλά εἶναι αὐταπάγγελτη λόγω τῆς ἔχθρικῆς ἐθνικότητας ἡ χαρακτῆρος τοῦ πλοίου.

'Ἐάν τὸ πλοῖο, τὸ ὅποιο ἐνεργεῖ διάσπαση τοῦ ἀποκλεισμοῦ εἶναι οὐδέτερο πολεμικό, παραβιάζει τούς κανόνες τῆς οὐδετερότητας καὶ ἔχει τίς συνέπειες αὐτῆς τῆς ἐνέργειας του.

'Ἄλλα καὶ ἡ ἀπόπειρα διασπάσεως τοῦ ἀποκλεισμοῦ εἶναι παράνομη. Βασικό στοιχεῖο τῆς, διπως καὶ τῆς ἐνέργειας διασπάσεως, εἶναι ἡ γνώση τοῦ ἀποκλεισμοῦ ἀπὸ τὸν Πλοιάρχο του πλοίου. 'Άλλα καὶ ἡ γνώση, ἡ ὁποία τεκμαίρεται, εἶναι ἀρκετή. 'Η πρόθεση διασπάσεως, ἀποτελεῖ τὴ δεύτερη προϋπόθεση τῆς ἀπόπειρας.

Πλοῖο λοιπόν, τὸ ὅποιο γνωρίζει τὸν ἀποκλεισμό καὶ προτίθεται νά τὸν διασπάσει, ἐνεργεῖ παράνομα καὶ εἶναι δυνατό νά συλλη-

φθεῖ ἀπό πολεμικό πλοῖο τοῦ Κράτους, πού τὸν ἐπιβάλλει, ὅπουδήποτε καὶ ἔάν βρίσκεται, ἐστω καὶ μακρά ἀπό τά ἐσωτερικά, ἀρχιπελαγικά καὶ χωρικά ὑδατα τοῦ ἀποκλεισμένου Κράτους, (ἀλλά βεβαίως δχι στὶς ἀντίστοιχες θαλάσσιες περιοχές τῶν οὐδετέρων).

Διάσπαση τοῦ ἀποκλεισμοῦ γίνεται ἐπίσης ἐστω καὶ ἔάν τὸ ἐμπορικό πλοῖο κατευθύνεται σε οὐδέτερο λιμάνι, τὸ ὅποιο ὅμως χρησιμοποιεῖται ἀπὸ τὸν ἔχθρο σάν διαμετακομιστικό σημεῖο, ἡ ἔάν τὸ πλοῖο μεταφέρει μέρος τοῦ φορτίου του γιά τὸν ἔχθρο ἡ δέν πλέει μέν πρός τὴν ἀποκλεισμένη περιοχή, οὔτε πρός τὸ διαμετακομιστικό σημεῖο, πλήν ὅμως πρόκειται νά μεταφορτώσει ὅπουδήποτε τὸ φορτίο του ἡ ἐνέργει τὴ μεταφορτωση μέ προορισμό τὸν ἀποκλεισμένο ἔχθρο.

'Η σύλληψη τοῦ πλοίου πρέπει νά γίνει μόνο κατά τὴ διάρκεια τοῦ πλοῦ του ἐκείνου, κατά τὸν ὅποιο κάνει τὸ ἀδίκημα καὶ δχι σε ἐπόμενο πλοῦ, μετά τὴ διάσπαση.

Κατὰ τὸν ἀποκλεισμό εἶναι ἐπίσης νόμιμη ἡ ἀποκοπὴ ἡ παρεμπόδιση τῶν τηλεπικοινωνιῶν τῆς ἀποκλεισμένης χώρας μὲ τὸ ἔχωτερικό, 'Η ἐνέργεια αὐτή μπορεῖ νά γίνη σε δημοδήποτε θαλάσσια περιοχή, δηλαδή καὶ στὴν ἀνοικτὴ θάλασσα, (ἐκτός ἀπὸ τὰ ἐσωτερικά, ἀρχιπελαγικά ἡ χωρικά ὑδατα οὐδετέρου Κράτους), ἀνεξάρτητα ἔάν οι συσκευές, καλώδια κ.λπ. ἀνήκουν στὴν ἀποκλεισμένη χώρα ἡ οὐδέτερη ἀρκεῖ νά ἔξυπηρετοῦν τὴν πρώτη.

'Η πρακτική αὐτή, ἔχει συμβατική προέλευση στὸ Κανονισμό τῆς Χάγης 1907 «περὶ τῶν νόμων καὶ θέμιμων τοῦ πολέμου».

Γιά νά εἶναι ὁ ἀποκλεισμός νόμιμος πρέπει νά κηρυχθεῖ ἐπίσημα ἀπὸ τὴ Κυβέρνηση τοῦ Κράτους πού τὸν ἐπιβάλλει ἡ ἀπὸ τὸ Διοικητὴ τῆς ναυτικῆς δυνάμεως, ὁ ὅποιος δημως ἐνεργεῖ μὲ ἐντολὴ τῆς. Στὴ κήρυξη πρέπει νά ἀνακοινώνονται τὰ γεωγραφικά δρια τῆς ἀποκλεισμένης περιοχῆς, ἡ ἡμερομηνία ἐνάρξεως, καὶ νά τάσσεται προθεσμία γιά τὴν ξέδο τῶν οὐδετέρων πλοίων.

"Ἀλλη προϋπόθεση νομιμότητας τοῦ τυπικοῦ ἀποκλεισμοῦ εἶναι, δτι πρέπει νά είναι ἀποτελεσματικός. Πρέπει δηλαδή νά ἐνεργεῖται ἀπὸ ἴκανες ναυτικές ἡ ἀεροναυτικές δυνάμεις σε ισχύ πυρός καὶ ζλεγχο, ὥστε νά ἀντιμετωπίζεται η ούσια τῆς ἐνέργειας καὶ δχι ὁ τύπος.

Προσωρινή ἀπομάκρυνση τῶν ναυτικῶν δυνάμεων τοῦ ἀποκλεισμοῦ ἡ προσωρινή χαλάρωση τῶν μέτρων ἐλέγχου τῆς περιοχῆς, δπως σε περίπτωση δυσμενῶν καιρικῶν συνθηκῶν ἡ γιά δλλο σπουδαῖο λόγο, δέν θεωρεῖται δρση ἡ λήξη.

Λήξη τοῦ ἀποκλεισμοῦ γίνεται εἰτε μέ μονομερή ἐνέργεια τοῦ Κράτους πού τὸν ἐπέβαλε, κατά τὴ βούλησή του, εἰτε μέ τὴν κατάληψη τοῦ ἔχθρικού ἔδάφους, εἰτε μέ τὸ πέρατο τοῦ πολέμου.

Τίς διατάξεις πού προαναφέραμε ὄριζουν γενικά, ἡ Δήλωση τῶν Παρισίων 1856 καὶ ἡ Δήλωση τοῦ Λονδίνου 1909. 'Αλλ' ἐνώ ἡ δεύτερη εἶναι περισσότερο πλήρης ἀπὸ τὴ πρώτη, ἐν τούτοις δέν θεωρεῖται πηγή σχετικῶν κανόνων, διότι δέν ἔχει ἐπικυρωθεῖ, δπως ἡ πρώτη, ἀπὸ τὰ Κράτη, τὰ ὅποια τὴν είχαν ἐκπονήσει. 'Η Δήλωση τοῦ Λονδίνου ἔχει ἀκολουθηθεῖ στὴ πράξη κατά τὸν Ἰταλο-Τουρκικό πόλεμο τοῦ 1911, καὶ τούς Βαλκανικούς πολέμους 1912-13, τὸν ἀποκλεισμό τῶν ἀκτῶν τῆς Μικρᾶς Ασίας τὸ 1915 καὶ τῆς Καβάλας τὸ 1916 ἀπὸ τὸ συμμαχικό στόλο τοῦ Α' Παγκοσμίου Πολέμου, τὸν ἀποκλεισμό τοῦ Καμερούν τὸ 1915 ἐπίσης ἀπὸ τὸ συμμαχικό στόλο, τὸν ἀποκλεισμό τῶν ἀκτῶν τῆς Ανατολικῆς Αφρικῆς τὸ ίδιο ἐτος ἀπὸ τὸν Ἀγγλικό στόλο κ.λπ.

Μπορεῖ νά ύποστηριχθεῖ, δτι οἱ δηλώσεις αὐτές ἐκδικοποίησαν τὸ ἐθιμικό δίκαιο τοῦ ἀποκλεισμοῦ, τὸ ὅποιο είχε διαμορφωθεῖ ἀνά τούς οιώνες μέχρι τότε καὶ ἐνομιμοποίησαν πολλές περιπτώσεις ἀποκλεισμοῦ, δπως τὸν ἀποκλεισμό ἀπὸ τούς Ρώσους τὸ 1806 λιμένων τῆς Αδριατικῆς, οἱ ὅποιοι ἦσαν κάτω ἀπό Γαλλική κυριαρχία, τὸν ἀπο-

PHONES: 675.4321, 323.0064  
TELEX: 87517

CABLE ADDRESS:  
"SMYRNIoudi" BALTIMORE

# JAMES SMYRNIoudis

OWNER OF NEW STAR SHIP SUPPLY CO.  
PROVISIONS, CABIN, DECK & ENGINE

2202 BOSTON STREET

BALTIMORE, MD. 21231

κλεισμό τοῦ λιμένος τοῦ Βόλου άπό τὸν 'Ελληνικό στόλο τὸ 1897, τὸν άποκλεισμό τῶν νοτίων ἀκτῶν τῶν ΗΠΑ ἀπό τὸν 'Ομοσπονδιακό στόλο κατά τὸν 'Εμφύλιο 'Αμερικανικό Πόλεμο, στὸ διάστημα μεταξύ τῶν δύο αὐτῶν δηλώσεων, δηλαδὴ τὸ 1861 κ.λπ.

'Ο τυπικός δῆμος ναυτικός ἀποκλεισμός, δῆμος τὸν ἀναπτύξαμε ἀνωτέρω ἀνταποκρίνεται κυρίως στὶς ἀνάγκες τοῦ πολέμου τῶν ἐποχῶν ποὺ ἐμνημονεύσαμε. 'Ηταν τότε στατικοί οἱ πόλεμοι καὶ εἶχαν περιορισμένο σχετικῶς χώρο δράσεως τῶν ἐμπολέμων ναυτικῶν καὶ ἄλλων δυνάμεων. Δέν μπορεῖ νὰ ὑποστηριχθεῖ, δτοι οἱ ἀρχές αὐτές ἔχουν ἐφαρμογή πλήρως καὶ στὸ σύγχρονο ἀεροναυτικό πόλεμο τῶν μεγάλων δυνατοτήτων ἐντοπισμοῦ ἐπιφανείας, ὑποβρυχίων καὶ ἀεροσκαφῶν.

Οἱ κίνδυνοι προσβολῆς τῶν ναυτικῶν δυνάμεων, οἱ δῆμοις ἐνεργοῦν στατικό ἀποκλεισμό τῶν ἐχθρικῶν ἀκτῶν, ἀπό τὶς ἐχθρικές ἀεροναυτικές δυνάμεις εἰναι τόσο μεγάλοι, ὥστε δύσκολα θά ἀποφασισθεῖ σήμερα μία τέτοια πολεμική ἐνέργεια.

'Αλλά καὶ οἱ δυνατότητες τῶν συγχρόνων ἀεροναυτικῶν δυνάμεων μέ μέσα καὶ διαδικασίες ἐρεύνης, δῆμως μὲ ραντάρ, πτήσεις ἀεροσκαφῶν ναυτικῆς συνεργασίας κ.λπ. ἔχουν δῶσει ἄλλη διάσταση στὴν ἀποτελεσματικότητα τοῦ ἀποκλεισμοῦ, τὴν δῆμοις μποροῦν νὰ ἔξασφαλίσουν καὶ μέ ἐπιτήρηση καὶ περιπολία ἀπό μακρυνές ἀποστάσεις.

"Ηδη ἀπό τὸ Πρώτο Παγκόσμιο Πόλεμο

καὶ περισσότερο κατά τὸ Δεύτερο, ἡ κλασσικὴ αὐτή μορφή τοῦ ἀποκλεισμοῦ εἶχε ἐγκατείφθει σὲ πολλές περιπτώσεις. 'Αντιθέτα, εἶχαν ληφθεῖ εὐέλικτα μέτρα μέ σκοπὸ τῆς μείωσης τῶν δυνατοτήτων ἐφοδιασμοῦ τῆς ἐχθρικῆς χώρας ἀπό τὸ ἔξωτερικό καὶ τὴν οἰκονομική καταστροφή τῆς. "Ετσι, κατά τὸ Πρώτο Παγκόσμιο Πόλεμο δλα τὰ πλοῖα, τὰ δῆμοια ἔπλεαν πρός ἡ ἀπό ἐχθρική χώρα, ἡ δῆμοια εἶχε δυνατότητες ἐπικοινωνίας μέ τὸν ἐχθρό ἐλογίζοντο δτοι μετέφεραν ἐχθρικά φορτία καὶ συνεπῶς τὰ πολεμικά πλοῖα τοῦ ἐμπολέμου εἶχαν δικαίωμα συλλήψεως, μέχρι ἀποδείξεως τοῦ ἐναντίου. Κατά τὸ Δεύτερο Πόλεμο ἡ ἐπίδιωξη γιά οἰκονομική καταστροφή τοῦ ἀντιπάλου ἦταν τόσο ἐντονη, ὥστε οἱ μέν Γερμανοί κυρίως καὶ οἱ σύμμαχοί τους τοῦ "Ἄξονα ἐβύθιζαν ἀδιακρίτως κάθε ἐμπορικό πλοῖο πού συναντοῦσαν στὶς ἐκτεταμένες ζῶνες πολέμου, πού εἶχαν διακηρύξει, στὸ πλαίσιο κυρίως τοῦ ἀπεριόριστου ὑποβρύχιου πολέμου, οἱ δέ ἀντίπαλοι ἐλαβαν ἀνάλογα καὶ πλέον δραστικά μέτρα ἐλέγχου τοῦ διεθνοῦς ἐμπορίου καὶ διακινήσεως φορτίων στὶς θάλασσες τῆς ὑδρογείου. Χαρακτηριστική εἶναι Ἀγγλική 'Υπουργική ἀπόφαση τῆς 31-7-40, σύμφωνα μέ τὴν δῆμοια κάθε πλοῖο, τὸ δῆμοιο ἔπλεις πρός ἡ ἀπό λιμένα, διά μέσου τοῦ δῆμοιου ἦταν δυνατή ἡ ἀποστολή ἡ ἀφίξη φορτίου σὲ ἐχθρική χώρα ἐλογίζετο δτοι μετέφερε λαθρεμπόριο πολέμου καὶ συνεπῶς ἦταν νόμιμη καὶ ἐπιβεβλημένη ἡ κατάσχεσή του.

'Ἐπισήμη ἐθεωροῦντο ἐχθρικοῦ χαρακτῆρος τὰ φορτία τὰ δῆμοια προορίζονταν γιά ὅπιοιδήποτε λιμάνι ἡ τόπο, μέσω τοῦ δῆμοιου δῆμος ἦταν δυνατή ἡ προώθηση πρός τὸν ἐχθρό καὶ τὰ φορτία πού εἶχαν προβλευση αὐτὸ τὸν τρίτο τόπο. 'Ανεξάρτητα τοῦ τόπου προορισμοῦ, τὰ ἐχθρικοῦ χαρακτῆρος φορτία δημεύονταν. 'Εξαιροῦντο μόνο τὰ φορτία, τὰ δῆμοια συνοδεύονταν ἀπό εἰδικο πιστοποιητικό τῆς ἀρμόδιας Βρετανικῆς ἡ συμμαχικῆς ἀρχῆς περὶ τῆς νομιμότητάς τους.

'Αλλά καὶ οἱ 'Αμερικανοί εἶχαν λάβει ἀνάλογα δραστικά μέτρα καὶ μάλιστα μέ δίξιστη μείωση ἐπιτυχία. 'Η ἀπομόνωση τῶν 'Ιαπωνικῶν νῆσων ἀπό ἔξωτερικές ἐνισχύσεις καὶ μάλιστα πρώτων ὑλῶν, στὴν περιοχή τῆς Νοτιοανατολικῆς 'Ασίας, είναι ἡ πλέον χαρακτηριστική καὶ ἐντυπωσιακή μορφή τοῦ σύγχρονου ναυτικοῦ ἀποκλεισμοῦ.

'Ο σύγχρονος ναυτικός ἀποκλεισμός ἀποκρύσσει τὶς τυπικότητες καὶ στατικούς περιορισμούς τοῦ παρελθόντος καὶ περιλαμβάνει μέτρα οἰκονομικῆς καταστροφῆς τοῦ ἀντιπάλου, τὰ δῆμοια ἐφαρμόζονται σὲ δῆμοιαδήποτε θαλάσσια περιοχή, ἀκόμη καὶ σὲ βάρος τῶν οἰκονομικῶν συμφερόντων τῶν οὐδετέρων, ἐφ' δῆσον δέν ἀποδεικνύεται ἡ νομιμότητα τοῦ οὐδετέρου φορτίου καὶ τοῦ ἐμπορικοῦ πλοίου, πού ἔκτελει τῇ μεταφορά.

**ΙΩΑΝ. ΖΑΦΕΙΡΟΠΟΥΛΟΣ**

## **Universe Sea Marine Inc.**

**Bunkers Brokers-Consultants**

**World-wide service**



Petridou

**Piraeus office**

Address: Filinos 107-109 Phones 4531 583 4531 478, 4531 479 Telexes 3602, 3115 UNIV. GREECE

# Η ΔΙΕΘΝΗΣ ΣΥΜΒΑΣΗ ΓΙΑ ΤΑ ΠΙΣΤΟΠΟΙΗΤΙΚΑ ΝΑΥΤΙΚΗΣ ΙΚΑΝΟΤΗΤΟΣ

Στή συνέχεια τοῦ κειμένου τῆς Διεθνοῦς Συμβάσεως «Περί προτύπων ἐκπαιδεύσεως, ἐκδόσεως πιστοποιητικῶν καὶ τηρήσεως φυλακῶν τῶν ναυτικῶν», πού δημοσιεύσαμε στὸ προγούμενο τεῦχος, δημοσιεύουμε σήμερα τὰ 2 πρώτα Κεφάλαια τοῦ Παραρτήματος τῆς Συμβάσεως, τὰ δόπια ἀναφέρονται στὶς Γενικὲς Διατάξεις καὶ στὸν Κλάδο Καταστρώματος. Στὸ ἐπόμενο θά συνεχίσουμε μὲ τὰ ὑπόλοιπα 3 Κεφάλαια πού ἀναφέρονται στοὺς Κλάδους Μηχανῆς καὶ Ἀσυρμάτου.

## ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ

### ΚΕΦΑΛΑΙΟ I ΓΕΝΙΚΕΣ ΔΙΑΤΑΞΕΙΣ Κανονισμός I/I 'Ορισμοί

Γιά τὸ σκοπὸν τῆς σύμβασης, ἐκτός ἀν ρητά προβλέπεται διαφορετικά:

α) «Κανονισμός» σημαίνει κανονισμούς περιεχομένους στὸ παράρτημα τῆς σύμβασης.

β) «Ἐγκεκριμένο» σημαίνει ἐγκεκριμένο ἀπὸ τὴ διοικηση.

γ) «Πλοίαρχος» σημαίνει τὸ πρόσωπο τὸ δόπιο ἔχει τῇ διακυβέρνηση τοῦ πλοίου.

δ) «Ἄξιωματικός» σημαίνει μέλος τοῦ πληρώματος, ἐκτός τοῦ πλοιάρχου τὸ δόπιο ἔχει χαρακτηρισθεῖ ἀξιωματικός ἀπὸ τοὺς ἔθνικούς νόμους ή κανονισμούς ή σὲ περίπτωση πού δὲν προβλέπεται διοικητικός, ἀπὸ συλλογικῆς σύμβασης ή θεματικός.

ε) «Ἄξιωματικός καταστρώματος» σημαίνει τὸν ἐντεταλμένο ἀξιωματικό τοῦ κλάδου καταστρώματος.

στ) «Ὕποπλοίαρχος» σημαίνει τὸν ἀξιωματικό καταστρώματος δόπιος σὲ βαθμό ἀκολουθεῖ τὸν πλοίαρχο καὶ στὸν δόπιο θά περιέλθει ἡ διακυβέρνηση τοῦ πλοίου σὲ περίπτωση ἀνικανότητας τοῦ πλοιάρχου.

ζ) «Ἄξιωματικός μηχανῆς» σημαίνει τὸν ἐντεταλμένο ἀξιωματικό γιά τὸν κλάδο μηχανῆς.

η) «πρώτος μηχανικός» σημαίνει τὸν ἀνώτερο ἀξιωματικό μηχανῆς δόπιος εἶναι ὑπεύθυνος γιά τὴ μηχανική πρόσωπο τοῦ πλοίου.

θ) «Δευτέρος μηχανικός» σημαίνει τὸν ἀνώτερο ἀξιωματικό μηχανῆς δόπιος ἀκολουθεῖ σὲ βαθμό τὸν πρώτο μηχανικό καὶ στὸν δόπιο θά περιέλθει ἡ εὐθύνη γιά τὴ μηχανική πρόσωπο τοῦ πλοίου, σὲ περίπτωση ἀνικανότητας τοῦ πρώτου μηχανικοῦ.

ι) «Βοηθός ἀξιωματικός μηχανῆς» σημαίνει πρόσωπο ἐκπαιδεύμενο γιά νά καταστεῖ ἀξιωματικός μηχανῆς καὶ χαρακτηρισμένο ἐστι ἀπὸ ἔθνικούς νόμους ή κανονισμούς.

ια) «Ἄξιωματικός ἀσυρμάτου» σημαίνει πρόσωπο τὸ δόπιο κατέχει πιστοποιητικό πρώτης ή δεύτερης τάξης χειριστὸν ἀσυρμάτου τηλεγράφου ή γενικό πιστοποιητικό χειριστὸν ραδιοεπικοινωνῶν τῆς κινητῆς ναυτικῆς ὑπηρεσίας πού ἐκδίδεται σύμφωνα μὲ τὶς διατάξεις τῶν κανονισμῶν ραδιοεπικοινωνῶν καὶ τὸ δόπιο ἀπασχολεῖται στὸν σταθμὸν ἀσυρμάτου ἐνός πλοίου ὑποχρεούμενου νά ἔχει τέτοιο σταθμό κατά τὴ διενή σύμβαση «περὶ ἀσφάλειας τῆς ἀνθρώπης ζωῆς στὴ θάλασσα».

ιβ) «Χειριστῆς ραδιοτηλεφόνου» σημαίνει πρόσωπο τὸ δόπιον κατέχει κατάλληλο πιστοποιητικό πού ἐκδίδεται σύμφωνα μὲ τὶς διατάξεις τῶν κανονισμῶν ραδιοεπικοινωνῶν.

ιγ) «Κατώτερος ναυτικός» σημαίνει μέλος τοῦ πληρώματος τοῦ πλοίου διαφορετικό ἀπὸ τὸν πλοιάρχο ή ἀξιωματικό.

ιδ) «Παράκτιοι πλόες» σημαίνει πλόες στὴν περιοχὴ ή δόπια γειτονεύει μὲ δοκοδήποτε μέρος δῶνος ἔχουν καθορισθεῖ αὐτοῖς ἀπὸ τὸ μέρος αὐτό.

ιε) «Πρωστήρια ίσχυ» σημαίνει τὴν ίσχυ σὲ κυλοβάτη ή δόπια ἀναγράφεται στὸ πιστοποιητικό νηολόγησης τοῦ πλοίου ή ἀλλο ἐπίσημο ἔγγραφο.

ιστ) «Καθήκοντα ραδιοεπικοινωνῶν» περιλαμβάνουν, δπο συντρέχει λόγος, τήρηση φυλακῶν καὶ τεχνικὴ συντήρηση καὶ ἐπισκευές σύμφωνα μὲ τοὺς κανονισμούς ραδιοεπικοινωνῶν, τὴν διενή σύμβαση περὶ ἀσφάλειας τῆς ἀνθρώπινης ζωῆς στὴ θάλασσα καὶ, κατὰ τὴν κρίση κάθε διοικησης, τὶς οἰκεῖες τοῦ IMCO.

ιζ) «Δεξαμενόπλοιο πετρελαιοφόρο» σημαίνει πλοῖο πού ἔχει ναυπηγηθεῖ καὶ χρησιμοποιεῖται γιά τὴ μεταφορά χύμα πετρελαίου καὶ προϊόντων πετρελαίου καὶ προϊόντων πετρελαίου.

ιη) «Δεξαμενόπλοιο χημικῶν», σημαίνει πλοῖο πού ἔχει ναυπηγηθεῖ καὶ χρησιμοποιεῖται γιά τὴ μεταφορά χύμα υγρῶν χημικῶν πού ἀναφέρονται στὸν «κώδικα γιά τὴ ναυπηγηση καὶ τὸν ἔχαρτισμό πλοίων πού μεταφέρουν χύμα ἐπικίνδυνα χημικά» τοῦ IMCO.

ιθ) «Δεξαμενόπλοιο ύγραιροφόρο» σημαίνει πλοῖο πού ἔχει ναυπηγηθεῖ καὶ χρησιμοποιεῖται γιά τὴ μεταφορά χύμα ύγραιρών πού ἀναφέρονται στὸν «κώδικα γιά τὴ ναυπηγηση καὶ τὸν ἔχαρτισμό πλοίων πού μεταφέρουν ύγροποιημένα ἀέρια χύμα» τοῦ IMCO.

**Κανονισμός 1/2**  
**Περιεχόμενο πιστοποιητικῶν καὶ τύπος θεώρησης**

1. Τά πιστοποιητικά θά συντάσσονται στὴν ἐπίσημη γλώσσα ή γλώσσες τῆς χώρας πού τὰ ἐκδίδει. «Αν ή χρησιμοποιούμενη γλώσσα δέν εἶναι ή ἄγγλική, τὸ κείμενο θά περιλαμβάνει μετάφραση στὴ γλώσσα αὐτή.

2. «Οσον ἀφορᾶ στοὺς ἀξιωματικούς ἀσυρμάτου καὶ χειριστές ραδιοτηλεφόνου, οἱ διοικήσεις μποροῦν:

α) Νά συμπεριλαμβάνουν τὶς πρόσθετες γνώσεις τὶς ἀπαιτούμενες ἀπὸ τοὺς οἰκείους κανονισμούς τοῦ παραρτήματος τῆς σύμβασης στὶς ἐξετάσεις γιά τὴν ἐκδόση πιστοποιητικοῦ, σύμφωνα μὲ τοὺς κανονισμούς ραδιοεπικοινωνῶν,

β) Νά ἐκδίδουν ιδιαίτερο πιστοποιητικό πού νά ἀναφέρει διτὶ δόκτορος του ἔχει τὶς πρόσθετες γνώσεις τὶς ἀπαιτούμενες ἀπὸ τὸ παράρτημα τῆς σύμβασης.

3. «Ο τύπος τῆς θεώρησης δόπιος ἀπαιτεῖται κατά τὸ δάρθρο VI τῆς σύμβασης δρᾶται ως ἔξις:

**Τύπος θεώρησης πιστοποιητικῶν ΘΕΩΡΗΣΗ ΠΙΣΤΟΠΟΙΗΤΙΚΩΝ**

(ἐπίσημη σφραγίδα)  
(χώρα)

· Εκδίδεται σύμφωνα μὲ τὶς διατάξεις τῆς ΔΙΕΘΝΟΥΣ ΣΥΜΒΑΣΗΣ ΠΕΡΙ ΠΡΟΤΥΠΩΝ ΕΚΠΑΙΔΕΥΣΗΣ ΕΚΔΟΣΗΣ ΠΙΣΤΟΠΟΙΗΤΙΚΩΝ ΚΑΙ ΤΗΡΗΣΗΣ ΦΥΛΑΚΩΝ ΤΩΝ NAYTIKA, 1978

· Η κυβέρνηση τῆς (δνομα) πιστοποιεῖ

· Ο υποφαίνομενος πιστοποιοῦ

δι τοιδό τὸ πιστοποιητικό ἀριθ..... ἐκδίδεται στὸν..... (ὅλα τὰ στοιχεῖα τοῦ προσώπου) δόπιος δῶνος ἔχει διαπιστωθεῖ ἔχει τὰ ἀπαιτούμενα προσόντα, σύμφωνα μὲ τὶς διατάξεις τοῦ κανονισμοῦ..... τῆς διεθνοῦς σύμβασης περὶ πρότυπων ἐκπαίδευσης, ἐκδοσης πιστοποιητικῶν καὶ τήρησης φυλακῶν γιά ναυτικούς, 1978..... μὲ τοὺς ἀκόλουθους περιορισμούς μόνο:

· Αναγράφονται ἐδῶ (

οι περιορισμοί ή «κανείς»)

περιορισμός ἀνάλογα

ημερομηνία τῆς θεώρησις αὐτῆς:

(ἐπίσημη σφραγίδα)

ὑπογραφή

(δνομα καὶ υπογραφή τοῦ

ἔξουσιοδοτημένου ἀρμόδια)

ημερομηνία γέννησης τοῦ κατόχου τοῦ πιστοποιητικοῦ:

ὑπογραφή τοῦ κατόχου τοῦ πιστοποιητικοῦ:

**Κανονισμός 1/3**

1. Κάθε μέρος τὸ δόπιο καθορίζει παράκτιους πλόες γιά τὸ σκοπὸν τῆς σύμβασης δέ θά ἐπιβάλλει ἀπαιτήσεις ἐκπαίδευσης, πείρας ή πιστοποιητικῶν σὲ ναυτικούς πού ὑπηρετοῦν σὲ πλοῖα δικαιούμενα νά φέρουν τὴ σημαία ἀλλου μέρους καὶ πού ἀπασχολοῦνται σὲ τέτοιους πλόες, κατὰ τρόπο διατάσσεται νά καθιστᾷ τὶς ἀπαιτήσεις γιά τοὺς ναυτικούς αὐτοὺς αὐστηρότερους αὐτῶν πού ἐπιβάλλονται στοὺς ναυτικούς οἱ δόπιοι υπηρετοῦν σὲ πλοῖα δικαιούμενα νά φέρουν τὴ σημαία τοῦ. Σὲ καμμία περίπτωση δόπιοι δέν θά ἐπιβάλλει ἀπαιτήσεις σὲ ναυτικούς πού ὑπηρετοῦν σὲ πλοῖα δικαιούμενα νά φέρουν τὴ σημαία ἀλλου μέρους καθ' ὑπέρβαση τῶν προβλεπόμενων ἀπὸ τὴ σύμβαση γιά τὰ πλοῖα τὰ δόπια δέν ἀπασχολοῦνται σὲ παράκτιους πλόες.

2. «Οσον ἀφορᾶ στὰ πλοῖα τὰ δόπια δικαιούνται νά φέρουν τὴ σημαία ἐνός μέρους καὶ τὰ δόπια ἀπασχολοῦνται τακτικά σὲ παράκτιους πλόες στὶς ἀκτές ἀλλου μέρους, τὸ μέρος τοῦ δόπιου τὴ σημαία δικαιούνται νά φέρουν θά καθορίζει ἀπαιτήσεις ἐκπαίδευσης πείρας καὶ πιστοποιητικῶν γιά ναυτικούς πού ὑπηρετοῦν σὲ τέτοια πλοῖα τουλάχιστο ίσες πρός τὶς ἀπαιτήσεις τοῦ μέρους στὶς ἀκτές τοῦ δόπιου τὸ πλοῖο ἀπασχολεῖται, μὲ τὴν προϋπόθεση διτὶ δέν ὑπερβαίνουν τὶς ἀπαιτήσεις τῆς σύμβασης γιά πλοῖα μή ἀπασχολοῦμενα σὲ παράκτιους πλόες. · Όποιοδήποτε πλοῖο τὸ δόπιο ἐκεκτεῖνει τοὺς πλόες τοῦ πέρα ἀπὸ τοὺς καθορισθέντες ως παράκτιους πλόες ἀπὸ ένα μέρος καὶ εἰσέρχεται σὲ οὗδατα πού δέν καλύπτονται ἀπὸ τὸ χαρακτηρισμό αὐτό, θά ἀνταποκρίνεται πλήρως στὶς ἀπαιτήσεις τῆς σύμβασης, χωρὶς ἐξαιρέση σύμφωνα μὲ τὸν κανονισμό.

3. Κάθε μέρος μπορεῖ νά παρέχει στὰ πλοῖα

τά δοποία δικαιούνται νά φέρουν τήν σημαία του, τά δφέλη ἀπό τις διατάξεις τής σύμβασης περί παράκτιων πλόων, ἐφόσον αὐτά ἀπασχολούνται τακτικά σε παράκτιους πλόες στις ἀκτές ἑνός μή μέρους, δπως ἔχουν καθορισθεῖ ἀπό το μέρος του.

4. Καμία διάταξη τοῦ κανονισμοῦ αὐτοῦ δε μπορεῖ μέ δποιοδήποτε τρόπο νά περιορίσει τή δικαιοδοσία δποιουδήποτε κράτους μέρους ή μή τῆς σύμβασης.

#### Κανονισμός 1/4 Διαδικασίες ἐλέγχου

1. Ὁ διενεργούμενος ἐλέγχος ἀπό ἀρμόδια ἑ-  
ζουσιοδοτημένο ἀξιωματικό σύμφωνα πρός τό  
ἄρθρο X θά περιορίζεται στά ἑξῆς:

(α) Ἐπιβεβαίωση σύμφωνα μέ τό ἄρθρο X (I)  
δτι δλοι οι ὑπηρετούντες στό πλοϊ ναυτικοί, οι  
δποίοι ἀπαιτεῖται νά ἔχουν ἐφοδιασθεῖ μέ πιστο-  
ποιητικό κατά τή σύμβαση, κατέχουν πιστοποιητικό ή ἀδεια σε Ισχύ κατ' ἔξαρση ναυτολόγησης.

(β) Ἐκτίμηση τῆς Ικανότητας τῶν ναυτικῶν τοῦ πλοίου νά τηροῦν τούς δρους ἐκτέλεσης φυλακῶν δπως ἀπαιτεῖται ἀπό τή σύμβαση, ἐφόσον ὑπάρχουν λόγοι νά πιστεύεται δτι τέτοιοι δροι δέν τηροῦνται ἐπειδή ἐνώ τό πλοϊ βρίσκεται σε λιμένα δποιουδήποτε μέρους ή στήν περιοχή πρό αὐτοῦ ἔχουν συμβεῖ τά ἑξῆς:

(I) τό πλοϊ συνγκρούσθηκε, προσάραξε ή ἔ-  
ξωκείλε, ή

(II) ἔγινε ἐκβολή ούσιων ἀπό τό πλοϊ κατά τό πλοϊ, ἀγκυροβολημένο ή προσορμισμένο στό λιμένα, ή δποία είναι παράνομη σύμφωνα μέ τούς διεθνεῖς κανονισμούς ή

(III) τό πλοϊ ἔχειριζε κατά τρόπο ἐσφαλμένο ή ἀνασφαλή ή δέν ἀκολουθησε σημαντήρες πορείας ή συστήματα χωρισμοῦ τῆς κυκλοφορίας.

2. Ὁ ἀξιωματικός ἐλέγχου θά παρέχει στόν πλοίαρχο τοῦ πλοίου καί στόν ἀρμόδιο ἀντιπρόσωπο τοῦ κράτους τῆς σημαίας σύμφωνα μέ τό ἄρθρο X γραπτές πληροφορίες, δτι δέν ἀποτέλεσμα τοῦ ἐλέγχου πού διενεργήθηκε σύμφωνα μέ τήν παρ. I ἀνακαλύψθηκε δποιαδήποτε ἀπό τής ἀκόλουθες ἐλλείψεις:

(α) μή κατοχή ἀπό μέλη τοῦ πληρώματος τά δποία ἀπαιτεῖται νά ἔχουν πιστοποιητικό τοῦ οἰκείου πιστοποιητικού ή ἀδεια σε Ισχύ κατ' ἔξαρ-  
ση ναυτολόγησης,

(β) μή ἀνταπόκριση τῶν διαδικασιῶν τήρησης φυλακῶν γέφυρας ή μηχανῆς στίς ἀπαιτήσεις οι δποίες ἔχουν δρισθεῖ γιά τό πλοϊ ἀπό τό κράτος τῆς σημαίας,

(γ) ἀδυναμία τοῦ πλοίαρχου νά ἔξασφαλίσει ἀναπαύμενο προσωπικό γιά τήν πρώτη φυλακή κατά τήν ἐναρξη ἐνός πλοϊ καί τίς ἀκολουθούμενες στή συνέχεια φυλακές.

3. Παραλήψεις ἀπόκατάστασης τῶν ἐλλείψεων οι δποίες ἀναφέρονται στήν παρ. 2 (α) — στήν ἐκταση κατά τήν δποία ἀφορούν πιστοποιητικά πλοίαρχου, πρώτου μηχανικού καί ἀξιωματικῶν πού ἐκτελοῦν φυλακές γέφυρας καί μηχανῆς καί, τοῦ ἀξιωματικοῦ ἀσυρμάτου ἀν προβλέπεται — καί στήν παρ. 2 (β) θά είναι οι μόνοι λόγοι μέ βάση τούς δποίους δποιοδήποτε μέρος μπορεῖ νά κρατήσει δποιαδήποτε πλοϊ κατά τό ἄρθρο X.

#### ΚΕΦΑΛΑΙΟ ΙΙ

#### Πλοίαρχος - Κλάδος Καταστρώματος

#### Κανονισμός ΙΙ/I

Βασικές ἀρχές οι δποίες πρέπει νά τηροῦνται κα-  
τά τήν ἐκτέλεση φυλακῶν γέφυρας.

1. Τά μέρη θά κατευθύνουν τήν προσοχή τῶν πλοιοκτήτων διαχειριστῶν πλοίων, πλοίαρχων καί προσωπικοῦ ἐκτέλεσης φυλακῶν στίς ἀκόλουθες ἀρχές οι δποίες πρέπει νά τηροῦνται

πρός ἔξασφαλιση διαρκοῦς ἀσφάλειας τῶν φυλακῶν γεφύρας πού ἐκτελοῦνται.

2. Ὁ Πλοίαρχος κάθε πλοίου ὑποχρεούται νά ἔξασφαλίζει δτι οι διαδικασίες ἐκτέλεσης τῶν φυλακῶν είναι ἐπαρκεῖς δηγύες τοῦ πλοιάρχου, οι ἀξιωματικοί φυλακῆς είναι ὑπεύθυνοι γιά τήν ἀσφάλεια τοῦ πλοϊ κατά τήν διάρκεια τῶν φυλακῶν πού ἐκτελοῦνται ἀπό αὐτούς δπότε καί θά ἀνδιαφέρονται ίδιαιτέρα γιά τήν ἀποφυγή σύγκρουσης ή προσάραξης.

3. Οι βασικές ἀρχές, οι δποίες ἀναφέρονται ἀλλά δέν περιορίζονται κατωτέρω, θά λαμβάνονται ὑπόψη σε δλα τά πλοία.

#### 4. Διαδικασίες φυλακῶν:

(α) Ἡ σύνθεση τῆς φυλακῆς θά είναι πάντοτε ἐπαρκής καί κατάλληλη ἀνάλογα μέ τίς συνθήκες πού ἐπικρατοῦν καί περιστάσεις λαμβάνονται τά δψη καί τήν ἀνάγκη τήρησης κατάλληλης ἐπιτήρησης.

(β) "Οταν ἀποφασίζεται ή σύνθεση τῆς φυλακῆς γέφυρας ή δποία είναι δυνατό νά συμπεριλαμβάνει κατωτέρους ναυτικούς καταστρώματος, οι ἀκόλουθοι παράγοντες, μεταξύ δλων, θά λαμβάνονται ὑπόψη:

(I) ούδεποτε ή γέφυρα θά παραμένει ἀνεπιτήρητη,

(II) οι καιρικές συνθήκες, ή δρατότητα καί δν ὑπάρχει φῶς ήμέρας ή σκοτάδι,

(III) ή ἐγγύτης ναυτιλιακῶν κινδύνων ή δποία είναι δυνατό νά καταστήσει ἀναγκαία γιά τόν ἀξιωματικό φυλακῆς τήν ἐκτέλεση προσθέτων καθηκόντων ναυσιπλοίας.

(IV) ή χρήση καί λειτουργική Ικανότητα τῶν ναυτιλιακῶν βοηθημάτων δπως είναι τό ραντάρ ή ἡλεκτρονικές συσκευές εἴρεσης στίγματος καί κάθε δλλος ἀξοπλισμός πού ἐπηρεάζει τήν ἀσφαλή πλεύση τοῦ πλοίου,

(V) δν τό πλοϊ είναι ἐφωδιασμένο μέ αὐτόματο πηδάλιο,

(VI) δποιεδήποτε ἀσυνήθεις ἀνάγκες κατά τήν ἐκτέλεση τῆς φυλακῆς γεφύρας, οι δποίες είναι δυνατό νά ἀνακύψουν ἔξαιτίας κίνησης τοῦ πλοίου ἀπό ειδικές περιστάσεις.

#### 5. Ικανότητα ἐκτέλεσης καθηκόντων:

Τό σύντημα φυλακῶν θά είναι τέτοιο δστε ή Ικανότητα τῶν ἀξιωματικῶν καί τοῦ κατωτέρου προσωπικοῦ φυλακῶν νά μή ἔξασθεντες λόγω κοπώσεως. Τά καθηκόντων θά ρυθμίζονται κατά τρόπο δστε ή πρώτη φυλακή κατά τήν ἐναρξη τοῦ πλοϊ καί οι διαδοχικές στήν συνέχεια φυλακές νά ἔχουν ἀναπαυθεῖ ἐπαρκῶς καί νά είναι δπωσδήποτε Ικανές πρός ἐκτέλεση τῶν καθηκόντων τους.

#### 6. Ναυσιπλοία:

(α) Ό πλοϊ πού σκοπεῖται νά ἐκτελεσθεῖ θά σχεδιάζεται ἐκ τῶν προτέρων λαμβάνονταις ὑπόψη κάθε σχετική πληροφορία καί κάθε χαραχθεῖσα πορεία θά ἐλέγχεται πρίν ἀπό τήν ἐναρξη του.

(β) Κατά τή διάρκεια τῆς φυλακῆς ή τήρησης, πορεία, τό στίγμα καί ή ταχύτητα, θά ἐλέγχονται ἐπαρκῶς σε συχνά διαλείμματα μέ τή χρησιμοποίηση δποιουδήποτε ἀπαραιτήτου ναυτιλιακοῦ βοηθημάτου πού ὑπάρχει πρός ἐπιβεβαίωση δτι τό πλοϊ ἀκολουθεῖ τήν χαραχθεῖσα πορεία.

(γ) Ό ἀξιωματικός φυλακῆς θά ἔχει πλήρη γνώση τής θέσης καί τής λειτουργίας δλόκηρου τοῦ ἀξοπλισμοῦ ἀσφάλειας καί ναυσιπλοίας πού ὑπάρχει στό πλοϊ θά είναι ἐνήμερος καί θά λαμβάνει ὑπόψη τούς λειτουργικούς περιορισμούς τοῦ ἀξοπλισμοῦ αὐτοῦ.

(δ) Ό ἀξιωματικός φυλακῆς γέφυρας δέ θά ἐπιφορτίζεται ούτε θά ἀναλαμβάνει καθηκόντων τά δποία θά ἐπηρέαζαν ἐπιβλαβῆς τό δργο του.

(ε) Ό δπηρας πρέπει νά είναι Ικανός νά κατευθύνει πλήρως τήν προσοχή τοῦ στήν ἐκτέλεση κατάλληλης ὑπηρεσίας δπηρα καί νά μή ἐπιφορτίζεται ή ἀναλαμβάνει καθηκόντων τά δποία θά ἐπηρέαζαν ἐπιβλαβῆς τό δργο του.

σιμοποιεῖ κατά τόν καλύτερο ἀποτελεσματικό τρόπο δλο τόν ἐξοπλισμό ναυσιπλοίας πού βρίσκεται στή διάθεσή του.

(β) "Οταν χρησιμοποιεῖ ραντάρ, δέ ἀξιωματικός φυλακῆς θά ἔχει ὑπόψη τού τήν ἀνάγκη συμμόρφωσης πάντοτε πρός τίς διατάξεις περί χρήσης τοῦ ραντάρ, οι δποίες περιέχονται στούς ισχύοντες κανονισμούς ἀποφυγής σύγκρουσης στή θάλασσα.

(γ) Σέ περιπτώσεις ἀνάγκης δέ ἀξιωματικός φυλακῆς, δέ θά διαστάζει νά χρησιμοποιεῖ τό πηδάλιο, τίς μηχανές καί τή συσκευή ἡχητικῶν σημάτων.

#### 8. Καθηκόντα καί εύθυνες ναυσιπλοίας:

(α) Ό ἀξιωματικός φυλακῆς θά:

(I) ἐκτελεῖ τή φυλακή τοῦ στή γέφυρα τήν δποία μέ δποιεδήποτε περιστάσεις δέ θά ἐγκαταλείπει δν δέν ἀντικατασταθεῖ κανονικά.

(II) ἔξακολουθεῖ νά είναι ὑπεύθυνος γιά τήν ἀσφαλή πλεύση τοῦ πλοίου, δτο πλοίου, δστω καί δν δόλοιαρχος βρίσκεται στή γέφυρα μέρι πλοίαρχος τόν πληροφορήσει μέ σαφήνεια δτι ἀναλαμβάνει τήν εύθυνη καί ἔχει γίνει ἀμοιβαία κατανοητό,

(III) ἔνημερων τόν πλοίαρχο γιά κάθε ἀμφιβολίας τοῦ σχετικά μέ τά μέτρα τά δποία πρέπει νά λάβει γιά τήν ἀσφάλεια τοῦ πλοίου,

(IV) δέ θά παραδίδει φυλακή στόν ἀντικαταστάσης ἀξιωματικό δν δέν δηγούν νά πιστεύει δτι δέν είναι Ικανός αὐτός νά ἐκπληρώσει τά καθηκόντα τοῦ πατοτελεσματικά, δπότε καί ἀναπτερικά στόν πλοίαρχο.

(β) Κατά τήν ἀνάληψη φυλακῆς δέ ἀντικαταστάσης ἀξιωματικός θά βεβαιώνεται ώς πρός τό κατ' ἐκτίμηση ή δλλήστε στήμα καί θά ἐπιβεβαιώνει τό ἐπιδιωκόμενο Ιγνος ώς πρός τό βυθό, τήν ἀκολουθούμενη πορεία καί ταχύτητα καί θά σημειώνει τούς κινδύνους γιά τήν ναυσιπλοία, οι δποίοι ἀναμένεται νά συναντηθοῦν κατά τή διάρκεια τῆς φυλακῆς του

(γ) Κατά τήν πλοίαρχης σημειώσεις πρέπει νά τηροῦνται περί τών κινήσεων καί ἐνεργειῶν κατά τήν διάρκεια τῆς φυλακῆς σέ σχέση πρός τό πλοϊ τοῦ πλοίου

#### 9. Καθηκόντα δπηρών:

"Έκτός ἀπό τά καθηκόντα τῆς κατάλληλης ὑπηρεσίας δπηρησίων πρέπει νά τηροῦνται περί τών κινήσεων καί ἐνεργειῶν κατά τήν διάρκεια τῆς φυλακῆς στή κατάλληλης ὑπηρεσίας δπηρα καί νά μή ἐπιφορτίζεται ή ἀναλαμβάνει καθηκόντων τά δποία θά ἐπηρέαζαν ἐπιβλαβῆς τό δργο του.

(β) Τά καθηκόντα τοῦ δπηρα καί τοῦ πηδαλιούχου είναι διάφορα καί δη πηδαλιούχος δέ θά θεωρεῖται δτι είναι καί δπηρας δταν πηδαλιούχης δέ έκτός δν πρόκειται γιά μικρά πλοία δου ἀνεμπόδιστη κυκλική θέση είναι δυνατή ἀπό τή θέση πηδαλιούχιας καί δέν δέν δέπρεζαν δηλάτωση τής δρασης κατά τή νύκτα ή δλλος ἀμπόδια γιά τήν κατάλληλη ἐκτέλεση καθηκόντων δπηρα. "Ο ἀξιωματικός φυλακῆς μπορεῖ νά είναι δέ μόνος δπηρας, μέ τήν προϋπόθεση δτι σέ κάθε τέτοια περίπτωση:

(I) ή κατάσταση δέ έχει προσεκτικά ἀκτιμηθεῖ καί δέ έχει κριθεῖ χωρίς ἀμφιβολίες δτι είναι δέσφαλής,

(II) έχουν ληφθεῖ ὑπόψη πλήρως δλορως δλοι οι σχετικοί παράγοντες πού περιλαμβάνονται δλλος δέν περιορίζονται στή:

— Κατάσταση καιροῦ

— δρατότητα  
— πυκνότητα κυκλοφορίας  
— έγγύτητα ναυτιλιακού κινδύνου  
— άναγκαιά προσοχή σε περιπτώσεις πλούδια μέσου ή πλησίων συστημάτων χωρισμού κυκλοφορίας.

(III) βοήθεια είναι δυνατό νά κληθεί και παρασχεθεί άμεσως στή γέφυρα δια τό άπαιτησει διοικήση πλούδηποτε άλλαγή της κατάστασης.

#### 10. Πλούδης μέ πλοηγό:

'Ανεξάρτητα από τά καθήκοντα και τίς υποχρεώσεις τού πλοηγού, ή παρουσία του στό πλοϊο δέν άπαλλάσσει τόν πλοίαρχο ή τόν άξιωματικό φυλακής από τά καθήκοντα και τίς υποχρεώσεις τους γιά τήν άσφαλεια τού πλοίου. Ό πλοίαρχος και δ πλοηγός θά άνταλλάσσουν πληροφορίες περί τών διαδικασιών ναυπλοίας, τών τοπικών συνθηκών και τών χαρακτηριστικών τού πλοίου. Ό πλοίαρχος και δ άξιωματικός φυλακής θά συνεργάζονται στενά μέ τόν πλοηγό και θά δέχγχουν μέ άκριβεια τήν θέση και τίς κινήσεις τού πλοίου.

11. Προστασία τού θαλασσίου Περιβάλλοντος:

Ό πλοίαρχος και δ άξιωματικός φυλακής θά είναι ένημεροι γιά τίς σοβαρές έπιπτώσεις από διοικήση πλοηγού στή γέφυρα διοπτεύσεων πύραυλης τού θαλασσίου περιβάλλοντος και θά λαμβάνουν δλες τίς δυνατές προφυλάξεις πρός άποτροπήν τέτοιας ρύπανσης, ίδιαίτερα στά πλαΐσια τών οικείων διεθνών κανονισμών και κανονισμών λιμένων.

#### Κανονισμός 11/2

Υποχρεωτικές έλαχιστες άπαιτήσεις γιά πιστοποιητικά πλοιάρχων και υποπλοίαρχων πλοίων 200 κοχ και διων πλοίαρχος και υποπλοίαρχος πλοίων 1600 κοχ και διων

1. Κάθε πλοίαρχος και υποπλοίαρχος θαλασσοπλοούντος πλοίου δικής χωρητικότητας 1600 κόρων και διων θά κατέχει κατάλληλο πιστοποιητικό.

2. Κάθε ύποψηφίος πρός άποκτηση πιστοποιητικού θά:

(α) ίκανοποιεί τήν διοίκηση ως πρός τήν υγειονομική του καταληλότητα, ίδιαίτερα δσον άφορά στήν δραση και τήν άκοη,

(β) άνταποκρίνεται στίς άπαιτήσεις γιά άποκτηση πιστοποιητικού άξιωματικού φυλακής γεφύρας έπι πλοίων 200 κοχ και διων και δχει άναγνωρισμένη ύπηρεσία σε θαλασσοπλοούντα πλοίο μέ αυτή τήν ειδικότητα:

(I) γιά τήν άποκτηση πιστοποιητικού υποπλοίαρχου δχι κάτω τών 18 μηνών πάντως, ή περίοδος αυτή μπορεί νά μειώνεται, άλλα και κάτω τών 12 μηνών, δν ή διοίκηση άπαιτει ειδική έκπαιδευση τήν δποία θεωρεί ως ισοδύναμη μέ ύπηρεσία τουλάχιστο 6 μηνών μέ ειδικότητα άξιωματικού φυλακής γεφύρας,

(II) γιά τήν άποκτηση πιστοποιητικού πλοίαρχου, ή περίοδος αυτή μπορεί νά μειώνεται, άλλα δχι κάτω τών 24 μηνών, δν τουλάχιστο 12μηνη θαλασσία ύπηρεσία δχει διαυθεί μέ ειδικότητα ύπηρεσία τουλάχιστο 6 μηνών μέ ειδικότητα έκπαιδευση τήν δποία θεωρεί ως ισοδύναμη μέ τέτοια ύπηρεσία.

(γ) διέρχεται μέ έπιτυχία κατάλληλες έξετάσεις κατά τρόπο πού νά ίκανοποιεί τή διοίκηση. Τέτοιες έξετάσεις θά περιλαμβάνουν δι περιέχεται στό προσάρτημα τού κανονισμού αυτού άλλα δέν μπορεί ή διοίκηση νά μεταβάλλει τίς άπαιτήσεις προκειμένου περί πλοιάρχων και υποπλοίαρχων πλοίων μέ διαθέσιμους πλοίων περιορισμένου μεγέθους άπασχολούμενων σε παράκτιους πλόδες, δν τό πιστοποιητικό ή τά πιστοποιητικά θά ισχύουν γιά πλοία 1600 κοχ και διων ή γιά πλοία μεταξύ 200 και 1600 κοχ.

200 και 1600 κοχ:

3. Κάθε πλοίαρχος και υποπλοίαρχος θαλασσοπλοούντος πλοίου μεταξύ 200 και 1600 κοχ θά κατέχει κατάλληλο πιστοποιητικό.

4. Κάθε ύποψηφίος πρός άποκτηση πιστοποιητικού θά:

(α) ίκανοποιεί τήν διοίκηση ως πρός τήν υγειονομική του καταληλότητα, ίδιαίτερα δσον άφορά στήν δραση και τήν άκοη,

(β) (i) γιά άποκτηση πιστοποιητικού υποπλοίαρχου, θά άνταποκρίνεται στίς άπαιτήσεις γιά πιστοποιητικό άξιωματικού πού θά μπορεί νά έκπελει φυλακή γεφύρας έπι πλοίων 200 κοχ και διων,

(ii) γιά άποκτηση πιστοποιητικού πλοιάρχου θά άνταποκρίνεται στίς άπαιτήσεις γιά πιστοποιητικό άξιωματικού πού θά μπορεί νά τελει φυλακή γεφύρας έπι πλοίων 200 κοχ και διων και νά ξεχι άναγνωρισμένη ύπηρεσία σε θαλασσοπλοούντα πλοία μέ αυτή τήν ειδικότητα δχι κάτω τών 24 μηνών, δν τουλάχιστο 12μηνη ύπηρεσία δχει διαυθεί μέ ειδικότητα ύποπλοιάρχου ή δν ή διοίκηση άπαιτει ειδική έκπαιδευση τήν δποία θεωρεί ως ισοδύναμη μέ τέτοια ύπηρεσία.

(γ) ύψισταται μέ έπιτυχία κατάλληλες έξετάσεις κατά τρόπο πού νά ίκανοποιεί τή διοίκηση. Τέτοιες έξετάσεις θά περιλαμβάνουν δτι άναφέρεται στο προσάρτημα άλλα θά μπορεί ή διοίκηση νά μεταβάλλει τίς άπαιτήσεις γιά πλοιάρχους και υποπλοίαρχους πλοίων άπασχολουμένων σε παράκτιους πλόδες, δν τό κρίνει αυτό άναγκαστο, και νά άφαιρει δλη ή δποία δέν άφορά στά συγκεκρεμένα δδατα ή τά ένδιαφερόμενα πλοία, λαμβάνοντας ύπόψη τίς έπιπτώσεις στήν άσφαλεια δλων τών πλοίων τά δποία είναι δυνατό τό νά πλέουν σ' αυτά τά δδατα.

#### Γενικά

5. Τό έπίπεδο γνώσεων τό δποίο άπαιτεται στούς διαφόρους τίτους τού προσαρτήματος είναι δυνατό νά μεταβάλλεται άνάλογα μέ τό δν τό πιστοποιητικό πρόκειται νά έκδοθει σε πλοίαρχο ή υποπλοίαρχος και δνάλογα μέ τό δν τό πιστοποιητικό ή τά πιστοποιητικά θά ισχύουν γιά πλοία 1600 κοχ και διων ή γιά πλοία μεταξύ 200 και 1600 κοχ.

#### ΠΡΟΣΑΡΤΗΜΑ ΚΑΝΟΝΙΣΜΟΥ 11/2

Έλαχιστες γνώσεις άπαιτούμενες γιά πιστοποιητικά πλοιάρχων και υποπλοίαρχων πλοίων 200 κοχ και διων

(1) Η έξεταστα δλη πού άναφέρεται κατωτέρω δχει έπιλεγει γιά έξετάσεις ύποψηφίων πρός άποκτησην πιστοποιητικού πλοιάρχου ή υποπλοίαρχου πλοίων 200 κοχ και διων. Αποσκοπει στήν έπέκταση και δνάπτυξη σε βάθος τών θεμάτων πού περιέχονται στά κανονισμό 11/4 «ύποχρεωτικές έλαχιστες άπαιτήσεις γιά πιστοποιητικά άξιωματικών πού έκπελον φυλακές γεφύρας σε πλοία 200 κοχ και διων».

Λαμβανομένου ύπόψη δτι δ πλοίαρχος φέρει τήν ύπέρτατη εύθυνη γιά τήν άσφαλεια τού πλοίου, τών έπιβατων αυτού, τού πληρώματος και τού φορτου και δι δ υποπλοίαρχος πρέπει νά είναι σε θέση νά δναλάβει τήν εύθυνη αυτή δποτεδήποτε, ή έξεταση σ' αυτά τά θέματα θά δργανώνται κατά τέτοιο τρόπο δστε νά έλεγχεται ή ίκανότητα αυτῶν νά άφομοιώνουν δλες τίς διαθέσιμες πληροφορίες πού άφορούν στήν άσφαλειαν τού πλοίου.

(2) Ναυσιπλοία και προσδιορισμός στήματος.

(α) προγραμματισμός πλού και ναυσιπλοία μέ δποιεσδήποτε συνθήκες:

(i) μέ άποδεκτές μεθόδους ύποπλωσης πορεών σε ώκεανούς,

(ii) σε περιορισμένα δδατα,

(iii) σε πάγους,

(iv) σε περιορισμένη δρατότητα

(v) σε συστήματα διαχωρισμού κυκλοφορίας,

(iv) σε περιοχές έντονων παλιρροιακών φαινομένων,

(β) προσδιορισμός στήματος:

(i) μέ οδράνες παρατηρήσεις, περιλαμβανομένης τής χρήσης τού ήλιου, τών άπλανών, τής σελήνης και τών πλανητών,

(ii) μέ γήνες παρατηρήσεις, περιλαμβανομένης της ίκανότητας πρόσ χρήση διοπτεύσεων σημείων ήπρας και βοηθημάτων ναυσιπλοίας δπως φάρον, σημαντήρων και άλεωρων σε συνδιασμό μέ κατάλληλους χάρτες, άγγειλών πρός τούς ναυτιλλόμενους και λοιπών έκδόσεων πρός έκτιμηση τής άκριβειας τού ηπολογιζόμενου στήματος.

(iii) μέ χρησιμοποίηση δλων τών σύγχρονων ναυτικών ήλεκτρονικών δργάνων, κατά τρόπο πού νά ίκανοποιει τή διοίκηση, μετά τήν άποκτηση ειδικών γνώσεων γιά τίς δρχές λειτουργίας αυτῶν, περιορισμόν, στή χρήση, πηγών σφαλμάτων, έπισήμανσης έσφαλμένων μεταδόσεων πληροφοριών και μεθόδων διόρθωσης πρός εύρεση άκριβος στήματος.

3. Τήρηση φυλακών:

(a) Πλήρης άποδειγμένη γνώση τού περιεχομένου, τής έφαρμογής και τού σκοπού πού διεθνούς κανονισμού πρός άποφυγήν συγκρούσεων στή θαλασσα, περιλαμβανομένων τών παραρτημάτων πού άφορούν στήματος πρόσ χαρακτηριστικών πλοίων στήματος.

(b) Άποδειγμένη γνώση τού Κανονισμού 11/1 - «Βασικές δρχές τήρησης φυλακών γεφύρας».

4. Συσκευή ραντάρ:

Άποδειγμένη γνώση τής συσκευής μέ τή χρήση τού άποδειγμένη πρόσ ραντάρ ή έφδοσον δέν άπρχει τέτοιος, φύλλων ύποτύπωσης, γνώση τών θεμελιώδων ήρχων τού ραντάρ και ίκανότητα στό χειρισμό και χρήση τού ραντάρ και στήν έρμηνεια και άνάλυση τών πληροφοριών πού άποκτούνται άπό τή συσκευή αυτή, συμπεριλαμβανομένων:

(a) τών συντελεστών πού έπηρεάζουν τήν άποδηση και τήν άκριβεια,

(b) τής άποκτησης και διατήρησης τής εικόνας στήν δδόνη,

(γ) τής έπισήμανσης έσφαλμένης έμφανσης πληροφοριών, ψευδοηχών, θαλασσών έπιστρωφών κ.λ.π.,

(δ) τής άποστασης και διόπτευσης,

(ε) τής άναγνώρισης κρισμών στόχων,

(στ) τής πορείας και ταχύτητας άλλων πλοίων,

(ζ) τού χρόνου και τής άποστασης έλαχιστης προσέγγισης, διασταρούμενου, συναντούμενου ή καταφθάνοντος πλοίου,

(η) τής έξαρκιβωσης άλλαγών πορείας και ταχύτητας άλλων πλοίων,

(θ) τών έπιπτώσεων άπό τής άλλαγές πορείας τού ίδιου πλοίου ή τής ταχύτας ή και τών δύο τούτων.

(ι) τής έφαρμογής τών διεθνών κανονισμών πρός άποφυγήν συγκρούσεων στή θαλασσα.

5. Μαγνητική και γυροσκοπική πυξίδα:

Ίκανότητα προσδιορισμού και διόρθωσης σφαλμάτων τών μαγνητικών και γυροσκοπικών πυξίδων και γνώση τών μέσων γιά διόρθωση τέτοιων σφαλμάτων.

6. Μετεωρολία και ώκεανογραφία:

(α) άποδειγμένη ίκανότητα γιά κατανόηση και έρμηνει συνοπτικού χάρτη και πρόβλεψη τού καιρού τής περιοχής, λαμβανομένων ύπόψη τών τοπικών καιρικών συνθηκών,

(β) γνώση τών χαρακτηριστικών τών διαφόρων καιρικών συστημάτων συμπεριλαμβανομένων τών τροπικών κυκλώνων και τής άποφυγής

τῶν κέντρων τῶν κυκλώνων και τῶν ἐπικίνδυνῶν τεταρτοκύκλων αὐτῶν.

(γ) γνώση τῶν συστημάτων ώκεάνιων ρευμάτων,

(δ) ίκανότητα γιά χρήση κάθε κατάλληλης ναυτικής έκδοσης γιά τίς παλιρροιές και ρευμάτων συμπεριλαμβανόμενων και αὐτῶν στήν ἀγγλική γλώσσα,

(ε) ίκανότητα υπολογισμού παλιρροιακῶν καταστάσεων,

7. Ἐλιγμοί και χειρισμοί πλοίου:

Ἐλιγμοί και χειρισμοί πλοίου μέ δοπεισδήποτε συνθήκες, συμπεριλαμβανόμενών τῶν:

(α) ἔλιγμῶν κατά τὴν προσέγγιση πλοηγίδων ή σε πλοηγικούς σταθμούς ἀνάλογα με τὸν καιρό, τὴν παλιρροια, τὴν προχώρηση και ἀπόσταση ἀνικητοποίησις τοῦ πλοίου,

(β) χειρισμῶν τοῦ πλοίου σε ποταμούς, ἐκβολές κ.λπ. ἀνάλογα με τίς ἐπιδράσεις τοῦ ρεύματος, τοῦ ἀνέμου και τῶν περιωρισμένων υδάτων στήν πηδαλιούχα τοῦ πλοίου,

(γ) ἔλιγμῶν σε ἀβαθή διστάτα, περιλαμβανόμενῆς τῆς μείωσης τοῦ βάθους κάτω ἀπό τὴν τροπίδα λόγω ἐπιβύθισης (SQUAT), διατοιχισμῶν και προνευστασιμῶν τοῦ πλοίου,

(δ) δάλληλοεπιδρασης μεταξύ διερχομένων πλοιών και μεταξύ τοῦ ίδιου πλοίου και τῶν πλησίων δχθῶν (φαινόμενο διαύλων),

(ε) κατάπλου και ἀπόπλου ἀπό τὸ λιμάνι με διάφορες συνθήκες ἀνέμου και παλιρροιας με ἡ χωρὶς ρυμουλκό,

(στ) ἔκλογης ἀγκυροβόλιου, ἀγκυροβολίας με μία ή δύο δγκυρες σε περιωρισμένους χώρους και γνώση τῶν συντελεστῶν προσδιορισμού τοῦ μήκους τῶν ἀλυσίδων τῶν ἀγκυρῶν πού θά χρησιμοποιηθεῖ.

(ζ) συρσίματος και ἀπεμπλοκῆς ἀγκυρῶν,

(η) δεξαμενισμού με ἡ χωρὶς ζημίες τοῦ πλοίου.

(θ) διοίκησης και χειρισμῶν πλοιών σε δυσμενεῖς καιρικές συνθήκες περιλαμβανόμενῆς τῆς παροχῆς βοήθειας σε πλοίο ή δεροσκάφος πού κινδυνεύει, ρυμούλκιση, τρόπων τήρησης ἀκύρευτην σκάφους ἐκτός τῶν κοιλωμάτων τῶν κυμάτων, περιορισμού τῆς ἐκπτωσης και χρήσης ἀλαίου,

(ι) προφυλάξεων κατά τοὺς ἔλιγμούς πρός καθαίρεση σωσιβίων λέμβων ή σωσιβίων σχεδίων σε κακοκαιρία,

(ια) μεθόδων περισυλλογῆς ἐπιζώντων σε σωσιβίες λέμβους ή σωσιβίες σχεδίες,

(ιβ) ίκανότητας καθορισμοῦ τῶν χαρακτηριστικῶν χειρισμοῦ και μηχανῶν τῶν κυριότερων τύπων πλοιών, ίδιαίτερα δσον ἀφορά στίς ἀποστάσεις ἀκινητοποίησης και κύκλους στροφῶν ἀνάλογα με τὰ βυθίσματα και τίς ταχύτητες,

(ιγ) σπουδαιότητας τῆς μείωσης τῆς ταχύτητας πρός τὸ σκοπόν ἀποφυγῆς ζημιῶν οἱ δποῖες ἐνδέχεται νά προκληθοῦν ἀπό κύματα τῆς πλώρης ή πρύμης τοῦ ίδιου πλοίου,

(ιδ) πρακτικῶν μέτρων τά δποῖα πρέπει νά λαμβάνονται κατά τὸν πλοῦ σε πάγονς ή σε περιπτώσεις συσσώρευσης πάγου πάνω στὸ πλοῖο,

(ιε) χρήση συστημάτων διαχωρισμού τῆς κυκλοφορίας και χειρισμῶν μέσα σ' αὐτά.

8. Εὐστάθεια τοῦ πλοίου, κατασκευή και ἐλεγχος ζημιῶν:

(α) κατανόηση τῶν θεμελιώδων ἀρχῶν ναυπήγησης πλοιών και τῶν θεωριῶν και συντελεστῶν πού ἐπηρεάζουν τὴν διαγωγή και τὴν εὐστάθεια και τῶν ἀναγκαίων μέτρων γιάτην διατήρηση ἀσφαλούς διαγωγῆς και ευστάθειας,

(β) γνώση τῶν συνεπειῶν στή διαγωγή και τὴν εὐστάθεια τοῦ πλοίου σε περίπτωση ζημιῶν και στήν συνέχειαν αὐτῶν κατάκλησης, δποιουδήποτε διαμερίσματος και τῶν μέτρων τά δποῖα πρέπει νά ληφθοῦν γιά τὴν ἀντιμετώπιση τούτων,

(γ) ἀποδεδειγμένη γνώση τῆς χρήσης πινάκων εὐσταθείας, διαγωγῆς, και κόπωσης, τῶν διαγραμμάτων και τῶν συσκευῶν υπολογισμοῦ τῆς κόπωσης, περιλαμβανόμενης τῆς γνώσης τῆς φόρτωσης φορτίων και ἔρματισμοῦ πρός τὸν σκοπόν νά διατρέπεται ή κόπωση τοῦ κύτους σε παραδεκτά δρια,

(δ) γενικές γνώσεις περί τῶν κύριων ναυπηγικῶν μερῶν τοῦ πλοίου και τῆς κατάλληλης ὀνοματολογίας τῶν διάφορων μερῶν,

(ε) γνώση τῶν συστάσεων τοῦ IMCO περί εὐστάθειας τῶν πλοίων.

9. Μηχανολογικές ἐγκαταστάσεις τοῦ πλοίου:

(α) ἀρχές λειτουργίας τῶν μηχανῶν θάλασσας,

(β) βοηθητικά μηχανήματα,

(γ) γενική γνώση τῶν δρων ναυτικῆς μηχανολογίας,

10. Χειρισμός φορτίου και στοιβασίας:

(α) στοιβασίας και ἔξασφάλισης τῶν φορτίων στά πλοία συμπεριλαμβανόμενων τῶν φορτοεκφορτικῶν μέσων,

(β) ἐργασίες φόρτωσης και ἐκφόρτωσης, ίδιαίτερα δέ φόρτωσης και ἐκφόρτωσης μεγάλων βαρῶν,

(γ) διεθνεῖς κανονισμοί και συστάσεις περί μεταφορᾶς φορτίων και ίδιαίτερα γνώση τοῦ διεθνοῦς ναυτικοῦ κώδικα ἐπικίνδυνων φορτίων,

(δ) μεταφορά ἐπικίνδυνων φορτίων, προφυλάξεις πού πρέπει νά λαμβάνονται κατά τίς φορτοεκφορτώσεις και μέριμνα γιά τὴν ἀσφάλεια τούτων κατά τὴν διάρκεια τοῦ πλοῦ,

(ε) πρακτική γνώση τῶν περιεχόμενων και ἐφαρμογή τῶν τρεχουσῶν δογμάτων γιά τὴν ἀσφάλεια τῶν δεξαμενοπλοίων,

(στ) πρακτικοί γνώση τῶν συνήθως χρησιμοποιούμενων σωληνώσεων φορτίου και μέσων ἀντλησης,

(ζ) δροις πού δροισμοί πού χρησιμοποιούνται γιά τὴν περιγραφή ίδιοτήτων κοινῶν φορτίων πετρελαίου, δπως τό ἀργό πετρέλαιο, ημιδιυλίσματα, νάφθα,

(η) κανονισμοί ρύπανσης, ἔρματισμός, καθαρισμός δεξαμενῶν και ἐργασίες ἔξαρισμού,

(θ) φόρτωση στά κατάλοιπα.

11. Πρόληψη πυρκαϊᾶς και μέσα πυρόσβεσης:

(α) δργάνωση γυμνασίων πυρκαϊᾶς,

(β) κατηγορίες και χημεία τῶν πυρκαϊῶν.

(γ) συστήματα σέβεσης πυρκαϊῶν,

(δ) παρακολούθηση ἐγκεκριμένου ἐκπαιδευτικοῦ προγράμματος γιά τὴν ἀντιμετώπιση πυρκαϊκῶν,

(ε) γνώση τῶν κανονισμῶν περί πυροσβεστικῶν μέσων.

12. Διαδικασίες ἐκτακτῆς ἀνάγκης:

(α) προφυλάξεις λαμβανόμενες σε περίπτωση έκουσιας προσάραξης,

(β) ἐνέργειες πού πρέπει νά γίνουν πρό και μετά τὴν προσάραξη.

(γ) ἐπανάπλευση προσαραγμένου πλοίου με ἡ χωρὶς βοήθεια,

(δ) ἐνέργειες πού ἐπιβάλλεται νά γίνουν μετά ἀπό σύγκρουση,

(ε) προσωρινή ἐμφράξη διαρροῶν,

(στ) μέτρα γιάτην προστασία και τὴν ἀσφάλεια τῶν ἐπιβατῶν και τοῦ πληρώματος σε καταστάσεις κινδύνου,

(ζ) περιορισμός ζημιῶν και διάσωση τοῦ πλοίου μετά ἀπό πυρκαϊά ή ξερηξη,

(η) ἐγκατάλειψη πλοίου,

(θ) ἐφεδρικό πηδάλιο, κατασκευή και χρήση προχειρίου πηδαλίου και τά μέσα γιά τὴν κατασκευήν του, δπου αὐτό είναι ἐφικτό.

(ι) διάσωση προσώπων ἀπό πλοϊο πού κινδύνευε ή ἀπό ναυάγιο.

(ια) διαδικασία διάσωσης ἀνθρώπου πού ἐπε-

σε στή θάλασσα.

13. Ιατρική μέριμνα:

Πλήρης γνώση και χρήση τοῦ περιεχομένου τῶν ἀκολούθων ἐκδόσεων:

(α) διεθνοῦς ιατρικοῦ δημητρίου πλοίων ή ισοδυνάμων έθνικῶν ἐκδόσεων,

(β) ιατρικοῦ τμήματος τοῦ διεθνοῦς κώδικα σημάτων,

(γ) ιατρικοῦ δημητρίου πρώτων βοηθειῶν γιά χρήση σε ἀτυχήματα ἀπό ἐπικίνδυνα φορτία.

14. Ναυτικό Δίκαιο:

(α) γνώση τοῦ διεθνοῦς ναυτικοῦ δικαιού δπως έχει ἐνσωματωθεῖ σε διεθνεῖς συμφωνίες και συμβάσεις καθ' δσον αὐτές ἐπηρεάζουν τίς εἰδικές ύποχρεώσεις και εύθυνες τοῦ πλοιάρχου, ίδιαίτερα αὐτές πού ἀφορούν στήν ἀσφάλεια και τήν προστασία τοῦ θαλάσσιου περιβάλλοντος.

‘Ιδιαίτερη προσοχή πρέπει νά δίδεται στά ἔξι έτης θέματα:

(ι) πιστοποιητικά και λοιπά ἐγγραφα πού πρέπει νά ύπαρχουν στό πλοϊο βάσει διεθνῶν συμβάσεων, πῶς μποροῦν νά ἀποκτοῦνται αὐτά και ποιά ή διάρκεια τῆς νόμιμης ισχύος αὐτῶν.

(ii) εύθυνες ἀπό τίς σχετικές ἀπαίτησεις τῆς διεθνοῦς σύμβασης περί γραμμῶν φόρτωσης,

(iii) εύθυνες ἀπό τίς σχετικές ἀπαίτησεις τῆς διεθνοῦς σύμβασης γιά τήν ἀσφάλεια τῆς ἀνθρώπινης ζωῆς στή θάλασσα,

(iv) εύθυνες ἀπό τίς διεθνεῖς συμβάσεις γιά τήν πρόληψη τῆς ρύπανσης ἀπό πλοία,

(v) ναυτικές δηλώσεις ύγειας, ἀπαίτησεις τῶν διεθνῶν ύγειονομικῶν κανονισμῶν,

(vi) εύθυνες ἀπό τή σύμβαση γιά τούς διεθνεῖς κανονισμούς πρός ἀποφυγή συγκρούσεων στή θάλασσα,

(vii) εύθυνες βάσει ἀλλων δργάνων πού ἀφοροῦν στήν ἀσφάλεια τοῦ πλοίου, τῶν ἐπιβατῶν, τοῦ πληρώματος και τοῦ φορτίου,

(β) ‘Η ἐκταση τῆς γνώσης τῆς έθνικῆς ναυτικῆς νομοθεσίας ἐπαφίεται στήν κρίση τῆς διοίκησης, ἀλλά πρέπει νά περιλαμβάνει τίς έθνικές διατάξεις πού ἐπιβάλλουν την τήρησην τῶν διεθνῶν συμφωνῶν και συμβάσεων,

15. Εύθυνες διοίκησης και ἐκπαίδευσης πρωποκιού:

γνώση διοίκησης, δργάνωσης και ἐκπαίδευσης, τοῦ πρωποκιού τῶν πλοίων.

16. Ἐπικοινωνίες:

(α) ίκανότητα γιά ἐκπομπή και λήψη μηνυμάτων μέ δαναλαμέπες και χρήση τοῦ διεθνοῦς κώδικα σημάτων. ‘Οπου ή διοίκηση έχει ἐξετάσει τοὺς ύποψηφίους γιά τά θέματα αὐτά σε κατώτερα ἐπίπεδα πιστοποιητικῶν, μπορεῖ νά μή ἐπανεχετάσει γι' αὐτά τούς ύποψηφίους γιά πιστοποιητικό πλοιάρχου,

(β) γνώση τῶν διαδικασιῶν οἱ δροιες χρησιμοποιούνται στίς ραδιοτηλεφωνικές ἐπικοινωνίες και ίκανότητας της γνώσης πρωποκιού τῶν πλοίων, σωσιβίων λέμβων, επέλγουσας ἀνάγκης και ἀσφαλείας ναυσιπλοίας,

(γ) γνώση τῶν διαδικασιῶν γιά ἐκπομπή σημάτων κινδύνου ραδιοτηλεγραφικῶν δπως αὐτές περιγράφονται στούς κανονισμούς ραδιοπικοίνων:

17. Διάσωση:

Πλήρη γνώση τῶν κανονισμῶν σωστικῶν μέσων (διεθνής) σύμβαση γιά τήν ἀσφάλεια τῆς ἀνθρώπινης ζωῆς στή θάλασσα), δργάνωσης γυμνασίων ἐγκατάλειψης πλοίων, σωσιβίων λέμβων, σωσιβίων σχεδιῶν και λοιπῶν σωστικῶν μέσων.

18. Ἐρευνα και διάσωση:

Πλήρη γνώση τοῦ ἐγχειριδίου τοῦ IMCO γιά ἐρευνα και διάσωση ἐμπορικῶν πλοίων (MER-SAR).

19. Μέθοδοι διαπίστωσης τῆς ίκανότητας:

(α) ναυσιπλοία:

έξέταση στή χρήση τού δέξαντα και τών δργάνων μέτρησης τού άχυμουθ και λήψη διοπτεύσεων, καθώς και τής Ικανότητας γιά χάραξη στο χάρτη τής πορείας και τών διοπτεύσεων και ύποτύπωση τού στίγματος,

(β) διεθνεῖς κανονισμοί πρός άποφυγή συγκρούσεων στή θάλασσα

(ι) χρήση μικρών πρότυπων πού φέρουν τά κατάλληλα φώτα και σήματα ή άπομιμητή φώτων ναυσιπλοίας,

(ii) φύλλα ύποτύπωσης ή προομιωτή ραντάρ,

(γ) ραντάρ:

(ι) άπομιμητής ραντάρ, ή

(ii) φύλλα ύποτύπωσης,

(δ) σβέση πυρκαϊᾶς:

παρακολούθηση άναγνωρισμένου έκπαιδευτικού προγράμματος άντιμετώπισης πυρκαϊῶν,

(ε) έπικοινωνίες:

'Οπτική και προφορική πρακτική έξέταση.

(στ) διάσωση:

καθαίρεση και χειρισμοί σωσίβιων λέμβων και δλλών σωστικῶν συσκευῶν περιλαμβανομένης τής έφαρμογῆς σωσίβιων ζωνῶν.

### KANONIΣΜΟΣ 11/3

'Υποχρεωτικές έλαχιστες άπαιτήσεις γιά πιστοποιητικά άξιωματικών γέφυρας και πλοιάρχων πλοίων κάτω τών 200 κοχ.

(1) Πλοΐα πού δέν έκτελούν παράκτιους πλόδες:

(α) Κάθε πλοίαρχος πού ύπηρετει σε θαλασσοπλοίουν πλοίο κάτω τών 200 κοχ πού δέν άπασχολείται σε παράκτιους πλόδες πρέπει νά είναι κάτοχος πιστοποιητικού άναγνωρισμένου άπό τήν διοίκηση γιά ύπηρεσία πλοιάρχου σε πλοϊα μεταξύ 20 και 1600 κοχ.

(β) Κάθε άξιωματικός φυλακῆς γέφυρας πού ύπηρετει σε θαλασσοπλοίουν πλοίο κάτω τών 200 κοχ πού δέν έκτελει παράκτιους πλόδες πρέπει νά κατέχει κατάλληλο πιστοποιητικό γιά πλοΐα 200 κοχ και διν.

(2) Πλοΐα πού άπασχολούνται σε παράκτιους πλόδες:

(α) πλοίαρχος:

(ι) κάθε πλοίαρχος πού ύπηρετει σε θαλασσοπλοίουν πλοίο κάτω τών 200 κοχ τό δροῦ άσχεται σε παράκτιους πλόδες θά κατέχει κατάλληλο πιστοποιητικό,

(ii) κάθε ύποψήφιος γιά άπόκτηση πιστοποιητικού θά:

(1) έχει ήλικία δχι κάτω τών 20 έτών,

(2) έχει άναγνωρισμένη θαλάσσια ύπηρεσία δχι κάτω τών 12 μηνών ως άξιωματικός φυλακῆς γέφυρας,

(3) Ικανοποιει τήν διοίκηση διτ κάτεχει έπαρκεις γνώσεις κατάλληλες γιά τήν έκτελεση τών καθηκόντων του σέ τέτοια πλοΐα πού περιλαμβάνουν και τή θέματα πού περιέχονται στό πρόστρημα τού κανονισμού,

(β) άξιωματικός φυλακῆς γέφυρας:

(ι) κάθε άξιωματικός φυλακῆς γέφυρας πού ύπηρετει σε θαλασσοπλοίουν πλοίο κάτω τών 200 κοχ πού έκτελει παράκτιους πλόδες θά κατέχει κατάλληλο πιστοποιητικό,

(ii) κάθε ύποψήφιος γιά άπόκτηση πιστοποιητικού θά:

(1) έχει ήλικία δχι κάτω τών 18 έτών,

(2) Ικανοποιει τή διοίκηση ως πρός τήν ύγειονομική του καταλληλότητα, και ίδιαίτερα στήν δραση και τήν άκοή,

(3) Ικανοποιει τή διοίκηση περί τού διτ έχει: περατώσει με έπιτυχια ειδική έκπαιδευση, περιλαμβανομένης έπαρκονς περιόδου κατάλληλης θαλάσσιας ύπηρεσίας σύμφωνα με τίς άπαιτήσεις τής διοίκησης, ή συμπληρώσει άναγνωρισμένη θαλάσσια ύπηρεσία στόν κλάδο καταστρώματος δχι κάτω τών 3 έτών,

(4) Ικανοποιει τή διοίκηση περί τού διτ κατέχει έπαρκεις γνώσεις κατάλληλες γιά τήν έκτελεση τών καθηκόντων του σέ τέτοια πλοΐα οι άποιες περιλαμβάνουν και τή θέματα πού περιέχονται στό πρόστρημα.

### 3. Έκπαιδευση

'Η έκπαιδευση γιά άπόκτηση τών άναγκαίων γνώσεων και τής πρακτικής πείρας θά βασίζεται στόν κανονισμό 11/1 «βασικές άρχες τήρησης φυλακῆς γέφυρας» και τούς οίκείους διεθνεῖς κανονισμούς και συστάσεις.

### 4. Έξαιρέσεις:

—Η διοίκηση άν θεωρει διτ τό μέγεθος και οι συνθήκες πλοΐου τού πλοίου είναι τέτοιες, ώστε νά καθιστούν τήν έφαρμογή δλων τών άπαιτήσεων τού κανονισμού αυτού και τού πρόστρηματος του άδικαιολόγητο ή άνεφικτο, μπορει νά έξαιρέσει άναλογα τόν πλοίαρχο και τόν άξιωματικό φυλακῆς γέφυρας τέτοιου πλοίου ή κατάλληλο πιστοποιητικό

τηγοριών πλοίων άπό μερικές άπαιτήσεις, έχοντας ύπόψη τήν άσφαλεια τών λοιπών πλοίων πού είναι δυνατό νά πλέουν στά ίδια άδατα.

### ΠΡΟΣΑΡΤΗΜΑ ΚΑΝΟΝΙΣΜΟΥ 11/3

'Έλαχιστες γνώσεις άπαιτούμενες γιά πιστοποιητικά άξιωματικών φυλακών γέφυρας και πλοιάρχων πλοίων κάτα τών 200 κοχ.

(1) (α) Γνώση τών άκολουθων.

(ι) άκτοπλοίας και στή έκταση πού άπαιτεται, άστρονομικής ναυσιπλοίας,

(ii) διεθνούς κανονισμού πρός άποφυγή συγκρούσεων στή θάλασσα,

(iii) διεθνούς ναυτικού κώδικα έπικινδύνων φορτίων (IMCO),

(iv) μαγνητικής πυξίδας,

(v) ραδιοτηλεφωνίας και άπτικής συνεννόησης,

(vi) συσκευῶν πρόληψης και σβέσης πυρκαϊῶν,

(vii) διάσωσης,

(viii) διαδικασιῶν σέ περιπτώσεις έκτακτης άνάγκης,

(ix) χειρισμῶν πλοίου,

(χ) εύσταθειας πλοίου,

(χι) μετεωρολογίας,

(χιι) μηχανολογικῶν έγκαταστάσεων μικρών πλοίων,

(χιιι) πρώτων βοηθειῶν,

(χιιι) έρευνας και διάσωσης,

(χιιιι) πρόληψης ρύπανσης τού θαλάσσιου περιβάλλοντος

(β) έκτος άπό τίς άπαιτήσεις τής ύποπαραγράφου (α), έπαρκης γνώση γιά άσφαλή χειρισμό δλων τών ναυτικῶν δργάνων και έξοπλισμού πού φέρεται σέ τέτοια πλοΐα,

(γ) τό έπιπεδο γνώσεων πού άπαιτούνται γιά τά θέματα πού καθορίζονται στίς ύποπαραγράφους (α) και (β) πρέπει νά είναι έπαρκης γιά τήν άσφαλή έκπλήρωση τών καθηκόντων τού άξιωματικού φυλακῆς.

(2) Κάθε πλοίαρχος πού ύπηρετει σε θαλασσοπλοίουν πλοίο κάτω τών 200 κοχ πρέπει έκτος άπό τίς άπαιτήσεις τής άνωτέρα παραγράφου 1 νά Ικανοποιει τή διοίκηση περί τού διτ κατέχει γνώσεις πρός έκπλήρωση δλων τών καθηκόντων του μέ άσφαλεια..

(συνεχίζεται)

## ΕΛΛΗΝΙΚΗ ΝΑΥΤΙΛΙΑΚΗ ΕΠΙΧΕΙΡΗΣΙΣ ΝΟΤΙΟΥ ΑΦΡΙΚΗΣ



## Pandora Maritime Agencies

(PTY) LTD.

**Ships Agents & Brokers**

DURBAN - HEAD OFFICE

21st Floor John Ross House (West)  
22/36 Victoria Embankment  
DURBAN 4001, SOUTH AFRICA  
P.O. Box 2110, CABLES: "PANDORA"  
Tel.: 376545, Telex: 6-22550 SA

JOHANNESBURG

PANDORA CHARTERING  
P.O. Box 65302  
BENMORE, JOHANNESBURG  
2010 SOUTH AFRICA  
Tel.: 7837055, Telex: 4-24064 SA

SOUTH AFRICA

GREECE - PIRAEUS

SEAGOLD MARITIME INC.  
98B, Filinos Street,  
PIRAEUS, GREECE  
Tel.: 4519794 - 4519719  
Telex: 21-1185 SEA GR.

# **worldwide famous companies trust NAFSI**

**NAFSI HAS BEEN APPOINTED IN GREECE AS:**



Authorised Repair Shop for B & W Diesel engines

Approved Reconditioner of B & W Diesel engines components.

Exchange Service of B & W Diesel engines components.



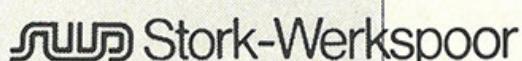
Authorised Repairer for DOXFORD engines.



Authorised Service and Repair Station.  
Spare Parts Distributor.



Approved Organisation for overhauling  
NAPIER turbochargers and spare parts  
stockists.



Authorised Service Station for STORK –  
WERKSPOR Diesel SWD engines.



Authorised Repairer of SULZER engines.

ΔΙΟΠΤΡΑ - ΜΟΣΧΟΠΟΥΛΟΣ

**SHIPREPAIRS - CONVERSIONS - SHIPBUILDING.**

**NAFSI S.A.**

PLANT: PERAMA FREE ZONE

ADDRESS: P.O. BOX 7 - PERAMA, PIRAEUS

TELEPHONES: 44.10.211 (10 LINES)

TELEX: 21.3344 NFI GR., 21.2814 NFI GR.

CABLES: "NAFSI" - PIRAEUS - GREECE.

# NOMIKA ΘΕΜΑΤΑ

## Πειραιϊκή Νομολογία

### ΕΙΡΗΝΟΔΙΚΕΙΟΥ ΠΕΙΡΑΙΩΣ

Ειρηνοδίκης: Δ. Αλεξανδροπούλου

Δικηγόροι: Θ. Θεοδώρου, Π. Κουτουλάκος

Μεταβίβαση της κυριότητος πλοίου — Προϋποθέσεις έφαρμογής ΑΚ 479

'Η ΑΚ 479 έφαρμόζεται καὶ στὴ μεταβίβαση τῆς κυριότητας πλοίου ἐφόσον ὁ ἀπαιτῶν γνώριζε δι τὸ πλοῖο ἀποτελοῦσε τὸ κύριο, ἀν δχι τὸ μοναδικό, ἐμφανές περιουσιακὸ στοιχεῖο τοῦ μεταβιβάζοντος. Δέν ἀπαιτεῖται δῶμας ὁ ἀποκτῶν νά εἰλε γνώση τῶν χρεῶν ποὺ ἀφοροῦν τὸ πλοῖο.

'Ο δανειστής, ἀσκώντας ἀγωγή κατά τοῦ ἀποκτήσαντος τὸ πλοῖο μὲ βάση τὴν ΑΚ 479, δέν δψεὶται ν' ἀναφέρει τὴν ἀξία τοῦ πλοίου στὸ δικόγραφο τῆς ἀγωγῆς. Ο ἀποκτήσας μπορεῖ νά προβάλει καὶ ν' ἀποδεῖξει τὴν ἀνεπάρκεια τῆς ἀξίας τοῦ πλοίου γιά τὴν ἔξοφληση τῶν χρεῶν ποὺ ἀφοροῦν αὐτό.

'Ἐπειδή, ἐπὶ τῆς συμβατικῆς μεταβιβάσεως περιουσίας ἡ ἐπιχειρήσεως δημιουργεῖται διὰ τοῦ ἄρθρου 497 Α.Κ. παθητικὴ σωρευτικὴ ἐτοῦ νόμου ἀγαδοχῆ τῶν μέχρι τοῦ χρόνου τῆς μεταβιβάσεως χρεῶν τοῦ μεταβιβάζοντος μεταξύ τούτου καὶ τοῦ ἀποκτῶντος εἰς δλόκληρον, τοῦ μὲν πρώτου ἀπεριορίστως, τοῦ δὲ δευτέρου ἔξ αὐτῶν μέχρι τῆς ἀξίας τῶν μεταβιβάζομένων περιουσιακῶν στοιχείων, ἐφ' δοσον ὁ ἀποκτῶν τελεῖ ἐν γνώσει, ὡς ἔκ τῶν εἰδικῶν συνθηκῶν ὅφ' ἃς ἐγένετο ἡ μεταβίβασις, τῆς ἐν γένει περιουσιακῆς καταστάσεως τοῦ μεταβιβάζοντος καὶ ἡδύνατο νά ἀντιληφθῇ δι τὸ μεταβιβασθέν ἀπετέλει το σύνολο ἡ τὸ σημαντικώτερον μέρος τῆς περιουσίας ἑκείνου (ΑΠ 522/1972 Νοβ 20, 1322, Ἐφ.Αγ. 116/1974 'Αρμ. 29505), τημειουμένου δι τὸ διά τὴν εὐθύνην τοῦ ἀποκτῶντος οὐδαμῶς ἀπαιτεῖ τὸ προπαρατεθέν ἄρθρον τοῦ ΑΚ οὗτε γνῶσιν ἐκ μέρους αὐτοῦ τῆς ὑπάρξεως τῶν χρεῶν κατά τὸν χρόνον τῆς μεταβιβάσεως οὔτε καὶ ἀναγνώρισιν, κατά τὸν αὐτὸν χρόνον τοῦ χρέους διά δικαστικῆς ἀποφάσεως, ἀρκούντος μόνον τοῦ γεγονότος δι τὸ νομικὸς λόγος γενέσεως τοῦ χρέους ἔχει προηγμένη τῆς συμβάσεως μεταβιβάσεως (ΑΠ 366/1969 'Αρμ. ΝΚ 711). 'Αλλ' εἰς τὴν περίπτωσιν καθ' ἣν μετεβιβάσθῃ ἐπιχειρήσις ἡ ἀλλή περιουσιακὴ δμάς ὡς τοιαύτη, ἡ ὡς ἄνω γνώσις τοῦ ἀποκτῶντος προκύπτει ἀφ' ἑαυτῆς ἐκ τῆς συμβάσεως καὶ ὡς ἔκ τούτου δέν παρίσταται ἀνάγκη νά γίνη ιδιαίτερα ἀπίκλησις καὶ ἀπόδειξις αὐτῆς (Νούάρος, ἘρμΑΚ ἄρθρ. 479 ἀρ. 9 καὶ 49 'ἘφΑγ. 116/1974 ἐνθ' ἀνωτ.). 'Ἐν τοιαύτη περιπτώσει δανειστής δικαιοῦται νά ἐναγάγῃ κατ' ἀρεσκείαν οἰονδήποτε τῶν συνφειλετῶν ἡ νά ἐναγάγη πάντας δμοῦ ἡ χωριστά, συγχρόνως ἡ διαδοχικῶς, ἐν δσῳ δέν ἐγένετο καταβολή χρέους ('ἘφΑθ 759/1975 Νοβ 24, 546). 'Ἐν προκειμένω δέν ἐκθέτει ἐν τῇ ὑπό τοῖς ἀγωγῆς δι τὸ δυνάμει συμβάσεως μισθώσεως ἐξηρτημένης ἐργασίας,

συναφθείσης ἐν Πειραιεῖ τὴν 10-10-1980 μεταξύ αὐτοῦ καὶ τῆς προσωπικῆς ἑταῖρείας ὑπὸ τὴν ἐπωνυμίαν «Α.Κ.» ἐναυτολογήθη, ὡς λιπαντής, ἐπὶ τοῦ ὑπὸ Ἑλληνικήν σημαίαν φορητοῦ 4500 τόννων DW, ἀνήκοντος τότε, κατά πλοιοκτησίαν εἰς τὴν μή ούσαν διάδικον ἀλλοδαπήν ἑταῖρείαν ὑπὸ τὴν ἐπωνυμίαν «Κ.Μ.», δι τὸ διό τοῦ ὑπὸ λόγω πλοίου ούτος ὑπέρτησεν μέχρι τῆς 3-7-1981, δι τοῦ καὶ ἀπελύθη ἀμοιβαία συνανέσει, δι τοῦ εἰς τῆς εἰρημένης συμβάσεως ναυτολογήσεως εἰχε κατά τῆς ἀνα πλοιοκτηρίας ἀπαίτησιν ἐκ 164.508 δραχμῶν, ἐπιδικασθεῖσαν τελεσιδίκως δια τῆς ἀπὸ 14-11-1981 ἀγωγῆς τοῦ ἐκδοθείσης ὑπὸ ἄριθμ. 747/1983 ἀποφάσεως τοῦ Μονομελοῦς Πρωτοδικείου Πειραιῶς, δι τοῦ διά τῆς αὐτῆς ἀποφάσεως ὑποχρεώθη ἡ ἀνα πλοιοκτηρία νά καταβάλῃ εἰς αὐτὸν τὸ ἀνο ποσόν ἐντὸκως, ἐπὶ τῷ νομίμῳ τόκῳ ἀπό τῆς ἐπιδόσεως τῆς ἀγωγῆς καὶ δι τοῦ ὅτι τὸν τόκων τούτων ποσόν ἀνήλθεν ἀπό τῆς ἐπιδόσεως ἀντῆς (30-11-1981) μέχρι τῆς μεταβιβάσεως τοῦ πλοίου εἰς τὰς ἐναγόμενας (τὴν 9-1-1984) εἰς τὸ ποσόν τῶν 89104 δραχμῶν πλέον ἐπιδικασθείσης δικαστικῆς δαπάνης ἐκ δραχμῶν 9.500 δι τοῦ ὑπὸ λόγω πλοίου καὶ ἡ δι' αὐτοῦ ἀσκούμενη ἐπιχείρησις θαλασσίας μεταφορᾶς μετεβιβάσθη τὴν 9-1-1984 εἰς τοὺς ἐναγόμενους κατά τὰ ἐν αὐτῇ (ἀγωγῇ) ποσοστά συμπλοιοκτησίας καὶ δι τοῦ ούτοι (ἐναγόμενοι) ἐτέλουν ἐν γνώσει δι τὸ ὅτι τὸν πλοίον ἀπετέλει τὸ μοναδικὸν περιουσιακόν στοιχεῖον τῆς πρώην πλοιοκτηρίας αὐτοῦ ὅτι ἀνα πέταιει. Βάσει τοῦ ιστορικοῦ τούτου διώκει δ ἐνάγων δι' ἀποφάσεως κηρυσσομένης προσωρινῶς ἐκτελεστής, ὑποχρεωθοῦν οἱ ἐναγόμενοι κατά τὸν λόγον τῆς μερίδος ἐκάστου ἐπὶ τῆς συμπλοιοκτησίας καὶ καταβάλουν εἰς αὐτὸν τὸ ποσόν τῶν 263.104 δραχμῶν, νομιμοτόκως ἀπό τῆς ἐπιδόσεως τῆς ἀγωγῆς μέχρις ἐξοφλήσεως. Οὕτως ἔχουσα ἡ ἀγωγή αὐτῆς, ούσα ἐπαρκῶς ὥρισμένη, ἐφ' δοσον ἐπὶ τῆς κατά τὴν διαληφθείσαν διάταξιν τοῦ ἄρθρου 479 Α.Κ. δέν ἀπαιτεῖται νά ἀναφέρεται ὡς στοιχεῖον καὶ μόνον δ ἀποκτῶν ἐναγόμενος δύναται νά προβάλῃ καὶ ἐν ἀμφισβητήσει ν' ἀποδεῖξει τὴν ἀνεπάρκειαν τοῦ ἐνεργητικοῦ τῆς μεταβιβασθείσης ἐπιχειρήσεως ἡ περιουσίας (ἰδ. ΑΠ 1043/1973 Νοβ 21, 610 344/1970 Νοβ 18, 1094), ἀμροδίως (ἄρθρ. 14 παρ. 1α, ὡς δῆδις ισχύει καὶ 22 ΚΠΟΔΛ) καὶ παραδεκτῶς φερομένη πρός συζήτησιν ἐνώπιον τοῦ Δικαστηρίου τούτου καὶ κατά τὴν προκειμένην εἰδικήν διαδικασίαν τῶν ἄρθρ. 664 ἐπ. ΚΠΟΔΛ ὡς ἀφορῶσα ἀξιώσεις ἀπορρεούσας ἐκ

συμβάσεως ναυτολογήσεως (ἄρθρ. 82 ΚΙΝΔ) καὶ είναι νόμῳ βάσιμος, ἐρειδομένη ἐπὶ τῶν διατάξεων τῶν ἄρθρων 479 ΑΚ 53, 54, 60 καὶ 83 ΚΙΝΔ καὶ ἐρευνητέα περαιτέρα κατ' ούσιαν ἀποβαίνει, καταβληθέντος καὶ τοῦ προσήκοντος τέλους δικαστικοῦ ἐνσήμου μετά τῶν ὑπέρ τρέτων ἀναλογούντων ποσοστῶν.

'Ἐπειδή ἐξ ἀπάντων τῶν ἐπικαλουμένων καὶ νομίμως προσκομίζομένων ἐκατέρωθεν ἑγγράφων, τῶν ὑπό τῶν διαδίκων συνομολογουμένων, τῶν ὑπό τῶν πληρεζουσίων αὐτῶν προφορικῶν τοῖς οἵ τις ἐγγράφως ἀναπτυχθέντων ίσχυρισμῶν ἀπεδίχθησαν κατά τὴν ἀδεσμεύτως ἐκ διαδικαστικῶν τύπων μορφωθείσαν κρίσιν τοῦ Δικαστηρίου τούτου τ' ἀκόλουθα πραγματικά περιστατικά, ητοι διτοῦ: Δυνάμει τῆς ὑπὸ ἀριθμ. 747/1983 ἀποφάσεως τοῦ Δικαστηρίου τούτου ἐκδοθείσης κατά τὴν διαδικασίαν τῶν ἐργατικῶν διαφορῶν, ἐπὶ ἀγωγῆς τοῦ ἐνάγοντος κατά τῆς ἐταιρείας «Κ.Μ.Ι.», τῆς ἐταιρείας «Α.Κ.» καὶ τοῦ «Σ.Κ.» καὶ καταστάσης ἡδη τελεσιδίκου (βλ. ὑπὸ ἀριθμ. 287/4-11-1983 πιστοποιητικά τοῦ ἀρμόδιου Γραμματέως), ὑπερχερώθη ἡ πρώτη τῶν ὃς ἀναγομένων ἐταιρεία νά καταβάλῃ εἰς τὸν ἐνάγοντα δραχμάς 164.508 ἐντὸκως ἐπὶ τῷ νομίμῳ τόκῳ ἀπό τῆς 30-11-1981 (ἡμέρα ἐπιδόσεως τῆς ἀγωγῆς) πλέον δικαστικῆς δαπάνης, ἐκ δραχμῶν 9.500 διά τὰς γενομένας δεκτάς ὑπὸ τῆς ἀναφάσεως τούτης τοῦ ἐπί τοῦ πλοίου τῆς ἐναγομένους ταύτης «Λ.Σ.» Τὴν 9-1-1984 ἡ ὡς ἔνων ἐταιρεία, ἐδρεύσασα τύποις ἐν Μονροβίᾳ καὶ πράγματι ἐν Πειραιεῖ (βλ. τὸ ἀπό τὸν 18-9-1980) καὶ 1-10-1980 πρακτικά συνεδριάσεως τοῦ Δ.Σ. αὐτῆς) καὶ καλύπτουσα οἰκονομικά συμφέροντα τῶν ἀδελφῶν «Κ», ἐπώλησεν τὸ ρηθέν πλοίον εἰς τοὺς ἐναγόμενους καὶ δή εἰς τὸν πρώτον καὶ δεύτερον ἐξ αὐτῶν κατά ποσοστό 33% εἰς ξεκαστον καὶ εἰς τὸν τρίτον κατά ποσοστό 34% (βλ. ὑπὸ ἀριθμ. 2633/17-1-84 πιστοποιητικόν τοῦ νηολογίου Πειραιῶς), οἵτινες ἔτελον ἐν γνώσει τοῦ γεγονότος δι τὸ πλοίον ἀπετέλει τὸ μοναδικὸν ἐμφανές περιουσιακόν στοιχεῖον τῆς πωλητρίας, λόγω τῆς συνδεόσης αὐτούς μετά τῶν μετόχων ἐκείνης συγγενικῆς σχέσεως ἐν πάσῃ περιπτώσει ἐγνώριζον καλῶς δι τοῦ ούτοι (ἐναγόμενοι) ἀπέκτων τὴν ἦν ησκει δι' αὐτοῦ ἡ πωλητρία ἐπιχείρησις θαλασσίας μεταφορᾶς. Κατά συνέπειαν δι ισχυρισμός τῶν ἐναγόμενων δι τὴν ἡγνόσουν τὸ διαληφθέν χρέος τῆς πωλητρίας εἶναι ἀνευ ἐννόμου ἐπιρροής, ἐφ' δοσον ἐπὶ τὸν ὑπαρξίν εἰδύνης, συμφώνως πρός τὴν διάταξιν τοῦ ἄρθρου 479 ΑΚ ἀρκεῖ δι τὸ ἀποκτῶν ἐγνώριζε κατά τὸν χρόνον τῆς μεταβιβάσεως δι μετεβιβάζετο εἰς αὐτὸν τὸ δλον δη σηματικόν τμῆμα τῆς περιουσίας τοῦ μεταβιβάζοντος ἡ ἡ ἀσκούμενη ὑπὸ αὐτοῦ ἐπιχείρησις χωρίς νά ἀπαιτεῖται νά γνωρίζῃ καὶ τά βαρύνοντα αὐτὸν χρέη. Συνεπῶς, οἱ ἐναγόμενοι εἰδύνονται διά τὸ προρρήθεν χρέος τῆς πωλητρίας ἐταιρείας δηρειδερχεται εἰς τὸ ἀνα ποσό τῶν 164.508 δραχμῶν πλέον τῆς ἐπιδικασθείσας δαπάνης διά τῆς εἰρημένης ἀποφάσεως ἐκ δραχμῶν 9.500 πλέον τῶν μέχρι τῆς μεταβιβάσεως τῆς πωλητρίας νομίμων τόκων ἐκ δραχμῶν 89.104, ήτοι ἀπό τῆς ἐπιδόσεως τῆς ἀγωγῆς τὴν 30.11.1981 κατά τῆς «Κ.Μ.» μέχρι τῆς μεταβιβάσεως τοῦ πλοίου τῆς πωλητρίας εἰς τοὺς ἐναγόμενους τὴν 9.1.1984 καὶ ἐν συνόλῳ ἐκ δρ. 263.104, κατά τὸν λόγον τῆς μερίδος ἐκάστου εἰς τὸ ἀνατέρπω πλοίον (ἄρθρ. 25 ΚΙΝΔ).

**EΙΔΑΙ  
ΥΠΟΘΕΣΗ  
ΜΙΑΣ ΒΥΧΤΑΣ...**

**FRAGLINE**  
ΠΕΡΙΦΕΡΕΙΑ ΣΟ ΤΗΑ 8214177 8221285 8226004

# ΕΛΛΑΣ - ΙΤΑΛΙΑ

Η ΣΥΝΤΟΜΩΤΕΡΗ ΚΑΙ ΦΘΗΝΟΤΕΡΗ  
ΔΙΑΔΡΟΜΗ ΜΕΣΩ ΜΠΡΙΝΤΙΖΙ



μέ τά πολυτελή φέρρυμπώτ

**ΕΓΝΑΤΙΑ - ΚΑΣΤΑΛΙΑ - ΑΠΠΙΑ  
ΕΣΠΡΕΣΣΟ ΓΚΡΕΤΣΙΑ**

Καθημερινές άναχωρήσεις  
ἀπό ΠΑΤΡΑ γιά ΜΠΡΙΝΤΙΖΙ  
μέσω ΗΓΟΥΜΕΝΙΤΣΑΣ και ΚΕΡΚΥΡΑΣ

Πληροφορίες στά ταξιδιωτικά γραφεῖα και

**ΕΛΜΕΣ**

ΑΘΗΝΑ: Λεωφ. Άμαλίας 28-Τηλ. 323.6333

ΠΕΙΡΑΙΑΣ: Μέγαρο ΕΗΣ-Τηλ. 411.5611 & 417 4341



## ΓΑΛΛΙΑ

### 'Η διοίκηση τής ναυτιλίας

Στή νέα ύπό τόν κ. Φαμπιούς κυβέρνηση διατηρήθηκε χωρίς άλλαγές τό 'Υφουργείο Θαλάσσης με τόν ίδιο 'Υφουργό (Secrétaire d' Etat) κ. Guy Lengange, ύπαγόμενο στό 'Υπουργείο Πολεοδομίας και Μεταφορών. Δέν έχει διευκρινισθεῖ άκομα ήντη επί της ναυπηγικής βιομηχανίας άρμοδιότης θά παραμείνει στό 'Υφουργείο Θαλάσσης η θά μεταφερθεί στό 'Υπουργείο Βιομηχανίκης 'Αναπτύξεως.

Κατά τόν ναυτιλιακό τύπο ή παραμονή τού κ. Lengange στό 'Υπουργείο, ο όποιος έπαιδε έπικοδομητικό ρόλο στίς δύσκολες ώρες πού διέρχεται ή ναυτιλία, θεωρείται δτι έξασφαλίζει τήν έλπιδα δτι ή γαλλική ναυτιλία και ναυπηγιούμηχανία θά μπορέσουν νά έπωφελθούν άπό τίς, έστω και δειλές, ένδειξεις άνακάμψεως πού σημειώνονται στήν εύρωπαίκη σκηνή τών θαλασσών μεταφορών.

## ΔΑΝΙΑ

### Αύξηση τού τοννά

Σήμαντική αύξηση τού τοννά τού Δανικού έμπορικού στόλου έμφανίζεται τήν 1 Ίουλίου τού τρέχοντος έτους. Πράγματι εναντί τών 3.9 έκατ. τόννων γκρός τού 1983 έφετος τό τοννάζ έφθασε τά 4.7 έκατομ. τόν. γκρός, ένω 45 μονάδες άντιπροσωπεύουσες 434.000 τόννους και συνολική άξια 40 έκατομ. βελγ. φράγκων, τελούν ύπό κατασκευή στά έθνικά ναυπηγεία μέ έξαρεση δύο μόνον σκαφών πού ναυπηγούνται στήν Ιαπωνία.

Η άνωτέρω αύξηση άναφέρεται βασικά στήν ποντοπόρο ναυτιλία, δεδομένου δτι ή άκτοπλοϊκος στόλος τής χώρας γνώρισε κατά τούς πρώτους έξη μήνες τού έτους σημαντική μείωση. Πράγματι στήν περίσσο αύτη διεγράφησαν τού έθνικου νηολογίου 17 άκτοπλοϊκά σκάφη, τά 15 άπό τά δύο ήσαν χωρητικότητας κάτω τών 2.000 τ. γκρός.

Παρατηρείται πάντως δτι μέσα στήν τελευταία δεκαετία ή Δανικός στόλος έχει χάσει 313 πλοϊα, ένω ή άκτοπλοϊκός στόλος ήπο τά 740 πλοϊα τού 1973 δέν διαθέτει σήμερα παρά 447 πλοϊα.

## Η.Π.Α.

### Μείωση τού στόλου

Τόσο σέ άριθμό πλοίων δσο και σέ τοννάζ

δέν ξεπέρασε τούς 55.000 τ. Γιά τό τέλος τού έκτου πεντας τούς προγράμματος, τό δποιο λήγει τό 1985 προβλέπεται αύξηση τού στόλου κατά 2.5 έκατομ. τόννων νέτ ή 3.4 έκατομ. τόννων γκρός.

Άπο τά 405 πλοϊα τού Ίνδικου στόλου τά 143 συνολικού τοννάζ 3.02 έκατομ. τόννων άνηκουν στήν Shipping Corporation of India 19 πλοϊα συνολικού τοννάζ 250.000 τόννων άνηκουν στήν Mogul Line και έξι σκάφη συνολικού τοννάζ 8.000 τόννων άνηκουν στήν Κυβέρνηση. Έτσι τό σύνολο τού στόλου πού άνηκει στόν δημόσιο τομέα φθάνει τά 3.27 έκατομ. τόννων γκρός.

## KINA

### Τό μεγαλύτερο ΟΒΟ

Τό έφοπλιστική έταιρια Wah Kwong τού Χόγκ Κόγκ άνακοίνωσε δτι άνεθεσε στήν «Τσάΐνα Σιμπιλντινγκ» τή ναυπήγηση τού μεγαλύτερου μέχρι σήμερα μικτού σκάφους, τό δποιο θά έχει χωρητικότητα 305.000 τον. d.w.

Άπο πλευράς νέων ναυπηγήσεων, σημειούται δτι τήν 1 Μαΐου έκκρεμούσαν γιά λογαριασμό Άμερικανών έφοπλιστών 12 παραγγελίες συνολικού τοννάζ 362.000 τ. dw. Άπο τά 12 αύτά πλοϊα, τά έπτα είναι πετρελαιοφόρα, και τά ύπόλοιπα είναι σκάφη βοηθητικής ναυτιλίας (ρυμουλκά, πυροσβεστικά, βυθοκόροι).

## INDIA

### Τό σύνθεση τού στόλου

Σήμερα δτι Ίνδικός έμπορικός στόλος περιλαμβάνει 405 πλοϊα, συνολικού τοννάζ 7.12 έκατομ. τ. γκρός. Στό διάστημα τού πρώτου έξαμήνου τού έτους προστέθηκαν τέσσερα πλοϊα 90.000 τ. λόγω δμως τής διαλύσεως τριών πλοίων 35.000 τ. ή καθαρή αύξηση

## NORΒΗΓΙΑ

### Συνεχίζεται ή μείωση

Συνεχίστηκε και κατά τό πρώτο έξαμηνο

# YEMEN

## HODEIDAH - MOCHA & SALIF

For fast, efficient reliable services

throughout Yemeni ports please contact



# mideast

MIDDLE EAST SHIPPING COMPANY LTD.

P.O. BOX 3700, HODEIDAH, YEMEN ARAB REPUBLIC

TELEX: 5505 MIDEAST YE / 5600 HSA YE

Telephones: Hodeidah 217276 / 217277 / 217418 / 217337

Sana'a 272901 / 272902 / 272907

Talz 215172 / 215171 / 210731

SHIPPING, CLEARING AND FORWARDING AGENTS

τού έτους ή τάση μειώσεως των πλοίων πού νηολογούνται στό έθνικό νηολόγιο μέ παράλληλη αύξηση των νορβηγικών πλοίων πού νηολογούνται υπό ξένες σημαίες.

Κατά τις άνακοινώσεις της 'Ενώσεως Εφοπλιστών, ο νορβηγικός στόλος στό άνωτέρω δίστημα μειώθηκε κατά 6% και έφθασε στους 29.2 έκατομ. τον. d.w., ένω ό αριθμός των πλοίων πού νηολογήθηκαν σέ ξένα νηολόγια άνηλθε σε 272 μονάδες, χωρίς νά ύπολογίζονται τά ναυλωμένα πλοία.

Τό ίδιο φαινόμενο παρατηρεῖται και στις νέες παραγγελίες, δεδομένου ότι ένω παραγγέλθηκαν δύο μόνο πλοϊα τά όποια θά ύψωσουν τήν έθνική σημαία, παραγγέλθηκαν τέσσερα πλοϊα πού θά ύψωσουν ξένη σημαία.

Στό πρώτο έξαμηνο τού έτους ό αριθμός των παροπλισμένων πλοίων μειώθηκε κατά 29 μονάδες, 1.7 έκατ. τόννων και έφθασε στά 44 πλοϊα συνολικού τοννάζ 5.3 έκατ. τόννων.

## N. KOREA

### 'Απειλεῖ κυρώσεις

Σύμφωνα μέ πληροφορίες δημοσιευθεῖσες σέ έγκυρη έφημερίδα τής χώρας, ή Νοτιοκορεατική Κυβέρνησης άπαγόρευσε τήν είσοδο στούς λιμένες της στά πλοϊα τής Ιαπωνικής έταιρίας Kaiun - Kaisha. Η άπαγόρευση αυτή άποτελεῖ έφαρμογή κυρώσεων κατά των έταιριών πού διενεργούν έμποριο μέ τήν Βόρ. Κορέα.

Κατά τήν ώς άνω έφημερίδα, τό μέτρο αύτο κατά τής Ιαπωνικής έταιρίας έληφθη διό-

τι ή έταιρεία αύτή, διατηρούσα τακτική γραμμή μεταξύ Ιαπωνίας και Βορ. Κορέας συνέχισε νά χρησιμοποιεί τόν βορειοκορεάτικο λιμένα τού Chongjin γιά τή μεταφορά τών προϊόντων της στήν Κίνα μολονότι ή κυβέρνηση τής Ν. Κορέας είχε ζητήσει νά σταματήσουν οι έ λόγω μεταφορές, οι όποιες ένισχύουν τήν στρατιωτική δύναμη τής Β. Κορέας.

'Η Κυβέρνηση τής Ν. Κορέας προτίθεται νά γενικεύσει τίς κυρώσεις έναντίον κάθε έταιρίας πού διεξάγει έμποριο μέ τή γείτονα χώρα. Γιά τό τρέχον έτος προβλέπεται ότι ή μεταφόρτωση Ιαπωνικών προϊόντων στόν λιμένα τού Chongjin μέ προορισμό τήν Κίνα θά άνελθει σε 200.000 τόννους.

'Από τήν πλευρά της ή Ιαπωνική έταιρία ζήτησε άπό τήν Νοτιοκορεατική κυβέρνηση νά δρει τόν άποκλεισμό πού έπρεπεί τά πλοϊα της, ισχυριζόμενη ότι δέν διατηρεῖ άπευθείας έμπορικές σχέσεις μέ τήν Β. Κορέα και ότι τόν ώς άνω λιμένα χρησιμοποιεί μόνο γιά τό διακομιστικό τής έμποριο μέ τήν Κίνα.

### Οι διαλύσεις

Η άνοδος τού δολλαρίου έχει δημιουργήσει προβλήματα στούς διαλυτάς τής Φορμόζας και τής Κορέας, οι όποιοι πωλούν τό σκράπ σέ έγχωρια νόμισμα.

Τό γεγονός διά πά τίς άρχες τού χρόνου μέχρι σήμερα ή 'Χιουντάν' έχει άγοράσει τά μισά άπό τά 24 μεγάλα δεξαμενόπλοια πού διαλύθηκαν, δήγει στό συμπέρασμα ότι ή Κορέα έμφανιζεται περισσότερο συναγωνιστική τούς τελευταίους μήνες έναντι τής παραδοσιακής άγορᾶς τής Φορμόζας.

### Παραγγελίες μικτών σκαφών

Τρία μικτά σκάφη συνολικής άξιας περί τών 80 έκατ. δολλαρίων άποτελούν τήν τελευταία συγκομιδή παραγγελιών πού έξασφάλισαν τά ναυπηγεία τής 'Χιουντάν' άπό Εύρωπαίους και έφοπλιστές τού Χόγκ Κόγκ.

Δύο άπό τά παραγγελθέντα σκάφη είναι χωρητικότητας 150.000 τον. d.w. και θά παραδοθούν στόν Ιανουάριο και Μάρτιο τού 1986 στήν πλοιοκτήτρια έταιρια 'Chung Tak Shipping' τού Χόγκ Κόγκ.

Τό τρίτο σκάφος χωρητικότητας 140.000 τον. d.w. παραγγέλθηκε άπό Νορβηγούς και χαρακτηρίζεται σάν τό πλέον οικονομικό καθώς ή κατανάλωσή του θά κυμαίνεται περί τους 30 τόννους τήν ήμέρα άναπτυσσοντας ταχύτητα 12 κόμβων.

## ΤΟΥΡΚΙΑ

### Φιλόδοξη άνάπτυξη

Μία άπό τίς μεγαλύτερες έφοπλιστικές επιχειρήσεις τής χώρας προγραμματίζει νά διπλασιάσει τόν στόλο της, μέ ένα έπενδυτικό πρόγραμμα τής τάξεως τών 100 έκατομ. δολλαρίων.

Πρόκειται γιά τήν έταιρια 'Un Denizcililik', ή όποια κατά τήν τελευταία τριετία έχει πραγματοποιήσει σειρά άγορών δεξαμενόπλοιών, ένω τίς τελευταίες έβδομαδες διαπραγματεύσεις τήν άγορά δύο VLCC's. Ο στόλος τής έταιρίας αύτής ύπερβαίνει τους 1,1 έκατομ. τον. d.w. και καλύπτει περίπου τό ένα τρίτο τού συνόλου τής ύπό τουρκικής σημαίας χωρητικότητας.



ALWAYS AT YOUR SERVICE IN ITALY



FOTIS G. POULIDES  
President

"MEDOV"

Directors:

GEORGE F. POULIDES  
LUIGI SCAFFARDI  
G.A. STATHOPOULOS

## THE MEDITERRANEAN AND OVERSEAS SHIPPING AGENCY S.P.A.

PROMPT AND EFFICIENT COMPREHENSIVE SERVICE FOR THE SHIOPWNER AND CHARTERER

• GENERAL SHIP AGENTS FOR LINERS, TRAMPS AND TANKERS • MANNING WITH ITALIAN CREW • SHIP MANAGEMENT • REPAIR SUPERINTENDENCE • SALE AND PURCHASE BROKERS SPECIALISED IN CRUISE VESSELS • OIL AND BUNKER SUPPLIERS • TRAVEL AND TOUR OPERATORS.

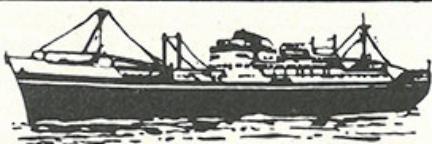
MEDOV CHARTERING S.R.L.  
EDDIE BRAGGIOTTI  
Director

Head Office: GENOA - VIA XX SETTEMBRE 29  
Phone: 541361/268532 — Telex: 2700046/271460/213836 — Cables: MEDOV  
OWN AGENCIES IN ALL ITALIAN PORTS

MEMBERS OF:

THE BALTIMARINE AND INTERNATIONAL MARITIME CONFERENCE — ITALIAN SHIOPWNERS ASSOCIATION  
NATIONAL ASSOCIATION OF ITALIAN AGENTS & SHIPBROKERS

# NAYTIKI XRONIKA



## ΕΙΔΗΣΕΙΣ

### "Ενα μόνο πλοϊο ύπο τήν κυανόλευκο

Μία μόνο αίτηση γιά τήν έγγραφή στα έλληνικά νηολόγια βάσει του άρθρου 13 είχε υποβληθεί τό πρώτο 15θήμερο του Αύγουστου (μέχρι 13.8). Η αίτηση αύτή άφορούσε τό ναυπηγούμενο με άριθ. 129 σκάφος «Παντελής Α. Λαιμός», 16.794 τον. γκρός πού άνηκε στήν έταιρία «Πορτοράφτης» (έκπροσωπος κ. Ιωάν. Βοργιάς).

### Νάρκες και σέ λιμάνια τής Νικαράγουας

Μέ τηλεγράφημά του πρός τήν EEE στίς 8 Αύγουστου τό ύπουργειο Ναυτιλίας παραθέτει άγγελία πού έξόδος ή 'Αμερικανική Πρεσβεία τής Αθήνας, στήν όποια άναφέρεται διτί ύπάρχουν πληροφορίες διτί έχουν ναρκοθετηθεί τά λιμάνια στίς άνατολικές και δυτικές άκτες τής Νικαράγουας, έφιστώντας τήν προσοχή τών πλοιάρχων πλοίων πού προορίζονται γιά τά λιμάνια τής χώρας αυτής.

### 'Ετήσια συνάντηση τών διευθυντών τού Hellenic War Risks Club στήν Αθήνα

Πραγματοποιήθηκε στήν Αθήνα τήν 1 Αύγουστου ή 'έτησια συνάντηση τών διευθυντών τού 'Ελληνικού 'Αλληλασφαλιστικοῦ Κλάμπ κατά Κινδύνων Πολέμου, δου με ικανοποίηση διαπιστώθηκε διτί το 90% τών έλληνόκτητων πλοίων άξιας περίτων 14,5 δισεκ. δολλαρίων άνηκουν στό Κλάμπ.

Κατά τή διενεργηθείσα συνέλευση έπανεξέληγσαν μέλη τού Διοικητικοῦ Συμβουλίου οι κ.κ. K. Λεμός, I. M. Λύρας, S. Μαρκαντωνάκης, Λ.Δ. Μελάς, M.K. Περατικός,

K.E. Βλασσόπουλος και N. Ζερβουδάκη.

Στή συνέχεια τά μέλη τού Συμβουλίου έπανεξέλεγχαν τό προεδρείο, τό όποιο άποτελούν οι κ.κ. K. Λεμός Chairman, Φ.Λ. Λυκιαρδόπουλος President και Hon. C.V. Woolridge, Cdr. G.H. Kitson Vice Presidents.

### Καθελκύσεις

Στό τέλος τού περασμένου 'Απριλίου, καθελκύστηκε άπο τίς έσχάρες τής 'Ισικαβατζίμα Χαρίμα στό Τόκιο, τό έλληνικό μπάλκ κάρριερ «Δημήτρης Ε.» 14.100 τον. γκρός πού άνηκε στήν έταιρία «Dignity Shipping».

### Παραγγελίες

Η έταιρία «Λεμός Μαριτάιμ» άνέθεσε στά ναυπηγεία τής 'Ισικαβατζίμα Χαρίμα τήν ναυπήγηση δύο μπάλκ κάρριερ τών 37.950 τον. d.w. Τά σκάφη θά παραδοθούν τόν Μάιο καί Αύγουστο τού 1986 άντιστοιχα έναντι συνολικής τιμής 30 έκατομ. δολλαρίων.

### Παραλαβές

Στό τέλος τού περασμένου 'Ιουνίου παραλήφθηκε άπο τά ιαπωνικά ναυπηγεία τής Νίππον Κόκαν το πρώτο άπο τά έξι μπάλκ κάρριερ τών 29.000 τον. d.w. πού ναυπηγεί ο «Ομίλος Ωνάση. Τό σκάφος άνομάσθηκε «Ολύμπικ Πατρίσια Ρ.» και ίψωσε σημαία Παναμά.

Παρεδόθη στίς 18 Αύγουστου άπο τήν 'Ισικαβατζίμα Χαρίμα στό Κούρε τό μπάλκ κάρριερ «Πασίφικ Όσεαν» 37.000 τον. d.w., τύπου Future 32, πλήρως άυτοματοποιουμένο, άνηκον στήν έταιρία «Ιντερέρόσεαν Τρέιντικ». Σημαία Λιβερίας.

### 'Αγοραπωλησίες

— Σέ άγνωστης έθνικότητας διαλυτές

φέρεται πωληθέν τό έλληνικό μικτό σκάφος «Νεμέα» 114.058 τον. d.w., 54.687 τον. γκρός, ιαπωνικής ναυπηγήσεως 1971 ύπο έμπιστευτικούς δρους.

— 'Επισής σέ άγνωστους άγοραστές έπωλήθη τό έλληνικό φορτηγό «Έλλενικ Φρέντοπ» 17.245 τον. d.w. 13.098 τον. γκρός, γαλλικής κατασκευής τού 1972, έναντι ποσού 2.5 έκατομ. δολλαρίων.

— Μεταξύ Έλλήνων φέρονται πωληθέντα τά άδελφα φορτηγά «Αιγίς Χαρμόνικ» και «Αιγίς Πράκτικ» 20.950 τον. d.w., 12.498 τον. γκρός, ιαπωνικής κατασκευής τού 1976, έναντι τιμής περί τών 6,5 έκατομ. δολλαρίων en bloc.

— "Ελληνες άγόρασαν τό παναμαϊκό φορτηγό «Great Honor» 10.700 τον. d.w., 6.017 τον. γκρός, ιαπωνικής ναυπηγήσεως τού 1974, έναντι ποσού περί τών 1,3 έκατομ. δολλαρίων.

— "Ελληνες έπίσης φέρονται ώς οι άγοραστές τού ιαπωνικού φορτηγού «Cabo Santa Lucia» 14.466 τον. d.w. τού 1968, έναντι τιμής 760.000 δολλαρίων.

— Σέ "Ελληνες περιήλθε τό βρετανικό του ηντεκέρ «Stathetrick», 16.649 τον. d.w., 12.598 τον. γκρός, μεταφορικής ικανότητας 368 TEU, πολωνικής ναυπηγήσεως τού 1979, σέ άγνωστη τιμή.

— Σέ συμφέροντα Νιγηρίας φέρεται πωληθέν τό δεξαμενόπλοιο «Mánna» 142.910 τον. d.w., 65.223 τον. γκρός τού 1970, (IGS/COW/COILS) έναντι ποσού περί τών 3,3 έκατομ. δολλαρίων.

### Διαλύσεις

— Διαλυτές τής Φορμόζας άγόρασαν τό έλληνικό δεξαμενόπλοιο «Έρμούπολις» 46.248 τον. γκρός, 20.495 τον. βάρους τού 1967, άντι δολ. 135, άνα τον. έλ. έκτοπισμάτος.

— Σέ διαλυτές τής Νότιας Κορέας έπωλήθη τό έλληνικό ύπερδεξαμενόπλοιο «Χρυσάνθη Μ. Λεμού» 113.750 τον. γκρός τού 1971, άντι δολ. 128 άνα τον. έλ. έκτοπισμάτος, μέ μερικό gas free.

— Σέ άγνωστης έθνικότητας διαλυτές έπωλήθη τό ύπο έλληνική σημαία φορτηγό - ψυγείο «Σίλβερ Γκλόρι» 6.660 τον. γκρός τού 1956, άντι δολ. 60 άνα τόννο βάρους.

— Διαλυτές τής Κίνας άπέκτησαν τό έλληνικό φορτηγό «Έλλενικ Πάτριοτ» 6.784 τον. γκρός τού 1962, άντι δολ. 119,50 άνα τον. έλ. έκτοπισμάτος.

### Μετονομασίες

— Σέ «Δημητράκης» μετονομάσθηκε τό ύπο έλληνική σημαία φορτηγό σκάφος «Σταυρούλα Ζ.» 16.789 τον. γκρός τού 1969 και υψωσε σημαία Κύπρου.

— Σέ «'Ανεμπόδιστος» μετονομάσθηκε τό

## in Buenos Aires FAROS AGENCIA MARITIMA S.R.L.

DIRECTORS: J. N. KTISTAKIS — CAPT. D. KALLINIKOS

Shipagents Brokers & Bunkers

PHONES: 313-3200/3214/9363

A.O.H. 7852337/179 KTISTAKIS  
221504 TSOKALIS

Telexes: 23867 OR 21017 FAROS - AR  
23625 ARGO - AR.

Tucuman 359 - 5th Floor

1049 Buenos Aires

OFFICE IN GREECE

INTERAGENCIA MARITIMA

(CAPTAIN G. TSAMIS)

9, SOTIROS STR — PIRAEUS

Phone: 4171497 - TLX: 21-1088 ASI

## Οι τιμές τῶν μπῶνκερς διεθνῶς

(Δολλάρια ἀνά μετρικό τόννο ἐκτός ἂν ὅλως σημειώνεται, ὅπως, διαμορφώθηκαν στις 9 Αὔγουστου).

ΛΙΜΕΝΑΣ	BUNKER C	180 CST	MDO
Μόντρεαλ	168/170	1775178	258/260
Βοστώνης	177/179	184/188	245/248
Ν. Ύόρκης	168/172	175/176	250/255
Φιλαδέλφειας	170/172	176/177	250/255
Βαλτιμόρης	172/174	177/178	250/255
Νόρφολκ	173/174.50	177/179	246/253
Τσάρλεστον	174/175	178/179	259/263
Σαβάννας	180/181	184/185	260/163
Τζάκσονβιλ	180/182	183/185	261/263
Π. "Εβεργκλεϊτς	187	196.50	258
Τάμπας	172/175	178/181	242/248
Μόμπιλ	165/166	169/171	246/250
Ν. Όρλεάνης	162/163	165/167	245/250
Μπωμόντ/Π. "Αρθρουρ	170/171	177/178	258/259
Χιούστον	162/163	167/169	249/250
Κ. Κρίστι	166.50/168	172/174	244/246
Λ. "Αντζελες	156/158	160/163.50	227/230
Σ. Φραντζίσκο	157/158	161/162	229/232
Κολούμπια ρίβερ/Πόρτλαντ	169/170	172/173	226/228
Σηάτλ	159/160	163/165	225/228
'Αγ. Εύσταθιος	178/180	187/190	265/270
Μποναίρ	185	193	266
Φρήπορτ/Μπαχάμας	181/182	185/186	255/260
'Αρούμπας/Κιουρασάο	185/191.60	195.70/205	268/270
Τρίνινταντ	188/193	203/205	290/300
Κρίστομπαλ/Μπαλμπόα	182/193	202/205	290/262
Σaint Κρουά	28.95	30.60	37.95BBL
Βενεζουέλας	27.96	28.29	35.78BBL
Βραζιλίας	183	187	315
'Αμβέρσας	174/176	178/179	215/220
Ρόττερνταμ	173.50/175	176/177.50	212/218
'Αμβούργου	173/175	177/178.50	217/220
Γαλλίας	178/179	189/190	255/260MTW
'Ισπανίας	—	184/185	245/248,TW
Θέουτας	—	184/185	245/248MTW
Γένοβας	174/175	180/181	245/246
Αύγούστας	177/178	180/181	245/247
Τάραντο	171/173	180/181	245/247
Πειραιώς	—	190/191	234/236
Σουέζ Κανάλ	183/195	186/198	263/274
Κουβέητ	183	188	270
Ντώρμπαν	171/172	177/178	315/320MTW
Σιγκαπούρης	171/178	243/245	177/178
'Ιαπωνίας	187/189	190/193	261/265

ὑπό παναμαϊκή σημαία μπάλκ κάρριερ «Ακίνδυνος Κ.» 9.565 τον. γκρός τοῦ 1973. Ή παναμαϊκή διατηρήθηκε.

— «Χρυσοβαλάντου Γκρέις» μετονομάσθηκε τό δύοράσθεν βρετανικό φορτηγό «Stathetrick» 12.598 τον. γκρός τοῦ 1979.

### Γιά τὴν διέλευση στὸ Σουεζ

Μέ τέλεξ πρός τίς διεθνεῖς ἐφοπλιστικές ὄργανώσεις τό Διεθνές Ναυτικό 'Επιμελητήριο παραθέτει τίς παρακάτω ὀδηγίες πρός τούς πλοιάρχους πλοίων πού διαπλέουν τὴν περιοχή:

### "GULF OF SUEZ — RED SEA

You will be aware of problems posed by reported underwater explosions in this area. Although chairman SCA assures ICS that canal and approaches are safe 13 confirmed incidents have been reported in three main areas.

1 around 29.34.48N/32.34E

2 off Ras Shukheir

3 an area East of Great Hanish island.

UK owners have been advised that until more is known of nature and scale of threat ships should heed hydrographic notices and consider any available advice on making passage through suspected areas such as low noise/speed ratio steaming and extra care when in less than 200 metres water and particularly under 55 metres.

To ensure maximum coordination of effort during period of concern seek your support in making available to ICS Secretariat all information of incidents".

### Ταινία γιά τὴν ναυτιλία

'Η ΕΕΕ συγκεντρώνει ύλικο γιά τὴν προετοιμασία καὶ παραγωγὴ μικρῆς ταινίας γύρω ἀπό τὴν Ἑλληνική ἐμπορική ναυτιλία. Γ' αὐτό κάλεσε τά μέλη της νά ἀποστείλουν ὅτιδήποτε φωτογραφικό ύλικό διαθέτουν πού ἀναφέρεται σέ:

1. Μεγάλους θαλασσοπόρους "Ελληνες καὶ ξένους (παραστάσεις ἀπό ἀγγεία, γκραβούρες).

2. Ἐλληνικά πλοῖα σέ ξένα λιμάνια.

# Niva Shipping Ltd.

**SHIPBROKERS • CHARTERING AGENTS  
SALE & PURCHASE • CONTRACTING**



86 Filinos Street Piraeus Greece

Phones: 4171951-4171441-4130962  
4527530-4527531-4527532

Telex: 21.3254-21.3822-21.1005-21.1086 NIVA

Cables: "NIVAFREIGHT" Piraeus



3. Έσωτερικό σύγχρονων Ελληνικών πλοίων (άπό μηχανοστάσια μέχρι χώρους άναψυχής).

4. Ναυτικούς σε θέσεις έργασίας (ναύτες, καπετάνιοις, άσυμματιστές, μηχανικούς, έφοπλιστές, υπαλλήλους γραφείου, λιμενεργάτες, έργατες ναυπηγείου).

5. Ναυτιλιακά γραφεία στήν Ελλάδα και τόξωτερικό.

6. Έσωτερικό γραφείων.

7. Φωτογραφίες κληροδοτημάτων, άπονομάν βραβείων, ύποτροφιών κλπ.).

### Ο κανονισμός τηλεπικοινωνιών

Έστάλη για δημοσίευση τό Προεδρικό Διάταγμα περί έφαρμογής τού Κανονισμού Τηλεπικοινωνιών τών Ελληνικών Εμπορικών Πλοίων, μέ τό όποιο καθορίζονται πρόσθετες άπαιτησεις στόν τηλεπικοινωνιακό έξοπλισμό τών πλοίων διώρ αύτές προβλέπονται άπό τή Διεθνή Σύμβαση τού 1974 «περί Ασφαλείας τής Ανθρωπίνης Ζωῆς στή Θάλασσα» ή όποια άντικατέστησε τήν άντιστοιχη Διεθνή Σύμβαση τού 1960 και άρχισε νά ισχύει τό 1980.

Οι πρόσθετες αύτές άπαιτησεις είναι ό Δέκτης Φυλακής στή ραδιοτηλεφωνική συχνότητα κινδύνου, ή γεννήτρια παραγωγής τού ραδιοτηλεφωνικού συστήματος άναγκης, ή τεχνητή κεραία δοκιμής τών ραδιοτηλεφωνικών σταθμών, ή δυνατότητα έκπομπής και λήψεως τής φορητής ραδιοτηλεγραφικής ραδιοτηλεφωνικής συσκευής σωσιβίων λέμβων στή συχνότητα τών 2182 KHZ και ή δυνατότητα τής ραδιοεντοπιστικής συσκευής έπι τής ραδιοτηλεφωνικής συχνότητας κιν-

δύνου και πάρονται γωνιομετρικές διοπτεύσεις στή συχνότητα τών 2182 KHZ.

Έπισης προβλέπει νέες διαδικασίες στίς ναυτικές ραδιοεπικοινωνίες διώρ αύτές καθορίστηκαν τό 1979 μέ τήν άναθεώρηση τού Διεθνούς Κανονισμού Ραδιοεπικοινωνιών. Τέτοιες διαδικασίες είναι οι άνοχές στής τηλεπικοινωνιακές συσκευές ναυτικής χρήσεως, ό τρόπος έκδοσεως τών άδειων έγκαταστάσεως και λειτουργίας τών τηλεπικοινωνιακών σταθμών τών πλοίων, ή έπεκταση τών ζωνών συχνοτήτων πού άνήκουν στή κινητή Ναυτική Υπηρεσία και ή συμπλήρωση τού ραδιοτηλεφωνικού πομποδέκτη διπλής πλευρικής ζώνης στά έμπορικά πλοία μέ ραδιοτηλεφωνικό πομποδέκτη άπλης πλευρικής ζώνης.

### Επαιρνε έπιδομα χωρίς νά είναι άνεργος

Άπο τό Λιμεναρχείο Πειραιά σχηματίστηκε δικογραφία σέ βάρος τού ναυτικού Ιωάννην Ιβάν 'Αλεξανδρίδη, ό όποιος κατηγορείται ότι προσκόμισε δύο φορές στόν Οίκο Ναύτου ψευδή στοιχεία ότι ήταν άνεργος μέ ύποτελέσμα νά είσπρεξει παράνομα 28.500 δρχ. σάν έπιδόματα άνεργίας.

Στά διαστήματα πού άνέφερε ό 'Αλεξανδρίδης ότι ήταν άνεργος διαπιστώθηκε ότι έργαζόταν στά πλοία «Μεντιτεράνιαν Σάν» και «Κώστας».

### Τά ναυτικά φυλλάδια

Άπο τίς άρμόδιες ύπηρεσίες τού ύπουργειού Ναυτιλίας έκδόθηκαν τόν Ιούλιο 665

νέα ναυτικά φυλλάδια.

ΈΕΔ άλλου τόν ίδιο μήνα 393 ναυτικοί άποφοίτησαν άπό τή Σχολή Σωστικών και Πυροσβεστικών Μέσων πού λειτουργεί στόν Ασπρόπυργο.

Άπο τήν ήμέρα πού άρχισε νά λειτουργεῖ η Σχολή άυτή μέχρι τό τέλος 'Ιουλίου είχαν άποφοίτησει συνολικά 62.368 ναυτικοί, καθώς και άλλα άτομα πού άσχολούνται σέ παραπλήσια έπαγγέλματα.

### Άνακοίνωση τού κ. 'Αρ. Μανιά

Άνακοινούται ότι ο κ. 'Αρης Σ. Μανιάς, Πρόεδρος τής Armada Marine S.A., δεν έχει καμμιά άπολύτως σχέση μέ όποιονδήποτε άλλον έχοντα τό ίδιο έπωνυμο στό χώρο τής ναυτιλίας.

### Άτυχημα σέ ναυτικό

Τά τέσσερα δάκτυλα τού δεξιού τού χεριού έκοψε ό Δημ. Στεφάνου, ύποπλοιάρχος τού πλοίου «PUFFIN SPIRIT» ένω τό πλοίο βρισκόταν στό λιμάνι Πουέρτο Καμπέλο τής Βενεζουέλας και νοσηλεύεται σέ νοσοκομείο τής έν λόγω πόλεως.

### Ζήτηση Α' μηχανικών

Μεγάλη ζήτημη μηχανικών Α' τάξης ύπάρχει στό ΓΕΝΕ, χωρίς άμως νά ύπάρχει και άναλογη προσφορά. Ήδη τό ΓΕΝΕ έστειλε σήμα στής κατά τόπους λιμενικές άρχες γιά νά ειδοποιήσουν τούς άνεργους μηχανικούς πού διαμένουν γιά νά ναυτολογηθούν σέ φορτηγά και δεξαμενόπλοια μέ τό μισθό τής συλλογικής συμβάσεως.

## ΠΕΝΘ

### ΣΤΟΝ ΠΛΟΙΑΡΧΟ ΓΕΩΡΓΙΟ Μ. ΤΣΑΓΚΑΡΗ

"Ενα άκομη "Αλμπουρού άπό τή μεγάλη φρεγάδα τής Ναυτιλίας μας έπεσε στό μεγάλο ταξίδι, τό αιώνιο, τής Ελληνικής ναυσύνης.

Χαρισματική φυσιογνωμία, συνεδύαζε τήν πείρα τού καπετάνιου, μέ έκείνη τού έμπειρου μηχανικού, τού πρωτομάστορα ναυπηγού, τού έντιμου και έπιτυχημένου έπιχειρηματίου.

Νούς άνησυχος, παρηκολούθησε σ' δλη τήν έπαγγελματική διαδρομή μέ θέρμη κάθε έξέλιξη στήν άπόθεση τού πλοίου.

"Όλα αύτά προϋπέθετον φιλοπονία τήν όποια διέθετε άφθονη. 'Αξιοκράτης έκε πεποιθήσεως. Πατριώτης άγαθός. 'Η προσωπική του συμβολή στής μεταφορές καυσίμων άπό τήν Αμερική στήν Εύρωπη κατά τόν Β' Παγκόσμιο πόλεμο έσταθη άξιοζήλευτη.

Γεμάτος άγαπη και έμπρακτη καλωσύνη, ό Γεωργιος Τσάγκαρης, έσταθη πιστός εις τά

ιδανικά του βεβαιώνων πάντοτε τόν συνάνθρωπόν του και συνεργάτη γιά τά ύψηλά του αισθήματα. Οι ναυτικοί άκουμπούσαν έπάνω του μέ άπόλυτη έμπιστοσύνη. Πρόσφατα άκομη, παρά τή δεινή θέση τής ύγειας του, γεγονότα - πράξεις μαρτυρούν τή μεγαλοσύνη, τή σπανιότητα τού ήθους του.

Δυστυχώς άλλοι, δέν μπόρεσαν μέχρι στιγμής νά τόν φθάσουν.

Πανάκριβο τό μεγαλείο τής ψυχῆς.

Εύλογία - Δώρον Θεοῦ γι' αύτόν πού τ' ζήτησαν.

'Ελάχιστα διδάσκεται.

Φαίνεται ότι ή κατάκτηση και ή άνάπτυξη του προϋποθέτει 'Αγρόν κατάλληλον. Και αύτός ήταν.

"Ημπορούν νά ύπερηφανεύονται, ό κατά πάντα ξεισιούς κατά τό αίμα και τή θάλασσα άδελφός του, ή σύζυγος και οι οικείοι του, οι συνεργάτες και φίλοι — τέλος θσοι αύτός άγαπησε και τόν άγαπησαν ειλικρινά.

"Η ναυτιλία μας, ιδιαίτερα τά Καρδάμυλα, θρηνούν λαμπρό τους τέκνο.

Οι ΗΠΑ, ή εύλογημένη θετή του πατρίδα, τόν ζήλεψε' στίς 23.7.84 τόν κράτησε γιά πάντα κοντά τής.

Αιώνια άς είναι ή μνήμη του.  
A.T.

Κέρκυρα 23.7.84

### ΜΝΗΜΗ ΝΙΚΟΛΑΟΥ Π. ΓΟΥΛΑΝΔΡΗ

Συμπληρώθηκε στής 2 Αύγουστου ένας χρόνος άπό τόν χαμό τού άειμνηστου φίλου και έξέχοντος άνθρώπου

ΝΙΚΟΛΑΟΥ ΓΟΥΛΑΝΔΡΗ



## Θαλάσσια άτυχήματα

Όνομα	Σημαία	Τ.Γκρός	Έτος	Κατηγορία/Συνθήκες
<b>ΦΟΡΤΗΓΑ:</b>				
KRHTH KORAL	Ελληνική	11.500	1982	Xοντείντα πρός Μόκχα ξμφορτο σιδήρου ύπεστη έκρηξη από νάρκη στις 2 Αύγουστου πού προκάλεσε ζημίες στό μηχανοστάσιο και στίς ύπερκατασκευές. Τό πλοϊο συνέχισε πρός Μόκχα γιά έπιθεώρηση και άποκατάσταση ζημιών.
LIP	Ελληνική	9.650	1968	Βραζιλία γιά Τζέντα έφθασε στό Νιώρμπαν στις 28/7 μέ ζημία στήν κυρ. μηχανή. Μετά τήν άποκατάσταση συνέχισε τό ταξίδι του.
TIMIOS STAUROS	Παναμαϊκή	5.881	1972	Στό Ντακάρ στις 11/8 έζήτησε έπιθεώρηση γιά δύγνωστη ζημία.
<b>ΜΠΑΛΚ ΚΑΡΡΙΕΡΣ:</b>				
GARMPHIS	Ελληνική	36.038	1967	Έπιθεωρήθηκε ξμφορτο στήν Αμβέρσα συνεπία ζημιών από σύγκρουση κατά τήν είσοδό του στό λιμάνι. Αναγκαίες έλασματουργικές έπισκευές άναβλήθηκαν.
GKOALNTEN BENTZIOYP	Λιβεριανή	12.253	1970	Στή Θεσσαλονίκη στις 3/8 άνέφερε ζημία στήν κυρία μηχανή.
ΘΑΝΑΣΗΣ Μ.	Μάλτας	37.431	1965	Στόν Πειραιά στις 31/7 έζήτησε έπιθεώρηση λόγω ζημιάς στήν κυρ. μηχανή.
ΧΑΔΙΩΤΗΣ	Ελληνική	7.925	1960	Προσάραξε κατά τήν διέλευση τής διώρυγας τού Παναμά στις 9/8. Καταβάλλονται προσπάθειες γιά τήν άποκόλληση χωρίς τήν συνδρομή ρυμουλκού.
<b>ΔΕΞΑΜΕΝΟΠΛΟΙΑ:</b>				
PATMOS	Ελληνική	51.697	1969	Στήν Ελευσίνα στις 6/8 μέ ζημία στό πηδάλιο. Αναλήφθηκαν μόνιμες έπισκευές.
ΦΡΕΝΤΣΙΠ Λ.	Λιβερίας	122.945	1976	Έμφορτο άργον έβληθη από πύραυλο στις 8 Αύγουστου 24 μίλια δυτικά τού Κάρυκ τέρμιναλ. Υπέστη μικρές ζημίες στήν ύπερκατασκευή και κατευθύνθηκε στό Κχόρ Φακάν γιά έπιθεώρηση.

## AEGEAN OCEANIC S.A.

12, Akti Possidonos  
CABLES: SHIPAEGEAN, PIRAEUS  
TELEX. 21-3845/6 AEOC GR.  
TELEPHONE: 41.25.271

## COULOUTHROS LTD.

Cleveland House, 19 St. James's Square, LONDON, SW1Y 4HR  
TELEGRAMS CABLES: ANDROSHIP LONDON SW1  
TELEX: 915.911 - 2, A/B ANDROS G.  
TELEPHONE: 01-930 7561

# ‘Η ναυλαγορά

Μια γενική παρατήρηση πού είναι δυνατό νά διατυπωθεί από τή μελέτη τής παγκόσμιας ναυλαγορᾶς τού πρώτου δεκαπενθέμερου τού Αύγουστου είναι ή βραδεία άλλα σταθερή τάση έπανόδου από τά χαμηλότερα έπιπεδα ναύλων τού 'Ιουλίου πρός έκεινα τών άρχων τής άνοιξεως. "Αν ή τάση αύτή θά δύγησει πρός άκομα υψηλότερους ναύλους, δημοσίευση τού Μαΐου, είναι άκομη νωρίς νά προβλεφθεί. "Ιωσας τά κλεισίματα τού έπομενου δεκαπενθημέρου πού θά άναφέρονται σε φορτώσεις Σεπτεμβρίου νά άποτελέσουν ένα καλύτερο δύγηγο για προβλέψεις τού είδους.

Όπωσδήποτε, ή σταθεροποίηση τού ναύλου τών δολ. 13.50 γιά φορτώσεις σιτηρών από Κόλπο γιά 'Ιαπωνία σε μέγεθος "Πάναμας" καθώς και ή έπιστροφή στά δολ. 8,40 γιά άντιστοιχη φόρτωση πρός Κόντινεντ δηλώνουν τήν δυνατότητα άντιστασης τών πλοιοκτητών έστω και άν τά παραπάνω έπιπεδα, συγκρινόμενα πρός έκεινα μιας καλής άγορᾶς ή και έκεινης τού περασμένου Μαΐου συνιστούν μιά κρίσιμη κατάσταση.

Παρόμοια σταθερότητα καί, ίωσας, μιά τάση βελτιώσεων παραπρείται και στίς φορτώσεις από Μεγάλες Λίμνες, δημοσίευση τών δολ. 18.00 τόννοι από Λέηκχεντ γιά Κόντινεντ πλήρων δολ. 18.

"Αντίθετα, διαπιστώνουμε μία άδυναμία στήν περιοχή τού Β. Ειρηνικοῦ δημοσίευση τών δολ. 9,10 μέ 11 ήμέρες φορτεκφόρτωση, ένων οι 36.000 τόννοι γιά 'Ινδικό κλείστηκαν στά δολ. 21,50 (μέ 1.500 τόννους έκφόρτωση).

Μία άξιόλογη κίνηση από τό Πλέιτ κράτησε τήν άγορά τής Νότιας Αμερικής άν και οι πληρωθέντες ναύλοι χαρακτηρίζουν μιά δύσκολη κατάσταση γιά τήν πλοιοκτησία. Οι 13.500 τόννοι γιά 'Αγκόλα πλήρων δολ. 39,50 μέ δύο φόρτωση/ένα λιμάνι έκφόρτωση σε πολύ χαμηλούς ρυθμούς. Οι 20.000 τόννοι από Μπουένος "Άλερες γιά Ιταλία πλήρων δολ. 23 ένων οι 25.000 τόννοι γιά N. Αφρική κλείνονταν στά δολ. 20 άντα τόννο.

Μία αὔξηση τής ζήτησης χωρητικότητας στήν Αυστραλία άνέβασε τό ένδιαφέρον στήν εύρυτερο χώρο τής "Απω Ανατολής.

Οι μεταφορές τού γαιανθρακος παρου-

σίασαν μία μᾶλλον συγκεχυμένη κατάσταση πού δέν έπιπτρέπει τήν έξαγωγή άσφαλών συμπερασμάτων δον άφορά στήν συνεισφορά τού προϊόντος στήν στήριξη τής άγορᾶς. Είναι χαρακτηριστική ή άπουσία άνακοινώσεων από τά έπισημα δελτία ναυλώσεων. Κάτω από αύτήν τήν έπιπλαστη εικόνα είναι βέβαιο δτι και δρισμένα κλεισίματα έγιναν και δτι η ζήτηση ύπαρχει. Στόν νευραλγικό τομέα τής μεταφορᾶς από Χάμπτον Ρόντ πρός 'Ιαπωνία μέσω Νότιας Αφρικής οι φημολογούμενες ναυλώσεις γιά 117.000 και 110.000 τόννους στά δολ. 10.50 και 11,20 άντιστοιχα, μαρτυρούν μία μᾶλλον εύοιωνη προσπτική ένων οι 65.000 τόννοι από Αυστραλία γιά B. Γαλλία στά δολ. 13 προκαλούν άμηχανία στό σχολιαστή. 'Όπωσδήποτε, ύπάρχουν άσφαλή στοιχεία πού πείθουν γιά μία αὔξηση τής δραστηριότητας στήν Αυστραλιανό χώρο.

Οι ίδιες παρατηρήσεις ισχύουν σε μεγάλο βαθμό προκειμένης τής άξιολογήσεως τής άγορᾶς σιδηρομεταλλεύματος δημοσίευση τών 70.000 τόννοι από Αυστραλία γιά Κόντινεντ πλήρων δολ. 11 ένων δολ. 4,50 πλήρων παρόμοια ποσότητα από Δ. Αφρική. Τόν παρατηρητή ξενίζει ή πλήρης σχεδόν άπουσία τής Βόρειας Βραζιλίας στίς φορτώσεις τού δεκαπενθημέρου και άγεται κανείς στό συμπέρασμα δτι — δημοσίευση πρόσφατα παρατηρησαρε — άργα άλλα σταθερά, δημοσίευσηται ένα στενό κύκλωμα, ίδιως δον άφορά στίς φορτώσεις πρός 'Ιαπωνία.

"Όπως συνήθως, στίς φορτώσεις τών λιπασμάτων κυριαρχη — άν δχι μοναδική — ή 'Ινδια μέ άνω τών 25 κλεισμάτων από διάφορες περιοχές. Κινέζοι ναυλωτές πλήρωσαν δολ. 19 γιά 50.000 τόννους από Κόλπο γιά Κίνα.

Λίγα έχει κανείς νά παρατηρήσει στόν τομέα τής ζάχαρης, δχι τόσο διότι έλλειψαν οι ναυλώσεις άλλα διότι αύτές άναφέρονται σέ ένα εύρυ χώρο δημοσίευση πού άπουσίτητα.

Τέλος, στόν τομέα τού γενικού φορτίου ή ζήτηση παρουσιάστηκε μειωμένη μέ έλάχιστες ναυλώσεις και σεβαστό άριθμό άνοικτών πλοίων, γεγονός πού φέρνει τό τουήντεκερ στήν πρώτη σειρά τών θυμάτων τής παρούσας κρίσης.

## ΟΙ ΧΡΟΝΟΝΑΥΛΩΣΕΙΣ

Ό μικρός άριθμός τών ναυλωθέντων πλοίων δσο και τά πραγματοποιηθέντα μισθώματα δέν άφηνουν περιθώρια στήν διατύπωση αισιόδοξων προοπτικών. Στίς πλειστες τών περιπτώσεων δημιουργείται στόν παρατηρητή ή έντυπωση δτι ό επιδιωκόμενος έκ μέρους τής πλοιοκτησίας σκοπός είναι "άπλων νά περάσει ο καιρός χωρίς νά δέσουμε ή νά μπούμε πολύ μέσα". Μισθώματα τής τάξεως τών δολ. 2.800 - 4.000 άνα ήμέρα πού μόλις καλύπτουν τά τρέχοντα έξοδα ή, στήν καλύτερη περίπτωση, μέρος τών τόκων, είναι ό άπολογισμός γιά φορτηγά τών 15.000 τον. d.w. Τό αύτό άναλογικά ισχύει και γιά τά μπάλκ κάρριερς μέ έλαχιστες έξαρρεσεις κυκλικών ταξιδίων, ίδιως στήν "Απω Ανατολή, πού παρουσιάζουν σχετικό ένδιαφέρον.

## ΤΑ ΔΞΑΜΕΝΟΠΛΟΙΑ

Η παρατεινόμενη θήση στήν έμπολεμη περιοχή τού Αραβικού Κόλπου, ίδιως σε δτι άφορά σε έπιθέσεις έναντιον έμπορικων σκαφών έκ μέρους τών έμπολέμων και ή προσμονή γιά χαμηλότερες τιμές τού μαύρου χρυσού στίς άμεσως προσεχείς ήμέρες, άνεστειλαν τό ένδιαφέρον τών ναυλωτών γιά μεγαλύτερο άριθμό άμεσων φορτώσεων. Γενικά, ή άγορά φαίνεται δτι θεωρεί άπιθανη τήν διακοπή τής ροής τού πετρελαίου από τήν περιοχή και μόνο ή 'Ινδική Κυβέρνηση και ή Σαουδαραβία φαίνονται κάπως έπιφυλακτικές. Η πρώτη μέ τήν ναύλωση γιά άποθήκευση 30 ήμερων τού ULCC "KAROLINE MAERSK" στά δολ. 15.000 ήμερησίων και ή δεύτερη μέ τήν παρατεινόμενη άπασχόληση χωρητικότητας γιά τόν ίδιο σκοπό.

Έν τώ μεταξύ, τά συμβαίνοντα στήν 'Ερυθρά Θάλασσα μέ τήν πιθανολογούμενη ναρκοθέτηση τής περιοχής δέν φαίνεται νά έχουν άμεσες έπιπτωσεις στήν διαμόρφωση τού κλίματος τής ναυλαγορᾶς πού δείχνει μᾶλλον άπαθης.

Δέν είναι, λοιπόν, άποριας έξιο δτι οι ναύλοι βαθμόδον έπανέρχονται στά πρό τής κρίσεως έπιπεδα, γεγονός πού πιστοποιεί ή ναύλωση τού VLCC "NAI MARIO PERRONE" γιά 240.000 τόννους από 'Εμιράτα και Σαουδαραβία γιά Ταϊβάν στά WS 24. Μικρός και ή άριθμός τών μικροτέρων πλοίων πού ναυλώθηκαν από τήν ίδια περιοχή, άντικατοπτρίζει τήν ίδια τάση.

Χαρακτηριστική είναι ή ναύλωση γιά 210.000 τόννους από Κάργκ γιά 'Ιαπωνία

# TAKIS N. CONTOGEORGIS S.R.L.

SHIP AGENTS & BROKERS  
AND BUNKERS

CABLES: "TAKISHIP"  
TELEX: 24262 - 24099 TAKIS AR  
AV. CORRIENTES 538  
BUENOS AIRES

TEL: 394.5612  
394.3992  
394.3691  
394.3548  
394.2129

PRIV.: T. Contogeorgis 44.3869  
E. Andresen 86.7115

Capt. G. LOGOTHETIS  
Direct: 541112550  
Home: 3116632

στά WS 50 και οι 125.000 τόννοι άπό Ράς Τανούρα για Τεργέστη στά WS 35. Οι 130.000 τόννοι για Βομβάη πλήρωσαν WS 32,5 ένων ναύλωση άπό Κάργκ για δυτικές όψιον για 245.000 παρέμεινε εμποτευτική χωρίς νά γνωσθεί ο ναύλος.

Γενικά, ή άγορά παρουσίαζε δλα τά σημεία του έφησυχασμού μαζί με τήν άπο παράδοση θέσης του Αύγούστου (φαινόμενο άπο μακρού έποχιακο).

Και άν λάβουμε ύπ' όψη μας δτι ένα σημαντικό μέρος τών συνήθων προμηθειών πετρελαίου τών άρχων του φθινοπώρου μπορεί ήδη νά έχει γίνει με τήν βεβιασμένη δραστηριότητα τής πρόσφατης περιόδου,

τότε ή προσδοκία μίας άνακαμψης φαίνεται άπομεμακρυσμένη.

Στις λοιπές περιοχές ή ζήτηση παρέμεινε ύποτονική μέ έξαιρεση τήν Δυτ. 'Αφρική άπ' δπου οι 29.000 τόννοι για ΗΠΑ πλήρων WS 95, οι 50.000 τόννοι για δυτικές όψιον WS 70, και οι 125.000 τόννοι WS 35 για 'Ακτή 'Ατλαντικού ΗΠΑ ή WS 32,5 για Κόλπο.

'Από τή Μεσόγειο, οι 120.000 τόννοι γιά Κόντινεντ πλήρωσαν WS 35-38,5 ένω οι 65.000 τόννοι λίγο κάτω άπό το WS 60.

Στήν Καραϊβική, οι 33.000 τόννοι για ΗΠΑ άκτη 'Ατλαντικού πλήρων WS 84 ένω οι 85.000 άπο 'Αρούμπα για Χάλιφαξ WS 45.

τα "Ακαμπα, δολ.22 φίο, 5 ήμέρες/1.250 τον. Αύγούστου 8-17.

## ΑΠΟ ΆΛΛΕΣ ΑΓΟΡΕΣ

**ΔΗΜΗΤΡΑΚΗΣ:** Τζουμπαΐ 20.000 τον. λιπάσματα χύδην δυτική άκτη 'Ινδιας, δολ. 12.70 φίο, 5.000/1.000 τον. Αύγούστου 4-15.

**ΑΛΕΞ. Γ. ΤΣΑΒΛΙΡΗΣ:** Μπριαμπαΐ 22.000 τον. γεννήματα μέσω Σιγκαπούρης για Τζέντα, δολ. 727.000 κατ' αποκοπή, φόρτωση κλίμακος πλέον 15 ήμέρες για σάκκιασμα φορτίου, 1.000 τον. έλ. έκφρτωση, Αύγούστου 13-25.

**ΠΑΝΟΡΜΟΣ:** Τολέδο 12.750 τον. γεννήματα 'Αμβέρσα/Ρόττερνταμ/Αμστερνταμ δολ. 18 φίο, όψιον Τίλμπουρι δολ. 18,50 φίο, 3 ήμέρες/8.000 τον. Αύγούστου 8-15.

**ΠΟΛΥΧΡΟΝΗΣ:** Κενά 21.500 τον. λιπάσματα 'Ινδια, δολ. 30 φίο, 5.000/1.000 τον. φορτοεκφόρτωση, Αύγούστου 10-22.

**ΑΝΕΜΠΟΔΙΣΤΟΣ:** Λά Παλίς 14.800 τον. περίπου σιτηρά 'Αλγερία, δολ. 13,90 φίο 4.000/5.000 τον. Αύγούστου 6-8.

**ΜΑΡΙΝΑ:** Ακαμπα 5.000 τον. λιπάσματα δυτική άκτη 'Ινδιας, δολ. 13,50 φίο, 3.500/1.000 τον. φορτοεκφόρτωση, Αύγούστου 7-14.

**XIAN AI'LAN:** Ντακάρ 14.500 τον. λιπάσματα δυτική άκτη 'Ινδιας, δολ. 26,60 φόρτωση κλίμακος/1.000 τον. έκφρτωση, Αύγούστου 13-18.

**ΜΑΡΑΒΟΥ:** Πόρτο Μαργκέρα 13.800 τον. λιπάσματα δυτ. άκτη 'Ινδιας, δολ. 22 φίο, 3.000/1.000 τον. φορτοεκφόρτωση, Αύγούστου 7-15.

## ΧΡΟΝΟΝΑΥΛΩΣΕΙΣ

**ΓΚΟΛΝΤΕΝ ΝΤΕ'Ι:** 36.954 τον. d.w. τού 1965, παράδοση Ρεκαλάντα δμεση, έπαναπαράδοση 'Αδριατική, δολ. 4.000 τήν ήμέρα.

**ΠΕΛΕΥΣ:** 15.245 τον. d.w. τού 1970, παράδοση στόν πιλότο λιμένα Βορ. Θάλασσας Αύγούστου 10-13, ταξίδι 'Αραβικού Κόλπου μέ έπαναπαράδοση Μουσάκατ, δολ. 4.000 τήν ήμέρα.

**Ο ΣΟΛΕ ΜΙΟ:** 26.573 τον. d.w. τού 1980, παράδοση Κόντινεντ δμεση, έπαναπαράδοση 'Ιαπωνία/Σιγκαπούρη, δολ. 4.200 τήν ήμέρα.

**ΝΑΒΙΚΕ'ΙΤΟΡ:** 18.955 τον. d.w. τού 1974, παράδοση στόν πιλότο 'Αμβούργου/Αμβέρσας Αύγούστου 1-4, ταξίδι Περσικού Κόλπου έκτος 'Ιράκ — Ιράν μέ έπαναπαράδοση Μουσάκατ, δολ. 4.250 τήν ήμέρα.

**ΑΡΓΟΝΑΥΤΗΣ:** 16.925 τον. d.w. τού 1977, παράδοση στόν πιλότο 'Αμβέρσας Αύγούστου 4-11, ταξίδι HB/Κόντινεντ/Σκανδινανία μέ έπαναπαράδοση Βομβάη/ Μπαγκλαντές, δολ. 4.100 τήν ήμέρα.

## τά ναυλωθέντα Έλληνικά πλοια

### ΑΠΟ ΒΟΡΕΙΟ ΚΑΙ ΝΟΤΙΟ ΑΜΕΡΙΚΗ, ΚΑΝΑΔΑ

**ΓΕΩΡΓΗΣ ΠΡΩΗΣ:** Άμερ. Κόλπο 21.000 τον. γεννήματα δυτική άκτη Μεξικού, δολ. 15,50 φίο, 4 ήμέρες/1.250 τον., Αύγούστου 13-25.

**ΚΑΠΤΑΙΝ ΣΤΑΜΑΤΗΣ:** Ρίο Γκράντε 54.000 τον. γεννήματα 'Αμβέρσα /Ρόττερνταμ/ 'Αμστερνταμ/ Γκέντ, όψιον Γερμανικό λιμάνι Βορ. Θάλασσας δολ. 10,35 φίο, 17 ήμέρες, Αύγούστου 17-31.

**ΣΑΟΥΘΓΟΥ'ΙΝΤ:** Κούβα 22.500 τον. ζάχαρη άκτη Χύδη Κίνα, δολ. 29 φίο, 2.000/1.250 τον. φορτοεκφόρτωση, Αύγούστου 3-15.

**ΠΗΓΑΣΟΣ:** Σάντος 20.450 τον. ζάχαρη άκτη Ατλαντικού ΗΠΑ/Άμερ. Κόλπο, δολ. 19,50 φίο, 750/1.500 τον. άρχηξ Αύγούστου.

**ΑΘΗΝΑ ΖΑΦΕΙΡΑΚΗ:** Άμερ. Κόλπο 25.000 τον. γεννήματα 'Ακαμπα, δολ. 19,75 φίο, 5 ήμέρες/3.000 τον. φορτοεκφόρτωση, Αύγούστου 6-15.

**ΑΡΙΕΤΤΑ:** Βανκούβερ μέσω Σιγκαπούρης 25.000 τον. κριθής Τζέντα/Νταμάμπι δολ. 34 φίο, 5.000 τον. φόρτωση και 15 ήμέρες για σάκκιασμα φορτίου/1.000 τον. έκφρτωση, Αύγούστου 10-20.

**ΓΙΑΝΝΗΣ Μ.:** Βορείως Ρίβερ Πλέιτ και Μπουένος "Αίρες 13.500 τον. άραβούσιον 'Αγκόλα, δολ. 39,50, 1.00/350 τον. έλ. έκφρτωση, Αύγούστου 15-25.

**ΠΑΦΙΝ ΣΠΙΡΙΤ:** Άμερ. Κόλπο 18.000 τον. λιπάσματα δυτ. άκτη 'Ινδιας, δολ. 30 φίο, 8.000/1.000 τον. φορτοεκφόρτωση, Αύγούστου 13-25.

**BENI II:** Σάρνια και Γουΐνσορ 18.000 τον. γεννήματα Ταρτού, δολ. 24,50, 4 ήμέρες/3.000 τον. Αύγούστου 20-30.

**ΓΕΩΡΓΙΟΣ:** Μπουένος "Αίρες 20.000 τον. σιτηρά Ραβένα, δολ. 23, 2.000/1.500 τον. έλ. έκφρτωση, Αύγούστου 2-10.

**ΖΕΦΥΡΟΣ:** Λιμάνι 'Αργεντινής δχι βορειότερα Σάν Λορέντζο μέ συμπλήρωση Μπουένος "Αίρες 25.000 τον. κριθής χύδην Νοτ. Αφρική, δολ. 20, 2.00/1.500 τον. έλ. έκφρτωση, Αύγούστου 3-8.

**ΓΚΟΥΝΤ ΧΑΝΤΕΡ:** Δομινικανή Δημοκρατία 5.000 τον. ζάχαρη Άμερ. Κόλπο, δολ. 10,50 φίο, 700/1.500 τον. φορτοεκφόρτωση, Αύγούστου 5-15.

**ΣΠΑΡΤΟ:** Άμερ. Κόλπο 50.000 τον. λιπάσματα Κίνα, δολ. 19 φίο, 6.000/2.500 τον. φορτοεκφόρτωση, Αύγούστου 15-31.

**ΓΚΟΛΝΤΕΝ ΠΡΙΝΣ:** Βορείως Ρίβερ Πλέιτ και Μπουένος "Αίρες 26.200 τον. γεννήματα 'Ιντσόν και Πουσάν, δολ. 29,25, 3.000/3.000 φορτοεκφόρτωση 'Ιντσόν, 1.500 τον. έκφρτωση Πουσάν, Αύγούστου 6-15.

**ΓΚΡΕΣΙΑΝ ΛΕΤΖΕΝΤ:** Βόρειο Ειρηνικό 36.000 τον. σιτηρά Μπαγκλαντές, δολ. 21,50 φίο 5 ήμέρες/1.500 τον. Αύγούστου 25-31.

**ΣΙΛΒΕΡ ΛΗΝΤΕΡ:** Ντουλούθ 12.000 τον. μέ συμπλήρωση Σάιντ Λόρεντς έως 22.000 τον. γεννήματα Λεμεσός, δολ.21,50 φίο και 14,60 φίο, 5 ήμέρες/5.000 τον. φορτοεκφόρτωση, Αύγούστου 18-27.

**ΑΝΔΡΙΟΤΗΣ:** Άμερ. Κόλπο 25.000 τον. γεννήματα

## DIRECT DOOR TO DOOR SERVICE MEDITERRANEAN – UK AND SCANDINAVIA. AND VICE VERSA.

The fast and reliable RoRo vessels of the Swedish Orient Line have been specially designed for the carriage of fruit and other perishables as well as for containers, rolling stock and bulky or heavy collis.

The Swedish Orient Line (SOL) is a joint venture between Broström Shipping Co., Sweden and The Finland Steamship Co., Finland.

**SWEDISH ORIENT LINE**

General Agents for Greece: Scandinavian Near East Agency S.A., Akti Miaouli 35 – 39, Piraeus, Tel: 4521 111. Telex: 21 2557 (8-9).

ΕΛΑΦΙ: 34.575 τον. d.w. τοῦ 1968, παράδοση Μίρτιλε Γκρόουβ άρχες Αύγουστου, ταξίδι Ιταλίας μέπαναπαράδοση Μεσογείου, δολ. 5.000 τήν ήμέρα.

ΝΙΟΒΗ: 39.517 τον. d.w. τοῦ 1969, παράδοση Βαλτική Αύγουστου 9-14, έπαναπαράδοση άνατολ. Μεσογείου, δολ. 3.850 τήν ήμέρα.

ΕΛΠΙΣ: 14.939 τον. d.w. τοῦ 1971, παράδοση Φλάσινγκ Αύγουστου 5 τό δργότερο, έπαναπαράδοση στον πιλότο Συρίας, δολ. 3.400 τήν ήμέρα.

ΑΓΙΟΙ ΒΙΚΤΟΡΕΣ: 26.988 τον. d.w. τοῦ 1973, παράδοση νότιο Ιαπωνία Αύγουστου 3-10, ταξίδι μέσω άνατολ.άκτης ΗΠΑ με παράδοση στον πιλότο λιμένος HB/Κόντινεντ δχι άνατολικότερα δυτικής άκτης Ιταλίας δολ. 3.500 τήν ήμέρα.

### ΔΞΑΜΕΝΟΠΛΟΙΑ

ΝΕΑΠΟΛΙΣ: Έκουαντόρ 54.000 τον. μέρος φορτίου, άκτη Ατλαντικού ΗΠΑ, WS 60, Αύγουστου 9.

ΜΕΛΑΤΕΜΙ: Πουέρτο Ορντάζ 38.000 τον. άκτη Ατλαντικού ΗΠΑ WS 82,5, όψιδιν θερμάνσεως φορτίου WS 87,5, Αύγουστου 12.

ΠΡΟΔΙΚΟΣ: Βέντσπιλς 30.000 τον. καθαρά, μέρος φορτίου, HB/Κόντινεντ, WS 95, Αύγουστου 8.

ΠΡΟΚΥΩΝ: Άρζον 50.000 τον. καθαρά HB/Κόντινεντ WS 60, όψιδιν Μεσογείου WS 55, Αύγουστο.

ΤΡΕΙ'ΝΤ ΡΗΖΟΛΒ: Περού 36.000 τον. μέρος φορτίου, άκτη Ατλαντικού ΗΠΑ WS 90, όψιδιν Αμερ. Κόλπο WS 87,5, Αύγουστου 15.

ΜΟΝΕΜΒΑΣΙΑ: Ράς Τανούρα 110.000 τον. μέρος φορτίου, Τριέστη WS 35, άμεση.

ΟΣΕΑΝ ΑΙΓΑΝΗΑΛ: «Ες Σιντέρ 80.000 τον. μέρος φορτίου, Γένοβα, WS 53,5, Αύγουστου 1.

ΟΛΥΜΠΙΚ ΜΠΡΙΛΙΑΝΣ: Σίντι Κερίρ 20.000 τον. μέρος φορτίου, HB/Κόντινεντ, WS 155, Ίουλίου 29.

ΒΕΓΚΑ: Δυτική άκτη ΗΠΑ 27.000 τον. καθαρά, Απω Ανατολή WS 102,5, Ίουλίου 31.

ΜΕΣΣ. ΑΝΑΓΕΝΝΗΣΙΣ: Σκίκντα 25.000 τον. καθαρά HB/Κόντινεντ WS 120, όψιδιν Μεσογείου WS 130, όψιδιν άκτη Ατλαντικού ΗΠΑ WS 105, Αύγουστου 5.

ΑΘΗΝΙΑΝ ΞΕΝΟΦΩΝ: Σέρε 28.000 τον. καθαρά δυτική Μεσογείου, WS 120, Αύγουστου 3.

ΚΑΠΤΑΙΝ Ε. ΚΥΡΙΑΚΟΥ: Μπαχρέν 26.100 τον. καθαρά, μέρος φορτίου, Σούμπικ Μπαΐη, WS 138,75, Αύγουστου 4.

ΛΙΜΠΕΡΕ'ΙΤΟΡ: Άμερολ. άκτη Μεξικού 145.000 τον. HB/Κόντινεντ, WS 28, Αύγουστου 10.

Γενικά, δέν θά άπομακρυνθούμε άπό τά σχόλια τοῦ τελευταίου δεκαπενθημέρου, δύο διαιστώναμε μία ὑφεση στή δραστηριότητα τοῦ τομέα άγοραπωλησιῶν — έκτός τῶν ἄλλων καὶ γιά καθαρά ἐποχιακούς λόγους.

Από τά έν τῶν μεταξύ πωληθέντα δεξαμενόπλοια διακρίνουμε τό M/T "MUNGUIA" (300.000 DWT/1977) στά δολ. 6.500.000 καὶ τά M/T "ALENDANE" (95.500 DWT/1970) καὶ "KIMOLOS" (64.000 DWT/1965) έναντι δολ. 3.450.000 καὶ δολ. 2.500.000 άντιστοίχως. Στήν κατηγορία τῶν πλοίων παραγώγων, τό M/T "SUN SHALLOW" (39.600 DWT/1974) πέρασε σέ ἄλλα χέρια έναντι τῆς «λογικῆς» τιμῆς τῶν δολ. 3.800.000.

Στά μπάλκ κάρριερς, σημειώνουμε τό M/V "HELM" (160.000 DWT/1975) στά δολ. 9.500.000 καθώς τό M/V "ORIENTAL FOREST" (35.000 DWT/1977) στά δολ. 6.900.000 σέ Κινέζους άγοραστές. Στό ίδιο περίπου μέγεθος, τό M/V "MARINA DI ALMURI" έναντι δολ. 3.800.000 ἐνώ στό «handy size» τό M/V "MILENA" (25.900 DWT/1970) έπιασε μόλις δολ. 1.600.000 καὶ τό M/V "IRISH MAPLE" (25.600 DWT/1973) δολ. 2.700.000.

Τέλος, άπό τά πλοία γενικού φορτίου θά αναφέρουμε τό M/V "MENTOR" (27.000/21.000 DWT/1980) στά δολ. 6.750.000. Λέγεται δτι καὶ ἀδελφό πλοϊο ἐπωλήθη ταυτόχρονα στούς ίδιους άγοραστές στήν αὐτή τιμή. Ενδιαφέρουσα καὶ πολὺ χαρακτηριστική ή τιμή πωλήσεως τοῦ SD-14 "ROSARIO" (15.300 DWT/1971) έναντι δολ. 900.000 καθώς καὶ τά δολ. 850.000 γιά τό M/T "TAMATAVE" (13.700/1972). Καὶ τά δύο δείχνουν τήν πτώση τῶν ἀξιών στήν κατηγορία τους.

### ΟΙ ΔΙΑΛΥΣΕΙΣ

Μέσα σέ συνθήκες σταθερότητας τιμῶν καὶ ζήτησης κινήθηκε ή άγορά τοῦ δεκαπενθημέρου. Οι προοπτικές γιά τίς μέρες πού επονται μᾶλλον εύοιωνες.

Σημειώσαμε τήν πώληση τριών τουλάχιστον μεγάλων δεξαμενοπλοίων καὶ ένός σε βασιστοῦ άριθμοῦ πλοίων ξηρού φορτίου στήν Ταϊβάν, Κορέα, Κίνα, Πακιστάν, Μπαγκλατές, Ινδία καὶ Ισπανία.

Οι τιμές διαμορφώνονται ως έξης (δολ./τόννο βάρους):

#### Ταιβάν:

VLCC καὶ μεγάλα δ/ξ 128/133  
Ξηρού φορτίου 100/115

#### Κίνα:

Δ/ξ μετρίου μεγέθους 125/130  
Ξηρού φορτίου 100/123

#### Ν. Κορέα:

Δεξαμενόπλοια 124/130  
Ξηρού φορτίου 100/115

#### Ινδία:

Άναλόγως μεγέθους 90/100

#### Πακιστάν:

Ξηρού φορτίου 80/90  
Δεξαμενόπλοια μέχρι καὶ 95.

#### Ισπανία:

Άναλόγως τύπου καὶ μεγέθους 60-75.

*For your Agency in IRAN*

## SHERKAT DARYA E-SURKH

REDSEA SHIPPING AGENCY Co. Ltd.

**Shipping Agents • Forwarders •  
General Contractors • Shipchandlers  
• Bunker Suppliers**

Head Office: SHERKAT DARYA E-SURKH  
AVE SEPAHBOD GHARANI  
NIKOO STREET No 32/1, 1ST FLOOR  
TEHRAN IRAN

BRANCH OFFICES IN ALL PORTS AND ASSOCIATES IN ALL PERSIAN GULF

For info: Captain Panos D. Drakoulakos  
60 Karpou Str, Athens 406  
Phones: 9021907 - 9014640  
Tlx.: 22 2327 PANO GR.

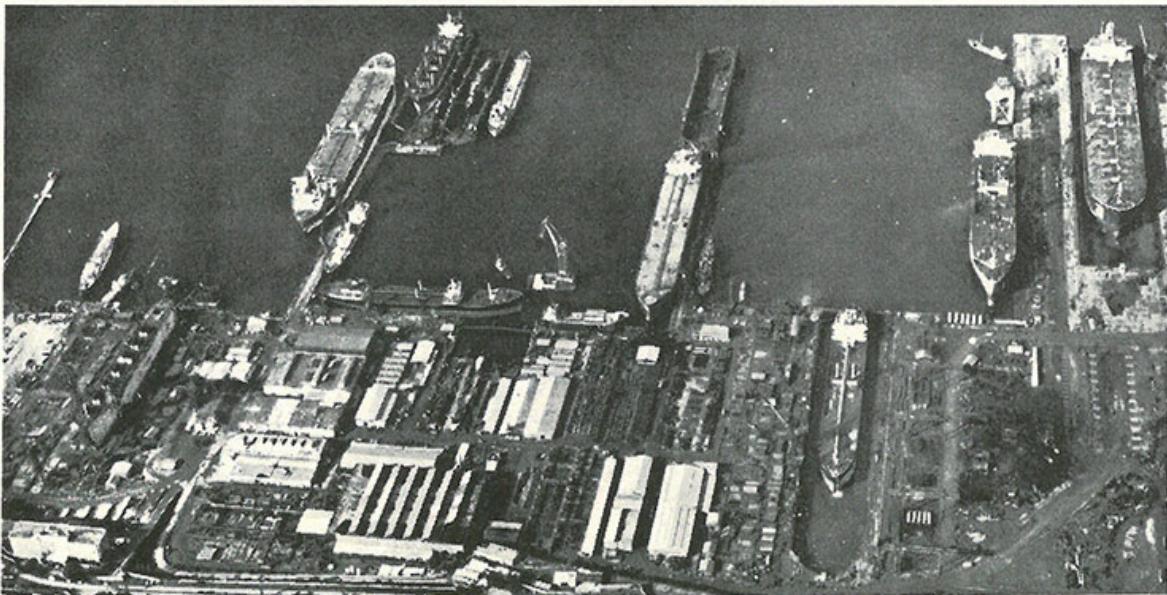
Phones: 892046 - 892048  
A.O.H.: 855052 - 858832 - 629490  
Telex: 214296 SDST TEHRAN IR.  
Cbls: 281/Tehran and RedSea to all Iranian ports

# HELLENIC SHIPYARDS Co



## SKARAMANGA YARD

Largest and best equipped shiprepair and servicing centre in the Eastern Mediterranean



MACHINERY AND HULL REPAIRS - SURVEYS - DRYDOCKING - CONSTRUCTION OF 37,000-dwt BULK CARRIERS,  
30,400-dwt PRODUCT CARRIERS, CONVENTIONAL & LINER TYPE SDA's AND OTHER TYPES OF VESSEL - INDUSTRIAL WORKS

\*

### 500,000-ton GRAVING DOCK

Length 420m - Breadth 75m - Depth 9.5m

Both used for shiprepairs and/or newbuildings

### 250,000-ton GRAVING DOCK

Length 327m - Breadth 53.6m - Depth 9.25m

\*

### THREE FLOATING DOCKS WITH CAPACITIES FROM 37,000 TO 72,000 DWT

PARTICULARS	DOCK NO. 1	DOCK NO. 2	DOCK NO. 3
DOCKING CAPACITY .....	72,000 dwt.	37,000 dwt.	60,000 dwt.
Length overall .....	251.7m (826')	205.0m (673')	231.6m (760')
Length on keel blocks .....	231.6m (760')	184.4m (605')	211.2m (693')
Breadth inside banks .....	36.9m (121')	32.0m (105')	33.8m(111')
Breadth outside banks .....	44.8m (147')	39.3m (129')	41.4m (136')

\*

### BUILDING BERTH FOR SHIPS UP TO 37,000-dwt

\*

#### OFFICES & AGENTS AT HOME & ABROAD

ATHENS: 5 Koumbari St. Tel. 36.11.142 - Cables: SHIPYARD ATHENS Telex: 215123

SKARAMANGA: tel. 55.73.351; 55.73.471 - Cables: SHIPYARD ATHENS Telex: 21.52.93 & 21.53.96

LONDON: Hellenic Shipyards (London) Ltd. 41/43 Park St. London W1A 2JR Tel. 01 629 8400 Telex: 28561/2 Cables: SHPNIAR LONDON  
NEW YORK: Transoceanic Marine Inc. 39 East 51st St. New York, N.Y. 10022 Tel. 486-7474 Telex: 224042 Cables: TROCEANIC NEWYORK

# NAFTIKA CHRONIKA

## FORTNIGHTLY REVIEW OF SHIPPING

FOUNDER: D.N. COTTAKIS

Editor: D. Rigas - Cottakis

Issue No. 1181/940 August 15th, 1984

### THE MINES IN THE GULF OF SUEZ

The Greek shipping community is extremely anxious about the explosions in the Gulf of Suez and in the Red Sea which have resulted in damage to the Greek ship "Kriti Coral", fortunately without no casualties.

So far, there have been 14 explosions of mines, causing damage to ships in these areas and the U.S. government has already despatched six helicopters to help in the minesweeping operations. European countries have also promised assistance.

It is not yet clear who has chosen this method of making navigation unsafe in the area. Teheran, supported by the Soviets, blames the United States and then says the organization responsible for laying the mines is unknown.

The main question, however, is whether the damage is covered by insurance, considering it is war damage which occurs in a non-belligerent area where ships are presumably not insured for war risks.

It remains for the insurers to make their own interpretation and it is not unlikely that the damage will be classed under "perils of the sea".

### THE FIO MATTER AGAIN

In a previous issue we had remarked on the harm that will be done to the port of Piraeus and to Greek shipping if the measure proposed by Piraeus Port Authority mandarins to do away with FIO is applied. We had asked the Minister of Mercantile Marine, Mr. G. Katsifaras, to look at the matter in the light of the shipping policy he is following and put an end to the narrow-minded proposals of PPA bureaucrats who do not realise the potential dynamite contained in them.

These consequences were pointed out to the minister by the Union of Medi-

terranean Cargo Ship Owners and the International Maritime Union. The matter was also placed before the Foreign Currency Committee and the Department of International Trade at the Bank of Greece because, in addition to everything else, loading/unloading expenses will be incorporated in the freight and this will mean an additional outflow of foreign exchange to the tune of Drs. 500 million per annum, as estimated by the PPA, while, as things stand, this amount is paid by the consignee in drachmas.

If the Piraeus Port Authority has problems with regard to delays in the delivery of certain cargoes, it should organize itself accordingly and not rely on warehousing charges. It should also organize itself in the matter of refunds of prepayments made by ships together with the "extraordinary expenses" which usually never occur, by which the Authority fleeces shipping by delaying these refunds.

### BEHEADING

These frequent "beheadings" of senior officials in the Coastguard Service have become institutional. But it is a reprehensible and dangerous institution. Officials who have reached a peak of professional efficiency and could render the best possible services, are summarily retired in droves. In some cases, they have not even put in the required number of years for their pensions. This is not only disconcerting for the of-

ficials themselves but it causes a great deal of confusion, delays and gaps in the service which seriously affect its operations.

### CONTINUED SUPPORT FOR THE HELLENIC WAR RISKS CLUB

In spite of the difficulties caused by the worldwide recession, Greek shipowners have continued to support the Hellenic War Risks Club. In terms of gross registered tonnage, the entry was maintained at approximately 90% of all Greek beneficially-owned vessels and the value of ships entered at June 30, 1984 was exceeding 14,5 billion dollars, an increase of approximately 1.59 billion on ships entered at the same date in 1983.

This was reported by Thos. R. Miller & Son (Bermuda), Managers of the Hellenic Mutual War Risks Association (Bermuda) Ltd., when the 15th Annual General Meeting and a Meeting of the Directors were held in Athens on 1st August 1984.

The Managers also reported the appreciation of Members for the assistance given by the Association, in the difficult economic climate facing Greek shipowners, by the previous decision made by the Board of Directors at their November meeting in Bermuda to make a 62.5% return against the first instalment of the 1983 advance contribution paid by each Member and to cancel the second instalment outright.

The Board received confirmation from

### DISCLAIMER

Mr. Aris S. Manias (Aris S. Manes), President of Armada Marine S.A., hereby publicly and formally declares that he has no business or other connection whatsoever, in the shipping industry, with any person or persons who may have the same last name by coincidence.

the Managers of 13 incidents of possible claims occurring in 1983 and that claims expences for the year ended 31st December 1983 amounted to US—182,759 dollars.

At the annual General Meeting Messrs. C.M. Lemos, J.M. Lyras, S. Marcantonakis, L.D. Melas, M.C. Peraticos, C.E. Classopoulos and N.E. Zervudachi, Directors, were re-elected to the Board.

At the Director's Meeting, Mr. C.M. Lemos was re-elected Chairman, Mr. F.P. Lykiaropulo was re-elected President and the Hon. C.V. Woolridge and Cdr. G.H.L. Kitson were re-elected as Vice Presidents.

#### INDEPENDENT GREEK INSURERS FACE STATE INTERVENTION

The present-day insurance market in Greece is not one which quickens the pulse or gladdens the heart of the private sector — indeed, to the contrary.

Of the 157 insurance companies operating in Greece there are 78 foreign companies 61 of which are EEC member-nation originated, and 71 private Greek compaies. But between them they write only 52% of the total premium income, while the other 48% is split between the eight bank-owned and state controlled companies.

According to the independent companies, represented by the Association of Insurance Companies, a lot of pressure is exercised indirectly on clients by the state-controlled companies through their parent banks. Under a law passed in 1982 banks are permitted to "recommend" that their clients insure their assets with their own companies. The same law also provides for the compulsory insurance of state property and that of all state-operated companies and organisations with state insurance companies only.

#### CONTINUED GROWTH OF THE BULK CARRIER FLEET

The growth of steel production seems to be the only factor so far that encourages shipowners worldwide to contract new bulkcarriers in sizes ranging from 27-42.000 deadweight tons.

The world dry bulkcarrier fleet is expanding at an annual rate of more than 6.5 per cent and deliveries of new bulkcarriers are running at over four times the rate of scrapping and losses. Tonnage on order - well in excess of today's level of demand could almost quadruple the volume of surplus capacity.

#### 50 YEARS AGO

— Our small ships, adapted to Mediterranean transport, are in a disadvantageous position. Thus, the total number of Greek cargo ships below 3.000 grt. on Aug. 1, 1934 was only 139 ships totalling 182,519 grt.

— To all those who have criticised Law 5.304 as deleterious to the renewal and development of our passenger shipping, and eloquent answer was given by the acquisition, within two years, of four coastal passenger ships less than 20 years of age and perfectly suited to serve their purpose.

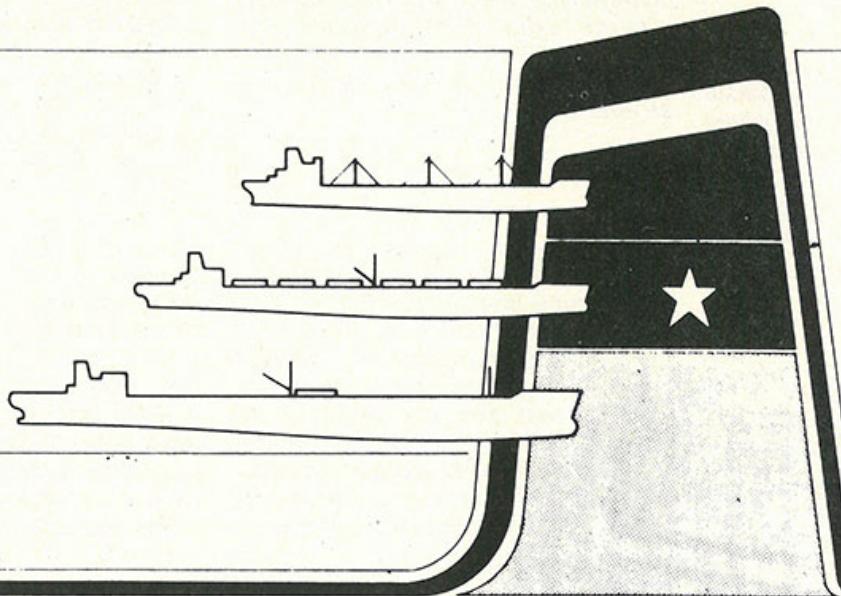
— The cargo ship "Mary Chandris" caused a sensation in Venice by managing to load 6,708 cu.m. of timber which is considered to be a record for a ship of 3,580 dwt.

— Mr. Ioannis Varzakos, a shipping agent in Hamburg, and Miss Irene Madia, were married in Chios.

— Five captains, L. Moysiades, S. Koupophanteliš, S. Dafnopoulos S. Alexandratos and N. Karatzas, express their gratitude to Capt. G.D. Miliaressis for his teaching methods which enabled them to pass their exams for their masters' tickets with flying honours.

(Naftika Chronika No. 88 - 15/8/1934)

## ΗΝΩΜΕΝΗ ΝΑΥΤΙΚΗ & ΕΜΠΟΡΙΚΗ ΕΤΑΙΡΕΙΑ ΤΗΣ ΕΛΛΑΔΟΣ Α.Ε.



ΙΑΣΟΝΟΣ 6 · ΠΕΙΡΑΙΕΥΣ

ΤΗΛΕΦΩΝΙΚΟΝ ΚΕΝΤΡΟΝ: 4522511  
ΤΗΛΕΓΡΑΦΙΚΗ ΔΙΕΥΘΥΝΣΙΣ: UTRADE  
TELEX: 21 3014 · UTRD GR



# ‘Η κίνηση τῶν Ἑλληνικῶν Πλοίων



ΑΒΑΞ	62	10405	άργει Γαλαξεῖδι
ΑΒΙΝ Ο’ΙΑ ΤΡΕΙΝΤΕΡ (δ.)	68	51073	α. Τζέντα 28/6
ΑΓΑΘΗ	74	6017	α. Λομέ 6/7
ΑΓΑΜΕΜΝΩΝ	83	13800	α. Γκρήν Μπαιν 12/7
ΑΓΑΠΗ	69	10006	α. Χιροσίμη 8/7
ΑΓΓΕΙΚΗ	78	6217	α. Ρόττερνταμ 29/6 γιά Ἀλγεκίρας
ΑΓΓΕΙΚΗ	65	8374	α. Μάρ ντελ Πλάτα 4/7
ΑΓΓΕΙΚΗ Η.	71	13443	α. ‘Αμπτερνταμ 12/7
ΑΓΓΕΛΟΣ ΜΙΧΑΗΛ	64	10469	άργει Ἐλευσίνα
ΑΓΓΕΛΟΣ ΠΡΩΤΟΣΤΑΤΗΣ*	69	9677	άργει Πειραιά
ΑΓΓΕΛΕΙΤ	68	4.995	ε. Σ. Βίνσεντ 4/5
ΑΓΗΝΩΡ	71	9875	α. Κάρντιφ 21/4 γιά Ἀλγέρι
ΑΓΙΑ ΕΙΡΗΝΗ Η.	70	18628	α. Γάνδι 5/7 γιά Τζέντα
ΑΓΙΑ ΣΚΕΠΗ	68	9031	έπισκευες Πειραιά
ΑΓΙΑΣΟΣ	82	36000	α. Λός “Αντζελες 12/7
ΑΓΙΟΥ ΒΙΚΤΟΡΕΣ	73	15412	α. Τζέντα 28/6
ΑΓΙΟΣ ΑΝΤΩΝΙΟΣ	71	3510	άργει Πειραιά
ΑΓΙΟΣ ΓΕΡΑΣΙΜΟΣ	66	8309	άργει Πειραιά
ΑΓΙΟΣ ΓΕΩΡΓΙΟΣ ΙII	81	8254	άργει Πειραιά
ΑΓΙΟΣ ΚΩΝΣΤΑΝΤΙΝΟΣ*	65	14264	α. Κριστιανόντας 23/6 γιά Ἐρυθρά
ΑΓΙΟΣ ΚΩΝΣΤΑΝΤΙΝΟΣ*	66	2980	α. Λεμεσός 6/7
ΑΓΙΟΣ ΜΑΤΘΑΙΟΣ	72	5580	α. Τσάρλεστον 14/7
ΑΓΙΟΣ ΝΕΚΤΑΡΙΟΣ	55	4962	άργει Πειραιά
ΑΓΙΟΣ ΝΙΚΟΛΑΟΣ	71	3646	α. ‘Αμβέρσα 17/7
ΑΓΙΟΣ ΝΙΚΟΛΑΟΣ	46	2414	μεσογειακές μεταφορές
ΑΓΙΟΣ ΝΙΚΟΛΑΟΣ III	70	15345	α. Βενετία 2/7 γιά Βουβάτη
ΑΓΙΟΣ ΝΙΚΟΛΑΟΣ	71	11857	άργει Ἐλευσίνα
ΑΓΙΟΣ ΦΑΝΟΥΡΙΟΣ	69	14029	α. Λάς Πάλμας 1/7
ΑΓΙΩΝΙΣΤΗΣ	79	5178	ε. ‘Αμβέρσα 14/7
ΑΔΑΜΑΝΤΙΟΣ Δ.	58	5037	άργει Χαλκίδα
ΑΔΑΜΑΣ	69	9982	α. ‘Αμβέρσα 10/7
ΑΔΕΛΦΟΤΗΣ	73	30486	ε. Σάντος 8/7
ΑΔΡΙΑΤΙΚΗ (δ.)	63	30648	άργει Πειραιά
ΑΔΡΙΑΤΙΚΗ ΦΡΗΣΕΡ	70	4231	άργει Πειραιά
ΑΕΤΟΣ	65	18315	α. Μπαντάρ Χομενί 2/7
ΑΕΤΟΣ	72	3065	ε. Βενετία 16/7
ΑΖΟΥΜΑ	66	11067	άργει Πειραιά
ΑΗ ΓΙΩΡΓΗΣ	64	7752	α. Ρουέν 10/7 γιά Καζαμπλάνκα
ΑΗΜΑ ΠΙΩΡΗΣ	55	5886	άργει Στυλίδα
ΑΘΑΝΑΣΙΑ	74	8915	α. Μπαντάρ Αμπάς 19/6
ΑΘΑΝΑΣΙΟΣ	60	15.474	α. Σέοντα 15/6
ΑΘΕΝΣ ΣΗ	61	5023	άργει Ἐλευσίνα
ΑΘΕΝΣ ΣΤΑΡ	54	7311	άργει ‘Αντικύρα
ΑΘΕΡΑΣ	69	9099	άργει Ίθακη
ΑΘΗΝΑ ΖΑΦΕΙΡΑΚΗ	68	16223	α. Καστελαμάρης 9/6
ΑΘΗΝΑ Κ.	81	11980	ε. Ταμπικ 5/7
ΑΘΗΝΑΙ	62	11047	α. Μάλτα 11/7
ΑΘΗΝΑΙ	56	4301	άργει Πειραιά
ΑΘΗΝΙΑΝ ΡΗΦΕΡ	73	7594	ε. Πειραιά 25/6
ΑΘΗΝΙΚ (μ.)	67	48747	άργει Πειραιά
ΑΘΗΝΟΥΛΑ	52	3361	στη Βουβάτη
ΑΘΟΛ	79	10428	α. Μομάσιος 10/7
ΑΘΟΛΑ ΦΟΡΡΕΣΤ	67	17418	α. Σαβόνια 13/7
ΑΘΩΣ	69	10008	ε. Φλάσινγκ 3/7
ΑΘΩΣ	72	1586	α. Κόργη 29/6 γιά Ρόττερνταμ
ΑΙΑΣ	67	9457	άργει Τρινκομάλη
ΑΙΓΑΙΟΝ	77	14274	ε. Ρόττερνταμ 15/7
ΑΙΓΑΙΟΝ ΑΓΓΑΝΤ.	72	4109	α. Σέοντα 11/7
ΑΙΓΑΙΟΝ ΓΟΥΑΙΗΣ	64	6387	δ. Σουετζ 12/7
ΑΙΓΑΙΟΝ ΜΠΑΗ	68	5537	ε. ‘Αμβούργο 22/5
ΑΙΓΑΙΟΝ ΝΤΕΣΤΙΝΥ	71	4838	α. Λάς Πάλμας 19/6
ΑΙΓΑΙΟΝ ΠΡΟΓΡΕΣ	68	5527	ε. Αμβούργο 3/5
ΑΙΓΑΙΟΝ ΠΡΟΣΠΕΡΙΤΥ	69	4838	δ. Κωνπόλη 15/7
ΑΙΓΑΙΟΝ ΣΠΙΡΙΤ	64	4463	στό ‘Αμβούργο 29/6
ΑΙΓΑΙΟΣ ΑΘΗΝΙΚ	76	12498	α. Χόγκ Κόγκ 15/7
ΑΙΓΑΙΟΣ ΑΤΟΜΙΚ	74	12498	ε. Ντόρμπαν 10/7
ΑΙΓΑΙΟΣ ΕΛΛΕΝΙΚ	76	12498	ε. Σαλάδα 9/7
ΑΙΓΑΙΟΣ ΙΩΝΙΚ	76	12498	δ. Παναμά 29/6
ΑΙΓΑΙΟΣ ΚΟΣΜΙΚ	75	12498	α. Ρίο ‘Ιανέρο 29/6
ΑΙΓΑΙΟΣ ΛΟΤΣΙΚ	75	12498	ε. Γόννια 15/7
ΑΙΓΑΙΟΣ ΜΠΑΝΝΕΡ	69	9054	α. Λάς Πάλμας 16/6
ΑΙΓΑΙΟΣ ΜΠΛΕΤΖ	72	11185	ε. Ντόρμπαν 15/7
ΑΙΓΑΙΟΣ ΜΥΣΤΙΚ	75	12498	ε. Ταμπικ 28/6
ΑΙΓΑΙΟΣ ΝΤΑΥΝΑΜΙΚ	75	12498	ε. Σουετάνια 15/7
ΑΙΓΑΙΟΣ ΝΤΟΡΙΚ	74	12498	δ. Π. Σάιδ 12/7
ΑΙΓΑΙΟΣ ΠΡΑΪΤΝΤ	70	9178	α. Τζέντα 9/7
ΑΙΓΑΙΟΣ ΠΡΑΚΤΙΚ	76	12498	μετων. «ΣΕΜΙ II» (ΕΛΛ.)
ΑΙΓΑΙΟΣ ΣΤΟΙΚ	71	11208	άργει Πειραιά
ΑΙΓΑΙΟΣ ΤΡΕΙΤΝΤ	70	9025	ε. Σάντος 25/6
ΑΙΓΑΙΟΣ ΦΕΙΤ’ΙΜ	69	8928	στή Νικόσια 2/7
ΑΙΓΑΙΟΣ ΧΑΡΒΕΣΤ	72	11225	ε. ‘Αντε 21/5
ΑΙΔΗΨΟΣ	73	9369	ε. Ντουάλα 23/6
ΑΙΗΒΟΝ	66	14383	άργει Αγροστόλι
ΑΙΗΤΣΑΣ	63	1142	άργει Πειραιά
ΑΙΚΑΤΕΡΙΝΗ	64	5931	άργει Χαλκίδα
ΑΓΑΝΤΑΝ ΜΑΡΙΝΕΡ	74	16006	α. Λός “Αντζελες 23/6
ΑΓΓΑΝΤΑ ΣΚΑΥ	76	11084	α. Τζέμπελ ‘Άλι 29/6
ΑΓΓΑΝΤ ΣΚΙΠΕΡ	84	16800	ύπο παραλαβή
ΑΓΓΑΝΤ ΣΤΑΡ	76	15947	στό Ντώρμπαν 27/6
ΑΓΓΑΝΤ ΣΤΕΜ	85	16800	ύπο παραλαβή
ΑΙΟΙΑΝ ΚΑΡΡΙΕΡ	68	16715	ε. Πειραιά 24/6
ΑΙΟΙΑΝ ΣΑΝ.	63	11502	άργει Πειραιά
ΑΙΟΛΟΣ	66	37670	α. Γκάντανακ 15/6
ΑΙΟΛΟΣ	72	16235	α. Σεβίλη 28/6
ΑΙΟΛΟΣ	71	9885	α. Σιγκαπούρη 7/6
ΑΙΟΛΟΣ Κ.	66	40787	δ. Κωνπόλη 28/6

ΑΙΓΡΗΝΣ ΦΑΝΤΑΣΥ	68	13388	α. Κάλουντμποργκ 12/6
ΑΙΓΤΣΙΑΝ Α'ΙΛΑΝΤ	72	4838	α. Σπλί 28/4 γιά Ἀλγέρι
ΑΙΓΤΣΙΑΝ ΓΟΥΙ'ΝΤ	83	20960	α. Μπορντά 17/5
ΑΙΓΤΣΙΑΝ ΛΑ'ΙΤΟΝ	77	38484	ε. Πειραιά 27/6
ΑΙΓΤΣΙΑΝ ΝΤΟΑΦΙΝ	83	35000	άργει Πειραιά
ΑΙΓΤΣΙΑΝ ΠΡΑ'ΙΝΤ	63	6303	α. Χέν Πόιντ 19/6
ΑΙΓΤΣΙΑΝ ΡΗΦΕΡ	64	7995	α. ‘Αμβέρσα 3/7 γιά Τζέντα
ΑΙΤΩΛΙΑ	71	16018	ε. Σετούπατ 8/6
ΑΚΑΔΗΜΟΣ	72	13179	στό Σάντος 29/6
ΑΚΑΡΝΑΝΙΑ	73	9044	δ. Κωνπόλη 29/6
ΑΚΗΣ Σ.	57	6205	α. Μπούνενος ‘Αίρες 30/6
ΑΚΜΗ	77	16080	άργει Χαλκίδα
ΑΚΜΩΝ	71	15119	ε. Σύνδει 3/7
ΑΚΟΥΑΓΧΈΜ	68	25433	άργει Πειραιά
ΑΚΟΥΑΓΚΛΟΡΥ	68	24696	δ. Κωνπόλη 7/6
ΑΚΟΥΑΓΚΡΕΜ	68	25433	ε. Σάντος 30/6
ΑΚΟΥΑΜΑΡΙΝ	72	9784	άργει Τάμπα
ΑΚΟΥΑΜΠΕ	68	25084	α. Λονδίνο 23/6
ΑΚΟΥΑΡΙΟΥΣ (δ.)	72	19869	δ. Κωνπόλη 18/6
ΑΚΟΥΑΤΣΑΡΜ	68	25168	α. Ρόττερνταμ 16/6
ΑΚΟΥΑΙΔΗΟ	68	24341	στό Μπεντί 5/5
ΑΚΡΑΙ ΡΙΟΝ	62	6383	άργει Πειραιά
ΑΚΡΑ ΤΑΙΝΑΡΩΝ	62	6374	άργει ‘Αστακό
ΑΚΡΑΤΑ	75	9753	α. Πόρτ Χάρκουρτ 6/6
ΑΚΡΙΤΑΣ	78	13889	ε. Ρεγιούκιόν 22/6
ΑΚΡΙΤΑΣ	71	9842	α. Μπιλμάριο 25/4
ΑΚΡΟΠΟΛΙΣ	72	13638	δ. Σουέτ 28/6
ΑΚΤΑΙΑ	75	23785	δ. Κωνπόλη 21/6
ΑΚΤΙΟΝ	76	11286	άργει Τρινκομάλη
ΑΛΑΛΕΡΝ	80	6125	άργει Πειραιά
ΑΛΑΣΚΑ 2.	59	1012	ε. Γένοβα 27/6
ΑΛΒΥΩΝ	62	13122	α. Σπλί 23/6
ΑΛΒΟΡΑΔΑ	77	5868	δ. Σουέτ 14/6
ΑΛΕΑ	73	8824	στό Σάντος 26/6
ΑΛΕΚΟΣ Μ. (δ.)	65	40043	δ. Κωνπόλη 18/6
ΑΛΕΝΤΕΙ'Λ (δ.)	70	48462	α. Φόρ 2/6
ΑΛΕΣΑΝΔΡΑ	59	3782	α. Σφάδ 23/4 γιά Ελλάδα
ΑΛΕΣΑΝΔΡΑ Τ.	71	7402	ε. Πόρτ Αρθουρ 26/6
ΑΛΕΣΑΝΔΡΕΙΑ	75	22575	α. Κόμπη 12/6 γιά Μπρισμπάϊν
ΑΛΕΣΑΝΔΡΟΣ	60	10392	άργει Στυλίδα
ΑΛΕΣ Γ. ΤΣΑΒΑΙΡΗΣ	78	15688	α. Ρίο ‘Ιανέριο 18/6
ΑΛΕΣ ΚΟΡΥΖΗΣ	44	7207	άργει Πειραιά
ΑΛΕΣΑΝΔΡΟΣ Φ.(μ.)	78	60653	άργει Πειραιά
ΑΛΕΣΑΝΤΕΡ	57	4365	άργει Χαλκίδα
ΑΛΕΣΑΝΤΕΡ ΔΕ	73	152372	στό Ντουμπάι 3/7
ΑΛΕΣΑΝΤΕΡΣ ΠΑΟΥΕΡ	67	7560	άργει Πειραιά
ΑΛΕΣΙΟΝ ΧΟΥΠ	68	9084	άργει Σάρζα
ΑΛΘΑΙΑ	74	23757	α. Χιούστον 16/6
ΑΛΙΚΑΜΩΝ	68	16229	άργει Πειραιά
ΑΛΙΚΑΜΠΟΣ	68	11434	ε. Ροζάριο 7/6
ΑΛΙΚΗ	72	10669	α. Ρεσιφ 18/5 γιά Αλγερία
ΑΛΙΚΗ ΙΙ.	76	12376	ύπο παραλαβή
ΑΛΙΚΡΑΤΩΡ	70	10011	άργει Πειραιά
ΑΛΙΣΙΑ	66	15857	α. Τζάντι 31/5
ΑΛΙΑΚΙΟΣ Κ.	67	25279	έπισκευες Πειραιά
ΑΛΙΑΚΙΟΣ	75	11284	α. Ρεσιφ 18/5 γιά Τζέντα
ΑΛΑΚΙΟΣ	77	11213	α. Κόμπη 19/6
ΑΛΚΗΝΩΡ	73	70088	ε. Γιούροπορτ 3/7
ΑΛΚΑΜΑΝ	77	14530	άργει Λονδίνο
ΑΛΚΜΗΝΗ	79	10996	δ. Π. Σάδι 27/6
ΑΛΚΥΟΝΙΑ	70	11870	α. Π. Εσκουίβελ 14/6
ΑΛΚΥΟΝΙΣ	76	30277	α. Μπιλρά 21/6
ΑΛΚΥΩΝ	68	13631	ε. Σουέτ 20/6
ΑΛΜΑ	80	11584	α. Μαδέρα 28/6
ΑΛΜΑΡ	63	1594	α. Τολέδο 28/6
ΑΛΜΙ ΣΚΑ'Υ	74	22426	α. Ρίταρ Μπαίη 23/6
ΑΛΜΠΕΡΤΑ	1800		α. Χιούστον 11/6
ΑΛΤΑΙΡ	70	16973	α. ‘Αμβέρσα 3/7
ΑΛΤΕΝΒΕΛΣ	78	12598	α. Βαλένθια 15/5
ΑΛΤΙΣ	79	11000	ε. Πασιρ Γκουντάνγκ 29/6
ΑΛΤΙΣ	70	2605	α. Λισσαβώνα 21/6
ΑΛΦΑ ΦΕΙΘ.	62	4722	α. Λάγος 1/6
ΑΛΦΑ ΦΕΙΘ.	84	22000	α. Ακιο 5/6 γιά Νιουκαστλ
ΑΛΥΣΙΑ	66	20959	α. Ν. Όρλεάνη 27/6
ΑΜΑΖΟΝΙΑ	77	9328	α. Βουλώνη 15/6
ΑΜΑΖΩΝ	79	10966	δ. Θέραντευ ‘Αιλ 24/6
ΑΜΑΛΙΑ	84	14300	δ. Παναμά 20/6
ΑΜΑΛΙΑΝΤΑ	58	5164	δ. Σουέτ 26/8/83
ΑΜΑΡΑΝΤΟΣ	80	10996	ε. Λάγος 15/6
ΑΜΑΡΥΛΛΑΣ	83	13600	α. Μπρισμπάϊν 7/6
ΑΜΕΘΥΣΤ	78	13889	ε. ‘Αμβέρσα 3/7
ΑΜΕΡΙΚΑ ΦΡΗΣΕΡ	72	6680	δ. Μπρουνουμπούτελ 17/6
ΑΜΙΛΛΑ	72	13631	α. Ντουλουθ 16/6
ΑΜΟΛΥΝΤΟΣ	67	48344	άργει Πειραιά
ΑΜΟΡΓΟΣ	83	34000	δ. Νιόβερ 27/6
ΑΜΠΟΥΕΛΟ ΤΖΙΟΡΤΖΙΟ	61	16687	δ. Παναμά 29/6
ΑΜΥΝΤΑΣ	70	9981	α. Λάς Πάλμας 29/6
ΑΜΦΙΤΡΙΤΗ	78	10995	ε. Π. Αρθουρ 26/6
ΑΜΦΙΩΝ	78	11173	α. Λ

ΑΝΑΓΓΕΛ ΛΑΚ.	68	9118	ε. Λέγκχορν 30/6
ΑΝΑΓΓΕΛ ΛΙΜΠΕΡΤΥ	76	13633	ε. Κούμι Μπαί 22/6
ΑΝΑΓΓΕΛ ΜΑΪΤ'	78	13889	α. Κρισάν 8/6
ΑΝΑΓΓΕΛ ΝΤΙΑΖΕΝΣ	71	9049	ε. Ν. Ύόρκη 28/6
ΑΝΑΓΓΕΛ ΠΙ'ΙΣ	74	13631	δ. Γιβραλτάρ 26/6
ΑΝΑΓΓΕΛ ΠΡΟΣΠΕΡΙΤΥ	76	13633	α. Λατάκια 25/6
ΑΝΑΓΓΕΛ ΠΡΟΥΠΤΕΝΣ (δ.)	65	35304	όργει 'Αλιβέρι
ΑΝΑΓΓΕΛ ΣΑΝ.	81	35522	α. Πόρτ Τουάλκοτ 22/6
ΑΝΑΓΓΕΛ ΣΚΑ'Υ	79	10993	α. Τενερίφ 2/7
ΑΝΑΓΓΕΛ ΣΠΙΡΙΤ	78	13889	δ. Σουέζ 23/6
ΑΝΑΓΓΕΛ ΤΡΑΓΟΜΦ	76	13633	α. Ταϊλάν 28/6
ΑΝΑΓΓΕΛ ΤΣΑΜΠΙΟΝ	71	9229	ε. Βούμπια 17/6
ΑΝΑΓΓΕΛ ΦΙΝΤΕΙΔΙΤΥ	79	13883	α. 'Αμβούργο 27/6
ΑΝΑΓΓΕΛ ΦΟΡΤΣΙΟΥΝ	74	13633	ε. Κέπι 27/6
ΑΝΑΓΓΕΛ ΦΡΕΝΤΣΗΠ (δ.)	64	35333	α. Πειραιά 10/5
ΑΝΑΓΓΕΛ ΧΑΠΠΙΝΕΣ	73	13631	δ. Μπρουνομπούτελ 17/6
ΑΝΑΓΓΕΛ ΧΑΡΜΟΝΥ	68	12348	δ. Δαρδανέλια 18/6
ΑΝΑΓΓΕΛ ΧΟΝΟΡ	76	13633	α. Χουάνγκουπο 20/6
ΑΝΑΓΓΕΛ ΧΟΟΠΥ	74	13633	α. Κούμι Μπαί 1/6
ΑΝΑΓΓΕΛ ΧΟΡΑΓ'ΖΟΝ	77	15378	ε. 'Αμβέρσα 29/6
ΑΝΑΞΑΜΕΝΗΣ	68	10183	όργει Πειραιά
ΑΝΑΣΤΑΣΙΑ	66	23392	α. Λειξέδης 18/5
ΑΝΑΣΤΑΣΙΑ	80	15688	ε. Ρίταρντς Μπαί 25/6
ΑΝΑΣΤΑΣΙΑ Λ	67	53448	όργει Πειραιά
ΑΝΑΣΤΑΣΙΟΣ	75	16822	α. Ν. Όρλεάν 14/6
ΑΝΑΣΤΑΣΙΟΣ Κ.	62	11503	όργει Πειραιά
ΑΝΑΣΤΑΣΙΣ II (δ.)	75	70668	α. Πειραιά
ΑΝΑΤΟΛΗ	70	8998	μεσογειακές μεταφορές
ΑΝΔΡΕΑΣ ΛΕΜΟΣ	65	13638	όργει 'Αμβούργο
ΑΝΔΡΙΩΤΗΣ	71	18634	στό Παλέρμο 3/7
ΑΝΔΡΟΜΑΧΗ	69	40316	α. 'Αμβέρσα 14/6
ΑΝΔΡΟΜΕΔΑ (δ.)	84	38500	ύπο καθέλκυση
ΑΝΔΡΟΣ ΑΓΓΛ.	83	10470	ε. Σάντος 25/6
ΑΝΔΡΟΣ ΑΡΙΕΣ (μ.)	72	119505	α. Τουμπάρδο 20/5
ΑΝΔΡΟΣ ΑΤΑΛΑΣ (μ.)	72	119505	α. Τουμπάρδο 17/5
ΑΝΔΡΟΣ ΓΕΩΡΓΙΟΣ (δ.)	76	115461	όργει Πειραιά
ΑΝΔΡΟΣ ΜΕΛΑΤΕΜΙ	73	32781	δ. Θέρστενεϋ 'Αϊλ 25/6
ΑΝΔΡΟΣ ΜΕΝΤΟΡ	73	13753	α. Σιγκαπούρη 26/6
ΑΝΔΡΟΣ ΣΤΟΡΜ (μ.)	72	79746	α. Π. Χεντάντ 20/6
ΑΝΔΡΟΣ ΤΙΤΑΝ (δ.)	70	104797	α. Γιώροπουρτ 18/6
ΑΝΔΡΟΣ ΩΚΕΑΝΙΑ	77	20676	α. Λός 'Αντζελες 15/6
ΑΝΕΜΟΣ	76	8376	δ. Π. Σάιδ 3/7
ΑΝΕΜΟ Κ.	71	4981	ε. Πομπίνο 1/7
ΑΝΕΜΟΝΗ	79	10996	α. Ν. Όρλεάν 29/6
ΑΝΘΕΜΙΟΣ	70	9981	ε. Πειραιά 14/6
ΑΝΘΙΑ	64	11034	όργει Πειραιά
ΑΝΘΙΠΠΗ Λ.	76	16646	ε. 'Ακαμίτα 12/6
ΑΝΘΟΣ	79	11000	α. Λομέ 22/6 για Λάγος
ΑΝΙΜΑΡ	65	1926	μεσογειακές μεταφορές
ΑΝΙΜΑΡ	72	10527	α. Μπαρμπάντος 21/6 για Λονδίνο
ΑΝΝΑ	76	16438	
ΑΝΝΑ	64	2020	στό Ρόττερντα� 1/5
ΑΝΝΑ ΑΓΓΕΛΙΚΟΥΣΗ (δ.)	71	115925	όργει Πειραιά
ΑΝΝΑ ΔΡΑΚΟΠΟΥΛΟΥ	74	8915	ε. 'Αμβέρσα 3/7
ΑΝΝΙΤΑ	64	10741	όργει Πειραιά
ΑΝΝΙΤΣΑ Λ.	65	19758	δ. Ελανόρη 13/6
ΑΝΝΟΥΛΑ	71	9826	α. Μπ. 'Αιρες 16/6
ΑΝΤΑΙΟΣ	71	16379	ε. Μπανάρ 'Αμπας 3/5
ΑΝΤΒΕΝΤΣΙΟΥΡ Ι	54	5383	όργει Πειραιά
ΑΝΤΑΡ	70	16973	α. Μπανγκόκ 25/6
ΑΝΤΑΡΕΣ	67	43231	α. Σάρροχ 26/6
ΑΝΤΕΛΙΝΑ	77	16356	ύπο παραλαβή
ΑΝΤΖΕΑΡΚΤΙΚΗ	69	11430	ε. Βομβάν 3/6
ΑΝΤΖΕΚΑΡΙΜΠΙΑΝ	74	7557	ε. Λάγος 30/5
ΑΝΤΖΕΛΑ	62	4207	όργει Χαλκίδα
ΑΝΤΖΕΛΙΚ ΓΚΑΟΡΥ	67	24829	όργει Πόρτπουρν
ΑΝΤΖΕΛΙΚ ΓΚΡΕΗΣ	71	30193	δ. Σκάω 18/6
ΑΝΤΖΕΛΙΚ ΠΡΟΤΕΚΤΟΡ	77	34130	α. Ν. Όρλεάν 21/6
ΑΝΤΖΕΛΙΚ ΣΠΙΡΙΤ	84	36353	ε. Ήπης 27/6
ΑΝΤΖΕΜΠΑΛΤΙΚ	70	15898	α. Ρουέν 29/6
ΑΝΤΖΟΥΑΕΤΤΑ	78	24941	α. Σακάι 11/6
ΑΝΤΙΓΟΝΗ	76	23149	ε. Μπουσάν 10/6
ΑΝΤΙΟΝΗ	78	10996	ε. Μ. Μανγκάου 24/6
ΑΝΤΙΟΧΕΙΑ	72	11931	ε. Ν. Όρλεάν 29/6
ΑΝΤΙΠΟΛΙΣ (δ.)	81	30622	δ. Παναμά 28/6
ΑΝΤΩΝΗΣ	67	8865	α. Ταμπικο 29/5
ΑΝΤΩΝΗΣ ΓΙΑΝΝΗΣ Η.	74	5932	α. Πειραιά 3/6 για Γιβραλτάρ
ΑΝΤΩΝΗΣ Π. ΛΕΜΟΣ.	76	15934	ε. Ριο Γκράντε 14/6
ΑΝΤΩΝΙΟΣ	67	9843	δ. Έσκουμπινς 5/6
ΑΝΤΩΝΙΟΣ (δ.)	65	38607	όργει Πειραιά
ΑΝΤΩΝΥ III	77	38515	α. Ταϊτσούνγκ 6/6
ΑΞΙΟΣ	65	3860	α. Πειραιά 23/3
ΑΟΥΡΟΡΑ ΠΕΡΑ	76	6051	ε. Βαλένσια 29/6
ΑΠΕΞ	73	16397	ε. Π. Σάιδ 16/6
ΑΠΗΙΑΙΩΤΗΣ	63	9733	όργει Πειραιά
ΑΠΙΚΟ	64	9868	δ. Κωνιπόλη 2/6
ΑΠΝΟΙΑ	75	34409	α. Φλάνικ 13/6
ΑΠΟΛΛΩΝ	70	18682	ρόττερνταμ 30/6
ΑΠΟΛΛΩΝ	72	13136	δ. Σουέζ 22/6
ΑΠΟΣΤΟΛΟΣ ΑΝΔΡΕΑΣ	72	17899	α. Μπάχι Μπλάνκα 24/6
ΑΠΟΥΣ	70	3275	όργει Πειραιά
ΑΡΑΜΙΣ	75	1586	ε. 'Αμβούργο 3/7
ΑΡΑΜΠΕΛΛΑ	82	13800	α. Λός 'Αντζελες 29/6
ΑΡΑΝ.	80	10428	ε. Σίμπα 25/6
ΑΡΓΟΝΑΥΤΗΣ	77	11281	α. Σιμίου 12/6
ΑΡΓΚΟΝΩΤ	68	24877	όργει Πειραιά
ΑΡΓΟΣ	69	9842	α. Λάς Πάλμας 25/6
ΑΡΓΥΡΟ	59	8775	όργει Πειραιά
ΑΡΓΥΡΩ	57	3970	όργει Πειραιά
ΑΡΓΩ	72	16207	όργει Πειραιά
ΑΡΓΩ ΒΑΛΟΡ	78	1587	ε. 'Αμβούργο 27/6
ΑΡΓΩ ΓΚΑΟΡΥ	77	1587	α. Τάροντα 28/5
ΑΡΓΩ ΠΑΓ'ΟΝΗΡ	76	1578	όργει Πειραιά
ΑΡΓΩ ΣΠΙΡΙΤ	76	1579	όργει Πειραιά
ΑΡΓΩ ΣΤΑΛΛΕΝΤΖ	78	1587	ε. Ιμπνικάμ 2/7
ΑΡΓΩ ΦΑΙΗΝΘ	76	1579	δ. Ντόρερ 27/6
ΑΡΓΩ ΧΟΟΥΠ	77	1579	ε. Γκάρατον 30/6
ΑΡΕΤΗ	73	13631	α. Ρόττερνταμ 28/6
ΑΡΕΤΗ Λ.	69	9343	α. Πειραιά 22/6
ΑΡΕΤΗ Σ.	62	9124	όργει Πειραιά
ΑΡΕΘΟΥΣΑ II	72	20239	ε. Ζέντα 24/5
ΑΡΕΘΟΥΣΑ.	63	9778	όργει Πειραιά
ΑΡΙΑΔΗΝΗ	79	16169	δ. Ντόρερ 2/7
ΑΡΙΑΝΑ	73	23134	α. Φρημάντλ 21/6
ΑΡΙΕΣ	60	7839	όργει Ίθάκη

ΑΡΙΕΤΤΑ	65	17113	α. Ν. Όρλεάνη 21/6
ΑΡΙΕΤΤΑ ΓΡΕΤΟΥ	73	20685	α. Λισσαβώνα 30/5
ΑΡΙΣΤΑΓΓΕΛΟΣ	78	9998	δ. Σάιδ 28/6
ΑΡΙΣΤΑΙΟΣ	72	3822	όργει Πειραιά
ΑΡΙΣΤΑΝΑΞ	80	9998	ε. Ραβέννα 18/6
ΑΡΙΣΤΑΡΧΟΣ	68	10009	α. Σάν Χουάν 15/6
ΑΡΙΣΤΕΙΑΣΗΣ	68	36099	ε. Ρούάριο 1/7
ΑΡΙΣΤΕΥΣ	69	9979	ε. Ρεσιφ 20/6
ΑΡΙΣΤΟΓΕΝΗΣ	80	9989	ε. Σάντος 26/6
ΑΡΙΣΤΟΤΕΛΗΣ	65	1409	μεσογειακές μεταφορές
ΑΡΚΑΙΟΣ	76	10801	ε. Ρίν 'Ιανείρα 27/6
ΑΡΚ ΑΙΟΛΟΣ	76	5999	α. Μπόγιοντ 25/6
ΑΡΚ ΜΙΝΟΣ	76	20206	όργει Στυλίδα
ΑΡΚΑΙΑΝ ΣΗ	65	10987	όργει Στυλίδα
ΑΡΚΑΙΑΝ ΣΚΑ'Υ	65	9720	ε. Κοσιν 4/6
ΑΡΚΑΔΙΑΝ ΣΤΑΡ	58	9720	άργει Στυλίδα
ΑΡΚΑΔΙΑΝ ΦΑΙΘΟ	65	11334	άργει Στυλίδα
ΑΡΚΑΝΔΡΟΣ	75	8826	α. Ξόγι Κόκη 29/6
ΑΡΚΤΟΣ	70	9778	δ. Γιβραλτάρ 27/6
ΑΡΜΕΝΙΣΤΗΣ	81	16300	δ. Γιβραλτάρ 22/6
ΑΡΜΟΝΙΑ	73	23144	ε. Σιγκαπούρη 18/6
ΑΡΜΠΕΛΛΑ	75	22575	α. Μπάχι Μπλάνκα 31/5
ΑΡΧΕΝΑ Κ.	52	6906	στό Κουβέιτ
ΑΡΤΕΜΙΣ	79	23193	α. Νταμάρ 24/6
ΑΡΤΕΜΙΣ	77	11982	ε. Γένοβη 29/6
ΑΡΤΕΜΙΣ ΓΑΡΟΦΑΛΛΙΔΗ(δ.)	77	66259	δ. Ντουμπάτι 14/6
ΑΡΧΑΓΙΕΛ'ΕΛΟΣ	84	22172	α. Γουέπια 17/6
ΑΡΧΑΓΓΕΛΟΣ	76	30149	α. Γιουρούπορτ 27/6
ΑΡΧΑΓΓΕΛΟΣ Γ.	76	10142	όργει Γάνδη
ΑΡΧΗΓΕΤΗΣ	63	19633	α. Σύμη 27/9
ΑΡΧΙΜΗΑΣ	66	16094	άργει Πειραιά
ΑΡΧΙΜΗΔΗΣ	70	10491	άργει Λονδίνο
ΑΡΧΙΜΗΔΗΣ	84	25063	ύπο καθέλκυση
ΑΡΧΟΝΤΙΣΣΑ ΚΑΤΙΓΚΩ (μ.)	72	42253	α. Ούμ Σάιντ 29/5
ΑΣΗΜΙΝΑ	66	35001	α. Βαλτιμόρη 23/6
ΑΣΙΑ	67	9525	όργει Πειραιά
ΑΣΙΑ ΦΡΗΖΕΡ	63	6478	ε. Σάρξα 4/7
ΑΣΙΑΝ ΦΟΡΕΣΤ	68	17458	δ. Παναμά 30/6
ΑΣΙΑΤΙΚ (μ.)	71	70481	α. Πειραιά
ΑΣΚΟΝΑ	81	30500	δ. Παναμά 28/6
ΑΣΑΕΥ'	70	13363	ε. Ν. Όρλεάνη 28/6
ΑΣΠΑΣΙΑ Μ.	61	9852	όργει Πειραιά
ΑΣΠΑΣΙΦΟΡΟΣ	60	8786	άργει Πειραιά
ΑΣΤΕΡΙ	65	6151	άργει Πειραιά
ΑΣΤΕΡΙΩΝ	72	13136	ε. Ίμπουντες 15/6
ΑΣΤΕΡΟΙΓΝΤ	60	6134	ε. Πειραιά 23/6
ΑΣΤΗΡ	74	13633	ε. Π. Κέλανγκ 26/6
ΑΣΤΡΟΝΑΥΤΗΣ	60	3890	όργει Γαλαξείδη
ΑΣΤΥΑΝΑΕ	75	38611	στή Μπάχι Μπλάνκα 30/6
ΑΣΤΥΠΑΙΑ (δ.)	70	17485	δ. Κωνίπολη 24/6
ΑΣΦΑΛΑΝ ΤΡΕΙ'ΝΤΕΡ (δ.)	62	18033	α. Πόρτομου 30/6
ΑΣΩΜΑΤΟΣ	71	9466	ε. Σάουθεντ 'Ανκορατ 27/6
ΑΤΑΛΑΝΤΑ	69	13341	δ. Παναμά 28/6
ΑΤΑΛΑΝΤΗ	72	11000	α. Ταμπικο 15/6
ΑΤΙΑ Κ. (δ.)	72	105013	όργει Πειραιά
ΑΤΑΛΑΝΤΙΚ ΜΑΡΚΕΣ (δ.)	68	40548	α. Κόρπους Κριστί 28/6
ΑΤΑΛΑΝΤΙΚ ΟΡΙΖΟΝ	69	16229	όργει Μαλλάνγκ Μπαί
ΑΤΑΛΑΝΤΙΚ ΣΗΜΑΝ	76	16056	ύπο παραλαβή
ΑΤΑΛΑΝΤΙΚ ΣΚΑ'Υ	62	4916	όργει Πειραιά
ΑΤΑΛΑΝΤΙΚ ΤΖΟ'Υ	78	5868	όργει Πειραιά
ΑΤΑΛΑΝΤΙΚ ΧΕΛΜΣΜΑΝ	69	16229	α. Κομά Μπαί 2/6
ΑΤΑΛΑΝΤΙΚ ΧΕΡΙΤΑΣ	69	16229	όργει Πειραιά
ΑΤΑΛΑΝΤΙΚ ΧΕΡΟ	69	16229	όργει Πειραιά
ΑΤΑΛΑΝΤΙΚ ΧΟΚ	69	16229	α. Δουνκέρκη 23/6
ΑΤΑΛΑΝΤΙΚΑ	77	35706	στή Αλεξανδρεία
ΑΤΑΛΑΝΤΙΣ	63	6246	α. Βαρκελώνη 8/6
ΑΤΑΛΑΝΤΙΣ	60	5788	όργει Πειραιά
ΑΤΑΛΑΝΤΙΣ ΛΑΚ.	73	20354	δ. Δαρδανέλια 19/6
ΑΤΑΛΑΝΤΙΣ ΣΤΑΡ.	68	10182	α. Πειραιά 7/6
ΑΤΑΛΑΣ	77	11804	ε. Μπ. Αμάς 2/7
ΑΤΡΕΒΙΔΑ	68	12936	όργει Ντάρες-Σαλάδη
ΑΤΡΕΥΣ	74	13633	ε. Ρόττερνταμ 22/6
ΑΤΤΙΚΑ ΡΗΦΕΡ	73	7594	ε. Σετουμπάλ 22/5

ΒΗΤΑ ΜΠΑΛΚ.	63	9269	δ. Γιβραλτάρ 13/6	ΓΚΟΑΝΤΕΝ ΤΣΑΡΙΟΤ.	72	12959	α. Χιούστον 2/6
ΒΗΤΑΣΑΝ .	66	19633	α. Νάντης 6/6	ΓΚΟΑΝΤΕΝ ΤΣΕ'ΙΣ .	74	13036	α. Ν. "Ορλέάνη 8/6
ΒΙΚΙΓΚ.	62	13321	δργει Πειραιά	ΓΚΟΑΝΤΕΝ ΦΑΛΚΟΝ .	83	25200	δ. Π. Σάιδ 3/5
ΒΙΚΩΡΙΑ .	70	2818	δ. Γιβραλτάρ 28/6	ΓΚΟΑΝΤΕΝ ΦΛΑΓΚ .	72	43479	ε. Ν. "Ορλέάνη 30/5
ΒΙΚΤΩΡΙΑ II .	68	12005	α. Κολόνιο 16/6	ΓΚΟΑΝΤΕΝ ΦΟΡΤΣΙΟΥΝ .	77	13027	δ. Γιβραλτάρ 16/6
ΒΙΝΓΚΑΡΕΝ .	60	6572	δργει Πειραιά	ΓΚΟΑΝΤΕΝ ΧΟΟΤΥ .	77	14531	α. Χιούστον 28/6
ΒΙΝΤΣΕΝΖΑ	78	14568	ε. "Αλεξανδρεία 23/6	ΓΚΟΑΝΤΕΝ ΧΟΡΑ'ΖΟΝ .	75	13036	α. Ρότερνταρ 27/6
ΒΙΟΛΑΝΤΩ (δ).	72	119794	δργει "Αλίερι	ΓΚΟΥΔΙΑΣ .	67	20178	α. Σιγκαπούρη 20/6
ΒΙΟΛΕΤΤΑ .	81	16500	α. Ντουλούσ 11/6	ΓΚΟΥΝΤ ΚΑΠΤΑΙΝ .	77	10076	ε. Σιγκαπούρη 8/5
ΒΙΟΛΕΤΤΑ .	65	15738	δργει Πειραιά	ΓΚΟΥΝΤ ΛΑΚ .	71	12463	α. Βρέμη 4/7
ΒΟΕΡΜΑΝΝ ΒΑΓΚΟΝΙ .	83	12811	ε. Μονρόβια 9/7	ΓΚΟΥΝΤ ΝΙΟΥΣ (δ) .	74	109693	δ. Σούεζ 30/6
ΒΟΜΑΡ .	71	16313	δργει Στυλίδα	ΓΚΟΥΝΤ ΣΑΛΛΕΝΤΖΕΡ .	71	12202	στό Μπουσίρ
ΒΟΡΡΑΣ (δ) .	70	31464	δργει Στυλίδα	ΓΚΡΑΙΤΣΙΑΝ ΑΑ'ΙΤ .	63	15381	δργει Σετοουπάλ
ΒΟΡΡΑΣ .	55	3736	δργει Στυλίδα	ΓΚΡΑΙΤΣΙΑΝ ΛΗΤΖΕΝΤ .	69	22915	α. Μοντεβίδεο 11/6
ΒΥΖΑΝΤΑ'Ν ΕΝΤΗΒΟΡ (δ)	60	1434	δργει Χαλκίδα	ΓΚΡΑΙΤΣΙΑΝ ΣΠΙΡΙΤ .	70	22912	ε. Εινυγάνηκ 23/4
ΒΥΖΑΝΤΙΝΟΣ ΜΟΝΑΡΧΗΣ .	59	9374	δργει Πειραιά	ΓΚΡΑΙΤΣΙΑΝ ΤΕΜΠΛ .	66	23390	α. Τσαλά 21/6
ΒΥΖΑΝΤΙΟΝ (μ) .	67	35041	δ. Γιβραλτάρ 16/6	ΓΚΡΑΙΤΣΙΑΝ ΦΛΕ'ΙΜ .	62	15389	δργει Σετοουπάλ
ΒΥΤΙΝΑ .	75	15111	ε. Μόντρεαλ 26/6	ΓΚΡΕ'ΙΣ Λ .	71	16306	ε. Πειραιά 21/6
ΓΑΛΑΤΕΙΑ Φ .	77	11269	ύπο παραλαβή	ΓΚΡΗΚΗ ΦΡΕΝΤΖΙΠ .	63	13516	δργει Πειραιά
ΓΑΛΗΝΗ .	77	39236	α. Σύνδυση 30/5	ΓΛΑΥΚΟΣ .	68	16229	δ. Παναμά 4/6
ΓΑΛΗΝΗ (μ) .	73	71318	α. 'Αλγκεκίρας 21/6	ΓΛΥΦΑΔΑ .	69	14029	ε. Τάραντα 26/6
ΓΑΡΔΕΝΙΑ .	67	28373	α. Σήματλ 9/5	ΓΛΥΦΑΔΑ ΓΟΥΑΙΗΒ .	69	26356	μετον. «ΒΙΡΤΖΙΝΙΑ» (Μπαχ.)
ΓΑΡΜΠΗΣ .	67	36038	α. Ρότερνταμ 1756	ΓΛΥΦΑΔΑ ΜΠΡΗΖ .	65	16483	δ. Γιβραλτάρ 30/6
ΓΑΡΟΥΦΑΛΙΑ .	84	23450	α. Σάντος 27/6	ΓΛΥΦΑΔΑ ΣΑΝ .	65	14564	ε. Κουβέιτ 6/6
ΓΑΡΟΥΦΑΛΙΑ .	88	12252	δ. Σουαζ 15/6	ΓΛΥΦΑΔΑ ΦΑΙΘΘ .	66	20723	δργει "Αστακό
ΓΕΡΟΤΣΑΚΟΣ (δ) .	66	38818	ε. Τζέντα 16/6	ΓΟΡΓΟ .	58	7061	δργει Πειραιά
ΓΕΩΡΓΗΣ Α. ΓΕΩΡΓΙΑΗΣ .	76	16037	α. Ντητρόϊτ 16/6	ΓΟΥΑΙΗΝ (δ) .	58	12732	ύπο παραλαβή
ΓΕΩΡΓΗΣ ΓΕΡΟΝΤΑΣ .	78	15269	δ. Παναμά 2/6	ΓΟΥΕΣΤΕΡΝ ΑΙΓΑ' .	68	2206	στόν Πειραιά
ΓΕΩΡΓΗΣ ΠΡΩΣΗΣ .	67	15421	ε. Ν. "Ορλέανη 2/7	ΓΟΥΙ'ΝΤΦΟΡΣ .	62	1427	α. Κουβέιτ 14/6 για Βραζιλία
ΓΕΩΡΓΙΑ Φ .	61	8592	δργει Ηγουμενίτσα	ΓΟΥΟΡΑΝΤ ΑΓΑΜΕΜΝΩΝ .	76	19264	ε. Πόρτ "Αλμέριτ 27/6
ΓΕΩΡΓΙΟΣ .	66	15773	α. Λ. "Αντζέλες 7/6 για Μπ. "Αίρες	ΓΟΥΟΡΑΝΤ ΑΙΓΕΥΣ .	79	19264	α. Ντόμπραν 10/6
ΓΕΩΡΓΙΟΣ Α .	58	3708	μεσογειακές μεταφορές	ΓΟΥΟΡΑΝΤ ΑΙΗΤΣΑΕ .	75	19451	α. Πόρτ "Ελίζαπεθ 29/6
ΓΕΩΡΓΙΟΣ Α .	52	1699	μεσογειακές μεταφορές	ΓΟΥΟΡΑΝΤ ΑΜΦΙΩΝ .	79	19267	ε. Ν. "Ορλέανη 30/6
ΓΕΩΡΓΙΟΣ Β. (δ) .	61	18796	ε. Πειραιά 16/6	ΓΟΥΟΡΑΝΤ ΑΠΟΛΟ .	72	19426	α. Ν. "Ορλέανη 14/6
ΓΕΩΡΓΙΟΣ ΒΕΡΓΟΤΗΣ (δ) .	66	30647	α. Γιβραλτάρ 19/6 για Μάλτα	ΓΟΥΟΡΑΝΤ ΑΡΓΚΟΝΩΤ .	76	19264	ε. Φόρς 29/6
ΓΕΩΡΓΙΟΣ Γ .	56	1581	μεσογειακές μεταφορές	ΓΟΥΟΡΑΝΤ ΑΡΓΚΟΥΖ .	73	19451	α. Σ. "Αράβιτ 22/6
ΓΕΩΡΓΙΟΣ Κ .	72	12204	α. Ντούάρα 30/5	ΓΟΥΟΡΑΝΤ ΑΡΕΣ .	74	19264	ε. Πειραιά 16/6
ΓΕΩΡΓΙΟΣ Μ .	61	7116	στό Ντάρες Σαλάμ	ΓΟΥΟΡΑΝΤ ΑΡΕΤΟΥΣ .	77	19265	τζέντα 21/6
ΓΕΩΡΓΙΟΣ Μ. ΙΙ (δ) .	58	16605	Διάλιση Ιονίων	ΓΟΥΟΡΑΝΤ ΑΧΙΛΕΙΔΣ ΙΙ .	75	19451	α. Γουστέρνηρποτ 6/6
ΓΕΩΡΓΙΟΣ ΥΓΑΛ .	70	18634	α. Π. "Ελίζαπεθ 13/6 για Άργεντινή	ΓΟΥΟΡΑΝΤ ΚΙΝΣΙΠ (δ) .	80	40357	δ. Σουεζ 25/6
ΓΕΩΡΓΙΟΣ ΡΟΥΣΣΟΣ .	61	1545	ε. Πειραιά 27/6	ΓΟΥΟΡΑΝΤ ΜΑΡΙΝ .	73	19451	α. "Αμστερταν 24/6
ΓΕΩΡΓΙΟΣ Σ. ΕΜΠΕΙΡΙΚΟΣ .	70	19162	ε. Λάς Πόλμας 30/5	ΓΟΥΟΡΑΝΤ ΝΑΒΙΓΚΕΙΤ' ΙΤΟΡ .	67	22817	δ. Σκώλ 17/6
ΓΕΩΡΓΙΟΣ Τ. ΚΟΡΟΠΟΥΛΗΣ .	64	17509	ε. Μπ. "Αμάρας 2/7	ΓΟΥΟΡΑΝΤ ΝΟΜΠΙΑΤΥ .	67	22817	α. Ολκαντ 28/6
ΓΕΩΡΓΙΟΣ ΤΣΑΚΙΡΟΓΛΟΥ .	71	18170	α. Σέντα 4/6	ΓΟΥΟΡΑΝΤ ΠΡΟΣΕΣ (δ) .	84	17199	δ. Π. Σάιδ 1/7
ΓΕΩΡΓΙΟΣ Φ. ΑΝΔΡΕΑΔΗΣ .	68	10544	ε. Ν. "Ορλέανη 30/6	ΓΟΥΟΡΑΝΤ ΠΡΟΝΤΙΟΥΣ (δ) .	84	17199	δ. Κωνιπόλη 28/6
ΓΕΩΡΓΙΟΣ Φ. ΑΝΔΡΕΑΔΗΣ .	43	7176	δργει Πειραιά	ΓΟΥΟΡΙΟΡΙΟ .	82	19555	δ. Σουεζ 8/6
ΓΙΑΝΝΗΣ .	63	11194	δργει Πειραιά	ΓΡΕΓΟΣ .	59	9191	δργει Γαλαξείδι
ΓΙΑΝΝΗΣ .	71	8494	ε. Καράτοι 25/6				
ΓΙΑΝΝΗΣ .	72	1598	μεσογειακές μεταφορές				
ΓΙΑΝΝΗΣ Δ .	77	14782	ε. Ν. "Ορλέανη 29/6				
ΓΙΑΝΝΗΣ Η .	81	16500	α. "Αλεξανδρεία 11/6				
ΓΙΑΝΝΗΣ Η. (μ) .	68	38124	α. Χάμπτον 18/6 για Ρουμανία				
ΓΙΑΝΝΗΣ Μ .	71	9093	ε. Ροζέριο 3/7				
ΓΙΑΝΝΗΣ ΜΑΡΙΟΣ Η .	77	12561	α. Σαλέρνο 31/5				
ΓΙΑΝΝΗΣ Ν .	65	21374	δργει Πόρτομπουρν				
ΓΙΑΝΝΗΣ ΝΙΚΟΛΟΣ .	77	19284	α. Σαβάνα 12/6				
ΓΙΑΝΝΗΣ ΉΥΑΛΣ .	70	9087	δργει Πειραιά				
ΓΙΑΝΝΗΣ ΧΑΛΚΟΥΣΗΣ .	77	9783	α. Κολόνιο 11/6				
ΓΙΟΥΛΑ .	68	9717	ε. Λάγος 17/6				
ΓΙΟΥΝΙΑΛΑΚ .	61	7585	πρός διάλυση				
ΓΙΟΥΝΙΜΑΡ .	61	10671	δργει Πειραιά				
ΓΙΟΥΝΙΤΥ .	71	9508	δ. Παναμά 1/7				
ΓΙΟΥΝΙΤΥ .	57	4734	δργει Πειραιά				
ΓΙΟΥΝΙ ΧΟΟΥΠ .	60	3847	στόν Πειραιά				
ΓΙΟΥΠΙΤΕΡ .	52	8129	δργει Πειραιά				
ΓΙΟΥΡΚΟ ΝΑΥΤΙΑΟΥΣ .	60	5977	δργει Λευκάδα				
ΓΙΟΥΡΓΟΙΟΥΝΤY .	77	14275	α. Μπ. "Αίρες 15/6				
ΓΙΟΥΡΚΑΡΙΕΡ .	73	16095	δ. Π. Σάιδ 1/7				
ΓΙΟΥΡΟΛΗΤΕΡ .	72	17971	α. Αύγουστα 5/6				
ΓΙΟΥΡΟΠΙΑΝ ΜΑΣΤΕΡΣ .	61	16561	δργει Πειραιά				
ΓΙΟΥΡΟΥ ΠΡΙΝΣΕΣ .	72	14315	α. Κόκτα 17/6				
ΓΙΟΥΡΟΣ .	77	14274	ε. "Αλεξανδρεία 24/6				
ΓΙΟΥΡΟΣΚΑ'Υ .	74	19702	α. Φουτζέρα 22/6				
ΓΙΩΡΓΗΣ .	73	9290	ε. Λάς Πόλμας 2/7				
ΓΙΩΤΑ .	62	10163	δργει Πειραιά				
ΓΙΩΤΑ Ε. (δ) .	64	34568	δργει Πειραιά				
ΓΚΑΖ ΑΤΑΝΤΙΚ (δ) .	65	2986	α. Φουτζέρα 2/7				
ΓΚΑΖ ΜΕΝΤ (δ) .	65	3998	α. Πειραιά 19/6				
ΓΚΑΖ ΚΛΑΥΡΥ .	68	8739	ε. Κολόμπο 26/6				
ΓΚΑΙ'Υ ΦΟΡΤΣΙΟΥΝ .	71						
ΓΚΑΛΑ .	70	15302					
ΓΚΑΛΦ ΓΟΥ'ΙΝΤ .	83	21200					
ΓΚΑΛΦ ΡΗΦΕΡ .	60	7669					
ΓΚΑΝΤΑ ΜΕΣ .	69	1436					
ΓΚΙΚΑΣ .	80	10991					
ΓΚΛΟΡΙΚ (μ) .	67	48717					
ΓΚΟΓΚΟΛΑ .	71	3002					
ΓΚΟΛΕΜΙ .	65	5836					
ΓΚΟΑΝΤΕΝ ΑΓΓΙΑΝΤ (δ) .	66	45251					
ΓΚΟΑΝΤΕΝ ΑΡΡΟΥ .	67	51644					
ΓΚΟΑΝΤΕΝ ΓΙΟΥΝΤY .	69	11148					
ΓΚΟΑΝΤΕΝ ΓΚΑΛΟΥ .	68	16275					
ΓΚΟΑΝΤΕΝ ΓΚΑΛΟΥΡΑΙ .	76	16439					
ΓΚΟΑΝΤΕΝ ΓΥΑΓΓΕΛΙ .	73	16439					
ΓΤΡΙΑ .	73	16439					
ΓΚΟΑΝΤΕΝ ΗΓΚΑ .	76	13036					
ΓΚΟΑΝΤΕΝ ΚΟΙΜΗΣΙΣ .	73	16439					
ΓΚΟΑΝΤΕΝ ΚΡΑΟΥΝ .	71	12959					
ΓΚΟΑΝΤΕΝ ΚΡΟΣ .	68	11148					
ΓΚΟΑΝΤΕΝ ΛΑΚ .	77	13027					
ΓΚΟΑΝΤΕΝ ΝΑΓΑΟΣ .	74	16439					
ΓΚΟΑΝΤΕΝ ΝΤΟΛΦΙΝ .	77	16432					
ΓΚΟΑΝΤΕΝ ΝΤΟΦΙΝ .	68	16275					
ΓΚΟΑΝΤΕΝ ΠΑΝΑΓΙΑ .	76	13027					
ΓΚΟΑΝΤΕΝ ΠΟΛΥΔΥΝΑΜΟΣ .	78	14531					
ΓΚΟΑΝΤΕΝ ΠΡΙΝΣ .	84	19500					
ΓΚΟΑΝΤΕΝ ΣΗ .	65	7952					
ΓΚΟΑΝΤΕΝ ΣΙΜΙΖΟΥ .	76	13027					
ΓΚΟΑΝΤΕΝ ΣΟΥΑΝ .	69	11148					
ΓΚΟΑΝΤΕΝ ΣΟΥΡΠΤ .	72	12919					
ΓΚΟΑΝΤΕΝ ΣΠΗΡ .	72	12919					
ΓΚΟΑΝΤΕΝ ΣΤΑΡ .	75	13036					
ΓΚΟΑΝΤΕΝ ΤΕΝΝΥ .	77	14531					
ΓΚΟΑΝΤΕΝ ΤΡΕΙΤΕΡ .	78	14531					
ΓΚΟΑΝΤΕΝ ΣΑΛΙΣ .	68	10397					
ΓΚΟΑΝΤΕΝ ΣΑΛΛΕΝΤΖΕΡ .	78	14800					
ΓΚΟΑΝΤΕΝ ΤΣΑΡΙΟΤ .	72						
ΓΚΟΑΝΤΕΝ ΤΣΕ'ΙΣ .	63						
ΓΚΟΑΝΤΕΝ ΦΑΛΚΟΝ .	68						
ΓΚΟΑΝΤΕΝ ΦΛΑΓΚ .	72						
ΓΚΟΑΝΤΕΝ ΦΟΡΤΣΙΟΥΝ .	77						
ΓΚΟΑΝΤΕΝ ΧΟΟΤΥ .	75						
ΓΚΟΑΝΤΕΝ ΧΟΡΑ'ΖΟΝ .	75						
ΓΚΟΑΝΤΕΝ ΖΠΙΕΡΙ .	67						
ΓΚΟΑΝΤΕΝ ΖΡΕ'ΙΝΤΕΡ .	71						
ΓΚΟΑΝΤΕΝ ΖΑΛΙΣ .	68						
ΓΚΟΑΝΤΕΝ ΣΑΛΛΕΝΤΖΕΡ .	78						

ΕΛΛΟΙΝΑ	73	14353	δ. Σκάλα 30/5	ΘΑΛΑΣΣΟΠΟΡΟΣ	68	12660	α. Πειραιά 21/5
ΕΑΓΓΙΑΝΝΗ	70	12142	ε. Αλεξανδρεία 27/6	ΘΑΝΑΣΗΣ Α. (δ.)	65	30490	α. Παναμά 26/6
ΕΑΕΙ'ΣΤΡΙΑ I	64	10652	άργει Στυλίδα	ΘΑΝΙΚ Ι.	61	9516	άργει Πειραιά
ΕΑΕΙ'ΣΤΡΙΑ VIII	59	9237	άργει Πειραιά	ΘΑΝΤΕΡ ΦΡΟΣΤ	64	4626	άργει Πειραιά
ΕΛΕΝΑ Β.	73	20713	ε. Μανιλά 20/5	ΘΑΡΡΑΛΕΟΣ (δ.)	69	51732	α. Ριγιέκα 2/7
ΕΛΕΝΑ Κ.	62	7672	άργει Πειραιά	ΘΑΣΟΣ (δ.)	58	12532	α. Πειραιά
ΕΛΕΝΗ	63	10936	α. Λιβερπουλ 29/6	ΘΑΣΟΣ Α'ΙΛΑΝΤ	76	9444	ε. Σετούμπαλ 23/6
ΕΛΕΝΗ	60	1995	άργει Πειραιά	ΘΕΑΓΕΝΗΣ	72	9986	α. Μονρόβια 23/6
ΕΛΕΝΗ II	75	35716	α. Ριό Γκράντε 25/6	ΘΕΑΝΤΩ Α.Σ.	72	22866	ε. Τζέντα 23/6
ΕΛΕΝΗ Β. (δ.)	64	1927	μεσογειακές μεταφορές	ΘΕΚΟΣ	78	16685	δ. Παναμά 30/6
ΕΛΕΝΗ ΑΔΡΕΑ.	61	7293	ύπο παραλαβή	ΘΕΟΓΕΝΝΗΤΩΡ	68	35477	ε. Πράτα Μόλ 30/5
ΕΛΕΥΘΕΡΙΑ	59	8401	άργει Γάνδη	ΘΕΟΚΥΗΤΩΡ	73	69904	ε. Μομπίλ 29/6
ΕΛΕΥΘΕΡΙΟΣ	66	12995	α. Παρανάγκουα 22/6	ΘΕΟΛΗΠΤΟΣ	65	41872	άργει Πειραιά
ΕΛΕΥΘΕΡΟΣ (δ.)	66	48748	α. Φιλαδέλφεια 23/6	ΘΕΟΜΑΝΑ	65	40473	άργει Πειραιά
ΕΛΕΥΡΟΠΑ	71	11005	δ. Παναμά 25/6	ΘΕΟΝΥΜΦΟΣ (δ.)	68	44863	α. Ραβένα 8/6
ΕΛΕΥΣΙΣ	62	1859	μεσογειακές μεταφορές	ΘΕΟΤΟΚΟΣ (δ.)	62	24749	στή Φορταλέξα (άποθήκη)
ΕΛΙΑΖΑ	69	6006	α. Σαβάνα 15/6	ΘΕΟΦΑΝΟΣ ΛΙΒΑΝΟΥ	82	24.000	ε. Αμετέρναν 30/6
ΕΛΙΣΑΒΕΤ	72	9111	α. Ακαμπα 9/6	ΘΕΟΦΙΟΣ Ι. ΒΑΤΗΣ	77	16380	ε. Σάντος 27/6
ΕΛΛΑΣ ΦΡΗΣΕΡ.	63	4390	α. Π. Ελίζαμπεθ 27/6	ΘΕΟΦΟΡΟΣ (δ.)	75	18951	ύπο παραλαβή
ΕΛΛΑΣ ΙΝ ΕΤΕΡΝΙΤΥ	70	18734	δ. Κυνίπολι 14/6	ΘΕΡΜΟΠΥΛΑΙ (δ.)	55	8992	άργει Πειραιά
ΕΛΛΕΝΙΚ ΑΝΤΒΕΝΤΙΣΟΥΡ.	73	13098	στή Σιγκαπούρη 12/6	ΘΕΤΙΣ	74	35540	α. Χέλ Πόντ 17/6
ΕΛΛΕΝΙΚ ΓΚΡΕ'ΙΣ	62	6846	α. Τζέντα 30/3	ΘΗΡΑΣΙΑ	84	28100	ύπο παραλαβή
ΕΛΛΕΝΙΚ ΓΟΥΑΙΗΝ	71	10328	στή Σιγκαπούρη 2/7	ΘΗΡΕΑΝ ΜΑΡΙΝΕΡ	79	13889	α. Αμβούργο 29/6
ΕΛΛΕΝΙΚ ΕΞΠΛΟΡΕΡ	78	17172	στή Σιγκαπούρη 13/6	ΙΑΣΩΝ	70	11489	άργει Λονδίνο
ΕΛΛΕΝΙΚ ΙΝΝΟΒΕ'ΙΤΟΡ	78	17172	στή Ν. Ύόρκη 2/7	ΙΚΑΝ	58	2882	άργει Πειραιά
ΕΛΛΕΝΙΚ ΝΑΒΙΓΚΕ'ΙΤΟΡ	72	8987	στό Πειραιά 4/7	ΙΚΑΡΙΑΝ ΡΗΦΕΡ	67	4390	α. Ντώρμπαν 19/6
ΕΛΛΕΝΙΚ ΠΑΤΡΙΟΤ	62	9667	άργει Σαρζά	ΙΚΤΙΝΟΣ	69	11489	άργει Στυλίδα
ΕΛΛΕΝΙΚ ΣΗ.	72	11201	στής Μηττερ Λίκης 8/3	ΙΜΑΛΑΙΑ'	62	10981	άργει Πειραιά
ΕΛΛΕΝΙΚ ΣΚΑ'Υ	62	6846	άργει Πειραιά	ΙΝΝΑΡΕΝ	58	8931	άργει Πειραιά
ΕΛΛΕΝΙΚ ΣΤΑΡ	71	10328	στή Ν. Ύόρκη 2/7	ΙΝΤΕΡΑΜΙΣΤΥ	51	3640	ε. Τσιταγκόκ 7/3
ΕΛΛΕΝΙΚ ΤΣΑΛΛΕΝΤΖΕΡ.	72	8987	άργει Πειραιά	ΙΟΛΙ	72	4999	δ. Δαρδανέλια 7/7
ΕΛΛΕΝΙΚ ΦΑΙΘΙ	72	10329	άργει Έκευσινά	ΙΟΝΙΑΝ ΓΟΥ'ΙΝΤ	83	20960	α. Κτέμε 20/6 για Ρουέν
ΕΛΛΕΝΙΚ ΦΡΕΝΤΣΙΠ.	72	13098	έπωλ. Άλλοδαπούς	ΙΟΝΙΑΝ ΡΗΦΕΡ	73	15498	δ. Π. Σάδι 30/6
ΕΛΛΗ	76	11282	α. Σιγκαπούρη 22/6	ΙΟΝΙΟΝ	65	8002	άργει Πειραιά
ΕΛΛΕΣΠΟΝΤ ΜΑ'ΙΝΕΡ.	77	36237	ε. Χάρητον 24/6	ΙΟΥΝΙΩΝ	70	15387	α. Κολόμπο 28/6
ΕΛΛΕΣΠΟΝΤ ΜΑΡΙΝΕΡ.	78	36237	ε. Χάρητον 29/6	ΙΟΥΝΙΕΤΤΑ	65	8344	ε. Αλεξανδρεία 28/5
ΕΛΛΕΣΠΟΝΤ ΜΟΝΑΡΚ.	79	36237	α. Βαλτιμόρη 21/6	ΙΠΠΟΥΑΤΟΣ	72	7006	α. Ντακάρ 20/6
ΕΛΛΕΣΠΟΝΤ ΜΕΡΤΣΑΝΤ.	78	36237	α. Μπάχια Μπλάνκα 16/6	ΙΧΘΕΙΣ	77	19166	στό Τσιταγκόκ 27/5
ΕΛΛΗΣΠΟΝΤΟΣ	72	16207	α. Τενερίφη 1/7	ΙΩ	69	8909	δ. Σουέζ 8/6
ΕΑΜΙΝΑ (μ.)	69	54857	ε. Κόπτε 30/6	ΙΩΑΝΝΑ	65	10232	α. Ρίο Γκράντε 27/6
ΕΛΟΣΕΑΝ	65	17847	α. Γκρέλαντον 1956	ΙΩΑΝΝΑ Β. (δ.)	61	22075	δ. Π. Σάδι 3/7
ΕΛΟΥΝΤΑ (δ.)	69	41478	α. Σάροχ 4/6	ΙΩΑΝΝΗΣ	59	3139	άργει Πειραιά
ΕΛΠΑΝ	67	5487	άργει Πειραιά	ΙΩΑΝΝΗΣ ΖΑΦΕΙΡΑΚΗΣ	68	16227	ε. Αμπιτζάν 2/6
ΕΛΠΙΔΑ	66	9918	άργει Πειραιά	ΙΩΑΝΝΗΣ ΚΟΥΑΛΟΥΘΡΟΣ (δ.)	82	30041	α. Ράς Τανόύρα 21/6
ΕΛΠΙΔΑ	69	9985	α. Ρεγιούνιον 13/6	ΙΩΝ	71	11506	άργει Λονδίνο
ΕΠΙΔΟΦΟΡΟΣ	75	16822	ε. Κόπτε 30/6				
ΕΠΙΣ.	71	9885	α. Γκέρλαντον 1956				
ΕΜΜΑ ΜΕΘΕΝΙΤΗ	69	12216	α. Σιγκαπούρη 5/6				
ΕΜΜΑΝΟΥΗ ΚΟΜΗΝΗΟΣ	65	27830	άργει Στουμπά				
ΕΜΟΥΛΙ (δ.)	58	20590	α. Πειραιά 28/6				
ΕΜΠΡΟΣ	78	8890	α. Αμβέρσα 1/7				
ΕΝΑΤΟΝ	67	9548	άργει Πειραιά				
ΕΠΙΜΕΛΕΙΑ	70	10006	έπισκευές Κινούρα 5/7				
ΕΠΙΜΕΝΙΑΔΗΣ	73	8927	στήν Γανδή				
ΕΠΟΣ	77	9786	δ. Π. Σάδι 25/6				
ΕΠΟΣ	78	6053	άργει Πειραιά				
ΕΡΗΝΙΩ	65	16405	α. Γάνδη 2756 για Φλάσσινγκ				
ΕΡΙΕΤΤΑ II (δ.)	72	126140	άργει Πειραιά				
ΕΡΜΗΣ	72	15951	ε. Λιάνερ 21/6				
ΕΡΜΙΟΝΗ	66	4508	ε. Σετουμπάλ 26/6				
ΕΡΜΟΥΠΟΛΙΣ (δ.)	68	16122	α. Μπ. "Αίρες 16/6				
ΕΡΜΟΥΠΟΛΙΣ	67	46248	στή Σιγκαπούρη 30/3				
ΕΡΟ'ΙΚ ΣΕ'ΥΛΟΡ	57	2074	άργει Χαλκίδα				
ΕΡΥΘΙΑΝΗ	68	19077	ε. Σ. Σάδι 26/6				
ΕΣΠΕΡΙΣ.	77	9437	α. Σάντος 12/6				
ΕΣΠΕΡΟΣ	77	31329	ύπο παραλαβή				
ΕΥΑ (δ.)	81	41223	α. Π. Πάιερ 16/6				
ΕΥΑΓΓΕΛΙΣΤΡΙΑ	67	12757	ε. Ρουέν 20/6				
ΕΥΑΓΓΕΛΟΣ Δ.	74	6942	α. Αμβέρσα 23/6				
ΕΥΑΓΓΕΛΟΣ Λ.	76	16844	δ. Σουέζ 18/6				
ΕΥΑΓΓΕΛΟΣ ΛΕΜΟΣ	60	14609	α. Πειραιά 24/2				
ΕΥΒΟ'ΙΚΟΣ ΓΚΑΛΑΦ	63	8454	άργει Πειραιά				
ΕΥΓΕΝΙΑ Κ.	78	16935	α. Χιούντον 17/6				
ΕΥΗ Λ.	67	14569	δ. Επτάνηα 14/6				
ΕΥΗΜΕΡΙΑ	73	13631	ε. Σουελίκυον 30/6				
ΕΥΘΑΙΑ	72	29148	δ. Κων/πόλη 24/6				
ΕΥΘΥΤΗΣ	73	10006	δ. Ντόρμπαν 19/6				
ΕΥΛΑΙΑ	59	8630	άργει Πειραιά				
ΕΥΝΟΙΑ	70	10006	α. Στα Φρανσίσκο 29/6				
ΕΥΡΙΠΟΣ ΕΣΠΡΕΣ	56	2672	μεσογειακές μεταφορές				
ΕΥΡΥΑΛΟΣ	73	10713	α. Εσμεργκρ 28/6				
ΕΥΡΩΠΗ	59	8222	άργει Στυλίδα				
ΕΥΡΩΠΗ II	60	8242	άργει Πειραιά				
ΕΥΡΩΠΗ ΦΡΗΣΕΡ	72	6680	ε. Πειραιά 8/6				
ΕΥΣΤΑΘΙΑ	57	7165	άργει Χαλκίδα				
ΕΥΤΕΡΗΝΗ	56	1593	άργει Πειραιά				
ΕΥΤΥΧΙΑ	65	10344	άργει Χαλκίδα				
ΕΦΔΙΜ ΤΖΟΥΝΙΟΡ	79	10996	δ. Ντόβερ 4/6				
ΕΦΔΙΜ ΧΟΥΟΥΠ	80	10342	α. Κόμπε 15/6				
ΕΦΕΣΣΟΣ (δ.)	75	57160	δ. Π. Σάδι 3/7				
ΕΦΗ.	61	3791	ε. Νασσάου 28/6				
ΖΑΝΕΤ.	66	4503	α. Ρόττερνταν 3/7				
ΖΑΝΝΗΣ ΜΙΧΑΛΟΣ	81	22857	δ. Σουέζ 1/7				
ΖΑΝΤΕ (δ.)	74	30168	ε. Ροζάριο 20/6				
ΖΕΤΤΑ	71	20516	α. Λάς Πόλας 3/6				
ΖΕΥΣ	60	11687	ε. Ρίτσαρτς Μπαι 24/6				
ΖΕΦΥΡΟΣ	77	16366	άργει Πειραιά				
ΖΗΝΟ.	81	23100	α. Γκόνουβ 12/6 για Σαφάγκα				
ΖΙΝΙ.	76	11348	ε. Χάρηρ 30/6				
ΖΥΓΟΣ	76	19166	ε. Κέιπ Τάουν 20/4				
ΖΥΓΟΣ	69	3490	άργει Αστακό				
ΖΩΗ ΧΡΙΣΤΙΝΑ	65	34501	άργει Πειραιά				
ΗΒΗ.	70	2865	μεσογειακές μεταφορές				
ΗΖΥ ΡΑΤ'ΙΝΤΕΡ.	81	4617	άργει Πειραιά				
ΗΛΙΟΠΟΛΙΣ	77	34035	ε. Παρανάγκουα 7/6				
ΗΡΩ	65	23390	ε. Λιασσαβόνα 22/6				
ΗΣΤΓΟΥ'ΙΝΤ	81	16700	α. Βουλώνα 15/6				
ΗΣΤΠΟΡΤ	67	27018	άργει Αργοστόλι				
ΗΦΑΙΣΤΟΣ	66	21374	άργει Λονδίνο				
ΘΑΛΑΣΣΙΝΗ ΑΞΙΑ	84	16794	α. Ν. Ύόρκη 1/7				
ΘΑΛΑΣΣΙΝΗ ΑΥΓΗ	76	14052	α. Βίλα Κοντιτόπουλον 27/6				
ΘΑΛΑΣΣΙΝΗ ΔΟΞΑ (δ.)	77	76088	α. Μπούνεν Μποΐνη 17/5				
ΘΑΛΑΣΣΙΝΗ ΚΥΡΑ	78	15660	α. Α'μπερόα 28/6				
ΘΑΛΑΣΣΙΝΗ ΜΑΝΑ	77	15660	δ. Π. Σάδι 2/7				
ΘΑΛΑΣΣΙΝΗ ΧΑΡΑ	84	16794	ε. Ν. Ύόρκη 15/6				
ΚΑΣΚΑΝΤΑ	63	12407					
ΚΑΣΟΣ	76	14983					
ΚΑΣΣΑΝΔΡΑ	69	14318					
ΚΑΣΣΙΑ	72	16704					
ΚΑΣΣΙΑΝ ΓΚΛΟΡΥ	59	4632					
ΚΑΣΤΑ ΣΗΛ.	68	26537					
ΚΑΤΕΡΙΝΑ	57	9061					
ΚΑΤΕΡΙΝΑ	76	3824					
ΚΑΤΕΡΙΝΑ Β. (δ.)	58	2580					
ΚΑΤΕΡΙΝΑ ΔΡΑΚΟΠΟΥΛΟΥ	77	8750					
ΚΑΤΕΡΙΝΑ Ε.	70	14370					
ΚΑΤΙΑ (δ.)	61	12959					

KATIE ..... 60 10187 δρεις Γαλαξειοι  
KATINA (δ.) ..... 66 38878 α. Μπιλμπάδ 29/5

ΚΕΙ'Π ΑΓΚΡΙΔΟΣ ..... 66 29955 ε. Βανκούβερ 19/6  
ΚΕΙ'Π ΑΝΤΙΜΠΕΣ ..... 72 14651 α. Π. Έλιζαμπεθ 28/6  
ΚΕΙ'Π ΑΚΡΙΤΑΣ ..... 73 9219 α. Λάς Πόλμας 28/6  
ΚΕΙ'Π ΚΑΜΑΡΙ ..... 62 11416 δρεις Ρίβελ Φώλ  
ΚΕΙ'Π ΚΕΝΕΤΥ ..... 71 9868 ε. Π. Χόρκουρτ 6/6  
ΚΕΙ'Π ΚΟΡΦΟΥ ..... 78 9862 α. Άμβερσα 30/6  
ΚΕΙ'Π ΜΑΛΕΑΣ ..... 77 9736 ε. Σάουθεντ Ανκορατζ 1/7  
ΚΕΙ'Π ΜΑΤΑΠΑΣ ..... 77 10460 ε. Μπ. Αίρες 29/6  
ΚΕΙ'Π ΜΟΝΤΕΡΕ'Υ ..... 71 9964 δ. Θέροντεύ "Αί." 18/6  
ΚΕΙ'Π ΡΙΟΝ ..... 72 8908 ε. Σχέσιον 12/6  
ΚΕΙ'Π ΣΩΝΙΟΝ ..... 72 10013 δ. Επτάνησα 18/6  
ΚΕΙ'Π ΣΟΥΠΗΡΙΟΡ ..... 74 8896 α. Ν. Ύόρκη 19/6  
ΚΕΙ'Π ΣΤΡΟΒΙΛΙ ..... 58 13700 δρεις Ρίβελ Φώλ  
ΚΕΙ'Π ΣΥΡΟΣ ..... 78 8890 δ. Παναμά 30/6  
ΚΕΙ'Π ΤΑΙΝΑΡΟΝ ..... 69 12251 α. Μπ. Αίρες 14/6  
ΚΕΝΤΑΚΥ ΧΟΟΥΜ ..... 75 16307 α. Άμβερσα 18/6  
ΚΕΡΤΙΣ ..... 73 16459 α. Ν. Όρλεάνη 20/6  
ΚΕΦΑΛΑΙΟΝΙΟΝ ΑΜΠΙΣΙΟΝ ..... 58 7509 δρεις Πειραιά  
ΚΕΦΑΛΑΙΟΝΙΑ ΣΠΙΡΙΤ ..... 65 8272 στην Τερνόβουζεν  
ΚΕΦΑΛΑΙΟΝΙΑ ΣΤΑΣ ..... 71 13907 δρεις Πειραιά  
ΚΕΦΑΛΑΙΟΝΙΑΝ ΧΑΡΙΣ ..... 58 5250 δρεις Πειραιά  
ΚΗΦΕΥΣ (δ.) ..... 71 16400 ε. Ρίο Ιανέριο 10/6  
ΚΙΓΚ ΑΓΑΜΕΜΝΩΝ (δ.) ..... 66 52870 α. Τεργέστη 26/6  
ΚΙΓΚ ΑΛΕΞΑΝΤΕΡ (δ.) ..... 78 245140 α. Φουτζέρια 24/6  
ΚΙΜΛΩΔΣ (δ.) ..... 65 35395 α. Αγύοντα 20/6  
ΚΙΜΔΟΛΣ ..... 64 7891 δρεις Πειραιά  
ΚΙΝΑΡΟΣ ..... 67 12701 α. Γένοβα 27/6  
ΚΛΑΙΡΗ Α. ΤΣΑΒΑΙΡΗ ..... 77 17300 α. Ντώρμπαν 11/6  
ΚΛΑΣΚΙ (μ.) ..... 73 73492 δρεις Πειραιά  
ΚΛΕΑΝΘΟΣ ..... 76 16366 α. Κέιπ Τάουν 21/6  
ΚΛΕΟΙ ..... 58 8791 δρεις Πειραιά  
ΚΟΜΕΤ ..... 72 9824 δ. Ντόμπερ 19/54  
ΚΟΜΜΟΝ ΒΕΝΤΣΙΟΥΡ ..... 71 15547 α. Ντραμέρ 7/6  
ΚΟΝΔΩΡ ..... 67 6842 δρεις Πειραιά  
ΚΟΝΚΑΡ ΒΙΚΤΟΡΥ ..... 73 39219 δ. Ντόβερ 2/6  
ΚΟΝΚΑΡ ΔΩΡΙΣ ..... 81 16000 δ. Π. Σάιδ 30/6  
ΚΟΝΚΑΡ ΗΦΑΙΣΤΟΣ ..... 83 45025 δ. Έακουμίνς 8/6  
ΚΟΝΚΑΡ ΘΕΟΔΩΡΟΣ (μ.) ..... 77 105000 α. Γιουροπόρτ 20/6  
ΚΟΝΚΑΡ ΘΕΤΙΣ ..... 81 16000 δ. Π. Σάιδ 27/6  
ΚΟΝΚΑΡ ΙΝΤΟΜΙΤΑΜΠΛ ..... 72 39219 δ. Ντόβερ 27/6  
ΚΟΝΚΑΡ ΙΝΤΡΕΠΙΝΤ ..... 71 38820 α. Ρότερνταν 29/6  
ΚΟΝΚΑΡ ΝΗΡΕΥΣ ..... 80 16000 α. Ν. Ύόρκη 6/6  
ΚΟΝΚΑΡ ΝΤΙΝΟΣ (μ.) ..... 73 114543 α. Φουώλκοτ 1/6  
ΚΟΝΚΑΡ ΠΑΤ'ΟΝΗΡ ..... 68 22836 α. Σάντος 22/6  
ΚΟΝΚΑΡ ΠΟΣΕΙΔΩΝ ..... 79 16000 α. Ντώρμπαν 27/6  
ΚΟΝΚΑΡ ΡΕΖΟΥΠΟΥΤ ..... 70 24693 α. Μπάχια Μπλάνκα 8/6  
ΚΟΝΚΑΡ ΤΡΙΑΙΝΑ ..... 82 16000 α. Σάντος 28/6  
ΚΟΝΚΑΡ ΤΡΙΤΩΝ ..... 81 16000 α. Μπάχια Μπλάνκα 16/6  
ΚΟΝΣΤΕΛΕΙΣΟΝ ..... 67 7680 ε. Ν. Ύόρκη 28/6  
ΓΚΑΛΑΞΕΥ ..... 67 7680 ε. Ν. Ύόρκη 28/6  
ΚΟΝΣΤΕΛΕΙΣΟΝ ..... 77 5539 α. Ταύρλεστον 15/6  
ΚΟΝΣΤΕΛΕΙΣΟΝ ΦΑΡΟΣ ..... 67 7687 ε. Πειραιά 27/6  
ΚΟΝΤΙΝΕΝΤΑ ΚΑΡΡΙΕΡ ..... 71 14764 ε. Σουέζ 3/7  
ΚΟΠΠΕΡ ΤΡΕΙΝΤΕΡ ..... 63 7689 στην Μομπάσα  
ΚΟΡΙΑΝΑ (δ.) ..... 84 38000 ύπο καβέλκυση  
ΚΟΡΙΝΘΙΑ (δ.) ..... 55 8998 δρεις Πειραιά  
ΚΟΡΙΝΘΙΑΚΟΣ ΓΚΑΛΦ ..... 62 10451 ε. Πειραιά 18/6  
ΚΟΡΟΝΕΤ ..... 78 9862 δ. Παναμά 13/5  
ΚΟΡΥΤΟΝ ..... 75 19134 α. Σιγκαπούρη 23/6  
ΚΟΡΩΝΙΑ ..... 70 11826 α. Ν. Όρλεάνη 22/6  
ΚΟΣΜΟΣ ..... 59 2670 δρεις Αστακό<sup>1</sup>  
ΚΟΤΟΝ ΤΡΕΙΝΤΕΡ ..... 64 4772 προσφράσες Τζιμπούτι  
ΚΟΦΗ ΤΡΕΙΝΤΕΡ ..... 66 5153 στό Ντουμπάτι  
ΚΡΑΤΑΙΟΣ ..... 75 7415 δρεις Πειραιά  
ΚΡΑΤΙΝΟΣ II ..... 75 6084 α. Αλγκεθέρας 21/6  
ΚΡΑΤΩΝ ..... 76 7427 δ. Κωνίπολη 20/6  
ΚΡΗΤΑΝ ΣΠΙΡΙΤ ..... 58 3914 α. Σάν Χοσ 2/6/82  
ΚΡΗΤΗ (δ.) ..... 69 34169 α. Κόρπους Κριστί 30/5  
ΚΡΗΤΗ ΑΜΕΘΥΣΤ ..... 82 11500 α. Κόρπη 15/6 για Τζέντα  
ΚΡΗΤΗ ΓΕΡΑΝΙ (δ.) ..... 68 14923 α. Πειραιά 13/6  
ΚΡΗΤΗ ΓΚΑΡΝΕΤ ..... 82 11500 δ. Παναμά 29/6  
ΚΡΗΤΗ ΓΟΥΑΙΗΒ (δ.) ..... 74 42470 α. Σάλονος Βός 23/6  
ΚΡΗΤΗ ΕΜΕΡΑΛΤ ..... 78 10832 ε. Πουλμάντι 30/6  
ΚΡΗΤΗ ΕΠΙΣΚΟΠΗ (δ.) ..... 67 14926 δ. Σουέζ 23/6  
ΚΡΗΤΗ ΚΟΡΑΛ ..... 82 11500 α. Κόρπη 14/6  
ΚΡΗΤΗ ΛΑΝΤ (δ.) ..... 73 42470 δρεις Πειραιά  
ΚΡΗΤΗ ΝΤΑΤ'ΑΜΟΝΤ ..... 77 10832 ε. Κόμπη 21/6  
ΚΡΗΤΗ ΠΕΡΙΝΤΟΤ ..... 82 11500 ύπο παραλαβή  
ΚΡΗΤΗ ΠΕΡΑ ..... 78 10832 ε. Ίντσον 15/6  
ΚΡΗΤΗ ΡΟΥΜΠ ..... 79 10832 ε. Ούμ Σάιντ 22/6  
ΚΡΗΤΗ ΣΑΜΑΡΙΑ (δ.) ..... 71 14923 δρεις Πειραιά  
ΚΡΗΤΗ ΣΗ (δ.) ..... 74 61054 δ. Γιβραλτάρ 29/6  
ΚΡΗΤΗ ΣΚΑ'Υ (δ.) ..... 73 61054 δ. Π. Σάιδ 1/7  
ΚΡΗΤΗ ΣΤΑΡ (δ.) ..... 73 42470 δ. Π. Σάιδ 26/6  
ΚΡΗΤΗ ΤΣΕΙΝΤ ..... 82 11500 α. Κόρπη 14/6  
ΚΡΙΟΣ ..... 59 16875 δρεις Πειραιά  
ΚΡΙΟΣ ..... 75 7028 έπισκευές Πειραιά  
ΚΡΙΤΙΑΣ ..... 67 9549 δ. Γιβραλτάρ 19/6  
ΚΡΙΤΩΝ ..... 59 7158 δρεις Πειραιά  
ΚΡΙΤΩΝΑΣ ..... 76 6598 ε. Χιούστον 28/6  
ΚΡΟΝΟΣ ..... 73 11170 α. Ασόντον 8/6  
ΚΡΟΝΟΣ ..... 67 6911 δ. Σουέζ 1/7  
ΚΡΟΥΣΕΙΝΤΕΡ ..... 58 1596 δρεις Πειραιά  
ΚΥΒΕΡΝΗΤΗΣ ..... 78 21194 α. Ρίο Γκράντε 9/6  
ΚΥΔΩΝΙΑ ..... 65 2025 μεσογειακές μεταφορές  
ΚΥΘΗΡΑ ..... 66 13870 δρεις Πειραιά  
ΚΥΝΟΣ ..... 62 4784 α. Πειραιά 8/6  
ΚΥΘΩΝ (δ.) ..... 71 17355 α. Πόρτομπουθ 19/6  
ΚΥΚΝΟΣ (δ.) ..... 71 17355 ε. Σουέζ 18/6  
ΚΥΜΑ ..... 60 7758 δρεις Πειραιά  
ΚΥΠΑΝΔΡΟΣ ..... 77 23596 ύπο παραλαβή  
ΚΥΡΑΡΗΝΗ ..... 61 9443 δρεις Αστακό<sup>1</sup>  
ΚΥΡΙΑΚΗ ..... 81 38000 α. Λουέλα 30/6  
ΚΥΡΙΑΚΗ ..... 66 8943 ε. Αλεξάνδρεια 19/6  
ΚΥΡΙΑΚΟΥΛΑ Δ. ΛΕΜΟΥ ..... 66 20516 δρεις Πειραιά  
ΚΩΣΤΑΣ ..... 60 6808 στό Κολόμπη 4/7  
ΚΩΣΤΑΣ-ΑΝΤΩΝΗΣ ..... 69 3746 ε. Φλόσινγκ 24/6  
ΚΩΣΤΑΣ Κ. ..... 62 2935 δρεις Πειραιά  
ΚΩΣΤΑΣ ΚΟΝΙΑΛΙΔΗΣ ..... 81 29710 δ. Ντόβερ 23/6  
ΚΩΣΤΗΣ ..... 77 20823 α. Ρίο Γκράντε 31/5  
ΚΩΣΤΙΑ ΠΕΦΑΝΗΣ ..... 68 2296 μεσογειακές μεταφορές

ΛΑΓΚΑΔΑ ΜΠΑΙ'Υ ..... 68 4350 α. Ιψηούτης 19/6  
ΛΑΓΚΑΔΑ ΣΤΑΡ ..... 54 2698 δρεις Πειραιά  
ΛΑΕΡΤΗΣ ..... 59 6140 δρεις Λευκάδα  
ΛΑΙΔΗ ΕΜΑ (δ.) ..... 77 18658 δ. Σουέζ 27/6  
ΛΑΙΔΗ ΜΑΝΤΟΝΑ ..... 65 7952 δρεις Ρίβερ Φώλ  
ΛΑΙΤΟΝ ΟΦ ΠΑΙΓΡΙΟΥΣ ..... 80 2925 δρεις Πειραιά  
ΛΑΙΤΟΝ ΟΦ ΧΑΙΡΩΝΙΑ ..... 54 3315 δρεις Πειραιά  
ΛΑΚΜΟΣ ..... 61 5643 δρεις Πειραιά  
ΛΑΚΥ ..... 73 6683 δρεις "Μοχάμεν"  
ΛΑΚΥ ΓΟΥΑΙΗΒ ..... 78 9485 α. Φουτζέρια 3/6  
ΛΑΚΥ ΡΑΙ'ΝΤΕΡ ..... 81 7000 ταξίδια Λουμπέκ Μάλμο  
ΛΑΚΩΝ ..... 69 8825 α. Σάντος 19/5 για "Άλγερι  
ΛΑΚΩΝΙΚΟΣ ..... 64 1587 μεσογειακές μεταφορές  
ΛΑΜΥΡΑ ..... 83 36000 δ. Τουμπρόρ 28/5  
ΛΑΟΔΙΚΗ ..... 64 10305 δ. Σουέζ 3/7  
ΛΑΟΥΡΑ ..... 65 1599 δ. Κωνίπολη 10/6  
ΛΑΡΑ Σ ..... 72 8848 ε. Άλγκεθέρας 19/6  
ΛΑΡΡΥ Α ..... 70 16306 α. Τής 27/6  
ΛΕΑΝΔΡΟΣ ..... 81 30644 στή Μάλτα 29/6  
ΛΕΒΑΝΤΕ ..... 67 33980 α. Χάμπτον 16/5 για Βραζιλία  
ΛΕΔΕΑ ..... 63 17879 δρεις Γαλαξείδι  
ΛΕΜΑΝ ..... 66 2953 στόν Πειραιά  
ΛΕΝΑ II ..... 68 15761 δ. Σουέζ 25/6  
ΛΕΝΤΑΛΑΝΤΙΚ ..... 70 10618 δρεις Στεουμπάλ  
ΛΕΝΤΟΥΟΡΑΝΤ ..... 68 10618 δρεις Στεουμπάλ  
ΛΕΣΒΟΣ ..... 74 3259 στή Λισσαβώνα  
ΛΕΥΚΑΣ (δ.) ..... 63 16407 στή Δουνκέρκη 2/7  
ΛΕΥΤΕΡΗΣ II ..... 58 9079 δρεις Χαλκίδα  
ΛΕΩΝ ..... 75 15684 α. Π. Μοχάμεντ Κασίμ 4/6  
ΛΕΩΝ ..... 72 2311 δρεις "Ηγουμενίτσα  
ΛΕΩΝΗΣ ΧΑΛΚΟΥΣΗΣ ..... 77 9783 α. Χόγκ Κόγκ 16/6  
ΛΕΩΝΙΔΑΣ (δ.) ..... 66 29287 δρεις Φορταλέζα (άποθήκη)  
ΛΕΩΝΙΔΑΣ ..... 57 5318 δρεις Στυλίδα  
ΛΗΔΑ ..... 63 8566 δρεις Πειραιά  
ΛΗΜΝΟΣ (δ.) ..... 69 17485 α. Μάλτα 27/6  
ΛΗΤΩ ..... 76 18104 ύπο παραλαβή  
ΛΙΑ ΠΕΡΟ ..... 61 7963 δρεις Στεουμπάλ  
ΛΙΜΠΕΞΠΟΡΤ ..... 83 19343 ε. Κουμπάρ "Αίλαντ 25/6  
ΛΙΜΠΕΞΠΡΕΣ ..... 82 19337 πρός Χόγκ Κόγκ  
ΛΙΜΠΕΞΠΡΕ'ΙΝΤ ..... 83 20200 ε. Πράδια Μόλε 20/6  
ΛΙΜΠΕΡΕ'ΙΤΟΡ ..... 76 75134 ε. Σιγκαπούρη 9/6  
ΛΙΜΠΡΑ (δ.) ..... 76 18343 α. Βοστώνη 28/6  
ΛΙΝΚ ΛΟΒ ..... 62 8937 δρεις "Ηγουμενίτσα  
ΛΙΝΤΕΝΒΕΛΑΣ ..... 78 12958 α. Άμβούργο 20/6 για Μπ. Αμπάς  
ΛΙΝΚ ΤΑΡΓΚΕΤ ..... 74 9118 α. Ρανγκούν 25/6  
ΛΙΤΣΑ ..... 77 6228 α. Βαρκελώνη 8/6  
ΛΙΤΤΑ ΝΙΚΟΣ (δ.) ..... 61 21894 α. Ξέδη 8/6  
ΛΙΣ ..... 68 9650 α. Ιταζάι 29/6  
ΛΟΓΙΑΙΑΤΥ ..... 69 9045 δρεις Βασώρα  
ΛΟΙ'ΝΤΑ (δ.) ..... 75 24408 α. Φός 26/6  
ΛΟΚΡΙΣ ..... 72 16402 α. Κινούρα 21/6  
ΛΟΥΚΑΣ Ν ..... 72 13637 α. Σιγκαπούρη 16/6  
ΛΟΥΣΙΟΣ ..... 73 63287 α. Χάμπτον 11/6  
ΛΟΥΣΥ ..... 74 16006 ε. Ν. Όρλεάνη 17/6  
ΛΥΔΙ ..... 70 14878 α. Ν. Όρλεάνη 15/6  
ΛΥΔΙΑ ..... 64 6547 ε. Γκιζόν 9/6  
ΛΥΡΑ ..... 67 41914 ε. Γκιζόν 9/6

Μ. Γ. ΤΣΑΓΚΑΡΗΣ ..... 69 25168 δρεις Στεουμπάλ  
ΜΑΓΔΑΛΗΝΗ Κ ..... 58 4585 στήν Κάντλα 29/6  
ΜΑΔΕΡ ..... 68 11361 στήν "Ακαμπά  
ΜΑΙΑΝΔΡΟΣ (δ.) ..... 81 23000 α. Ντώρμπαν 1/7 για Γάνδη  
ΜΑΙΡΗ ..... 84 14500 ε. Ν. Όρλεάνη 30/6  
ΜΑΙΡΗ ..... 68 22391 α. Υόρκη 16/6 για Σάντος  
ΜΑΙΡΗ Κ ..... 72 4990 α. Ρίο Ιανέριο 23/6 για "Οδησσό  
ΜΑΙΡΗΝΗ ..... 72 20713 στόν Πειραιά 30/6  
ΜΑΙΥ'ΣΑΝ II ..... 58 5376 ε. Σήπατ 1/7  
ΜΑΙΚΕΔΟΝΙΑ ..... 73 31427 δ. Σουέζ 1/1  
ΜΑΙΚΕΔΟΝΙΑΝ ΡΗΦΕΡ ..... 68 9504 α. Ροζάριο 30/5 για Ρωσία  
ΜΑΙΚΕΔΟΝΙΑΝ ΡΗΦΕΡ ..... 68 8957 ε. Στεουμπάλ 16/5  
ΜΑΝΕΣΙ ..... 70 11256 δρεις Πειραιά  
ΜΑΝΘΟΣ ..... 77 5874 πρώην «ΚΕΙ'Π ΚΟΝΣΤΕΛΕΙΣΟΝ»  
ΜΑΝΝΑ (δ.) ..... 70 65223 α. Τεργέστη 19/6  
ΜΑΝΤΙΝΕΙΑ (δ.) ..... 83 32300 στό Κριστούπαλ 27/6  
ΜΑΝΤΟ V ..... 72 17432 ε. Κόρπους Κριστί 26/6  
ΜΑΝΤΟΛΥΝΑ (S) ..... 83 31951 δ. Παναμά 28/6  
ΜΑΟΥΝΤ ΑΘΩΝ ..... 77 12526 α. Ούσικαπούνκι 25/6  
ΜΑΟΥΝΤ ΕΛΕΡΟΣ ..... 58 9163 δρεις Πειραιά  
ΜΑΟΥΝΤ ΘΥΡΥΣ ..... 68 18525 ε. Μπαντάρ Χομεϊνί 25/5  
ΜΑΟΥΝΤ ΟΛΥΜΠΟΣ ..... 78 17149 α. Ντουλούδη 12/6  
ΜΑΟΥΝΤ ΠΑΡΝΑΣ ..... 77 19678 ε. Όλυμπαν 27/6  
ΜΑΟΥΝΤ ΠΑΡΝΙΣ ..... 81 33500 α. Βίλα Κοντιτούσιον 24/6  
ΜΑΟΥΝΤ ΠΕΝΤΕΑΗ ..... 80 33500 α. Λός "Αντέλες 11/6  
ΜΑΟΥΝΤ ΠΙΝΔΟΣ ..... 74 33147 α. Νταμάδη 19/6  
ΜΑΟΥΝΤ ΤΑ'ΥΓΓΕΤΟΣ ..... 82 32300 ε. Π. Αρθρουρ 16/6  
ΜΑΡΑΘΩΝ ..... 61 12847 δρεις Πειραιά  
ΜΑΡΑΘΩΝ ΛΕΓ'Κ ..... 62 8967 στό Κονακρύ 2/7  
ΜΑΡΑΘΩΝ ΡΗΦΕΡ ..... 68 9505 ε. Πειραιά 3/6  
ΜΑΡΑΚΙ ..... 76 11282 α. Μογκαντίσου 10/6  
ΜΑΡΑΜΠΟΥ ..... 78 8845 α. Πόρτ ντε Μπούκ 29/6  
ΜΑΡΓΑΡΙΤΑ ..... 66 18155 δρεις Πειραιά  
ΜΑΡΓΑΡΙΤΑ ..... 60 10748 δρεις "Αργοστόλι  
ΜΑΡΓΑΡΙΤΑ III ..... 49 6607 δρεις Χαλκίδα  
ΜΑΡΓΚΩ (δ.) ..... 76 81106 στόν Πειραιά  
ΜΑΡΓΚΩ ..... 58 2966 δρεις Πειραιά  
ΜΑΡΞΟΛ ..... 69 9623 α. Τόμπα 16/6  
ΜΑΡΘΑΚΙ (δ.) ..... 70 17485 α. Μπιλμπάδ 2/7  
ΜΑΡΙ ..... 74 8925 α. Ρίο Ιανέριο 16/4  
ΜΑΡΙ ΧΑΝΔΡΗ ..... 66 18569 δρεις Πειραιά  
ΜΑΡΙΑ (δ.) ..... 65 47544 α. Μπουάν 7/5  
ΜΑΡΙΑ ..... 70 9101 ε. Νικούλια 12/6  
ΜΑΡΙΑ ΑΓΓΕΛΙΚΟΥΣΗ ..... 78 10994 ε. Γιοκοχάρα 26/6  
ΜΑΡΙΑ Γ.Α. ..... 74 15938 ε. Πειραιά 16/6  
ΜΑΡΙΑ ΓΛΥΠΤΗ ..... 70 9565 ε. Καλαμάρη 15/6  
ΜΑΡΙΑ Ι.Α. ..... 84 19.800 ε. Λίβερπουλ 12/6  
ΜΑΡΙΑ Κ. (δ.) ..... 70 51602 α. Μίλφορτ Χάβεν 18/5  
ΜΑΡΙΑ Κ. ..... 70 9069 α. Τόκου 5/6  
ΜΑΡΙΑ Λ. ..... 77 20822 α. Μπ. "Αίρες 30/6  
ΜΑΡΙΑ ΛΕΜΟΥ ..... 67 11001 δ. "Εσκουμίν 11/5  
ΜΑΡΙΑ ΜΑΡΙΟΣ Η. ..... 76 6034 α. Αλγκεθέρας 8/6  
ΜΑΡΙΑ ΞΥΛΑ ..... 67 9365 ε. Γιουροπόρτ 27/6  
ΜΑΡΙΑ ΣΙΤΙΝΑ ..... 77 18604 α. Μπ. "Αίρες 9/6  
ΜΑΡΙΑ ΦΟΡΣΑΙ'Θ (δ.) ..... 66 42799 δ. Γιβραλτάρ 27/6  
ΜΑΡΙΑΝΗ ..... 70 9767 δ. Κονίπολη 18/6  
ΜΑΡΙΑΝΝΑ (δ.) ..... 73 17432 α. Ρίο Ιανέριο 29/6  
ΜΑΡΙΑΝΝΑ ..... 79 5700 δρεις Πειραιά  
ΜΑΡΙΑΝΝΑ VII(δ.) ..... 75 68411 ε. Πειραιά 24/6  
ΜΑΡΙΓΩ ..... 72 9824 ε. Κολόμπο 24/6

ΜΑΡΙΕΤΤΑ (δ)	75	115207	άργει Πειραιά
ΜΑΡΙΕΤΤΑ	65	8344	ε. Πειραιά 16/6
ΜΑΡΙΖΙΝΑ (δ)	67	40075	δ. Κωνίπολη 24/6
ΜΑΡΙΚΑ	62	9055	άργει Πειραιά
ΜΑΡΙΛΥ	71	16269	δ. Μπουένος "Αίρες 16/6
ΜΑΡΙΛΥ Λ.	68	14569	δ. Κωνίπολη 28/6
ΜΑΡΙΝΑ (δ)	80	40000	α. Μπονέρ 28/6
ΜΑΡΙΝΑ	60	4116	ε. Μολέφτα 15/6
ΜΑΡΙΝΑ Λ.	65	19566	δ. Μπρουνσμπούτελ 18/6
ΜΑΡΙΝΙΚΗ	73	85367	στήν Καϊμά 5/7
ΜΑΡΙΟΝ	67	33586	άργει Σετούμπαλ
ΜΑΡΙΤΖΙΝΗ	73	30077	άργει Πειραιά
ΜΑΡΙΤΖΑ	68	29324	δ. Κωνίπολη 12/5
ΜΑΡΙΤΖΑ Π. ΛΕΜΟΥ	72	17510	στό Σακάνη 23/6
ΜΑΡΚΑ Α.	75	14785	α. Χιούστον 25/6
ΜΑΡΚΙΖ	75	28082	ε. Φάλουμι Μπαι 21/6
ΜΑΡΚΟΣ ΛΥΡΑΣ	83	21000	α. Κείπ Τάουν 18/6
ΜΑΡΚΟΣ Ν.	69	11434	α. Χόγκ Κόγκ 14/6
ΜΑΡΑΕΝ	57	5087	άργει Χαλκίδα
ΜΑΡΟΥΔΙΟ	78	19974	ε. Ν. "Ορλεάν 29/6
ΜΑΡΟΥΔΑ	82	32300	ε. "Ακαπτα 16/5
ΜΑΡΣ	48	3368	μεσογειακές μεταφορές
ΜΑΡΥΛΙΖΑ	70	15806	άργει Στυλίδα
ΜΑΡΩ	73	32510	δ. Παναμά 1/7
ΜΑΣΑΣΑΛΙΑ	64	1968	μεσογειακές μεταφορές
ΜΑΣΤΕΡ ΠΕΤΡΟΣ	69	22391	σ. Σκό 5/6
ΜΑΣΤΕΡ ΤΣΩΝ (δ)	62	12197	στήν Βαλένθια 1855
ΜΑΣΤΕΡ ΤΖΩΡΤΖ	70	8455	ε. Κολόμπο 28/6
ΜΑΤΣΕΣΤΙΚ	65	10554	α. Σιγκαπούρη 18/5
ΜΑΤΟΙΔΑ	65	7696	άργει Πειραιά
ΜΑΤΤΕΡΧΟΡΝ	62	9665	άργει Πειραιά

ΜΠΑΡΡΥ	66	14359	άργει Άργοστόλι
ΜΠΑΤΗΣ	73	78373	α. Γουακούμα 18/6
ΜΠΕΛ ΚΟΜΕΤ	67	1599	ε. Νάντη 23/6
ΜΠΕΤΤΥ	70	10495	ε. Μουεκαβεντούρα 15/6
ΜΠΗΛΙΦ	71	9564	δ. Ντόβερ 13/6
ΜΠΙΑ	75	7246	μεσογειακές μεταφορές
ΜΠΛΑΟΥ ΜΠΑΙΓ'	63	9657	άργει Πειραιά
ΜΠΛΑΟΥΣΤΟΟΥΝ	71	13867	ύπο παραλοβή
ΜΠΟΝΑΝΖΑ	68	16005	δ. Κωνίπολη 27/6
ΜΠΟΕ ΤΡΕΙ'ΝΤΕΡ	72	3621	στό Ντουμπάι
ΜΠΟΥΕΝΑ ΒΕΝΤΟΥΡΑ (δ)	81	29910	δ. Σουέτ 20/6
ΜΠΟΥΕΝΑ ΕΜΠΡΕΣΖΑ (δ)	82	34000	α. Ράς Τανόύρα 22/5
ΜΠΟΥΕΝΑ ΣΟΥΕΡΤΕ (δ)	70	113425	ε. Ταϊβάν 10/6
ΜΠΟΥΕΝΑ ΦΟΡΤΟΥΝΑ	79	16935	α. Γκάνδη 13/6
ΜΠΡΑΒΟ ΑΡΗΣ	59	6132	άργει Πειραιά
ΜΠΡΑΒΟ ΚΑΤΕΡΙΝΑ	61	6155	άργει Λευκάδα
ΜΠΡΑΒΟ ΛΟΥ'ΙΣ	54	6103	άργει Στυλίδα
ΜΠΡΑΒΟ ΜΑΡΙΑ	53	6483	άργει Πειραιά
ΜΠΡΑΒΟ ΣΕΡΕΣ	59	6132	άργει Πειραιά
ΜΠΡΑΒΟ ΤΖΩΡΤΖ	66	9085	άργει Πειραιά
ΜΠΡΑΔΕΡΖ ΓΙΟΥΝΙΟΝ	67	8955	α. Αμπούργο 28/6
ΜΠΡΑ'ΙΤ ΣΚΑ'Υ	69	2979	άργει Τζέντα
ΜΠΡΑΣΣΕΛΑΣ (δ)	68	14948	άργει Ρίβερ Φώλ
ΜΠΡΗΖ	64	35082	άργει Έλευσίνα
ΜΥΚΟΝ ΓΟΥΑΙΗΒ	77	13382	δ. Γιβραλτάρ 7/6
ΜΥΚΟΝΟΣ	67	12277	α. Μοντεβίδεο 18/5
ΜΥΡΣΙΝΙΔΗ	77	5511	α. Μπόγιουντ 30/6
ΜΥΡΤΙΑ (δ)	68	14949	δ. Γιβραλτάρ 13/6
ΜΥΡΤΙΔΙΩΤΙΣΣΑ	57	9345	άργει Γαλαξείδη
ΜΥΡΤΟΣ	70	9085	άργει Αργοστόλι
ΜΥΣΤΡΑΣ (δ)	69	51705	ε. Γένοβα 29/6

ΜΕΙ'ΙΤΖΟΡ ΜΠΑΖΙΑ	78	15688	α. Λύττελτον 28/6
ΜΕΙΛΙΤΟΝ	68	10017	α. Τέντα 14/6
ΜΕΟ'Ι	68	8887	α. Πενάγκ 6/6
ΜΕΛΩ ΔΕΛΜΟΥ (δ)	71	113780	άργει Αλιβέρι
ΜΕΛΩ Χ.	68	10355	ε. Μπαντόρ "Άμπρας 26/5
ΜΕΛΑΤΕΜΙ (δ)	76	24743	έπισκευές "Άμβούργο 26/6
ΜΕΛΑΤΕΜΙ ΙΙΙ	68	15761	δ. Γιβραλτάρ 28/5
ΜΕΝΕΛΑΟΣ	69	12748	ε. Κακιάντα 23/6
ΜΕΝΕΛΑΟΣ Θ.	68	2296	μεσογειακές μεταφορές
ΜΕΝΙΤΕΣ	59	12255	δ. Παναμά 20/6
ΜΕΝΤ ΣΑΝ (δ)	74	75573	δ. Ντόβερ 27/6
ΜΕΝΤ ΦΙΛΙΣΙΤΥ	81	9969	άργει Πειραιά
ΜΕΝΤ ΦΙΝΕΛΙΤΥ	81	9969	ύπο καθέλκωση
ΜΕΝΤΙΤΕΡ ΚΑΡΠΙΕΡ	62	14483	ε. Αλεξανδρεία 27/6
ΜΕΝΤΡΟΚ	65	8999	άργει Πειραιά
ΜΕΝΤΣΕΜΕΤ ΚΑΡΠΙΕΡ	62	11940	α. Αλεξανδρεία 25/6 για Τουρκία
ΜΕΝΤΤΖΟ'Υ	57	3709	άργει Πειραιά
ΜΕΝΤ ΧΕΡΟΝ (δ)	77	60655	ε. Σιγκαπούρη 27/6
ΜΕΡΑΚΗΣ	75	28082	α. Φλαμουρι Μπαι 29/6
ΜΕΡΜΠΑΜΠΟΥ	78	12598	δ. Σουεζ 1/6
ΜΕΣΟΛΟΓΓΙ (δ)	74	61172	α. Φιλαδελφία 1856
ΜΕΣ ΑΝΑΓΕΝΝΗΣΣ (δ)	70	17485	α. Υόρκη 29/6
ΜΕΣ ΑΥΓΗ (δ)	70	17486	α. Αμμόχωστο 28/6
ΜΕΣ ΓΗ (δ)	71	17355	ε. Πειραιά 18/6
ΜΕΣ ΔΟΞΑ (δ)	70	17485	α. Φαλκόνερ 25/6
ΜΕΣ ΘΕΑ (δ)	73	17355	α. Αλάρνα 26/6
ΜΕΣ ΙΔΕΑ (δ)	72	17178	α. Αμβέρσα 2/7
ΜΕΤΕΩΡΑ (δ)	79	43957	α. Μπιλμπό 24/6
ΜΕΤΣΟΒΟΝ (δ)	80	45000	δ. Σουεζ 26/6
ΜΗΛΟΣ	84	28100	ύπο ναυπήγηση
ΜΗΛΟΣ ΑΓΑΛΑΝΤ	79	10991	α. Τσαγκουαράμας 2056
ΜΗΤΕΡΑ ΑΣΗΜΙΝΑ	60	22634	άργει Πειραιά

ΝΑ'ΙΓΑΝΤ	75	35561	ε. Βαρκελώνη 25/6
ΝΑΞΟΣ	70	8825	α. Ρεσφ 10/6
ΝΑΞΟΣ Α'ΙΛΑΝΤ	80	10982	ε. Μπάρ 22/6
ΝΑΤΑ	77	9359	α. Τέντα 18/6
ΝΑΤΑΛ Κ.	53	3577	άργει Κεντρία
ΝΑΥΚΡΑΤΙΣ (δ)	75	115207	άργει Τζέριτο "Αλι
ΝΑΥΣΙΚΑ ΙΙΙ	61	5584	άργει Χαλκίδα
ΝΑΥΤΙΛΟΣ	66	6845	άργει Πειραιά
ΝΑΥΤΙΛΟΣ	70	16224	ε. Πειραιά 26/3
ΝΑΥΤΙΛΟΣ	71	16246	ε. Σάδι 31/5
ΝΕΑ ΕΛΠΙΣ	78	16478	ε. Ήση Λόντον 21/6
ΝΕΑ ΤΥΧΗ	78	16478	στό Φλώσιντον 20/6
ΝΕΑΠΟΛΙΣ (δ)	81	29700	δ. Παναμά 2/7
ΝΕΒΕΡ ΟΝ ΣΑΝΤΕ'Υ	78	33191	α. Μαντράς 27/6
ΝΕΙΤ'ΒΥ ΠΡΟΓΚΡΕΣ	71	1997	μεσογειακές μεταφορές
ΝΕΛΑ	66	12259	άργει Έλευσίνα
ΝΕΜΕΑ (μ.)	71	57829	α. Λάς Πάλμας 23/5
ΝΕΜΕΑ	79	10993	ε. Μπαχράιτ 27/6
ΝΕΜΕΣΙΣ	66	18781	άργει Πειραιά
ΝΕΝΑ	74	39866	α. Αματερόντα 16/6
ΝΕΟΤΗΣ	71	9082	α. Φουτζέρια 30/6
ΝΕΠΤΟΥΝΙΑ	65	27960	άργει Πειραιά
ΝΕΣΤΩΡ	82	37000	α. Σιγκαπούρη 27/6
ΝΕΣΤΩΡ	68	25755	α. Λός "Αντζέλες 20/6
ΝΕΣΤΡΟ ΣΚΑ"	72	9606	δ. Γιβραλτάρ 12/6
ΝΕΣΤΩΡ ΣΠΙΡΙΤ	63	8213	άργει Γαλαξείδη
ΝΕΦΕΛΗΝ	68	24894	ε. Πειραιά 23/6
ΝΕΦΕΛΗΝ	70	14096	α. Κούλ ντε Σάκ 12/7
ΝΗΛΑ ΑΡΜΣΤΡΟΓΚ (δ)	60	25471	ε. Ηλεξάνδρεια 20/6
ΝΗΝΕΜΙΑ (δ)	76	121542	α. Κούλ ντε Σάκ 12/7
ΝΗΡΕΥΣ	56	9942	άργει Χαλκίδα
ΝΗΣΟΣ ΜΥΚΟΝΟΣ	61	5693	α. Σάντος 24/6 για Τόκου
ΝΙΚΑΙΑ	73	19831	α. Αλεξανδρέια 19/6
ΝΙΚΑΤΩΡ	64	10275	άργει Πειραιά
ΝΙΚΗΤΑΣ Φ.	64	6163	δ. Βρέμη 27/6
ΝΙΚΗΦΟΡΟΣ	72	5990	ε. Αλεξανδρέια 18/6
ΝΙΚΟΛΑΟΣ Σ. ΕΜΠΕΙΡΙΚΟΣ	72	19162	μεσογειακές μεταφορές
ΝΙΚΟΛΑΟΣ	64	1589	ε. Χάμποτον 2/7
ΝΙΚΟΛΑΣ Γ. ΠΑΠΑΛΙΟΣ	75	29004	α. Βρέμη 29/6
ΝΙΚΟΛΕΤΑ Κ.	69	11434	άργει Πειραιά
ΝΙΚΟ Β. (δ.)	49	15980	άργει Πειραιά
Ν.Ι. ΒΑΡΔΙΝΟΠΑΠΑΝΗΣ (δ.)	71	65347	άργει Αλιβέρι
ΝΙΚΟΙ Σ.	60	4824	α. Πειραιά 21/6
ΝΙΜΠΑΛ	71	2994	άργει Πειραιά
ΝΙΜΠΟΝΤ	76	39004	α. Λά Παλίς 24/6
ΝΙΟΒΙΟ	69	21427	α. Σάντος 26/6
ΝΙΤΣΑ (δ.)	71	16400	δ. Κεμπέκ 25/5
ΝΟΡΦ ΒΑ'ΙΣ ΣΚΑΟΥΝΤΕΣ	83	40300	α. Χιούστον 17/6
ΝΟΡΦ ΓΟΥΑΙΗΒ	54	7701	α. Χεύ Ποίνι 30/6
ΝΟΡΦ ΚΙΓΚ	66	25820	άργει Στυλίδα
ΝΟΡΦ ΜΑΡΤΣΙΟΝΕΣ	84	36300	α. Νιουκαστόλ 16/6
ΝΟΡΦ ΠΡΙΝΣΕΣ	61	15092	άργει Στυλίδα
ΝΟΡΦ ΧΑ'ΓΝΕΣ	62	15110	άργει Στυλίδα
ΝΟΡΧΑΦΕΝ	65	1236	μεσογειακές μεταφορές
ΝΟΣΤΟΣ (δ.)	60	21199	άργει Μπέλεμ
ΝΟΤΑ Κ.	70	6235	δ. Γιβραλτάρ 16/6
ΝΟΤΟΣ (δ.)	64	49055	άργει Γαλαξείδη
ΝΟΥΕΒΑ ΕΣΠΕΡΑΝΤΖΑ	66	22260	α. Φουτζέρια 24/6
ΝΤΑ'ΥΜΟΝΤ ΜΟΥΝ.	70	4800	ε. Χάλιφας 29/6
ΝΤΑ'ΥΜΟΝΤ ΣΑΝ.	70	4797	ε. Τάγκα 13/6
ΝΤΕΣΕΡΤ ΓΟΥ'ΙΝΤ	74	14523	α. Χιούστον 1/6
ΝΤΕΣΕΡΤ ΚΙΓΚ	77	15320	ε. Βουλώνη 27/6
ΝΤΕΣΕΡΤ ΚΟΥΗΝ	77	15320	ε. Χιούστον 11/6
ΝΤΕΣΕΡΤ ΠΡΙΝΣ.	77	15320	α. Χιούστον 22/6
ΝΤΕΣΕΡΤ ΦΑΛΚΟΝ	80	17100	ε. Σαβόνια 1/7
ΝΤΕΚΑ ΚΟΝΚΟΡΝΤ	68	13553	ε. Τζιμπούτι 5/7
ΝΤΕΚΑ ΝΑΒΙΓΚΕ'ΙΤΟΡ	65	7700	άργει Γαλαξείδη
ΝΤΕΚΑ ΦΡΑΤΕΡΝΙΤΥ	68	14342	α. Αύγούστα 12/6
ΝΤΕΛΦΙΚ ΡΗΦΕΡ.	72	9710	άργει Μπλάκουσώτερ
ΝΤΕΝΙΣ Μ.	59	6134	άργει Λευκάδα
ΝΤΕΡΜΠΥ	75	35764	πρός Καμάρα
ΝΤΟΛΦΙΝ II (δ.)	59	12463	α. Ν. "Υόρκη 30/6
ΝΤΟΜΙΝΙΚ.	62	1197	μεσογειακές μεταφορές
ΝΤΟΝΑ ΣΟΦΙΑ	78	15229	ε. Αύγερσα 2/7
ΝΤΟΡΑ ΠΑΠΑΛΙΟΥ	69	8928	άργει Πειραιά
ΝΤΟΡΙΚ (δ.)	66	45289	α. Γένοβα 25/6
ΝΤΟΡΙΣ (δ.)	76	68567	α. Γένοβα 26/6
ΝΥΑΛΑ (δ.)	62	12392	α. Λά Παλίς 26/6
ΟΔΥΣΣΕΥΣ	66	2999	μεσογειακές μεταφορές
ΟΦΕΝΤΙΚ (μ.)	73	73492	άργει Πειραιά
ΟΦΩΝΗ (δ.)	71	17355	α. Ρόττερνταν 22/6
ΟΓΛΑ Κ.	66	3024	άργει Πειραιά
ΟΚΟΥΖ.	60	3030	δ. Π. Σαΐδ 26/5
ΟΛΥΜΠΙΑΝ ΡΗΦΕΡ.	71	9709	άργει Πειραιά

ΟΛΥΜΠΙΑΣ .....	58	5271	α. Πειραιά φ22/6	ΠΗΓΑΣΟΣ .....	66	12429	δ. Σουέζ 27/6
ΟΛΥΜΠΙΚ ΝΤΡΗΜ (δ.) .....	74	18204	α. "Αμβέρσα 1/7	ΠΗΓΑΣΟΣ .....	69	4522	ε. Τζάκοσουβιλ 24/5
ΟΛΥΜΠΙΚ ΠΡΟΓΡΑΜΣ .....	69	15688	δργεί Πειραιά	ΠΗΓΑΣΟΣ (δ.) .....	81	24021	α. Σιλακάτη 27/5
ΟΛΥΜΠΙΚ ΡΕΓ'ΝΜΠΟΥ (δ.) .....	75	43744	α. Χάρβη 28/6	ΠΗΓΑΣΟΣ .....	66	23706	α. Π. Σάδι 15/6
ΟΛΥΜΠΙΚ ΣΠΑΙΕΝΤΟΡ (δ.) .....	76	66259	α. Μπαλάδο Τέρμιναλ 23/5	ΠΗΓΑΣΟΣ .....	70	9078	α. Χόκη Κούκ 26/5
ΟΛΥΜΠΙΚ ΧΙΣΤΟΡΥ .....	72	15498	α. Θάντερ Μπαϊ 16/6	ΠΗΓΑΣΟΣ .....	69	10016	ε. Πενάκη 27/6
ΟΛΥΜΠΙΚ ΧΟΟΥΠ .....	73	15478	ε. Γκαλβέστον 22/6	ΠΗΓΑΣΟΣ .....	71	109650	δργεί 'Ιτέα
ΟΛΥΝΘΙΑ .....	72	11946	α. Ντάρμπιαν 12/6	ΠΗΓΑΣΟΣ .....	62	6299	δργεί 'Αστακό
ΟΜΕΡ .....	58	2556	μεσογειακές μεταφορές	ΠΗΓΑΣΟΣ ΙΙ .....	56	6198	δργεί 'Ηγουμενίτσα
ΟΝΗΣΙΛΟΣ .....	63	24992	μεταφορές Νιγηρία	ΠΗΓΕΡ Λ. .....	61	13336	δργεί Συλίδα
ΟΡΑΙ'ΟΝ .....	63	14595	δργεί Πειραιά	ΠΙΝΔΑΡ .....	72	20045	δργεί Πόρτλαντ
ΟΡΑΙ'ΟΝ .....	65	3034	α. Λάς Πόλας 22/6	ΠΙΝΔΑΡΟΣ .....	63	10617	δργεί Γαλαξείδη
ΟΡΕΞΤΙΑ .....	72	11946	ε. 'Αρνταλατάνγκεν 30/6	ΠΙΝΤΟ .....	63	14203	δ. Δαρδανέλια 24/6
ΟΡΛΟΒΟ .....	59	2481	δργεί Πειραιά	ΠΙΝΤΟ .....	82	32300	ύπο παραλαβή
ΟΡΥΞ (δ.) .....	59	12868	ε. Πειραιά 22/6	ΠΙΣΤΙΣ .....	73	13631	α. Τέντα 17/6
ΟΣΕΑΝ ΓΟΥΙ'ΝΤ .....	83	20669	α. Πειραιά 25/6	ΠΙΣΤΙΣ .....	55	3768	δργεί Λομπίτο
ΟΣΕΑΝ ΚΑΠΤΑΙΝ (δ.) .....	82	49100	ύπο καβέλκυση	ΠΙΛΑΝΕΤ .....	78	9864	ε. Μ. Μανγκάνου 28/6
ΟΣΕΑΝ ΚΙΡΚ .....	83	20487	δργεί Μπιλμπάδο	ΠΙΛΑΤΟΝΙΚ (μ.) .....	67	48747	δργεί 'Ελευσίνα
ΟΣΕΑΝ ΠΗΓΑΣΟΣ .....	61	16628	δργεί Πειραιά	ΠΙΛΩΤΙΝΟΣ .....	65	10679	δργεί Γαλαξείδη
ΟΣΕΑΝ ΡΕΓ'ΝΤΖΕΡ .....	72	14675	α. Μπανγκαρμασίν 11/6	ΠΟΛΑ ΔΥΟ .....	66	10233	ε. Γκντάνα 11/6
ΟΣΕΑΝ ΣΗΓΚΑΛ .....	80	15359	δργεί Πειραιά	ΠΟΛΑΡ ΜΠΡΑΖΙΔΑ .....	68	5537	α. Ρότερνταν 2/7
ΟΣΕΑΝ ΤΡΕΓ'ΝΤΕΡ .....	82	18818	δργεί Καυσέρι	ΠΟΛΑΡ ΠΑΡΑΓΟΥΗΝ .....	68	5523	ε. Πειραιά 19/5
ΟΣΕΑΝ ΤΣΑΛΛΕΝΤΖ .....	73	7100	δργεί Πειραιά	ΠΟΛΥΔΕΥΚΗΣ .....	70	17179	α. Πόρτ Σάδι 21/6
ΟΤΖΚΟΥ .....	60	2981	δργεί Πειραιά	ΠΟΛΥΜΗΧΑΝΟΣ (δ.) .....	66	48801	α. Κόρπους Κριστι 24/6
ΟΥΑΙ'Τ ΡΟΟΖ .....	60	7504	δργεί Πειραιά	ΠΟΛΥΖΕΝΗ .....	62	17953	δ. Γιβραλτάρ 2/7
ΟΥΑΙ'Τ ΣΑΡΚ .....	52	1592	μεσογειακές μεταφορές	ΠΟΛΥΤΙΜΗ ΑΝΔΡΕΑΔΗ .....	43	14425	δργεί Πειραιά
ΟΥΑΝΤΑΝ .....	70	1519	μεσογειακές μεταφορές	ΠΟΛΥΤΟΣ .....	68	36365	α. Τζέντα 14/6
ΟΥΙ'ΝΣΤΟΝ .....	70	15579	δργεί Στυλίδα	ΠΟΛΥΧΡΟΝΗΣ .....	77	16014	α. Νιούκαστλ 27/6
ΟΥΛΤΙΜΑ .....	71	9372	α. Αμβέρσα 16/5	ΠΟΝΤΕΝΕΓΚΡΟ .....	64	2961	α. Π. Σάδι 19/4
ΟΥΜΠΑΡΑΝΑ (δ.) .....	65	28133	στό Νατάλ (άποθήκη)	ΠΟΝΤΟΚΡΑΤΗΣ .....	81	15852	α. Σιμονούσσα 14/6
ΟΥΝΤΕΡ ΝΤΕΝ ΛΙΝΤΕΝ .....	71	11055	δργεί Χαλκίδα	ΠΟΝΤΟΠΟΡΕΙΑ .....	71	80194	ε. Σινκαπούρη 23/5
ΟΥΡΑΝΙΑ .....	53	4069	δργεί Πειραιά	ΠΟΝΤΟΠΟΡΟΣ (δ.) .....	67	45229	δργεί Πειραιά
ΟΥΡΑΝΙΑ (δ.) .....	69	105317	α. Κολόμπο 22/6 για Λατάκια	ΠΟΠΗ .....	67	11002	ε. Ρίο Ιανέριο 25/6
ΟΥΡΑΝΙΑ .....	70	8967	ε. Μαντράς 30/6	ΠΟΠΗ Π. .....	77	10558	α. Της 3/7
ΟΥΡΑΝΙΑ Κ. .....	63	15377	στό Λάγος	ΠΟΡΦΟΣ .....	71	1585	ε. Οριστάνο 22/6
ΟΥΡΑΝΙΟ ΤΟΞΟ .....	53	2605	δργεί Γκρείτ Μπίτερ	ΠΟΣΕΙΔΩΝ ΙΑΝΙΝΑ .....	55	5033	επισκευές Πειραιά
ΟΥΡΑΝΟΥΠΟΙΟΣ .....	49	1597	δργεί Σετουμπάλ	ΠΟΣΕΙΔΩΝ .....	67	18656	α. Μπ. "Άιρες 15/6
ΟΥΧΕΝΜΠΕΛ .....	59	10363	δργεί 'Ελευσίνα	ΠΟΣΕΙΔΩΝ (δ.) .....	73	17941	α. Πρόβιτνες 22/5
Π. Σ. ΠΑΛΗΟΣ .....	63	18430		ΠΟΣΕΙΔΩΝ .....	68	10691	α. Ρίο Γκράντε 26/6
ΠΑΚΤΩΛΟΣ .....	59	7052	ε. Ταϊταγκόκ 10/6	ΠΟΣΕΙΔΩΝ 8 .....	58	11048	στό Σουέζ (άποθήκη)
ΠΑΛΑΜ ΤΡΕΓ'ΝΤΕΡ .....	63	5149	στό Μπαντάρ 'Αμπας 26/6	ΠΟΥΝΕΝΤΕΣ .....	68	9650	ε. Ντακάρ 15/6
ΠΑΛΑΜΕΑ .....	60	10778	δργεί 'Ελευσίνα	ΠΡΟΓΚΡΕΣΙΒ .....	68	10722	α. Ν. 'Ορλεάνη 22/6
ΠΑΛΑΜΙΣ .....	58	7695	α. Μπάχια Μπλάνκα 11/6	ΠΡΟΚΥΟΝ .....	75	32576	α. Π. ντε Μπουκ 23/6
ΠΑΛΑΜΟ .....	77	29491	ύπο παραλαβή	ΠΡΟΜΗΘΕΥΣ .....	66	22593	στή Χαλκίδα 22/6
ΠΑΜΙΣΟΣ .....	77	16237	δργεί Πειραιά	ΠΡΟΜΗΘΕΥΣ .....	59	9633	δργεί 'Αστακό
ΠΑΝΑΓΗΣ ΒΕΡΓΩΤΗΣ .....	73	8953	δργεί Γαλαξείδη	ΠΡΟΣΠΑΘΕΙΑ .....	70	9865	δ. Σουέζ 21/6
ΠΑΝΑΓΙΑ .....	68	4400	δργεί Πειραιά	ΠΡΟΣΠΕΡΙΤΙ (δ.) .....	74	124724	δργεί Πειραιά
ΠΑΝΑΓΙΑ ΛΟΥΡΙΩΝ .....	56	10523	δργεί Πειραιά	ΠΡΟΤΑΓΚΟΝΙΣΤ .....	74	17264	α. 'Αμβέρσα 4/7
ΠΑΝΑΓΙΑ ΓΙ .....	68	8718	α. Σάντος 20/6	ΠΡΟΤΕΚΤΟΡ .....	80	15716	α. Ντριόριτ 23/6
ΠΑΝΑΓΙΩΤΗΣ ΑΔ. ....	70	7773	ε. Ρίτσαρντς Μπαϊ 16/6	ΠΡΩΤΕΥΣ .....	68	37419	α. Γκάλβεστον 22/6
ΠΑΝΑΓΙΩΤΗΣ Λ. ....	82	35127	δργεί Πειραιά	ΠΡΩΤΕΥΣ .....	67	10691	δ. Γιβραλτάρ 14/6
ΠΑΝΑΓΙΩΤΗΣ ΞΥΑΣ .....	58	8764	α. Άμβέρσα 26/6	ΠΡΩΤΟΜΑΧΟΣ .....	75	16191	α. Βανκούβερ 10/6
ΠΑΝΑΓΙΩΤΗΣ Ζ. ....	66	13015	α. Κίγκοτον 20/6	ΠΡΩΤΟΣΤΑΤΗΣ .....	75	16163	α. Φιλαδέλφεια 30/6
ΠΑΝΟΡΜΟΣ .....	72	10410	δργεί Γαλαξείδη	ΠΥΘΕΥΣ .....	63	22201	δ. Π. Σάδι 19/6
ΠΑΝΟΡΜΟΣ .....	61	9091	δργεί Ερμανίδη	ΠΥΛΟΣ .....	81	13800	α. Σιγκαπούρη 24/6
ΠΑΝΤΑΖΗΣ Λ. ....	74	14790	δργεί Πειραιά 20/6	ΠΥΛΟΣ .....	68	10244	α. Λειδές 27/6
ΠΑΝΤΑΝΑΣΑ .....	49	1849	μεσογειακές μεταφορές	ΠΥΡΡΟΣ Β. (δ.) .....	57	12875	α. Αμερερνταμ 21/5
ΠΑΝΤΟΚΡΑΤΩΡ .....	80	30639	α. Σάντος 18/6	ΠΩΛΙΝΑ Κ. ....	70	14609	ε. Αμβούργο 14/6
ΠΑΠΑΚΑΡΟΛΟΣ .....	59	10168	δργεί Πειραιά	ΡΑΙ'ΝΑ .....	81	32247	
ΠΑΠΑΚΟΣΤΑΣ .....	58	9603	α. Σόρεχαν 27/6	ΡΑΙ'ΝΟ (δ.) .....	59	12413	
ΠΑΠΑΜΑΡΚΟΣ .....	70	2912	ε. Πειραιά 28/6	ΡΑΙ'Σ ΤΡΕΓ'ΝΤΕΡ .....	63	5249	
ΠΑΠΑΝΑΣΤΑΣΗΣ .....	70	2902	δργεί Πειραιά	ΡΑΜΠΙΚ ΜΠΑΙ'Υ Ι (δ.) .....	77	18325	
ΠΑΠΑΝΙΚΟΛΑΣ .....	72	4499	ε. Βαρκελώνη 1/7	ΡΑΜΠΙΚ ΜΠΑΙ'Υ 2 (μ.) .....	79	32023	
ΠΑΠΑΦΑΤΗΣ .....	73	16640	δ. Νανάμε 29/6	ΡΑΜΠΙΚ ΜΠΑΙ'Υ 3 (δ.) .....	78	69016	
ΠΑΡΑΒΑΛΟΣ .....	82	30851	α. Ν. 'Ορλεάνη 28/6	ΡΕΑ .....	71	9025	
ΠΑΡΑΚΟΠΗ .....	77	16380	δργεί Πειραιά	ΡΕΑ .....	56	4275	
ΠΑΡΓΑ .....	59	10065	ε. Νταρμπάτ 25/5	ΡΕΑ ΣΗ. ....	69	2995	
ΠΑΡΜΕΝΙΩΝ .....	73	11783	δργεί Πειραιά	ΡΕΓΓΙΝΑ Σ. ....	77	9417	
ΠΑΡΝΑΣΣΟΣ .....	60	8214	δργεί Γερμανία	ΡΕΝΑ .....	72	14651	
ΠΑΡΟΣ .....	65	8883	στό Ντουμπάτ 8/6	ΡΗΓΚΑΛ ΣΗ. ....	68	30294	
ΠΑΡΟΣ (δ.) .....	73	17355	α. Δουνιέρκερ 2/7	ΡΗΓΚΑΛ ΣΚΑΪΤΥ .....	65	11841	
ΠΑΣΑΔΕΝΑ(δ.) .....	67	45127	ε. Πειραιά 25/5	ΡΗΓΚΑΛ ΣΚΑΪ'Υ .....	63	14961	
ΠΑΣΙΘΕΑ .....	71	80225	ε. Νταμπάτ 18/6	ΡΗΛΑΙ'ΑΝΤ .....	77	9774	
ΠΑΣΙΦΙΚ (δ.) .....	65	38116	δ. Σουέζ 13/6	ΡΗΝΗ .....	63	15929	
ΠΑΤΜΟΣ .....	69	51697	α. Αύγουστο 17/6	ΡΗΤΟΡΙΚ (μ.) .....	71	77049	
ΠΑΤΡΑΙ .....	71	8813	δ. Γιβραλτάρ 23/6	ΡΗΦΕΡ ΚΟΥΗΝ .....	62	7596	
ΠΑΤΡΑΙ .....	47	2754	α. Πειραιά 6/3	ΡΙΒΑ .....	63	10299	
ΠΑΤΡΙΟΤΙΚ (δ.) .....	77	125947	δργεί Πειραιά	ΡΙΒΕΡ ΝΑΙ'ΤΖΕΡ .....	69	1599	
ΠΑΤΡΙΣ .....	62	10420	δργεί Πειραιά	ΡΙΟ .....	75	9112	
ΠΑΤΡΙΤΣΙΑ .....	70	14724	ε. Ακαγιούπλα 12/6	ΡΙΟ ΓΚΡΑΝΤΕ (δ.) .....	57	12812	
ΠΑΤΡΙΤΣΙΑ Λ. ....	71	16306	δ. Κωνιόπολη 18/6	ΡΙΟ ΛΙΝΤΟ .....	64	19985	
ΠΑΥΑΛΟΣ Β. (δ.) .....	58	18297	α. Ικόνια 16/6 για Αύγουστα	ΡΙΟ ΝΤΕ ΤΖΑΝΕΙ'ΠΡΟ .....	57	24198	
ΠΑΦΦΙΝ ΣΠΙΡΙΤ .....	71	11801	δ. Ροζάριο 27/6	ΡΙΟ ΣΑΝ (μ.) .....	67	37311	
ΠΕΛΑΓΟΣ .....	76	8376	ε. Βενετία 28/6	ΡΟΑΝ (δ.) .....	71	1552	
ΠΕΛΑΣΓΟΣ .....	62	1012	μεσογειακές μεταφορές	ΡΟΔΟΣ .....	55	3370	
ΠΕΛΑΣ .....	67	1183	α. Ταϊτόζα 21/6	ΡΟΔΟΣ ΤΟ (δ.) .....	67	15362	
ΠΕΛΛΑ .....	79	10993	α. Τσαγκουαράμας 2/7	ΡΟΔΟΣΤΟ (δ.) .....	60	20416	
ΠΕΛΛΑ .....	71	1594	α. Λεμεσός 12/6 για Λατάκια	ΡΟΖΑΡΙΟ .....	71	9077	
ΠΕΛΛΗΝΗ .....	69	1476	μεσογειακές μεταφορές	ΡΟΚΟΣ ΒΕΡΓΩΤΗΣ .....	73	11160	
ΠΕΜΠΑΝ .....	70	9870	ε. Λάγος 10/6	ΡΟΛΑΩΝ .....	73	38611	
ΠΕΡΑ (δ.) .....	67	57794	δργεί Πειραιά	ΡΟΜΑΝΤΙΚ (μ.) .....	71	77049	
ΠΕΡΓΑΜΟΣ .....	72	10410	στό Μπ. "Άιρες 4/7	ΡΟΝΖΟΝ .....	63	6100	
ΠΕΡΙΚΑΗ .....	60	6134	δργεί Πειραιά	ΡΟΝΤΙΑΝ ΚΑΡΡΙΕΡ .....	69	2997	
ΠΕΡΙΚΑΗΣ ΧΑΛΚΟΥΣΗΣ (μ.) .....	76	45330	έπωλ. 'Αλλοδαπούς	ΡΟΝΧΙΑ .....	63	6063	
ΠΕΡΙΝΘΟΣ .....	68	44842	δ. Γιβραλτάρ 14/6	ΡΟΥΑΓΙΑΛ ΣΗ .....	78	11348	
ΠΕΡΑ ΜΠΑΙ'Υ .....	71	9623	ε. Τζέντα 24/6	ΡΟΥΑΓΙΑΛ ΣΤΑΡ .....	68	4207	
ΠΕΡΤΣ (δ.) .....	70	119730	δργεί Πειραιά	ΡΟΥΑΛΑ .....	64	4464	
ΠΕΤΡΑ .....	76	23149	ε. Μπριαμπαι 26/6	ΡΟΥΑΛ .....	62	811	
ΠΕΤΡΟΛΑ 9 (δ.) .....	56	11973	δργεί Πειραιά	ΣΑΙ'ΙΖΑΛ ΤΡΕΓ'ΝΤΕΡ .....	64	7606	στή Μομπάσα 4/5
ΠΕΤΡΟΛΑ 17 (δ.) .....	54	12107	δργεί 'Ελευσίνα	ΣΑΙΝΤ ΓΕΡΑΣΙΜΟΣ .....	71	9644	δ. Σάδι 18/5
ΠΕΤΡΟΛΑ 24 (δ.) .....	56	17212	δργεί Πειραιά	ΣΑΙΝΤ ΝΕΚΤΑΡΙΟΣ .....	65	14493	δ. Κωνιόπολη 19/6
ΠΕΤΡΟΛΑ 30 .....	56	2796	ε. Της 30/6	ΣΑΙΝΤ ΝΙΚΟΛΑΣ (δ.) .....	63	31248	ε. Α'δελαιδά 18/6
ΠΕΤΡΟΛΑ 31 (δ.) .....	66	43399	α. Κεύκαν Τέρμιναλ 15/6	ΣΑΛΑΜΙΣ .....	63	9579	δργεί 'Άλιβέρη
ΠΕΤΡΟΛΑ 32 (δ.) .....	57	21977	δργεί Πειραιά	ΣΑΜΜΕΡ ΛΑΙ'Τ .....	71	4995	ε. Πειραιά 26/6
ΠΕΤΡΟΛΑ 36 (δ.) .....	60	26467	α. Πειραιά 21/6	ΣΑΜΜΕΡ ΜΕΑΟΝΤΥ .....</td			

ΣΑΜΜΕΡ ΣΤΑΡ	71	8647	α. Άλγκεκίρας 23/6
ΣΑΜΟΣ	66	17208	άργει Πειραιάδ
ΣΑΜΟΣ ΣΗ	65	5651	άργει Πειραιάδ
ΣΑΜΟΣ ΣΠΙΡΙΤ	66	1597	μεσογειακές μεταφορές
ΣΑΜΟΣ ΣΤΟΡΜ	65	5775	α. Ρότερνταν 26/3
ΣΑΜΟΣ ΧΑΡΜΟΝΥ	65	1599	μεσογειακές μεταφορές
ΣΑΜΠΙΛΛΕ (δ.)	65	2916	άργει Πειραιάδ
ΣΑΜΠΛΑ (δ.)	57	13247	δ. Κονίπολη 14/6
ΣΑΜΤΖΩΝ ΓΚΟΒΕΡΝΟΡ	72	11506	άργει Πειραιάδ
ΣΑΜΤΖΩΝ ΜΑΡΙΝΕΡ	75	29260	α. "Αμερινταν 19/6
ΣΑΜΤΖΩΝ ΠΑΤ'ΟΝΗΡ	72	11505	άργει Πειραιάδ
ΣΑΝ ΔΗΜΗΤΡΗΣ	68	11002	ε. Βισακαπανάμ 27/6
ΣΑΝ ΝΙΚΟΛΑΣ	68	15338	α. Αδελαΐδα 28/6
ΣΑΝ ΝΙΚΟΛΑΣ	77	11264	α. Βαλτιώρη 10/6
ΣΑΝ ΤΑΙ'ΡΟΝΑ	81	10990	α. Ντούνικα 2/7
ΣΑΝ ΤΖΩΝ	79	10600	ε. Αγύρεα 30/6
ΣΑΝ ΤΖΩΝ	67	10329	άργει Τρίκωνομάλη
ΣΑΝ ΤΖΟΡΤΖ	71	9084	άργει Έλευσίνα
ΣΑΝΑΡΑΒΑΚ	79	10996	α. Ντούνικα 2/7
ΣΑΝΓΚΟΥΑΖΙΡΑ	79	10000	α. Κίνγκοτον 1/7
ΣΑΝΣΕΤ	78	9864	ε. Πόρ Λιμών 14/6
ΣΑΝΡΑ'ΙΖ.	75	1999	α. Λουλέα 28/6
ΣΑΝΤΑ ΜΑΡΙΑ (δ.)	61	20581	άργει Πειραιάδ
ΣΑΝΤΑ ΜΑΥΡΑ	67	6160	δ. Σουέζ 15/6
ΣΑΝΤΟ ΒΙΚΤΩΡ	72	9983	ε. Σικάν 19/6
ΣΑΝΤΟ ΠΑΤ'ΟΝΗΡ	78	9773	ε. Μπ. Αίρες 30/6
ΣΑΝΤΟΡΙΝΗ	78	13646	α. Αδελαΐδα 20/6
ΣΑΞΕΣΟΡ ΙΙ.	76	16993	α. Λάς Πάλμας 21/6
ΣΑΠΠΟΡΟ ΟΑΥΜΠΙΚΣ	72	16402	ε. Κέππλα 27/6
ΣΑΠΦΩ	63	17876	α. Πειραιάδ
ΣΑΡΩΝΙΚ	79	5801	άργει ρίο Ίανερο
ΣΑΡΩΝΙΚ ΡΙΦΕΡ	67	4281	ε. Σετουπιάτ 5/6
ΣΑΡΩΝΙΚΟΣ ΓΚΑΛΦ	57	9001	άργει Λομπίτο
ΣΑΡΩΝΙΣ	62	13714	άργει Πειραιάδ
ΣΕΛΑΣ	63	10947	άργει Γαλαξείδι
ΣΕΜΕΛΗΝ	64	9962	ε. Κακινάδα 21/6
ΣΕΜΙΡΑ	65	11928	δ. Σουέζ 17/6
ΣΕΜΠΟ ΜΟΥΝ	72	1583	α. Λάς Νουβέλ 23/6
ΣΕΝΑΝΤΟΑ	74	16273	α. Ντώρμπαν 27/6
ΣΕΡ ΤΖΩΝ (δ.)	76	81438	άργει Πειραιάδ
ΣΕΡΙΦΟΣ	67	12228	ε. Φρανσίκο 26/6
ΣΕΡΙΦΟΣ	72	47869	α. Γένοβα 29/6
ΣΗ ΓΚΑΡΝΤΙΑΝ	69	12061	ε. Π. Κονεζάλ 15/6
ΣΗ ΓΟΥΙΝΤ	68	34640	ε. Ταραχόνα 25/6
ΣΗ ΚΕΗ	75	15223	α. Ν. Όρλεάν 7/6
ΣΗ ΛΟΡΝΤ	70	9793	ε. Τζέντα 23/6
ΣΗ ΣΤΑΡ	76	9784	α. Λατρικόνα 26/6
ΣΗ ΤΑΙ'ΓΚΕΡ	71	13631	δ. Π. Σάιδ 18/6
ΣΗ ΤΑΙ'ΝΤ	71	9810	α. Σάντος 21/6
ΣΗ ΤΡΑΝΣΠΟΡΤΕΡ	70	13907	λάγος 28/5
ΣΗΓΚΑΛ	71	9767	ε. Ματαράνι 8/6
ΣΗΣΠΗΝΤ ΑΜΕΡΙΚΑ	77	14484	ε. Πειραιά 18/6
ΣΙΓΑΝΤΩΝ Α.Σ.	73	16704	α. Ντώρμπαν 4/6
ΣΙΔΩΝ	66	2202	άργει Χαλκίδα
ΣΙΘΩΝΙΑ	68	10016	ε. Φιλαδέλφεια 18/6

ΣΤΑΥΡΑΚΗΣ II.	71	1584	α. Ρόττερνταμ 26/5
ΣΤΑΥΡΟΣ Γ. (δ.)	76	163810	δ. Σουέζ 8/6
ΣΤΑΥΡΟΥΛΑ Ζ.	69	16789	άργει Πειραιάδ
ΣΤΑΥΡΟΥΛΑ Κ.	52	2445	άργει Αμπιτζάν
ΣΤΕΛΛΑ	69	23472	α. Σ. Τζών 25/6
ΣΤΕΛΛΙΤΣΑ	55	8021	άργει Πειραιάδ
ΣΤΕΝΙΕΣ	59	6678	άργει Πειραιάδ
ΣΤΕΦΑΝΟΣ	69	11432	α. Λάς Πάλμας 8/6
ΣΤΕΦΑΝΟΣ ΒΕΡΓΩΤΗΣ	73	8953	στό Σουέζ
ΣΤΟΡΚ	70	15302	α. Μπ. Αίρες 23/6
ΣΤΡΟΦΑΔΕΣ II (δ.)	67	39135	α. Γκουαγάκαούλη
ΣΤΡΥΜΩΝ	69	16229	α. Λός Αντζελες 29/6
ΣΥΜΜΑΧΙΑ	57	2520	μεσογειακές μεταφορές
ΣΥΜΦΟΝΙΚ (μ.)	72	70507	άργει Πειραιάδ
ΣΥΝΕΤΟΣ	67	72576	δ. Π. Σάιδ 3/7
ΣΥΡΑ	77	16380	ε. Αλεξανδρεια 13/6
ΣΥΡΟΣ	64	5237	άργει Πειραιάδ
ΣΥΡΟΣ ΡΗΦΕΡ	66	7952	ε. Μίνα Καμπούς 15/6
ΣΧΙΝΙΑΣ	65	10115	άργει Γαλαξείδι
ΣΩΚΡΑΤΗΣ	58	8584	άργει Ίθακη
ΣΩΤΗΡ	62	21099	α. Πειραιάδ 11/2
ΤΑΑΜΠΟ	77	10185	ε. Αμπιτζάν 4/6
ΤΦΛ ΠΡΟΓΚΡΕΣ	78	5778	άργει Πειραιάδ
ΤΦΛ ΠΡΟΣΠΕΡΙΤΥ.	78	5777	άργει Πειραιάδ
ΤΑΚΗΣ Ε. (δ.)	66	38260	α. Τέμα 29/6
ΤΑΚΗΣ Η.	57	6508	άργει Πειραιάδ
ΤΑΚΤΙΚ (δ.)	74	105422	άργει Γάνδη
ΤΑΛΑΒΕΡΑ	61	7399	α. Ταραγκόνα 18/6
ΤΑΝΙΤ (δ.)	75	4525	α. Θεόντα 9/6
ΤΑΝΝΕΝΒΕΛΣ	79	12958	μεσογειακές μεταφορές
ΤΑΧΙΧΗΣ Γ.	58	4236	δ. Γιβραλτάρ 30/6
ΤΑΥΦΑΔΟΥ.	76	11768	μεσογειακές μεταφορές
ΤΑΡΕΚ	53	4097	ε. Λισσαβώνα 27/6
ΤΑΡΠΟΝ ΣΑΝ	82	15400	α. Π. Κόρτες 19/6
ΤΑΡΠΟΝ ΣΑΝΤΙΑΓΚΟ	78	11562	ε. Όσκαρορι 17/6
ΤΑΡΠΟΝ ΣΗΛΕΑΤ'Ν	73	19420	α. Μπλιμπά 23/6
ΤΑΡΠΟΝ ΣΤΑΡ.	80	15369	άργει Πειραιάδ
ΤΑΣΙΑ (δ.)	69	63989	ε. Ούλσαν 15/6
ΤΑΣΙΑ	62	14150	α. Νταμπιέρ 19/6
ΤΑΤΙΑΝΑ (μ.)	70	73526	α. Μουτσούρε 25/6
ΤΑΤΙΑΝΑ Λ.	75	14785	α. Φιλοδέλφεια 27/5
ΤΑΤΙΝΑ (δ.)	76	47344	ε. Κοτονού 24/6
ΤΑΥΡΟΣ (δ.)	77	18707	α. Ν. Όρλεάνη 1/7
ΤΑΥΡΟΣ.	73	17646	δ. Γιβραλτάρ 27/6
ΤΕΤΙΕΝ.	63	9892	άργει Πειραιάδ
ΤΖΑΚΥ	84	32247	ύπο παραλαβή
ΤΖΑΝΙΣ Λ.	68	14569	δ. Κονίπολη 27/6
ΤΖΑΝΙΣ ΜΠΑΙ'Υ"	72	9081	άργει Αστακό
ΤΖΕ'ΙΝΤ	74	8915	δ. Γιβραλτάρ 27/6
ΤΖΕ'ΙΝΤ II	80	9100	α. Ριο Γκράντε 23/3
ΤΖΕ'ΙΝΤ III	80	9100	α. Θάμοχαρον 21/6
ΤΖΕΜΙΝΙ	66	5450	ε. Μπορτό 11/6
ΤΖΕΟΡΤΖΙΑΝ ΓΚΛΟΡΥ	62	16563	άργει Στυλίδα
ΤΖΙΜΥ.	68	13847	δ. Σουέζ 14/6
ΤΖΙΝΑ Μ. (δ.)	63	27952	δ. Σουέζ 26/6
ΤΖΙΝΙ	61	11125	α. Αμβέρσα 28/6
ΤΖΟΑΝΝΑ	77	19253	δ. Παναμά 2/7
ΤΖΟΑΝΝΑ	69	15869	άργει Στυλίδα
ΤΖΟΥΛΙΑ Λ.	68	14569	ε. Πειραιάδ 24/6
ΤΖΟΝ.	71	13857	α. Κομό Μπαίη 12/6
ΤΖΟΝ ΑΛΕΞΑΚΗΣ	77	16278	δ. Σιδά 21/5
ΤΖΟΝ ΓΡΕΟΣ	77	16380	α. Ρόττερνταμ 29/6
ΤΖΟΝ Κ.	78	15364	ε. Μπ. Αίρες 30/6
ΤΖΟΝ ΛΥΡΑΣ	71	20045	δ. Νόβερ 11/5
ΤΖΟΝ ΜΙΧΑΛΟΣ	70	9074	άργει Μακφεντόνια
ΤΖΟΝ Π.	68	12011	α. Γιβραλτάρ 27/6
ΤΖΟΝΗ	65	19750	δ. Παναμά 22/6
ΤΖΟΝΝΥ	76	9867	α. Λόγος 16/6
ΤΖΩΡΤΖ	79	14100	ε. Χόγκ Κόγκ 27/6
ΤΖΩΡΤΖ	65	4323	άργει Έλευσίνα
ΤΖΩΡΤΖ Λ.	75	14786	ε. Πειραιάδ 21/6
ΤΖΩΡΤΙΝΑ	77	11348	ε. Νάντη 18/6
ΤΗΘΥΣ	73	3717	άργει Χαλκίδα
ΤΗΝΟΣ	68	8825	ε. Πειραιάδ 15/6
ΤΙΜΠΕΣΤΙ.	70	1599	ε. Πειραιάδ 21/6
ΤΙΝΑ (δ.)	76	163810	άργει Χαλκίδα
ΤΙΤΙΚΑ ΧΑΛΚΟΥΣΗ	77	9437	α. Βούμβα 3/6
ΤΟΚΙΟ ΟΛΥΜΠΙΚΣ.	64	15404	άργει Πειραιάδ
ΤΟΛΑΜΗΡΟΣ (δ.)	69	53829	ύπο παραλαβή
ΤΟΝΥ.	62	6246	α. Δουβλίνο 11/6
ΤΟΕΟΤΗΣ.	74	19166	δ. Κωνίπολη 25/6
ΤΟΠΟΤΗΣ.	71	9082	ε. Λάγος 16/6
ΤΟ ΠΡΩΤΟ.	72	9824	ε. Μπ. Αίρες 25/6
ΤΟΡΝΑΝΤΟ (μ.)	69	41678	δ. Παναμά 27/6
ΤΟΥΑΡΕΓΚ	74	13639	άργει Στυλίδα
ΤΟΥΛΙΠ.	70	32758	ύπο παραλαβή
ΤΟΥΡΚΙΑ	56	4301	άργει Πειραιάδ
ΤΡΑΓΙ'ΛΑ'ΙΤ.	75	60670	α. Φιλαδέλφεια 14/6
ΤΡΑΓΙ'ΝΤΕΝΤ (δ.)	65	41195	α. Ν. Όρλεάνη 20/6
ΤΡΑΓΙ'ΟΥΜΦ (δ.)	68	46827	ε. Τής 30/6
ΤΡΑΓΙ'ΣΑΝ (δ.)	75	68631	ε. Αμπιτζάν 9/6
ΤΡΑΓΙ'ΣΤΑΡ (δ.)	66	36548	α. Γκάλβεστον 19/6
ΤΡΑΝΣ ΚΩΣΤΑΣ	67	6756	α. Αλεξανδρεια 22/6
ΤΡΑΝΣΠΑΣΙΦΙΚ	78	10299	ε. Αμβύργο 3/7
ΤΡΕ'ΙΝΤ ΙΝΤΗΝΤΕΝΣ (δ.)	67	58527	δ. Σουέζ 1/7
ΤΡΕ'ΙΝΤ ΛΑ'ΙΤ.	66	25327	α. Ροζάριο 27/6
ΤΡΕ'ΙΝΤ ΜΑΣΤΕΡ	65	21381	άργει Πειραιάδ
ΤΡΕ'ΙΝΤ ΝΟΜΑΤ (μ.)	68	39214	α. Χάμπτον 6/6
ΤΡΕ'ΙΝΤ ΣΤΑΡ (δ.)	67	64646	α. Χιούστον 18/6
ΤΡΕ'ΙΝΤΓΟΥ'ΙΝΤ.	64	17295	α. Ν. Όρλεάνη 5/6
ΤΡΕ'ΙΝΤΓΟΥ'ΙΝΤ.	81	16500	δ. Π. Σάιδ 17/6
ΤΡΕ'ΙΝΤΕΡ.	61	13054	άργει Γαλαξείδι
ΤΡΕΜΠΙΖΟΝΤ.	70	48501	α. Αμβύργο 16/6
ΤΡΙΒΕΛΑ.	74	11644	α. Σιγκαπούρη 21/6
ΤΡΙΝΙΤΕ (δ.)	62	25717	στή Μάλτα 15/6
ΤΡΙΤΩΝ.	63	11056	άργει Πειραιάδ
ΤΡΙΤΩΝ.	66	3048	α. Ρουέν 5/6
ΤΡΟΓΓΙΝΗΤΙΣΔ.	60	9255	άργει Ν. Όρλεάνη στή Πειραιάδ 25/6
ΤΡΟΠΙΚΑΝΑ	69	1580	δ. Παναμά 22/6
ΤΡΟΥΓΓΙΝΗΤΙΣΔ.	74	11644	α. Τάραντα 23/6
ΤΣΕΡΡΥ	76	13663	α. Τάραντα 23/6
ΤΣΕΡΡΥ ΦΛΑΟΥΕΡ.	77	13663	α. Τάραντα 23/6
ΤΣΙΓΩΝΤΑ	65	17713	άργει Στυλίδα
ΤΣΙΝΤΑ.	59	2870	ε. Τζέντα 30/5

ΤΥΧΗ.....	70	10886	στό Μπαντάρ 'Αμπάς 15/6	ΦΡΗ ΓΟΥΑΙΗΒ.....	79	9418	α. Ρεσιφ 3/6
ΥΔΡΟΧΟΟΣ.....	75	19166	ε. 'Οράγεσταν 29/6	ΦΡΗ ΣΠΙΡΙΤ.....	83	19550	δ. Μπρουνομπούτελ 27/6
ΥΠΑΤΙΑΝΑ (δ.).....	67	52189	ε. Όράγεσταν 22/6	ΦΡΗΝΤΟΜ Α.Σ.....	76	9302	α. Ρουέν 30/6
ΦΑΔΕΡ ΠΑΝΟΣ.....	68	9266	άργει Πειραιά	ΦΡΗΝΤΟΝ.....	70	9839	ε. Λάγος 6/6
ΦΑΕΘΩΝ.....	71	11502	ε. 'Ωκλαντ 2/7	ΦΡΗΠΟΡΤ.....	73	29709	ε. Μίλακο 14/6
ΦΑΙΑΞ.....	70	11489	ε. 'Αμβούργο 3/7	ΦΡΟΝΗΣΙΣ.....	69	1581	α. Βούμβαλ 23/6
ΦΑΙΔΡΑ.....	66	1506	άργει Πειραιά	ΦΡΟΝΗΣΙΣ.....	71	9885	ε. Πενάνγκ 21/6
ΦΑΙΔΩΝ.....	60	6723	άρνει Πειραιά	ΦΡΟΣΩ.....	70	18328	ε. Τζέντα 22/5
ΦΑΙΔΩΡΑ.....	56	5382	μεσογειακές μεταφορές	ΦΡΟΣΩ Κ.....	70	9069	ε. Παραντί 25/6
ΦΑΙΛΚΟΝ.....	73	9112	α. Ματαράνι 19/5	ΦΩΤΕΙΝΗ.....	77	19253	α. Μπ. Αίρες 2/6
ΦΑΙΜΙΛΑΤ Α' ΒΟΡΥ.....	78	13889	ε. Σιγκαπούρη 27/6	ΦΩΤΕΙΝΗ Δ. Ε.....	70	11169	δ. Γιβραλτάρ 23/5
ΦΑΙΜΙΛΑΤ ΑΝΤΩΝΥ.....	77	9477	α. Ν. 'Ορλέαν 30/6	ΦΩΤΕΙΝΗ Λ.....	76	33107	δ. Κωνπολή 18/6
ΦΑΙΜΙΛΑΥ ΑΡΡΟΟΥ.....	81	11500	ε. Μομπάσα 25/6	ΦΩΦΩ Α.....	82	25200	άργει Μιζουσίμα
ΦΑΙΜΙΛΑΥ ΔΕΑΤΑ.....	66	10046	άργει Πειραιά	ΧΑΔΙΩΤΗΣ.....	60	7925	α. Παραμαρίμπο 19/6
ΦΑΙΜΙΛΑΥ ΔΕΑΤΑ.....	62	9890	άργει Πειραιά	ΧΑΛΚΗ (δ.).....	66	41108	άργει Πειραιά
ΦΑΙΜΙΛΑΥ ΦΩΤΕΙΝΗ.....	81	11980	δ. Κωνπολή 14/6	ΧΑΡΑΛΑΜΠΟΣ Φ.....	70	16149	ε. Ν. 'Υρκη 28/6
ΦΑΝΑΙΟΣ.....	79	11730	ε. Γιουκαχάμα 25/6	ΧΑΡΑΠΑΝ.....	70	12463	ύπό παραλαβή
ΦΑΝΗΣ.....	55	3382	ύπό παραλαβή	ΧΑΡΗΣ.....	68	2918	α. Καρντέγιεβο 28/5
ΦΑΝΤΑΣ Λ. (δ.).....	74	23123	α. Κίγκοτον 26/6	ΧΑΤΑΝ (δ.).....	58	12377	έπισκευες Πειραιά
ΦΑΟΥΝΑ.....	66	1443	άργει Χαλκίδα	ΧΑΤΖΑΝΑ.....	65	17962	άργει Χαλκίδα
ΦΕΙΔΙΑΣ.....	73	19747	άργει Πειραιά	ΧΕΡΙΤΕΙΤΖ.....	77	39366	δ. Ντόβερ 4/6
ΦΕΙΛΙΣΤΥ Λ. (δ.).....	84	31411	α. Ν. 'Υρκη 29/6	ΧΙΑΝ Α'ΙΓΑΝΤ.....	69	10016	α. Παρανάγκουα 26/6
ΦΕΥ'ΡΟΥΖ Ι.....	83	17217	α. Μανίλα 28/6	ΧΙΑΝ ΓΟΥΑΙΗΒ.....	68	10016	δ. Σουέζ 15/5
ΦΕΥ'ΡΟΥΖ ΙΙ.....	84	19049	ε. Φλώσινγκ 17/6	ΧΙΑΝ ΕΝΤΖΙΝΗΡ.....	68	10121	δ. Σάιδ 2/5
ΦΙΛΙΑ ΓΟΥΑΙΗΒ.....	76	22297	α. Ν. 'Ορλέαν 23/6	ΧΙΑΝ ΖΕΦΥΡ.....	69	10016	στήν Καλκούτα 28/6
ΦΙΛΙΑ ΣΗ.....	75	22600	α. Νιούκσταλ 15/5	ΧΙΑΝ ΚΑΠΤΑΙΝ.....	67	10086	έπισκευες Χαλκίδα
ΦΙΛΙΑΤΡΑ ΛΕΓΚΑΣΥ (μ.).....	75	62498	α. Γιουόροπορ 27/6	ΧΙΑΝ ΣΑΝ.....	69	10016	ε. Σάούδα 27/6
ΦΙΛΙΚΟΝ Λ. (δ.).....	76	41330	α. Φουτζέρια 1/6	ΧΙΑΝ ΣΕ'Υ ΆΟΡ.....	68	10121	ε. Χαλκίδα 2/2
ΦΙΛΙΚΟΣ (δ.).....	68	48682	α. Λιβερπούλ 19/6	ΧΙΑΝ ΣΗ.....	69	10016	ε. Ρεοφί 28/6
ΦΙΛΙΠΠΟΣ.....	64	13516	άργει Έλευσίνα	ΧΙΑΝ ΣΤΑΡ.....	69	10016	α. Κολόμπο 19/6
ΦΙΛΙΠΠΟΙ.....	74	16283	ύπο παραλαβή	ΧΙΑΝ ΣΙΛΛ.....	69	10016	ε. Ραγκούν 24/6
ΦΙΛΩΝ.....	80	11730	ε. Κόποτε 23/6	ΧΙΟΣ (δ.).....	81	23000	α. Μπαρμπάντος 26/6
ΦΙΝΤΕΛΙΤΥ Λ. (δ.).....	83	31321	α. Σάν Νίκολας Μπαΐ 1/7	ΧΙΟΣ ΚΑΙΠΠΕΡ.....	73	6680	ε. 'Αμβέρσα 10/5
ΦΙΦΘ ΑΒΕΝΙΟΥ.....	70	11041	ε. 'Αμβέρσα 27/6	ΧΙΟΣ ΠΡΑΪΓΝΤ.....	72	6671	άργει Έλευσίνα
ΦΙΛΑΓΚ ΓΟΥ'ΙΛΙΑΜΣ.....	62	19974	α. Αλεξανδρεία 21/6	ΧΙΟΣ ΣΠΙΡΙΤ.....	67	5517	ε. Ντόβερ 4/7
ΦΙΛΑΓΚ ΕΞΠΡΕΣ.....	69	9992	ύπο παραλαβή	ΧΙΟΣ ΦΑΙΗΘ.....	68	5527	άργει Έλευσίνα
ΦΙΛΑΓΚ ΛΗΝΤΕΡ.....	72	20713	ε. Μανίλα 10/6	ΧΙΠΠΟ (δ.).....	60	12832	ε. Πειραιά 14/6
ΦΙΛΑΓΚ ΣΑΠΠΑΛΑ'ΙΕΡ.....	56	13408	δ. Π. Σάιδ 20/6	ΧΙΩΝ ΜΕΝΤ.....	79	1594	ε. Ντόβερ 4/7
ΦΙΛΑΓΚ ΤΙΝΑ.....	68	13890	δ. Σουέζ 23/6	ΧΙΟΛΗ.....	75	16421	άργει Αργοστόλι
ΦΙΛΑΓΚ ΤΡΕ'ΙΝΤΕΡ.....	72	7201	α. Αλεξανδρεία 26/6	ΧΟΜΕΡΙΚ ΝΤΟΝ.....	71	17187	ε. Ντόμπαν 27/6
ΦΙΛΑΓΚ ΦΟΡΤΣΙΟΥΝ.....	65	11940	α. Φος 27/6	ΧΡΗΣΤΟΣ Κ.ΙΙ.....	67	3831	άργει Πειραιά
ΦΙΛΟΙΣΒΟΣ.....	71	19747	ε. Ντόρμπαν 26/6	ΧΡΙΣΤΑΝΤ ΤΡΕ'ΙΝΤΕΡ.....	70	4145	άργει Πειραιά
ΦΙΛΟΡΑ Κ.....	78	15364	α. Χιούστος 8/6	ΧΡΙΣΤΙΝΑ (δ.).....	82	41223	α. Φιλαδέλφεια 27/6
ΦΙΛΟΡΑ Ν.....	73	17519	άργει Πειραιά	ΧΡΙΣΤΙΝΑ.....	58	8369	άργει Πειραιά
ΦΙΛΟΡΑ ΙΙ.....	60	5044	άργει Πειραιά	ΧΡΙΣΤΙΝΑ.....	64	10256	δ. Σουέζ 29/6
ΦΟΙΝΙΞ.....	69	11489	δ. Μπρανομπούτελ 19/6	ΧΡΙΣΤΙΝΑ Κ.....	78	16935	α. Μομπίλ 30/6
ΦΟΡ ΦΛΑΓΚ ΣΙΙ.....	58	10340	ε. 'Αλεξανδρεία 28/6	ΧΡΙΣΤΙΤΣΑ.....	69	28203	α. Τακόμα 15/6
ΦΟΡΟΥΜ ΓΚΡΕ'ΙΣ.....	63	16141	στό Γκντάνος 2/7	ΧΡΥΖΑΝΟΗ.....	57	1328	μεσογειακές μεταφορές
ΦΟΡΟΥΜ ΗΓΚΑ.....	70	10191	ε. Σαβόνα 2/7	ΧΡΥΖΑΝΟΗ Μ. ΛΕΜΟΥ (δ.).....	71	113780	δ. Ντουμπάι 30/6
ΦΟΡΟΥΜ ΚΡΑΦΤΣΜΑΝ.....	72	10219	στό Μπαντάρ 'Αμπάς 15/6	ΧΡΥΖΗ Β. (δ.).....	61	13360	ε. Πειραιά 14/6
ΦΟΡΟΥΜ ΠΡΑΪΓΝΤ.....	70	11825	α. Λέθ 4/6 για 'Αλγερία	ΧΡΥΖΟΥΛΑ Π.....	57	2361	μεσογειακές μεταφορές
ΦΟΡΟΥΜ ΠΡΟΓΚΡΕΣ.....	73	10192	στό Φλώσινγκ 28/6	ΨΑΡΑ.....	56	8524	ύπο παραλαβή
ΦΟΡΟΥΜ ΣΑΝ.....	62	12038	ε. Βούμβαλ 7/6	ΨΑΡΑ ΡΗΦΕΡ.....	65	7952	ε. Σιταγκόνηκ 19/6
ΦΟΡΟΥΜ ΣΚΑ'Υ.....	66	2999	άργει Πειραιά	ΨΗΛΗ.....	65	12369	ε. Ξάνθηντον 2/7
ΦΟΡΟΥΜ ΣΤΑΡ.....	72	7006	μετον. «ΣΗΤΙΑ ΜΠΙΟΥΤΥ» (Όνδ.)	ΨΗΛΟΡΕΙΤΗΣ.....	75	11442	δ. Π. Σάιδ 26/6
ΦΟΡΟΥΜ ΧΟΟΥΠ.....	71	10192	ε. Φλώσινγκ 15/5	ΩΚΕΑΝΙΑ ΦΡΖΕΡ.....	73	6680	άργει Έλευσίνα
ΦΟΡΤΟΥΝΑ I.....	66	1444	άργει Χαλκίδα	ΩΚΕΑΝΙΣ.....	76	18080	άργει Πειραιά
ΦΟΡΤΟΥΝΕ.....	84	19562	ύπο ναυπήγηση	ΩΚΕΑΝΙΣ.....	71	10024	δ. Επτάνησα 14/6
ΦΡΑΓΚΙΣΚΟΣ Χ.Κ.....	84	22000	ε. 'Αδελαΐδα 2/7	ΩΚΕΑΝΟΣ.....	73	3717	άργει Χαλκίδα
ΦΡΑΝΚΥ.....	63	5417	στή Μομπάσα	ΩΤΟ ΚΟΥΡΙΕΡ.....	67	28021	άργει Πειραιά
ΦΡΑΤΕΡΝΙΤΥ.....	65	9464	σ. όχ. 'Αλ Σουμπάρ	ΩΤΟ ΚΟΥΡΙΕΡ.....	72	1339	άργει Πειραιά
ΦΡΑΤΖΗΣ.....	72	12463	α. Μομπάσα 23/6				

## Τά ύπό ξένες σημαίες

**Πλοια που σημειώνονται μέσα από το NAT και πλοια τα οποία δέν φέρουν ένδεικη σημαίας είναι λιθεστικά**

ΑΓΑΠΗ ΙΙ (κ.)	53	1838	μεσογειακές μεταφορές
ΑΓΙΑ ΜΑΡΙΝΑ.	67	43450	α. Σάλος Βος 12/6
ΑΓΙΑ ΜΑΡΙΝΑ (Μ.).	66	12374	άργει Πειραιά
ΑΓΙΑ ΜΑΡΚΕΛΛΑ (π.).	69	10182	ε. Κωνστάντζα 15/7
ΑΓΙΑ ΤΡΙΑΣ.	73	8910	ε. Μπρόνβιλ 18/7
ΑΓΙΟΣ ΕΛΕΥΘΕΡΙΟΣ (κ*)	50	1321	στη Βενετία 4/6
ΑΓΙΟΣ ΛΟΥΚΑΣ (π.).	68	4624	α. Τουκόπιαν 19/7
ΑΓΙΟΣ ΝΕΚΤΑΡΙΟΣ (κ*)	55	2056	μεσογειακές μεταφορές
ΑΓΙΟΣ ΝΙΚΟΛΑΟΣ			πρός Γιούροπορτ
ΘΑΛΑΣΣΟΠΟΡΟΣ (π.δ*)	77	120204	ε. Ν. 'Ορλέανη 1/7
ΑΓΙΟΣ ΣΠΥΡΙΔΩΝΑΣ (κ)	77	1573	ε. Φιλαδέλφεια 30/6
ΑΓΓΛΑ' Α' 7 (π.).	74	8944	στη Βουβάλη 29/6
ΑΔΑΜΑΝΤΙΟΣ	71	10206	α. Τ. Τάλιπτον 13/6
ΑΔΑΜΑΣ	83	45300	στό Καδές 11/4
ΑΔΕΦΑ (π*)	66	11536	άργει Πειραιά
ΑΕΛΛΑΔ (δ*)	57	20745	άργει Σάν Πέντρο
ΑΕΤΟΠΕΤΡΑ (μ*)	51	2430	α. 'Αμβέρσα 3/7
ΑΖΟΥΡ ΜΕΝΤ'	71	4940	άργει Ν. 'Υόρκη
ΑΘΗΝΑ (μ.)	64	30682	μετον. «ΑΘΗΝΙΑΝ ΖΩΗ» (Κυπρ.)
ΑΘΗΝΙΑΝ ΑΝΝΑ (κ*)	82	11988	δ. Σαΐδι 1/7
ΑΘΗΝΙΑΝ ΒΕΝΤΣΙΟΥΡ (δ.κ.)	75	18251	α. Τέντα 22/6
ΑΘΗΝΙΑΝ ΒΙΚΤΩΡΥ (δ.κ.)	81	18495	
ΑΘΗΝΙΑΝ			
ΘΕΟΔΩΡΟΣ (δ.κ)*	82	18500	δ. Κωνιπόλη 30/6
ΑΘΗΝΙΑΝ ΜΠΙΟΥΤΥ	83	18509	ε. Π. ντε Μπούκ 23/6
ΑΘΗΝΙΑΝ ΞΕΝΟΦΩΝ (κ.δ*)	81	18500	α. Ρουέν 30/6
ΑΘΗΝΙΑΝ ΟΙΛΥΜΠΙΚΣ (δ.κ.)*	80	18495	α. Σιγκαπούρη 8/6
ΑΘΗΝΙΑΝ ΣΚΑ'Υ'	59	8724	ε. Βουβάλη 12/6
ΑΘΗΝΙΑΝ ΣΠΙΡΙΤ (δ.κ.)	83	11917	α. Χερσώνα 1157 διά Τουάπς
ΑΘΗΝΙΑΝ ΣΤΑΡΜ (δ.κ.)	83	18509	δ. Κωνιπόλη 23/6
ΑΘΗΝΙΑΝ ΧΑΡΜΟΝΥ (δ.κ*)	70	17485	άργει Πειραιά
ΑΘΛΟΣ ΙV(κ)	66	1716	α. 'Αμβέρσα 10/5
ΑΘΩΣ (η).	63	10141	άργει 'Αμπερνταν
Α'ΙΒΩΡ (κ.).	71	7232	δ. Π. Σαΐδι 29/6
ΑΙΓΙΣ ΑΡΜΟΝΙΚ (η.)	76	12498	ε. Ρεοίφ 18/6
ΑΙΓΙΣ ΓΟΥΙ'ΙΣΤΟΜ (η*)	72	11185	ε. Κωνιπόλη 23/6
ΑΙΓΙΣ ΕΡΟ'ΙΚ (η.)	74	12498	δ. Παναόδ 4/6
ΑΙΓΙΣ ΙΣΠΑΝΙΚ (η*)	76	12498	ε. 'Αμβέρσα 29/6
ΑΙΓΙΣ ΔΥΡΙΚ (η.)	75	12498	δ. Παναόδ 29/5
ΑΙΓΙΣ ΜΑΤΖΕΣΤΙΚ (η*)	74	12498	α. Μαπούτο 23/6
ΑΙΓΙΣ ΜΑΤΖΙΚ (η*)	74	12498	στό Χώρ αλ Ζουμπάρ
ΑΙΓΙΣ ΜΠΛΑΤΙΚ (η*)	77	12498	α. Χιούστον 2/6
ΑΙΓΙΣ ΜΠΡΕΙ'ΙΒΕΡΥ (η*)	71	15205	δ. Παναόδ 2/6
ΑΙΓΙΣ ΜΠΡΙΤΑΝΙΚ (η*)	76	12498	ε. Πειραιά 6/4
ΑΙΓΙΣ ΠΑ'ΙΟΝΗΡ (η.)	69	9199	ε. Σιγκαπούρη 24/6
ΑΙΓΙΣ ΠΡΟΓΚΡΕΣ (η.)	71	15204	δ. Λάγος 29/5
ΑΙΓΙΣ ΣΚΟΟΥΡ (η*)	72	11185	δ. Κωνιπόλη 20/6
ΑΙΓΙΣ ΖΟΝΙΚ (η*)	73	12498	α. 'Αμβέρσα 29/6 για Τζέντα
ΑΙΓΙΣ ΤΟΠΙΚ (η.)	74	12498	α. Μη. 'Αρες 23/6
ΑΙΓΙΣ ΦΑΙΗΘ (η*)	69	9199	στό Λάγος 23/4
ΑΙΓΙΣ ΦΡΗΝΤΟΜ (η*)	69	9241	α. Τακόμιο 12/6 γιά 'Ισπανία
ΑΙΚΑΤΕΡΙΝΗ	67	28646	α. Ναγκόνια 27/6
ΑΙΤ'ΚΟΝ*	71	27958	στή Λεμεσόσι 25/5
ΑΙΤ'ΑΝΤ (Μαλ.),	82	5225	ε. 'Αγ. Βικέντιο 9/6
ΑΙΤ'ΑΝΤ ΛΑΙΗΝΤΥ (η*)	71	15497	ε. Γκάντανος 14/6
ΑΙΤ'ΑΝΤΕΡ (Μαλ.)	66	9135	ε. Σουέζ 19/6
ΑΙΤ'ΙΝΤΗΑΛ (Μαλτ*)	65	9223	ε. Θέοντα 4/6
ΑΙΟΛΟΣ (κ.)	68	3858	ε. Σιρεμπόν 22/6
ΑΙΤ'ΡΗΝΣ ΓΚΑΛΑΞΥ (η*)	69	15850	ε. Ν. 'Υόρκη 15/7
ΑΙΤ'ΡΗΝΣ ΟΝΤΙΣΥ (η*)	69	15800	α. Λός 'Αντζελες 10/6
ΑΙΤ'ΡΗΝΣ ΡΑΨΟΝΤΥ (κ.)	67	29256	άργει Μουμπάδα
ΑΙΤΖΗΑΝ ΣΑΝ (δ*)	74	60930	α. Τουμπάρο 13/6 για Γκιζόν
ΑΙΤΖΗΑΝ ΣΗ (η.)	73	57761	ε. Πειραιάς 3/7
ΑΙΚΟΥΑΤΖΟΥ'	68	25433	α. 'Αμβούργο 9/6
ΑΙΚΡΟΝ *	72	62701	α. Τολέδο 25/6
ΑΙΚΤΗ.	77	17395	α. Ντάς 'Αιλαντ 17/6
ΑΙΚΤΙΒΙΤΥ ΠΡΙΝΣ (δ.π.)	73	61300	ε. Ριγέκα 21/6
ΑΙΛΕΞΑΝΔΡΑ ΔΥΟ (ημ*)	71	68731	α. Πειραιά 21/6
ΑΙΛΕΞΑΝΔΡΑ Μ.Ι. (κ*)	69	1434	α. Σάντος 26/6
ΑΙΛΕΞΑΝΔΡΑΚΙ (κ.)	71	10055	α. Ρεοίφ 28/6 για Άλγερια
ΑΙΛΕΞΑΝΔΡΑΣ ΓΚΡΕ'ΙΣ (η.)	69	10722	
ΑΙΛΕΞΑΝΔΡΟΣ Σ.			
ΩΝΑΣΙΘ (δ.)	77	126621	α. Κολόμπιο 9/5 για Μποναίρ
ΑΙΛΕΞΑΝΤΕΡ II (η*)	74	6042	ε. Κορίντο 29/5
ΑΙΛΕΞΗ.	69	12252	α. 'Εσμεράλτας 19/6
ΑΙΛΙΒΕΡΙ ΧΟΟΥΠ.	65	18389	α. Σιγκαπούρη 15/6
ΑΙΛΚΑ (η.)	66	4478	α. Παρανάγκουσ 21/6
ΑΙΛΚΑΖΑΡ (η.)	65	9677	α. Τοάρλασον 21/4
ΑΙΛΚΑΡΙΜ.	67	15697	μετατρέπεται Σέμεντ Καρριερ
ΑΙΛΚΜΑΝ*	66	27985	ύπο παραλαβή
ΑΙΛΚΥΩΝ ΜΕΝΤ (δ.)	65	37888	δάρει Χώργυκεσσαν
ΑΙΛΟΧΑ (Μ.).	66	2562	άργει 'Αλιβέρι
ΑΙΛΦΑ III (η.)	72	9350	άργει Πειραιά
ΑΙΛΦΑ ΜΙΣΣΕΔ (η*)	56	1873	ε. Μογκάντσον 13/6
ΑΙΛΦΙΟΤ (η.)	63	15929	επικοινεύει Μουμπάδα 17/5
ΑΙΜΑΖΩΝ ΠΑ'ΙΟΝΗΡ (δ.)	73	18798	α. Μη. 'Αρες 27/6
ΑΙΜΑΖΩΝ ΠΡΟΣΠΕΡΙΤY (δ.)	72	18792	ε. Ριο 'Ιανέριο 26/6
ΑΙΜΒΡΟΣΙΟΣ (δ*)	74	36911	α. Σάντος 28/6
ΑΙΜΟΚΟΥΡΑ (Ν.Ζ.δ)	77	19867	α. Ζουμάρι Έπριμαλ 30/5
ΑΙΜΟΛΥΝΤΟΣ (δ.κ.)	67	48344	α. Ν. Πλιμούσ 30/6
ΑΙΜΠΕΡ (κ*)	62	10344	άργει Πειραιά
ΑΙΜΠΙΤΙΟΥ (κ.)	51	996	άργει Καράτοι
ΑΙΜΠΥ (η.)	65	12495	επώα Ήλλας 'Αλλοδαπούς
ΑΙΝΑΣΤΑΣΙΑ II (η.)	77	4713	α. Μπουσίρ 2/7
ΑΙΝΔΡΟΜΕΔΑ (λιβ.)	67	43231	ε. Γένοβα 1/6
ΑΙΝΔΡΟΣ Α'ΙΑΝΤ	67	21457	α. Τής 24/6 για Γκάλβεστον
ΑΙΝΔΡΟΣ ΑΝΤΑΡΕΣ (η.)	73	115135	θέραντεύ 'Αιλ 15/6
ΑΙΝΔΡΟΣ ΚΑΣΤΑ	68	21420	α. Ούλανδος 16/5 για Σ. 'Αραβία
ΑΙΝΔΡΟΣ ΜΑΡΙΝΕΡ	69	21420	ε. Ν. 'Ολαρέντ 3/7

ΑΝΔΡΟΣ ΣΙΤΥ	68	21426	ε. "Ηση Λόντον 11/6"
ΑΝΔΡΟΣ ΤΡΑΝΣΠΟΡΤ	72	13732	ε. Ν. Όρλεάνη 26/6
ΑΝΔΡΟΣ ΧΙΛΛ	68	21418	α. Βιτόρια 10/6
ΑΝΔΡΟΣ ΧΡΥΣΗ (δ.)	74	129796	α. Σηταΐ 15/6
ΑΝΕΜΠΟΔΙΣΤΟΣ (π.)	73	9690	δργει Πειραιά
ΑΝΘΟΥΛΑ Ι. (κ.)	65	1204	α. Γιβραλτάρ 24/6
ΑΝΙΤΑ Ι (κ.)	76	4617	μεσογειακές μεταφορές
ΑΝΚΑ Δ. (κ.)	66	16451	ε. Σαβάννα 1/7
ΑΝΝΑΜΙΝΑ (η.)	65	14088	ε. Χιούστον 29/6
ΑΝΝΑΜΠΕΛΑ (Μόλ.)	67	20501	δ. Σουέζ 16/6
ΑΝΝΟΥΛΑ ΤΣΙΡΗ (κ.)*	58	2874	στή Λισσαβώνα 30/6
ΑΝΤΖΕΛΑΤΑΝΙΚΗ (π.)	70	11474	δργει Πειραιά
ΑΝΤΖΕ'ΝΤΙΑ (η.)	70	10886	α. Σουραμπάνια 9/6
ΑΝΤΖΕΚΡΗΤΗ (η)*	68	10239	α. Λάς Πάλμας 23/6
ΑΝΤΖΕΛΑ I. (η.)	63	22103	δ. Κωνιόπολη 5/6
ΑΝΤΖΕΛΙΚ ΦΑΙΗΘ	84	36353	α. Ν. Όρλεάνη 20/6
ΑΝΤΖΕΛΑΣΦΙΚ (η)*	68	9122	α. Λάς "Αντιζέλες 6/6
ΑΝΤΩΝΙΟΣ Γ. (δ.)*	73	129665	ε. Βενετία 20/6
ΑΞΙΟΣ (η.)	57	2299	α. Τένετα 18/6
ΑΠΟΛΛΩΝ*	68	27989	δργει Τραπάνι
ΑΠΟΛΛΩΝ	69	5872	ε. Ρίο Γκράντε 16/6
ΑΠΟΛΛΩΝΙΑ VII (κ.)	66	1286	μετ. «ΠΕΡΑΜΟΣ Ι» (Κυπρ.)
ΑΠΟΣΤΟΛΟΣ Α. (κ.)	54	1220	μεσογειακές μεταφορές
ΑΡΑΜΕΝΤΙΑ (η.)	60	3500	α. Κούβετ 3/5
ΑΡΑΜΠΙΑΝ ΤΡΕ'ΝΤΕΡ (δ.)	82	21164	α. Μάντρε ντε Ντέους 15/6
ΑΡΑΜΠΙΑΝ			
ΤΣΑΛΑΙΕΝΤΕΡ (δ.)	81	21164	α. Ρότερνταμ 28/6
ΑΡΓΟΛΙΚΟΣ (η)*	77	10003	δ. Παναμά 1/7
ΑΡΓΥΡΩ (κ.)*	67	1523	δργει Λευκάδα
ΑΡΗΣ ΟΚΤΩ (κ.)	73	2934	α. Σετουμπάλ 13/6
ΑΡΙΖΟΝΑ (δ.π.)	75	67003	δ. Σουέζ 28/6
ΑΡΙΣΤΕΙΔΗΣ (δ.)*	64	36115	ε. Ροζάριο 1/7
ΑΡΙΣΤΟΤΕΛΗΣ Σ.			
ΩΝΑΣΗΣ (δ.)	76	125465	στή Τρινκομάλη 26/6
ΑΡΚΑΔΙΑΝ ΣΑΝ (η.)	71	4998	ε. Άγκεκίρας 23/6
ΑΡΚΟ (κ.)	66	1163	δργει Πειραιά
ΑΡΚΤΙΚΟ ΟΣΕΑΝ (κ.)	62	17298	δ. Σουέζ 26/6
ΑΡΜΟΝΙΚΟΣ (δ.)	67	38845	α. Σάλδου Βός 29/6 για Ν. Ύρκη
ΑΡΟ (κ.) *	68	2571	δργει Πειραιά
ΑΡΡΟΟΥ Ι. (π.)	73	6415	α. Ν. Ύρκη 22/6
ΑΡΤΕΜΙΣ Ι (κ.)*	72	3908	ε. Μπρέκ 27/6
ΑΡΧΩΝ (δ.)*	66	25572	δ. Σουέζ 26/6
ΑΣΤΥΡ (η.)	62	9636	α. Κεκέπ 20/4 για Κούβα
ΑΣΣΟΣ (κ.)	68	3783	α. Πειραιά 21/6
ΑΣΤΡΟ (κ.)*	52	1559	δργει 'Αστακό
ΑΤΑΛΑΝΤΙΚ (η.)	68	1804	δργει Κριστομπαλ
ΑΤΑΛΑΝΤΙΚ ΑΓΓΛΙΑΝ*	71	1453	ε. Μπανάνα 9/6
ΑΤΑΛΑΝΤΙΚ ΒΙΚΤΟΡΥ (η.)	69	7574	ε. Πόρτ Βεντρές 23/6
ΑΤΑΛΑΝΤΙΚ ΕΜΠΕΡΟΡ (δ.)	74	128398	δργει Πειραιά
ΑΤΑΛΑΝΤΙΚ ΣΤΑΡ (η.)	83	15200	ύπο καθέλκυση
ΑΤΑΛΑΝΤΙΚΑ (η*)	60	19962	δργει Τρινκομάλη
ΑΤΑΛΑΝΤΙΚΟΣ (δ.)	74	122348	στό Χάργια 2/6
ΑΤΑΛΑΣ ΤΡΑΝΣΠΟΡΤΕΡ	83	23000	α. Λάς "Αντιζέλες 12/6
ΑΤΡΩΠΟΣ (η)*	71	9078	ε. Σιμίου 25/6
ΑΦΡΙΚΑ (η)*	72	25785	α. Λάς Πάλμας 29/6
ΒΑΛΑΝΙ (κ.)*	68	1593	
ΒΑΛΑΝΙ ΣΠΙΡΙΤ (η)*	68	2895	
ΒΑΝΓΚΟΥΑΡΝΤ (κ.)*	71	19392	
ΒΑΝΝΑ (κ.)	68	16258	
ΒΑΣΙΛΙΚΟΣ (δ.)*	76	65917	
ΒΕΓΚΑ (η.)	74	6128	
ΒΕΓΚΕΖΑΚ (η.)	59	3143	
ΒΕΝΟΥΣ ΝΤΑΓ'ΑΜΟΝΤ (κ.)*	64	1396	
ΒΕΡΑ *	65	24314	
ΒΙΚΤΟΡΥ V (η.)	62	10403	
ΒΙΝΕ ΝΤΡΟΠ*	72	19654	
ΒΙΡΓΙΝΑ (η.)	74	120777	
ΒΟΥΑΚΑΝΟΥΣ (Λιβ.)	64	15716	
ΒΥΡΩΝ I. (η.)	63	8671	
ΓΑΛΑΤΕΙΑ*	56	9537	
ΓΑΛΛΗΝΗ*	55	9418	
ΓΑΡΜΠΗΣ ΦΩ	67	37699	
ΓΕΩΡΓΙΟΣ Α. (η)*	70	5754	
ΓΕΩΡΓΙΟΣ Μ.	70	10006	
ΓΕΩΡΓΙΟΣ Ζ. (δ.π.)*	59	12299	
ΓΙΑΝΝΗΣ (η)*	64	22062	
ΓΙΑΝΝΗΣ Λ. (η.)	81	5491	
ΓΙΟΥΝΙΟΝ ΠΡΑΓ' ΙΤ (η.)	67	13091	
ΓΙΟΥΝΙΤΥ* (Μαλτ.)	68	28879	
ΓΙΟΥΝΙΤΥ III (η)*	65	1911	
ΓΙΟΥΝΙΤΥ I (η.)	70	9069	
ΓΙΟΥΡΟ ΤΡΙΝΚΟ (Κεϋλ.)	64	7435	
ΓΙΟΥΡΩΒΕΝΤΙΟΥΡ (κ.)	73	163976	
ΓΙΟΥΡΩΜΠΡΗΣ (κ.)	69	12067	
ΓΙΟΥΡΩΠΙΑΝ ΜΑΡΤΣΙΟΝΕΣ (Μαλ.)*	59	8647	
ΓΙΟΥΡΩΤΡΑΝΣΠΟΡΤ (Μ.)		10073	
ΓΙΟΥΡΩΧΑΝΤΕΡ (η.)	66	3849	
ΓΚΑΖ ΓΙΟΥΝΙΤΥ (δ.π.)	62	4137	
ΓΚΑΖ ΠΑΓ'ΟΝΗΡΗ (δ.π.)*	65	4183	
ΓΚΑΖ ΠΟΓΡΚΕΣ (η.δ.)	66	2691	
ΓΚΑΛΑΕΡΙ (δ.η)*	68	81257	
ΓΚΑΛΑΛΑΝΤ (δ.)	72	54926	
ΓΚΑΛΑΝΤΑΙ'ΝΤ	65	1222	
ΓΚΑΡΝΤΙΑΝ (η.)	62	4794	
ΓΚΛΟΟΥΜ ΕΜΠΡΕΣΣ	71	15004	

ΓΚΟΛΑΝΤΕΝ ΒΕΝΤΣΙΟΥΡ...	70	12253	ε. 'Αλεξανδρεία 23/6	
ΓΚΟΛΑΝΤΕΝ ΜΕΝΤ...	78	5351	α. Χιούστον 12/6*	
ΓΚΟΛΑΝΤΕΝ ΝΤΕ'Ι' (η.)...	65	21261	α. Γκντάνος 25/6*	
ΓΚΟΥΝΤ ΓΟΥ'ΙΝΤ πτ...	70	11525	ε. Μπαντάρ Χομείνι 25/5	
ΓΚΟΥΝΤ ΕΝΤΗΒΟΡ...	67	60433	μετον. «ΑΜΠΑΣΖΑΝΤΟΡ*	
ΓΚΟΥΝΤ ΛΑΙΗΝΤY (η.)...	63	8628	δργεί Πειραιάθ	
ΓΚΟΥΝΤ ΛΑ'ΙΖΟΝ...	64	10141	έγκαταλείφθη Κορκουμπίον	
ΓΚΟΥΝΤ ΛΟΡΝΤ (η.)...	68	9067	ε. Κολόπη 29/6	
ΓΚΟΥΝΤ ΜΑΔΕΡ (κ.)...	66	36276	δργεί Νέα Όρλεάνη	
ΓΚΟΥΝΤ ΜΑΣΤΕΡ (η.)...	62	8891	ε. Μπαντάρ Αμπάς 29/5	
ΓΚΟΥΝΤ ΝΙΟΥΣ (δ.)...	74	109693	δργεί 'Αλιβέρι	
ΓΚΟΥΝΤ ΝΤΟΛΦΙΝ (η.)...	68	9070	μετον. «ΠΡΙΝΣΕΣΣ» (Παν.)	
ΓΚΟΥΝΤ ΟΣΕΑΝ...	65	21388	ε. Ινχών 12/6	
ΓΟΥΝΤ ΠΑ'ΙΟΝΗΡ (η.)...	60	4470	α. Χιούστον 9/6	
ΓΚΟΥΝΤ ΠΑΤΡΙΟΤ (η.)...	68	9079	δ. Π. Σάδι 20/3	
ΓΚΟΥΝΤ ΣΑΝ (η.)...	68	9067	μετ. «ΓΟΥΕΙ'Β ΚΡΕΣΤ» (Παν.)	
ΓΚΟΥΝΤ ΣΕ'Υ'ΑΟΡ (κ.)...	74	3279	μετον. «ΜΑΛΤΙΒΕΣ» (Κυπρ.)	
ΓΚΟΥΝΤ ΣΠΙΡΙΤ...	63	8432	α. Βατιμόρη 9/5	
ΓΚΟΥΝΤ ΤΑΡΓΚΕΤ (η.)...	67	38636	ο. Γκάνδη 9/5	
ΓΚΟΥΝΤ ΤΡΑΝΣΙΟΠΤΕΡ (η.)...	62	8631	ε. Μπαντάρ Χομείνι 25/5	
ΓΚΟΥΝΤ ΦΡΕΝΤ (κ.)...	70	9954	ε. Τοάχ Μπαχάρ 2/6	
ΓΚΟΥΝΤ ΧΑΝΤΕΡ (η.)...	75	3520	α. Χιούστον 14/6	
ΓΚΟΥΝΤ ΧΑΡΒΕΣΤ (μ.π.)...	67	38764	ε. Χάμπτον 22/6	
ΓΚΟΥΝΤ ΧΕΡΑΑΛΤ (ηη.)...	60	7187	α. Μπ. 'Αιρες 30/6	
ΓΚΟΥΝΤ ΧΟΟΥΠ ('Ονδ.)...	63	2603	α. Πειραιά 10/9/83	
ΓΚΟΥΝΤ ΧΟΡΑΙ'ΖΟΝ (η.)...	67	38636	μετον. «ΜΠΡΑΤΙΤ»	
ΓΚΡΑΝ ΚΑΝΑΡΙΑ (η.)...	57	2876	μεσογειακές μεταφορές	
ΓΛΑΣΚΩΒΗ (κ.)...	68	8915	δ. Π. Σάδι 20/6	
ΓΛΑΥΚΗ...	64	15240	δργεί Πειραιάθ	
ΓΟΥ'Ι'ΝΕΡ (η.)...	73	13631	ε. Τζέντα 15/6	
ΓΟΥΕΤΣΤΓΟΥ'ΙΝΤ...	70	11329	α. Κορύνα 23/6	
ΓΟΥΕΤΣΤΦΛΟΟΥ (η.)...	72	4931	ε. Σετούμπαλ 16/6	
ΓΟΥΟΡΑΝΤ ΠΟΥΤΙΛΙΤΥ...	83	24500	ε. Νταμπ 3/6	
ΓΟΥΟΡΑΝΤ ΕΜΠΑΙ...	83	28268	ε. Σιγκαπούρη 26/6	
ΓΟΥΟΡΑΝΤ ΚΟΥΔΑΣ (δ.)...	81	40357	α. Λός 'Αντζελες 4/6	
ΓΟΥΟΡΑΝΤ ΝΑΥΤΙΛΟΣ...	67	23347	α. Πειραιά 24/6	
Γ. ΝΕΓΚΟΣΙΕ'ΙΤΟΡ...	68	22782	οπή Νικόπα 29/6	
ΓΟΥΟΡΑΝΤ ΝΕ'ΙΤΣΑΡ...	67	23347	α. Μπ. "Αιρες 13/6	
ΓΟΥΟΡΑΝΤ ΝΙΟΥΣ...	68	22798	ε. Ροζάριο 29/6	
ΓΟΥΟΡΑΝΤ ΝΟΜΑΝΤ...	68	22798	α. Νταμπ 20/6	
ΓΟΥΟΡΑΝΤ ΝΤΙΟΥΑΛΙΤΥ(μ.)	70	56799	δργεί Νέα Ύρκη	
ΓΟΥΟΡΑΝΤ ΝΤΙΟΥΕΤ (μ.)...	71	56800	α. Γουέλεμποράθεν 27/6	
ΓΟΥΟΡΑΝΤ ΡΗΖΑΒ (δ.)...	72	114710	α. Γιουροπόρτ 28/6	
ΓΟΥΟΡΑΝΤ ΡΙΚΑΒΕΡΥ (μ.)...	73	114933	α. Τουμπαρόδ 19/6	
ΓΟΥΟΡΑΝΤ ΣΕΑΤΕΡ (η.)...	57	9158	δ. Π. Σάδι 20/6	
ΓΟΥΟΡΑΝΤ ΣΚΟΡ (δ.)...	78	126261	α. Ζουέμα Τέρμιναλ 15/6	
ΓΟΥΟΡΑΝΤ ΣΚΟΛΑΡ (δ.)...	79	126260	α. Ζουέμα Τέρμιναλ 9/6	
ΓΟΥΟΡΑΝΤ ΧΑΠΙΝΕΣ (δ.)...	71	102326	δργεί Πειραιάθ	
ΓΡΗΓΟΡΟΥΖΑ (η.)...	45	2740	δργεί Χαλκίδη	
ΓΡΗΓΟΡΟΥΖΑ (κ.)...	60	6235	ε. Σουέζ 12/5	
ΔΑΣΑΚΙ*	72	14334	στο Τζέμπελ 'Αλι 25/6	
ΔΑΦΝΗ (μ.)...	63	30886	δργεί Νέα Ύρκη	
ΔΕΛΦΙΝΙ (δ.π)*...	71	17805	α. Ριο 'Ιανέριο 24/6	
ΔΕΛΦΙΝΙ	71	9564	δργεί Μπλάκυουάθερ	
ΔΗΜΗΤΡΑΚΗΣ (Μόλτ.)...	61	7838	α. Μομπάσα 12/5	
ΔΟΚΤΩΡ Δ. Κ. ΣΑΜΥ (μ.)...	88	50999	α. Πόρτλαντ 16/6 για Βόνη	
ΔΟΝΑ ΧΡΙΣΤΙΝΑ...	72	17355	στό Σάντος 29/6	
ΔΩΤΩ	68	35191	α. Αμπέρσα 3/6	
ΕΒΕΛΥΝ (η.)...	74	9112	α. 'Αρμουέλλες 19/6	
ΕΒΕΡΧΟΥΠ (κ.)...	69	10625	α. Σάντος 5/6	
ΕΒΙΤΑ ΙΙ (η.)...	65	1442	μεσογειακές μεταφορές	
ΕΙΡΗΝΗ Γ.Φ.(η.)...	62	8399	ε. Καλκούτα 17/4	
ΕΙΡΗΝΗ Μ. ΙΙ. (δ.)...	68	43339	α. Κεύχαν 14/6	
ΕΙΡΗΝΗ Σ. ΛΑΙΜΟΥ (η.)...	67	23552	δργεί 'Αστόρια	
ΕΕΛΕΝ*	67	27989	δργεί Χώκεσαντ	
ΕΕΛΗΝ Μ. (Μ.),...	70	19344	ε. Ν. Ορλεάνη 3/7	
ΕΕΛΗΝ Π. (μ.π)*...	72	94989	α. Σπετιάμπα 14/6	
ΕΕΛΕΥΘΕΡΙΑ Μ.δ.*...	65	38279	α. Ρότερνταμ 29/6	
ΕΕΛΕΥΣΙΣ (Μαζ.)...	65	9694	ε. Γκάνδη 28/6	
ΕΕΛΙΝΑ (κ.)...	67	24766	ε. 'Αμπούργο 2/7	
ΕΕΛΕΣΠ. ΓΚΛΟΡΥ (Σιγκ.δ.)	75	45001	α. 'Αλ Ρουές 26/6 για Αυστραλία	
ΕΕΛΕΣΠΟΝΤ ΕΝΕΡΤΖΥ (δ.)...	67	47344	ε. Σιγκαπούρη 27/6	
ΕΕΛΕΣΠΟΝΤ ΕΝΤΕΡΠΡΑΤΖ	(δ.)...	76	150518	δργεί Μπρούνεϋ Μπαιη
ΕΕΛΕΣΠΟΝΤ ΚΟΝΚΟΥΕΣΤ.	77	22893	ε. 'Ικχών 15/6	
ΕΕΛΕΣΠΟΝΤ ΠΡΑ'ΙΝΤ (δ.)...	75	44989	πρός Σάλλομ Βός	
ΕΕΛΕΣΠ. ΣΠΛΕΝΤΟΡ (δ.)...	75	60491	α. Ιβάκούνι 22/6	
ΕΕΛΛΗΝΟΡΑ (κ.)...	65	1113	μεσογειακές μεταφορές	
ΕΑΜΠΕΛΑ III (Μόλτ.)...	69	12102	δ. Θέοντα 14/6	
ΕΑΝΤΑΝΙΑ (κ.)...	65	7498	δ. Γιβραλτάρ 2/7	
ΕΑΠΙΔΑ (κ.)...	64	1141	ύπο παραλόβη	
ΕΑΝΕΜΑΛ (κ.)...	60	5513	δργεί 'Αστακό	
ΕΕΡΝΗ (η.)...	81	15178	προσδράξει Μ.π. Χομείνι 157	
ΕΣΠΕΡΑΝΤΖΑ ΙΙ (η.)...	64	32756	α. Ντώρμπαν 20/6	
ΕΣΤΙ (η.)...	72	10351	μεσογειακές μεταφορές	
ΕΥΑΓΓΕΛΙΑ (κ.)...	67	1498	δργεί Πειραιάθ	
ΕΥΑΛΗ (η.)...	59	7059	δργεί Πειραιάθ	
ΕΥΔΩΡΗ (δ.)...	64	35410	δργεί Πειραιάθ	
ΕΥΔΙΜΕΝΗ*	79	29875	α. Ροζάριο 26/6	
ΕΥΝΙΚΗ...	77	29875	α. Κολούμπια 8/6	
ΕΥΠΟ ΚΑΙΤΗ (η.)...	69	8876	ε. 'Αμπέρσα 55/5 για 'Αβάνα	
ΕΥΡΙΔΙΚΗ (η.)...	69	10900	α. Σαλβαδόρ 15/6 για 'Αλγέρι	
ΕΦΥΡΑ (δ.)...	65	35406	δργεί 'Ιτέα	
ΖΑΚ (η.)...	62	10028	δργεί Μπλάκυουάθερ	
ΖΕΥΣ Ι (η.)...	60	17447	δ. Σουέζ 1/7	
ΖΕΨΥΡΟΣ ΙΙ	77	18838	α. Χιούστον 24/6	
ΖΗΝΑ (Αι.)...	68	31093	δ. Κωνιόπολη 18/6	
ZINK ΤΡΕ'ΙΝΤΕΡ(η)	66	10051	α. Ξινγκάνηκ 18/2 για Δαλιάν	
ΗΒΗ...	79	16379	α. Σαν Φρανσισκο 23/6	
ΗΡΑ *	79	16390	δ. Σουέζ 25/6	
ΗΡΑΚΛΗΣ (η.)...	57	2875	δ. Π. Σάδι 17/6	
ΗΡΑΚΛΗΣ (Λιβ.)...	58	5266	ύπο παραλόβη	
ΗΡΑΚΛΗΣ (Λιβ*)...	53	5691	δργεί Πειραιάθ	
ΘΑΛΑΣΣΙΝΗ ΕΥΧΗ...	76	37650	ε. 'Ικχών 13/6	
ΘΑΛΑΣΣΙΝΗ ΙΔΕΑ*	78	11003	στή Μπάρα	
ΘΑΝΑΣΗΣ Μ. (Μόλτ.)...	75	37431	δργεί 'Αγ. Δομίνικο	
ΘΑΡΡΟΣ (η.)...	63	3293	δργεί 'Αγ. Δομίνικο	
ΘΑΣΟΣ (δ.) Σιγκ...	74	51501	α. Νταλίτσι 31/5	
ΘΕΑΝΩ (η.)...	69	10650	α. Τόραντα 20/6	
ΘΕΟΤΟΚΟΣ (η.)...	61	9266	α. Ν. Ορλεάνη 30/6	
ΘΕΟΥΠΟΛΙΣ (κ.)...	58	11765	δ. Σουέζ 20/6	
ΘΕΟΔΩΡΟΣ ΙΙ (η.)...	60	3847	α. Πειραιά 5/6 για Χαλκίδη	
ΘΥΕΛΛΑ (μ.)...	66	40933	α. Ν. Ύρκη 16/6	
ΙΜΑ*	68	27989	α. Σήπατ 20/6 για Κορέα	

ΙΝΔΙΑΝΑ (Λιβ.)...	77	11280	δ. Γιβραλτάρ 16/6
ΙΝΓΚΑΠΙΡΚΑ	66	11153	α. Αμπόχωτο 26/6
ΙΟΝΙΑΝ ΒΙΚΤΟΡΥ (Μαλ.)...	54	7528	μεσογειακές μεταφορές
ΙΟΝΙΑΝ ΓΚΑΛΟΡΥ (Μαλ.)...	55	5690	μεσογειακές μεταφορές
ΙΟΝΙΑΝ Γ.ΡΕ'ΙΣ (Μαλ.)...	58	3825	μεσογειακές μεταφορές
ΙΟΝΙΑΝ ΚΑΠ (Μαλ.)...	58	3834	μεσογειακές μεταφορές
ΙΟΝΙΑΝ ΓΟΥ'ΙΝΤ (Μαλ.)...	61	5201	δ. Κωνιόπολη 16/6
ΙΟΝΙΑΝ ΜΠΡΗΣ (Μαλ.)...	45	4621	μεσογειακές μεταφορές
ΙΟΝΙΑΝ ΝΤΕΣΤΙΝΥ (Μαλ.)...	59	3704	μεσογειακές μεταφορές*
ΙΟΝΙΑΝ ΠΡΙΝΣΕΣ (η.)...	61	8999	ε. Μπανγκόνηκ 25/6
ΙΟΝΙΑΝ ΣΚΑ'Υ (Μαλ.)...	52	3840	μεσογειακές μεταφορές
ΙΟΝΙΑΝ ΣΠΙΡΙΤ (Μαλ.)...	58	3993	μεσογειακές μεταφορές
ΙΟΝΙΑΝ ΣΤΑΡ (Μαλ.)...	52	4039	μεσογειακές μεταφορές
ΙΟΣ Ι (η.)...	70	3971	στόν Πειραιάθ
ΙΣΜΗΝΗ (η.)...	68	4202	α. Δουνβίλιο 23/6 για Κρήτωνα
ΙΣΤΡΙΑ	81	31000	α. Λόδις 'Αντιζελες 30/6
ΙΩΑΝΝΗΣ (κ.)...	52	1575	μεσογειακές μεταφορές
ΚΑΒΟ ΑΛΚΥΩΝ (η.)...	61	10934	άργει 'Αστακό
ΚΑΒΟ ΔΕΛΦΙΝI (η.)...	60	10934	άργει 'Αστακό
ΚΑΒΟΥΡΕΛΑ*	82	15551	δ. Σουέζ 30/6
ΚΑΔΜΟΣ (Λιβ.)*	59	5051	άργει Πειραιάθ
ΚΑΘΡΙΝ Υ. (Π.δ.)...	60	13103	μεταφορές Ν.Αμερικής
ΚΑΛΙΖ ΣΚΑ'Υ (η.)...	60	4240	άργει Γάνδη
ΚΑΛΛΙΠΟΙΗ (η.)...	60	5323	μετον. «ΑΛΚΥ»
ΚΑΛΛΙΠΟΛΙΣ (κ.)...	69	9731	ε. Αμπιζέν 9/6
ΚΑΛΛΙΣΤΡΑΤΟΣ (κ.)...	69	4229	α. Αμβέρσα 1/6
ΚΑΛΛΙΦΗΜΟΣ	69	4267	ε. Σπέζα 6/4
ΚΑΛΥΝ (κ.)...	69	11430	α. Μοριουγκάδο 21/5
ΚΑΛΥΨΩ (η.)...	69	5997	άργει Φιλώνυμη
ΚΑΝΙΚΑ (η.)...	60	3840	ε. Βομβάνη 4/5
ΚΑΠΑΛΑ (κ.)...	66	1599	α. Μανούπολι 30/4
ΚΑΠΕΤΑΝ ΑΝΔΡΕΑΣ (η.)...	57	3826	άργει Π. ορ. Σπάιν
ΚΑΠΕΤΑΝ ΣΩΦΡΙΖΗ (η.)...	63	16984	άργει Πειραιάθ
ΚΑΠΕΤΑΝ ΝΙΚΟΛΑΣ (κ.)...	54	10905	άργει Πειραιάθ
ΚΑΠΤΑΙΝ Ε ΚΥΡΙΑΚΟΥ (η.)...	62	9991	α. Ρίο 'Ιανέριο 28/4
ΚΑΠΤΑΙΝ Σ ΚΑΠΑΣ Μ. (κ.)...	66	18000	. α. 'Αλ Ρουές 3/5 για Ιαπωνία
ΚΑΠΤΑΙΝ ΚΟΣΜΑΣ Μ. (κ.)...	66	3168	άργει Πειραιάθ
ΚΑΡΑΒΟΣΤΑΜΟ (κ.)...	60	4068	μεσογειακές μεταφορές
ΚΑΡΕΝ (η.)...	66	16301	ε. Ντουλούδη 8/5
ΚΑΡΕΡΑ...	67	5531	μετον. «ΣΗ ΓΚΑΛΑ» (Λιβερ.)
ΚΑΡΝΤΙΚΟ (κ.)...	71	9206	α. Ντώρμπαν 17/5
ΚΑΡΡΑΣ (η.)...	62	10834	α. Νταμπέρι 8/5
ΚΑΣΤΑ (κ.)...	72	17674	δ. Σουέζ 15/5
ΚΑΣΤΑ ΠΡΑ'ΙΝΤ (Μ.)...	58	2448	ε. Μπέρα 19/4
ΚΑΤΙΑ Κ. (η.)...	57	1324	άργει Σαουδική Αραβία
ΚΑΤΑ ΕΞΠΡΕΣ (η.)...	62	5870	άργει Πειραιάθ
ΚΑΤΡΙΝΑΜΑΡ (η.)...	65	9799	ε. 'Αδεν 30/4
ΚΕ'ΙΠ ΑΒΑΝΤΙ ΝΤΟΥΕ...	68	13694	ε. Αμβούρνο 25/4
ΚΕΦΑΛΛΟΝΙΑΝ ΠΡΟΣΠΕΡΙ-	57	5250	άργει Ελευσίνα
ΚΕΛΙΑ (κ.)...	75	176009	ε. Ντουμπάλ 8/5
ΚΕΛΟΙ (η.δ.)...	59	20880	δ. Ντουμπάλ 21/5
ΚΟΜΗ (η.)...	68	4432	ε. Καλόδιο 19/7
ΚΟΝΤΙΝΕΝΤΑ ΤΡΕ'ΙΝΤΕΡ	71	14070	α. Ν. Όρλεάνη 20/4
ΚΟΡΑΛ (κ.)...	60	5991	μεσογειακές μεταφορές
ΚΟΣΜΑΣ Κ. (κ.)...	51	7126	α. Λευκανάδη 18/4
ΚΟΤΟΥΚΟΥ (Ν.Ζ.δ.)...	75	16221	ε. Βανγκαρέ 17/5
ΚΟΥΑΚΑ (Ν.Ζ.δ.)...	75	16221	α. Νέλουν 18/5
ΚΟΥΡΙΩΝ (κ.)...	59	20514	α. Τέλευτη 'Αλι 8/4
ΚΡΑΝΑΟΣ (η.)...	59	3354	ε. Σάν Χουάν 2/5
ΚΡΑΝΤΙΔΑΟΣ (η.)...	64	2304	α. Σαλαδέρη 1/4
ΚΡΙΣΤΟΠΟΛΑ (κ.)...	62	3129	δ. Παναμά 1/5
ΚΥΘΩΝΟΣ (Μπαζ.)...	73	15382	μεσογειακές μετ

ΜΑΡΕΛΙΑ (π.)	63	15929	ε. Βιρυτό 15/5	N. I. ΠΑΤΕΡΑΣ (π.)*	78	11850	ε. Βρέμη 22/5
ΜΑΡΓΑ Λ. (π.)	59	8596	άργει Μπιλμπό	ΝΑΒΙΓΚΕΙΤΟΡ*(π)	74	10250	ε. Σιγκαπούρη 19/5
ΜΑΡΙΑ Ν.Κ. (π.)	64	3947	ε. Τούκσαν 15/7	ΝΑΝΤΙΑ (κ.)	71	22759	ε. Λειξόες 6/4
ΜΑΡΙΑΝΘΗ Μ. (δ.π.)	65	13512	στή Βουλάν 16/5	ΝΑΝΤΙΑ Σ. (π.)	63	12273	ε. Ντάρες-Σαλάμα 2/5
ΜΑΡΙΒΕΡΝΤΑ IV (δ.π.)	60	13339	άργει Πειραιάδ	ΝΑΝΩ Κ. (κ.)	66	1477	μεσογειακές μεταφορές στή Καβάλα
ΜΑΡΙΚΑ Π. (π.)	73	45500	α. Ρότερντον 20/4	ΝΕΔΑ (κ.)	61	1458	μεταφορές Ερυθράς Θαλ.
ΜΑΡΙΛΑ (δ.)	67	43649	α. Φός 12/5	ΝΕΔΙ (δ.π.)*	65	35324	ε. Μοτζί 14/5
ΜΑΡΙΟΥΛΑ (κ.)	74	30341	ε. Κεμπέκ 9/5	ΝΕΠΤΟΥΝ Κ. (π.)	67	32137	άργει 'Ιτέα
ΜΑΡΙΝΑ ΤΟΥ (Μ)*	69	8773	άργει Πειραιάδ	ΝΕΦΕΛΑΗ (δ.)	58	24152	ε. Μπορντ 12/5 ·
ΜΑΡΙΝΕΡ ("Ονδ.)	60	5760	δ. Κων/πολ 9/5*	ΝΕΦΕΛΑΗ (π.)	69	5801	ε. Λονδίνο 19/5
ΜΑΡΙΝΕΡ (κ.)	69	9072	α. Σιγκαπούρη 17/5	ΝΗΜΕΡΤΗΣ (δ.)	52	11234	α. Αμβούργο 12/5
ΜΑΡΙΝΕΡ II (π.)	68	10099	δ. Γιβραλτάρ 22/4	ΝΗΣΣΟΣ ΚΥΘΗΡΑ*	69	4231	α. Δακάρ 12/5
ΜΑΡΙΝΙΚΗ (κ.)	73	86098	α. Σάν Νικολας 9/4	ΝΗΣΣΟΣ ΣΕΡΙΦΟΣ (Μαλ.)	64	5827	ε. Καλκούτα 15/4
ΜΑΡΙΠΕΡΛΑ (δ.) (κ)	66	57027	ε. Ράς Σουχέρι 25/4	ΝΗΣΣΟΣ ΣΠΕΤΖΕΣ (Μ)*	63	5955	α. Τακόμα 10/4
ΜΑΡΙΠΡΙΜΑ (δ.)*	61	30236	δ. Π. Σάδι 21/5	ΝΙΚΗ Ρ. (π.)	62	6171	μεσογειακές μεταφορές
ΜΑΡΙΧΡΙΣΤΙΝΑ (π.δ.)	73	72336	α. Σαλλορ Βός 10/5	ΝΙΚΗΤΑΣ ΡΟΥΣΣΟΣ	76	35567	ε. Πειραιάδ
ΜΑΡΙΟ	65	17238	άργει Στυλίδα	ΝΙΚΟΛΑΚΗΣ (κ.)	57	1535	ε. Τούκσιαν 12/7
ΜΑΡΜΑΡΑΣ (κ.)*	61	8831	έπωληθ Διάλουση	ΝΙΚΟΛΑΟΣ Μ. II (κ.)	69	1473	ε. Σάντος 16/5
ΜΕΛΟΥΣΑ	78	172147	ε. Φοντζέρια 14/5	ΝΙΚΟΛΑΟΣ Κ. (π.)	67	4016	ε. Ράς Τανύρα 12/5
ΜΕΛΟΥΤΥ	69	6200	α. Σάν Αντόνιο 8/5	ΝΙΚΟΛΑΟΣ Π. (π.)	61	6123	άργει Χαλκίδα
ΜΕΝΤ ΤΡΕ'ΙΝΤΕΡ (κ.)	56	3903	άργει Κουβέτη	ΝΙΚΟΠΟΛΙΣ (δ.)	82	29700	α. Π. Σουδάν 28/9/83 για "Άδεν
ΜΕΡΙΤΙΑ (κ.)	60	3745	ε. Κων/πολ 4/5	ΝΙΚΟΣ Α. (π.)	56	2163	ε. Χαβάνα 5/4
ΜΕΡΡΥΔΑΝΤ (π.δ.)	66	71337	στό Μιόνι (άποθηκη)	ΝΙΜΑΣ Ι. (π.)	56	3274	ε. Ταϊτίζια 12/5
ΜΕΣΙΖ	69	9650	α. Π. Έλιζαμπεθ 18/5	ΝΙΝΕΤΑ (π.)	68	9395	δ. Ντόβερ 29/4
ΜΕΣ. ΛΑΜΨΙΣ (δ.)	72	17355	α. Μπρισμπάνην 20/5	ΝΙΟΥ ΒΕΝΤΣΙΟΥΡ (κ.)	62	9043	ε. Παρανάνουα 11/5
ΜΕΣΣΗΝΙΑΚΗ ΦΙΛΙΑ (δ.)	77	75124	άργει Πειραιάδ	ΝΟΜΙΚΟΣ (δ.κ.)	64	27376	άργει Στυλίδα
ΜΗΑΟΣ (π.)	66	10715	ε. Φοντζέρια 14/5	ΝΟΡΑΕΡΝ ΝΑΙ'ΑΝΤ	67	22817	α. Δακάρ 28/4
ΜΗΤΕΡΑ ΕΙΡΗΝΗ (κ.)	68	2983	α. Σάν Αντόνιο 8/5	ΝΟΡΟ ΕΜΠΕΡΟ	67	25837	ε. Λέγκχορν 20/5
ΜΙΑ*	80	15552	ε. Μπαγκάχης Μπάρ 2/3	ΝΟΡΘΟΓΟΥ'ΙΝΤ	70	12063	α. Ρουέν 16/5
ΜΙΛΗΤΟΣ*	82	35000	δ. Παναμά 4/5	ΝΤΑΝΙΕΑ II (π.)	69	1999	δ. Ζαΐδη 9/5
ΜΙΜΗ Μ. (Μόλτ.)	69	13525	α. Τενερίφη 17/5	ΝΤΑΟΥΝ (Σιγκ.)	81	5226	δ. Ζαΐδη 9/5
ΜΙΝΙ ΑΑ'ΝΕΡ (π.)	71	1590	ε. Παναμά 12/5	ΝΤΑΡΤ (κ.)	72	9953	ε. Λάγος 22/4
ΜΙΝΙ ΑΑ'ΙΟΝ (π.)	70	1582	ε. Ν. Όρλεάνη 10/5	ΝΤΑΦΝΕΜΑΡ (π.)*	61	5816	άργει Μίνα Σάκρ
ΜΙΝΙ ΑΑ'ΤΤ (π.)	70	1587	α. Ν. Όρλεάνη 11/5	ΝΤΕΜΠΟΥΡΓΚΟ (κ.)	72	9440	ύπο παραλογή
ΜΙΝΙ ΑΑΜΑ (π.)	70	1591	άργει Ν. Όρλεάνη	ΝΤΙΕΓΚΟ (Παν.)	63	7833	ε. Αθηνά 12/5
ΜΙΝΙ ΔΑΝΤ.	70	1592	ε. Ταμικό 30/4	ΝΤΟΒΕΡ (κ.)	66	10129	α. Μπρίζπορτ 19/5
ΜΙΝΙ ΔΑΝΤΕΡΝ.	71	1584	α. Ν. Όρλεάνη 15/5	ΝΤΟΛΛΥ II (π.)	67	9854	α. Ζάδη 9/5
ΜΙΝΙ ΔΑΤΡΙΑ (π.)	70	1591	άργει Πειραιάδ	ΝΤΟΝΑ ΛΟΥΔΑ.	70	17355	α. Υόρκη 16/5
ΜΙΝΙ ΔΕΝΣ (π.)	71	1562	α. Ν. Όρλεάνη 4/5	ΝΤΟΝΑ ΜΥΡΤΩ (κ.δ.)	67	22243	α. Σιλακάν 8/5
ΜΙΝΙ ΔΗ (π.)*	71	1562	άργει Ν. Όρλεάνη	ΝΤΟΝΑ ΟΥΡΑΝΙΑ (δ.κ.)	73	17355	α. Ρίο Γκράντες 3/5
ΜΙΝΙ ΔΗΓΚ (π.)	70	1592	ε. Γένοβα 17/5	ΝΥΜΦΗ Κ. (π.)	66	22260	α. Βοστώνη 3/5
ΜΙΝΙ ΔΗΤΖΕΝΤ.	74	1578	ε. Ν. Όρλεάνη 17/4	Ο ΣΟΛΕ ΜΙΟ*	80	16200	α. Σεπετίμποτε 12/5
ΜΙΝΙ ΔΙΑΥ (π.δ.)	70	1781	άργει Ν. Όρλεάνη	ΟΑΣΙΣ (π.)	62	22424	α. Ζάδη 9/5
ΜΙΝΙ ΔΙΝΤ (π.)	71	1562	άργει Πειραιάδ	ΟΔΥΣΣΕΥΣ (π.)	64	19140	δ. Ζαΐδη 9/5
ΜΙΝΙ ΔΟΡΥ (π.)	71	1584	α. Π. ορ. Σπαίην 10/5	ΟΔΥΣΣΕΥΣ (ΜΙ)*	63	11120	ε. Παρανάνουα 11/5
ΜΙΝΙ ΔΟΤ (π.)	71	1584	άργει Ν. Όρλεάνη	ΟΔΥΣΣΕΥΣ (Λιβ.)	65	10842	άργει Πάραλος
ΜΙΝΙ ΔΟΤΖΙΚ (π.)	70	1592	α. Κόρπους Κρίστι 23/4	ΟΙΝΟΥΣΣΑΙ (κ.)	70	14095	α. Πειραιά 11/5
ΜΙΝΙ ΔΟΥΝΑΡ.	71	1592	α. Ν. Όρλεάνη 16/5	ΟΚΤΟΝΙΑ ΓΚΛΟΡΥ.	68	45678	α. Φριπόρτ 12/5
ΜΙΝΙ ΔΥΦΜ.	75	1578	ε. Ντεμεράρ 8/5	ΟΑΥΓΜΠΙΚ ΑΒΕΝΤΖΕΡ (δ.)	72	106123	άργει Η'Ιτέα
ΜΙΝΙ ΔΩ.	71	1594	άργει Ν. Όρλεάνη	ΟΑΥΓΜΠΙΚ ΑΡΜΟΡ II (π.)	75	138037	άργει Ελευσίνα
ΜΙΝΙ ΣΑΚΟΥΡΑ (π.)	70	1584	άργει Ν. Όρλεάνη	ΟΑΥΓΜΠΙΚ ΑΣΠΡΙΕΡ* (δ.)	72	106123	άργει Ελευσίνα
ΜΙΝΟΤΑΥΡΟΣ (δ.)	75	68630	άργει Βοστώνη	ΟΑΥΓΜΠΙΚ ΛΗΝΤΕΡ (π.)	77	15935	ε. Ρίο Ιανέδρο 5/5
ΜΙΖΑ Σ. ΑΜΙΤΥ (π.)	61	3943	α. Πειραιάδ 9/5 για Χαλκίδα	ΟΑΥΓΜΠΙΚ ΛΙΜΠΕΡΤΥ (π.)	77	15844	ε. Κολόμπο 12/5
ΜΙΧΑΛΗΣ (Μόλτ.)	59	5384	στή Τζέντα	ΟΑΥΓΜΠΙΚ ΜΠΛΑΝΝΕΡ (δ.)	72	128561	στό Μπαλικπάν
ΜΟΤΣΑΡΤ ΦΕΣΤΙΒΑΛ	76	18953	ε. Πόρτ Σάντ 6/5	ΟΑΥΓΜΠΙΚ ΜΠΡΗΖ (δ.)	76	126990	άργει Η'Ιτέα
ΜΑΟΥΝΑ (π.)	77	3227	ε. Π. Σάδι 28/4	ΟΑΥΓΜΠΙΚ ΜΠΡΙΛΛΑΙΑΝ (δ.)	73	128561	α. Φιλαδέλφεια 14/5
ΜΟΥΝ ΣΑΝΤΟΟΥ	76	19633	ε. Μπωμόντ 27/4	ΟΑΥΓΜΠΙΚ ΝΤΙΓΚΝΙΤΥ	66	15668	α. Λούπ Τέρμιναλ 10/5
ΜΠΑΡΟΥ (κ.)	60	2406	μεσογειακές μεταφορές	ΟΑΥΓΜΠΙΚ ΠΑ'ΙΟΝΗΡ	66	15625	άργει Πειραιάδ
ΜΠΑΣΤΙΟΝΙΚ (κ.)	68	13706	ε. Μπ. "Αίρες 20/3	ΟΑΥΓΜΠΙΚ ΠΑΟΥΕΡ	68	15809	άργει Πειραιάδ
ΜΠΑ'ΥΡΟΝ (π.)	61	1460	άργει Πειραιάδ	ΟΑΥΓΜΠΙΚ ΠΙΓ'ΙΣ	69	15688	άργει Πειραιάδ
ΜΠΕΓΚΟΝΙΑ I. (π.)	65	31779	άναμενη Φουτζέρια	ΟΑΥΓΜΠΙΚ ΠΡΕΣΤΙΤΖ	69	15808	α. Κορτζακόλας 27/4
ΜΠΕΛ (π.)	56	8717	ύπο παραλογή	ΟΑΥΓΜΠΙΚ ΣΑΝ II (δ.)	75	40559	ε. Σάρος 13/5
ΜΠΕΛΑΜΟΝΤΕ	59	7919	μεσογειακές μεταφορές	ΟΑΥΓΜΠΙΚ ΣΤΑΡ (δ.)	79	59882	ε. Λεμεσός 20/5
ΜΠΟΝΝΙ ΚΑΡ. (π.)	64	16073	στή Νιγηρία	ΟΑΥΓΜΠΙΚ ΦΟΙΝΙΣ (π.)	77	15844	δ. Παναμά 27/4
ΜΠΟΥΚΑΝΤΟΥΡΑ*	73	56273	α. Π. Χόκεμπερ 2/4	ΟΑΥΓΜΠΙΚ ΧΑΡΜΟΝΥ	73	15498	μεσογειακές μεταφορές
ΜΠΡΑΒΟΝΟΔΑ (π.)	67	4659	άργει Ν. Ύόρκη	ΟΑΥΓΜΠΙΟΣ ΑΠΟΛΛΩΝ (π.)	61	1098	α. Αμέρεια 15/5 για Πειραιάδ
ΜΠΡΑΒΟΡΙΟ (π.)	67	3861	άργει Ν. Ύόρκη	ΟΑΣΕΑΝ (κ.)	62	2606	ε. Τζέντα 16/5
ΜΠΡΑΖΙΛΑΝ ΣΚΑ'Υ' (Λιβ.)	73	31861	ε. Σάντος 3/5	ΟΑΣΕΑΝ Α'ΙΝΤΗΑ (δ.)	66	10825	δ. Σουέζ 19/5
ΜΠΡΙΖΙΤ Τ. (π.)	72	3172	άργει Πειραιάδ	ΟΑΣΕΑΝ ΓΟΥ'ΙΝΕΡ.	75	49808	α. Χούντ Πόντ 7/6
ΜΠΡΗΖ (κ.)	71	9085	στό Μπουσιρ	ΟΑΣΕΑΝ ΜΠΡΗΖ (δ.)	67	59636	άργει Πειραιάδ
ΜΠΡΗΤΕΝ (π.δ.)	65	40284	ύπο παραλογή	ΟΑΣΕΑΝ ΣΚΑ'Υ' (π.)	67	53460	ε. Ν. Όρλεάνη 12/5
ΜΥΚΟΝΟΣ (δ.)	71	18748	ε. Λάγος 8/5	ΟΑΣΕΑΝ ΤΡΕ'ΙΝΤΕΡ I (δ.π.)	74	2428	α. Ταραγκόνα 8/5 για Βεγκάζη
ΜΥΡΙΝΑ (λ.β.)	82	32506	ε. Κινούρα 14/5	ΟΑΣΕΑΝ ΧΩΚ (δ.)	75	71016	δ. Σουέζ 29/4
ΜΥΣΤΡΑΣ (δ.)	75	117340	ε. Σουέζ 8/4	ΟΣΕΑΝΙΚΑ*	65	28101	Άμερικανικό Κόλπο 9 τέλη Ιουνίου

## ΝΑΥΤΙΚΑ ΧΡΟΝΙΚΑ

ΔΕΚΑΠΕΝΘΗΜΕΡΗ ΝΑΥΤΙΛΙΑΚΗ ΕΠΙΘΕΩΡΗΣΗ

ΕΤΟΣ ΙΔΡΥΣΕΩΣ 1931

ΓΡΑΦΕΙΑ - ΤΥΠΟΓΡΑΦΕΙΑ: ΝΟΤΑΡΑ 77, 185 10 ΠΕΙΡΑΙΑ

ΤΗΛΕΦΩΝΑ: 4176 658 - 4122 537

ΤΗΛΕΓΡΑΦΙΚΗ: «ΧΡΟΝΙΚΑ» ΠΕΙΡΑΙΑ

ΤΑΧΥΔΡΟΜΙΚΗ ΘΥΡΙΔΑ 80076

ΕΤΗΣΙΑ ΣΥΝΔΡΟΜΗ: ΔΡΧ. 3.000

Annual Subscription Rates:

Europe and U.K. (Air Mail)	Pounds Stg. 40.00
Europe and U.K. (Surface Mail)	Pounds Stg. 32.00
U.S.A. and Canada (Air Mail)	U.S. Dollars 100,00
Central and South America (Air Mail)	U.S. Dollars 115,00
Middle East and Africa (Air Mail)	U.S. Dollars 80,00
Far East and Australia (Air Mail)	U.S. Dollars 120,00

## NAFTIKA CHRONIKA

FORTNIGHTLY REVIEW OF SHIPPING

FOUNDED IN 1931

EDITING & PRINTING OFFICES: 77 NOTARA STR.

P.O. BOX 80076 — 185 10 PIRAEUS

PHONE: 01 - 4176658 or 4122537

CABLE: "CHRONIKA" PIRAEUS

ΠΑΝΑΓΙΑ ΕΛΕΟΥΣΑ (κ.).....	63	10318	όργει Πειραιά		ΣΗΦΡΟΣΤ (κ.).....	60	1315	α. δρυεί Πειραιά
ΠΑΝΑΓΙΑ Μ. (π.).....	60	1577	α. Σιμενίκι 17/4		ΣΗΤΕΙΑ ΜΠΑΙΥ (η)*.....	80	9015	ε. Μπουσίρ 6/5
ΠΑΝΑΓΙΑ ΣΤΗΛΙΑΝΗ (η)*.....	59	3906	α. Τζιμπούτι 1154		ΣΙΔΕΡΗΣ .....	72	16406	α. Σιγκαπούρη 17/5
ΠΑΝΩΗΡΗ (η)*.....	82	35380	α. Ριό 'Ιανέριο 26/4		ΣΙΛΒΕΡ ΜΕΝΤ' .....	78	5500	ε. Χόβρη 20/5
ΠΑΝΟΡΜΟΣ ΟΡΙΖΩΝ (η)*.....	66	7463	ε. 'Αμβεράσ 18/5		ΣΙΛΒΕΡ ΜΟΥΝ.....	63	24810	δργεί Γαλασεΐδη
ΠΑΞΟΙ (κ.).....	65	1559	ύπό παραλαβή		ΣΙΡΙΟΥΣ (κ.).....	59	1593	μεσογειακές μεταφορές
ΠΑΡΝΑΣΣΟΣ (Μαλ.).	62	9455	δ. Σουέζ 11/5		ΣΙΤΥ ΟΦ ΖΑΓΚ (κ.).....	62	7704	δ. Κων/πολή 9/3 *
ΠΑΣΙΦΙΚ (η).....	66	21883	στο Μπαντάρ Χομεϊνί		ΣΚΑΡΟΣ (κ.).....	63	10617	στο Μπαντάρ Χομεϊνί 9/5 *
ΠΑΣΙΦΙΚ ΟΣΕΑΝ.....	84	22100	ύπό καθέλκυση		ΣΚΙΠΠΕΡ (η)*.....	57	3070	στο 'Αμπιτζάν
ΠΑΣΙΦΙΚ ΧΑΝΤΕΡ (δ.).....	79	18736	α. Κάρπους Κριτί 13/5		ΣΚΟΠΕΛΟΣ ΣΤΑΡ (η)*.....	58	4414	μεσογειακές μεταφορές
ΠΑΤΒΙΝ (η).....	62	14112	α. Χαλκίδα 26/4		ΣΚΥΡΟΣ (κ.).....	54	1227	δργεί Πειραιά
ΠΑΤΡΑ'ΙΚΟΣ (η).....	62	11756	δργει Πειραιά		ΣΟΛΩΝ Κ. (κ.).....	65	1599	α. Πειραιά 27/4 γιά 'Αλγερία
ΠΑΤΡΟΚΛΟΣ (κ.).....	55	7738	δργει Καμπάνας		ΣΟΡΟΚΟΣ .....	69	9650	α. Π. 'Ελλασμπε 6/5
ΠΑΥΑΣ ΧΙΙ (η)*.....	69	1999	δργει Πειραιά		ΣΟΥΖΑΝ (η).....	66	15765	ε. Αμέρισα 22/5
ΠΑΦΟΣ (κ.).....	70	11525	έπικευσης Πειραιά *		ΣΟΥΖΑΝΑ (η)*.....	68	7701	α. Ντώρμπαν 5/4
ΓΕΙΛΙΚΑΝ (κ.).....	67	9549	α. Σαουθάμπτον 3153 *		ΣΟΥΑ Χ. (κ.).....	68	2203	μεσογειακές μεταφορές
ΠΕΛΟΠΙΔΑΣ (δ.η).....	65	33595	μεταφορές Αιγαίνου		ΣΠΕΡΑΝΤΖΑ (η)*.....	63	12758	α. Πόρσυκρουν 14/5
ΠΕΝΤΕΛΟΝ (Αι.β.).	72	57802	ε. Γένευτο 19/5		ΣΠΗΛΙΑΔΑ .....	78	12518	ε. Γιοκάιτοι 14/5
ΠΕΤΑΛΟΝ .....	76	34715	α. Λός 'Αντζελες 17/5		ΣΠΥΡΟΣ Γ. II (κ.).....	66	1404	α. Πειραιά 18/5
ΠΕΤΡΟΣ Ζ. (Μ.).....	66	1876	α. Πειραιά 17/5		ΣΤΑΡΓΚΑΝ (κ.).....	59	3809	ύπό παραλαβή
ΠΗΓΑΣΟΣ (λι.β.).	65	15577	ε. Ριό Γκράντε 12/5		ΣΤΑΥΡΟΥΑ (η)*.....	80	32000	ε. Ντώρμπαν 19/5
ΠΗΓΑΣΟΣ (λι.β.).	63	9707	α. 'Αλεξάνδρεια 18/5		ΣΤΕΛΛΙΟΣ (δ.η).....	68	103176	δ. Ντουντάι 13/5
ΠΙΛΑΡΜΑΣΤ (η). ....	71	90757	ε. Πόργκρουν 13/5		ΣΤΕΛΛΑ Α. (κ.).....	50	1518	δργεί Πειραιά
ΠΛΑΚΟΥΡΑΣ (δ.).....	76	44849	α. Π. Πιέρ 23/4		ΣΤΕ'ΥΡ' .....	69	9946	ύπό παραλαβή
ΠΛΑΤΩΝ .....	77	9674	ε. Τενερίφ 1/7		ΣΩΤΗΡΗΣ (η).....	70	5278	α. Πειραιά 14/4
ΠΛΕΙΑΣ (η).....	64	5654	α. Μπάρ 21/5		ΣΩΤΗΡΗΣ (η).....	70	5480	α. Πειραιά 17/5
ΠΛΩΤΩ .....	68	35191	α. Ροζάριος 2/5 γιά Ρωσία		ΣΥΚΟΥΤΡΗΣ (Μόλτ.).	60	6.646	ύπό παραλαβή
ΠΟΙΝΤ ΚΑΗΑΡ (η).....	72	57102	δ. Ντόβρη 10/5		ΤΑ'ΥΓΕΤΟΣ (δ).....	75	117342	α. Λούτη Τέρμιναλ 6/5
ΠΟΛΙΑΓΟΣ (κ.).....	49	2879	δργεί Κίμωλο		ΤΕΝΑΣΙΤΗ (κ).....	59	5510	δργεί 'Αστακό
ΠΟΛΥΑΞΕΝΗ Κ. (δ.).....	76	60937	ε. Κόρπους Κριτί 13/5		ΤΖΕΙ'ΝΤ (κ.).....	56	6500	δργεί 'Αστακό
ΠΟΛΥΣ (κ. δ).....	73	118460	α. Τζέντα 6/4		ΤΖΕΜΙΝΙ IV (η.δ).....	73	9842	α. Λάς Πόλμας 27/4
ΠΟΡΤΟ ΚΩΡΩΝΗ (η)*.....	70	3825	α. Σ. Εύσταθίους 28/4		ΤΖΩΝ Κ. (η).....	72	5393	στη Μπαλμπά
ΠΟΣΙΔΩΝ Ι. (η).....	56	3597	στό Κατάκωλο		ΤΖΩΝ ΠΕΡΟ*.....	68	10618	α. Λισσαβώνα 4/5
ΠΟΣΙΔΩΝ Λ. (η)*.....	66	15565	ε. Σιγκαπούρη 28/4		ΤΖΩΡΤΖΥ ΛΥΡΑΣ .....	83	21000	ε. Ν. Ορλέανη 12/5
ΠΡΙΑΜΟΣ (κ.).....	45	5848	δργεί Πειραιά		ΤΖΩΡΤΖΥ (κ.).....	54	7930	α. Πειραιά 6/5
ΠΡΙΑΜΟΣ .....	70	30890	ε. Σ. Σάδι 15/5		ΤΗΛΕΜΑΧΟΣ (Μόλ.).	58	6492	δργεί 'Αστακό
ΠΡΟΔΙΑΚΟΣ (δ).....	83	26996	δ. Γιβραλτάρ 18/5		ΤΗΛΕΜΑΧΟΣ (λι.β.).....	64	15910	δργεί Πειραιά
ΠΡΟΔΡΟΜΟΣ (μ) π*.....	68	48781	ε. Τάραντα 18/5		ΤΙΜΙΟΣ ΣΤΑΥΡΟΣ (η).....	72	5881	α. Μομπίλ 11/7
ΠΡΟΙΚΟΝΗΣΟΣ (κ.).....	69	977	ε. Ρεσιφ 12/4		ΤΙΝΑ ΜΠ. (η)*.....	65	11245	δργεί Πειραιά
ΠΡΟΜΗΘΕΥΣ Β. (η)*.....	61	3966	α. Π. ορ. Σπαίην 15/5		ΤΟΡΟΣ ΜΠΑΙΗ (η)*.....	73	8848	α. Ροζάριο 7/5
ΠΡΟΠΟΝΤΙΣ (η)*.....	69	10524	ε. Σαλέρνα 12/5		ΤΟΥΞΠΑΝ (η.).....	69	5135	ε. Κοατακοάλος 17/7
ΠΡΟΣΠΕΡΙΤΥ (η)*.....	73	11383	α. Σιγκαπούρη 30/4		ΤΟΥΡΜΠΑΝΑ ΚΟΥΗΝ (η).....	60	8070	προσάραξης 'Άβανα
Π. ΣΤΑΡ ΙΙ (λι.β.).....	66	15393	ε. Ν. Όρλεανη 14/5		ΤΡΑΜΟΥΝΤΑΝΑ .....	71	20670	ε. Βίλα Κοντιτούσιον 15/4
ΡΑΣΣΑΓΙΣΣΕΣ (κ.).....	56	1380	μεσογειακές μεταφορές		ΤΡΑΝΣ ΛΙΝΚ (κ.).....	66	2186	μεσογειακές μεταφορές
ΡΕΑ ΜΠ. (η.).....	67	11258	δργεί 'Αστακό		ΤΡΕ'ΙΝΤ ΒΙΖΙΟΝ .....	70	18736	ε. Μπάκυπουρ 15/5
ΡΕ'ΙΝΜΠΟΟΥ Ι. (η).....	63	15982	α. Βοστώνη 15/4		ΤΡΕ'ΙΝΤ ΓΙΟΥΝΙΤΥ.....	76	35897	α. Ν. Όρλεανη 18/4
ΡΕ'ΙΝΦΟΡΟΣΤ (η)*.....	60	4820	α. Λάς Πόλμας 22/2		ΤΡΕ'ΙΝΤ ΓΟΝΤΕΡ .....	72	18724	ε. Πενοδόκαλα 10/5
ΡΗΦΕΡ ΤΡΕ'ΙΝΤΕΡ (κ.).....	68	1243	α. Πόρτα Κανάβεραλ 25/4		ΤΡΕ'ΙΝΤ ΓΟΥΓΙΑ.....	72	18723	α. Ριό 'Ιανέριο 14/5
ΡΙΟ ΚΑΛΡΟ (δ.).....	67	35540	α. Κολόμπι 15/5		ΤΡΕ'ΙΝΤ ΕΝΤΕΒΟΡ (δ).....	70	63519	ε. Σιγκαπούρη 13/5
ΡΙΟ ΜΑΡ .....	65	16334	δργεί Πειραιά		ΤΡΕ'ΙΝΤ ΚΟΥΣΕΥ.....	68	2377	δ. Παναμά 7/5
ΡΟΔΑΝΘΗ (Μ)*.....	62	12040	δ. Κωνιγκόντα 24/4		ΤΡΕ'ΙΝΤ ΚΟΥΡΙΕΡ (η).....	66	22354	δ. Παναμά 17/5
ΡΟΖΑΡΙΑ ΝΤΟΣ (η)*.....	58	8920	α. κολόμπι 12/5		ΤΡΕ'ΙΝΤ ΝΤΕΑΡΙΝΤΚ .....	67	27175	α. Πόρτλαντ 17/5
ΡΟΥΜΠΙΝΙ ΙΙ (η)*.....	71	2932	α. Βαρκελώνη 3/5		ΤΡΕ'ΙΝΤ ΡΗΣΟΒ (δ. Πα.).....	74	30082	α. Π. ντέ Μπούκ 10/5
ΣΑΙΝΤ ΤΖΩΝ (δ. Μπαχ).....	76	21619	ε. 'Ιμμινγχαμ 22/5		ΤΡΕ'ΙΝΤ ΧΟΝΟΡ (δ).....	72	71491	α. Τεργέστη 16/5
ΣΑΛΑΜΙΣ (δ.η).....	69	99134	δ. Ντουμπάι 21/5		ΤΡΕ'ΙΝΤ ΝΤΕΡ (δ.η).....	60	21230	α. Λονδίνο 21/5
ΣΑΛΛΥ Δ. (η).....	68	15474	α. Ντέρμπαν 15/5		ΤΡΕ'ΙΝΤ ΝΤΕΡ (κ.).....	70	3295	ε. Αύγούστα 13/5
ΣΑΜΟΣ ΣΤΑΡ (κ.).....	61	1742	ε. Πειραιά 11/5		ΤΡΙΑΝΤΑΦΥΛΛΟΣ Μ (κ.).....	56	3901	δργεί Χαλκίδα
ΣΑΜΠΙΡΑ .....	70	5746	μετον. «ΣΗ ΣΟΥΓ'ΙΦΤ» (Λιβερ.)		ΤΡΙΣΤΦΑΙΝ (η).....	70	1597	α. Πόρτο Έμπεδοκλε 24/4
ΣΑΝ ΜΑ'ΚΛ ΜΠΑΙΗ (η).....	73	10630	στήν "Ακμάτα 15/5		ΤΥΠΑΝΗΣ (η).....	60	8940	στόν Πειραιά
ΣΑΝ ΜΠΟΑΤ (κ.).....	64	3671	μεσογειακές μεταφορές		ΥΠΑΠΑΝΤΗΣ (η).....	71	4635	α. Τούκοπαν 19/7
ΣΑΝ ΝΙΚΟΛΑΣ (κ.).....	67	1973	ε. Πειραιά 28/4		ΥΠΑΤΙΑ ΧΑΛΚΟΥΣΗ (μ.η).....	78	45330	α. Σήματλ 23/3
ΣΑΝΚΟ ΚΡΕΣΤ (δ.).....	75	111171	α. Σακάδι 25/4		ΥΠΕΡΜΑΧΟΣ (δ).....	77	124499	α. Λός 'Αντζελες 18/4
ΣΑΝΚΟ ΣΤΡΕΣΑ (δ.).....	75	111171	α. Σή Αιλαντ 2254		ΦΑΙΑΔΡΑ (κ.).....	70	15768	α. Άδελαΐδα 4/4
ΣΑΝΝΑΚ (κ.).....	66	3314	μεσογειακές μεταφορές		ΦΑΙΑΤΡΟΥΓΟΥ'ΙΝΤ (κ.).....	44	16299	α. Φιλαδέλφεια 1/3
ΣΑΝΝΥ (κ. δ).....	61	12001	δ. Κωνιγκόντα 3/5		ΦΑΝΑΡΙ (δ).....	67	44720	α. Σάλομη Βόε 17/5
ΣΑΝΝΥ ΜΕΝΤ.....	62	5218	δργεί Σιγκαπούρη		ΦΑΝΥΑΝ .....	66	14617	ε. Δακάρ 11/5
ΣΑΝΡΙΒΕΡ (η).....	65	12102	ε. Μπανάρτα Χομεϊνί 27/4		ΦΕΛΛΟΣΙΠ Λ. (δ).....	74	118215	α. Σουέμπα Τερμ. 13/4
ΣΑΝΣΕΣ (η).....	62	15405	α. Σφρά 11/5 γιά Κόλπο ΗΠΑ		ΦΕΛΛΟΣΙΠ ΣΤΑΡ .....	73	18583	α. Σήμαρποτ 17/5
ΣΑΝΤΑΡΟΖΑ (η)*.....	57	1674	α. Σουνγκέτ Ρεγιάνκ 5/5		ΦΙΛΑΙΠΠΟΣ (η).....	74	8869	α. Σαντάντερ 10/5
ΣΑΝΤΖΩΝ ΜΠΑΙΗ (η).....	74	11452	ε. Κουνιγκόντα 3/5		ΦΙΛΑΙΠΠΟΠ (η).....	66	7264	ε. Μπανγκούλ 27/4
ΣΑΝ ΧΑΡΙΣ (κ.).....	72	3137	α. Βαρκελώνη 16/5 γιά Τύκες		ΦΙΝΤΕΛΕΤΟ Η.....	71	22523	δ. Κωνιπολή 17/4
ΣΑΟΥΟΥ ΠΕΡΑ (μ).....	76	43143	α. Βενετία 11/5		ΦΙΛΑΓΚ ΡΟΛΑΚΟ (η).....	78	6585	ε. Ντουμπάι 22/5
ΣΑΟΥΓΤΟΥΓ'ΙΝΤ.....	70	11329	α. Ν. Όρλεανη 12/5		ΦΛΟΡΙΣΑΝΤ .....	65	15178	μεσογειακές μεταφορές
ΣΕΙΡΗΝΑ (λι.β.).....	72	69874	στή Νέα Όρλεανη		ΦΟΡΤ (κ.).....	72	15275	ε. Ν. Ορλέανη 17/5
ΣΕΙΡΗΝΑ (η).....	77	16267	δ. Π. Σάδι 18/5		ΦΟΡΤΣΙΟΥΝΙΣΤ Π. (η).....	63	10736	ε. Σάν Νικολας 10/5
ΣΕΝΙΟΡ ΣΠΥΡΟΣ Β. (κ.).....	64	4975	δ. Π. Σάδι 19/5		ΦΟΡΤΣΙΟΥΝΙΣΤ Λ. (δ).....	75	118216	δ. Σουεζ 27/4
ΣΕΝΤΣΙΟΥΡΥ ΝΤΟΟΥΝ (δ.η).....	75	51898	δ. Π. Σάδι 10/5		ΦΡΑΤΖΕΣΚΑ (η).....	71	10586	α. Χόβικ 30/4
ΣΕΡΑΦΕΙΝ (η).....	79	14889	ε. Ντητρόι 19/5		ΦΡΕΝΤΣΙΠ (κ.).....	65	9628	α. Πειραιά 28/2
ΣΗ ΒΙΚΤΟΡΥ (λι.β.).....	69	43456	ε. Της 29/4		ΦΡΕΝΤΣΙΠ Λ. (δ).....	76	122.945	α. Α' Αίν Σουκά 4/4 γιά Περσικό
ΣΗ ΚΟΝΔΩΡ (λι.β.).....	71	8894	δ. Γιβραλτάρ 19/5		ΦΡΗΝΤΟΜ Ι.....	59	1229	α. Πειραιά 5/4
ΣΗ ΛΑΚ ΙΙ (κ.).....	63	5289	δ. Γιβραλτάρ 19/5		ΦΡΙΓΚΟ Χ (κ).....	63	1097	πρώην «ΦΡΙΓΚΟ ΚΟΥΗΝ»
ΣΗ ΠΑ'ΟΝΗΡ.....	71	11055	δυσει Σιγκαπούρη		ΦΡΙΟ ΑΤΑΔΑΝΤΙΚ (η).....	61	1652	ε. Λάς Πόλμας 20/5
ΣΗ ΦΙΟΥΡΥ (η)*.....	62	9979	α. Λισσαβώνα 11/5		ΦΡΙΟ ΠΑΣΙΦΙΚ (η).....	61	1695	α. Λάς Πόλμας 14/5
ΣΗ ΧΕΡΟΝ (η)*.....	71	11379	α. Αρμόχωστο 12/5		ΦΑΒΑ'ΙΑΝ ΣΑΝ (δ).....	74	48928	α. Σάν Φρανσίσκο 14/4
ΣΗΓΚΑΛ (Μαλτ.).....	65	9043	δ. Παναμά 30/4		ΧΑΒΑ'ΙΑΝ ΣΗ (δ).....	70	51620	α. Σίμπι 12/5
ΣΗΓΚΑΛ ΙV (η).....	75	3522	α. Υόρκη 5/5		ΧΑΡΙΣ (η).....	55	2740	ύπό παραλαβή
ΣΗΓΚΟΥΡΑΝΤ (Φλ.).....	75	8884	α. Μακάδι 5/5 νιά Κίνα		ΧΑΣΤΙΝΓΚΣ (μ).....	68	48559	α. Αμοτερνάμ 9/5
ΣΗΚΡΟΣ (δ.κ.).....	74	20704	ε. Γιβραλτάρ 11/4		ΧΕΡΟ (η).....	57	1368	στόν Πειραιά
ΣΗΛΑΚ (Μαλτ).....	67	28528	α. Λισσαβώνα 11/5		ΧΕΡΟΥΒΙΝ (η).....	78	15981	α. Αμέρερα 19/5
ΣΗΛΙΝΚ (Μαλτ.).....	74	18963	α. Αρμόχωσ					

# Προσφορά τῶν «Ναυτικῶν Χρονικῶν» πρός τούς Ναυτικούς μας

Τά «Ναυτικά Χρονικά», στά πλαίσια τῶν συνεχῶν προσπαθειῶν τους γιά τήν πληρέστερη ἐνημέρωση τῶν ναυτικῶν μας γύρω ἀπό τά θέματα πού τούς ἀπασχολοῦν ἅμεσα ἀλλά καὶ γιά τά γενικότερα θέματα καὶ προβλήματα τῆς Ναυτιλίας, καθιερώνουν μιά εἰδική προσφορά γιά νά μπορέσουν δοσο τό δυνατόν περισσότεροι ναυτικοί νά γίνουν τακτικοί ἀναγνώστες.

΄Η εἰδική προσφορά, ή όποια ισχύει γιά τό 1984, περιλαμβάνει:

— Γιά 24 τεύχη παραδοτέα στά Γραφεῖα τοῦ Πειραιῶς τῶν Έταιριῶν στά πλοϊα τῶν όποιων ύπηρετείτε δραχμές 1.500 (ἐναντι δρχ. 3.000 τῆς κανονικῆς ἑτήσιας συνδρομῆς).

— Γιά 24 τεύχη ἀποστελλόμενα ταχυδρομικῶς σε όποιοδήποτε σημεῖο τῆς Ελλάδος δραχμές 1.800 (ἐναντι δρχ. 3.000 τῆς κανονικῆς ἑτήσιας συνδρομῆς).

Γιά νά γίνετε συνδρομητές τῶν «Ναυτικῶν Χρονικῶν», μ' αὐτούς τούς εἰδικούς δρους συμπληρώστε τό παρακάτω δελτίο καὶ ταχυδρομεῖστε το, ἀποστέλλοντας ταυτόχρονα τό ἀνάλογο χρηματικό ποσό μέ ταχυδρομική ἢ τραπεζική ἑπιταγή εἰς διαταγή: «Ναυτικά Χρονικά», Νοταρᾶ 77, 185 10 Πειραιᾶς.



΄Επιθυμῶ νά γίνω συνδρομητής στά «Ναυτικά Χρονικά».

΄Ονοματεπώνυμο:.....

Εἰδικότητα:.....

Διεύθυνση ἀποστολῆς τοῦ τεύχους.....

.....

Στοιχεῖα πληρωμῆς:.....

Παρακαλῶ ἡ συνδρομή νά ἀρχίσει ἀπό:.....

΄Υπογραφή

## «ΝΑΥΤΙΚΑ ΧΡΟΝΙΚΑ»

ΔΕΚΑΠΕΝΘΗΜΕΡΗ ΝΑΥΤΙΛΙΑΚΗ ΕΠΙΘΕΩΡΗΣΗ

ΙΔΙΟΚΤΗΣΙΑ: «ΝΑΥΤΙΚΑ ΧΡΟΝΙΚΑ» Ε.Π.Ε.

Διευθυντής Έκδόσεως  
ΔΗΜ. ΡΗΓΑΣ  
Νοταρᾶ 77, Πειραιᾶς

Διευθυντής Συντάξεως  
ΔΗΜ. ΤΣΑΠΡΑΛΗΣ  
Σερίφου 50 & 'Αχαρνῶν

΄Υπεύθυνος Τυπογραφείου  
ΠΑΥΛΟΣ ΠΕΤΣΑΣ  
Πλ. Κανάρη 15, Πειραιός

Τυπογραφικές ἐγκαταστάσεις: Νοταρᾶ 77 Πειραιᾶς – Τηλ.: 417.6658

# CHANDRIS CRUISE LINES

All year round  
cruising programmes

Mediterranean · Caribbean · Bahamas  
Mexico · Bermuda



AMERIKANIS · ARIANE · BRITANIS · ELLINIS  
GALILEO · ROMANZA · THE VICTORIA

95 AKTI MIAOULI, GR 185 38 PIRAEUS. TEL. 4120932/3.  
TELEGRAMS "CHANDRISLINES PIRAEUS" TELEX 21-2327 CLP GR



# The name for overall economy



The confirmed low fuel consumption of RTA Superlongstrokes is a bonus for shipowners that have already ordered them. But low consumption alone will not ensure economical operation. And ultralow fuel consumption and shaft speeds have their price. The answer: optimization of all the cost factors found in the overall economy of our R-type diesels; rugged, reliable design combining experience with future needs; short engines and length-saving power take-off concepts for economic auxiliary power generated by the main engine. Where engine room heights are limited, the Sulzer medium-speed Z/ZA 40 and AS/AT 25 engines offer equivalent overall economy on heavy fuel, too. And when it's time to part, the Sulzer engine will increase the selling price of your vessel. Overall economy including low fuel consumption is no surprise.

After all, our name depends on it.

## Sulzer overall economy is no surprise

so I should like to know more about

- RLB diesel engines    RTA Superlongstroke engines  
 Z/ZA 40 engines    AS/AT 25 engines    Service

Name \_\_\_\_\_

Company name and address \_\_\_\_\_

Company position \_\_\_\_\_

Send to Nautec O.E., Th. G. Pappas – A. A. Halkopoulos  
18 Valaoritou Street, Athen 134